

Le pari de l'attractivité

Expo.02 ■ Le comité directeur a tranché: il y aura 37 expositions. Il prend le risque, estimé à 60 millions, de préfinancer les projets sans sponsors



Expo.02 présentera bel et bien un minimum de 37 expositions. Son comité directeur a décidé de financer des projets non encore sponsorisés, pour ne pas toucher à l'attractivité de la manifestation. Il chiffre ce risque à 60 millions, montant entrant dans la garantie de déficit accordée par la Confédération. Cinq projets, dont trois à Neuchâtel, sont dans cette situation. Le comité directeur a bon espoir de leur trouver un financement définitif. Trois autres projets non englobés dans ce total bénéficient d'un ultime sursis, mais ils ne verront le jour que s'ils dénichent les ressources nécessaires.

«Corps en mouvement», à Yverdon-les-Bains, un des derniers projets intégrés au programme. PHOTO SP

page 2

Le Conseil fédéral propose au Parlement (qui ne s'y opposera pas) d'accorder la garantie fédérale à la nouvelle Constitution neuchâteloise. Elle est conforme au droit fédéral, dit-il, non sans mettre en relief les innovations marquantes qui font de ce texte un exemple d'ouverture, de démocratie et de protection sociale. Il y a, bien sûr, le droit de vote au niveau cantonal accordé aux étrangers établis. Neuchâtel, qui connaît ce vote au plan communal depuis 1848, rejoint ainsi le Jura, qui a introduit les deux en 1979. Il reste toutefois un petit décalage: le Jura a récemment octroyé à ses étrangers le droit d'éligibilité dans leur commune.

NOUVELLES

Caution fédérale pour Neuchâtel

En revanche, la nouvelle Constitution s'ouvre aux Suisses établis dans d'autres cantons, en leur permettant – par une loi d'application – d'être élus jusqu'au Conseil d'Etat. Si on donnait le droit de vote à cette catégorie de citoyens, ce serait contraire au droit fédéral. Mais le droit (passif) d'être élu ne pose pas de problème. A ces ouvertures, Neuchâtel ajoute un renforcement des droits démocratiques. Par exemple avec la motion populaire: 100 citoyens peuvent exiger un débat du Grand Conseil sur une question qui leur tient à cœur. Un droit qui, semble-t-il, n'existe actuellement qu'à Soleure, où il est utilisé une demi-douzaine de fois par an. Le Conseil fédéral met aussi en évidence les buts et mandats sociaux de la nouvelle Constitution: favoriser la maternité, permettre de concilier vie familiale et professionnelle, intégration des personnes handicapées. Voilà qui «confirme le caractère résolument social de la République et canton de Neuchâtel», dit-il.

Petit avertissement: la liberté de choisir le concubinage peut être garantie par la Constitution mais, le droit civil étant régi au niveau fédéral, elle n'impliquera pas une extension des effets du mariage aux couples non mariés. Des concubins pourront exiger le respect de leur sphère privée, mais pas un droit d'héritage.

François Nussbaum

page 33

VENDREDI SAINT Le sens du jeûne



Le Vendredi saint, jour de la mort de Jésus, est une journée de jeûne pour les catholiques. Bien que peu pratiqué, les chrétiens restent convaincus de son utilité dans notre société à la consommation effrénée.

PHOTO A-ASL
page 3

Après la peine, l'espoir Hockey ■ La relégation en LNB a un goût amer pour le HCC, qui devrait rester compétitif



Thomas Berger est dans une position inconfortable et le HCC n'échappera pas à la culbute en LNB. Au lendemain de ce dénouement, le directeur technique Jacques Noël assure que le club des Mélèzes sera compétitif la saison prochaine.

PHOTO LAFARGUE
page 21

LE LANDERON Poste créé en vue d'Expo.02



Les «Bed and breakfast» figurent sur la liste des divers types d'hébergement qui seront proposés durant Expo.02. Pour gérer ces structures, mais aussi les flux de trafic, la commune du Landeron a créé un poste de coordinateur logistique.

PHOTO A-MARCHON
page 9

SUISSE

UE: Berne va de l'avant

Conventions de l'Union européenne de Schengen et de Dublin: le Conseil fédéral va de l'avant. Mais l'exécutif n'est pas trop pressé. Il tient à des négociations équilibrées avec Bruxelles.

page 33

MAGAZINE

Max Havelaar se lance dans les fleurs

Dorénavant, les Suisses peuvent déclarer leur flamme avec des roses «socialement correctes». Venues du Zimbabwe et du Kenya, ces fleurs sont estampillées Max Havelaar, un label qui garantit de bonnes conditions de production, tant sociales qu'environnementales.

page 19

VAL-DE-RUZ

Toboggan géant au point mort

Le projet de toboggan géant à La Vue-des-Alpes rencontre toujours la même opposition sur le col, mais son promoteur ne s'en formalise pas.

page 11

PUBLICITÉ

HK
HAEFLIGER & KAESER SA
Choix - Qualité - Conseil

ESSENCE-DIESEL MAZOUT

Profitez de nos prix avantageux

032 727 72 10
SE CHAUFFER AU MAZOUT.
LA BONNE DÉCISION.

Un risque évalué à 60 millions

Expo.02 ■ Le comité directeur veut garantir 37 expositions, quitte à financer celles qui n'ont pas de sponsor. Trois projets à Neuchâtel sont concernés

Par
Stéphane Devaux

Il y aura au moins 37 expositions sur les quatre artepales d'Expo.02. Ainsi en a décidé son comité directeur mardi soir. Pour garantir l'attractivité de la manifestation, il prend le risque de préfinancer, partiellement ou totalement, les projets encore sans sponsors. Il évalue ce risque à 60 millions, somme comprise dans les limites de garantie de déficit accordée par la Confédération.

«Sans ce préfinancement, Expo.02 courrait des risques financiers beaucoup plus grands, liés aux recettes pendant la période d'exposition», estime le communiqué diffusé hier. Les chances d'un financement définitif par du sponsoring sont bonnes, a par ailleurs conclu le comité directeur.

Sur les 37 projets, trois prévus à Neuchâtel ne sont pas encore financés. A Morat, les deux expositions ayant comme partenaire l'Union suisse des arts et métiers le sont en partie. Le soutien au projet «Au bord du désastre» est en revanche désormais garanti (voir encadré).

Porte-parole d'Expo.02, Laurent Paoliello se réjouit de ce «souci de moins». Il rappelle aussi que les expositions «Corps en mouvement» et «Jardin de la violence» ont été intégrées au programme, après avoir trouvé un financement. Elles remplaceront opportunément les projets abandonnés par SAirGroup et Orange, respectivement à Yverdon-les-Bains et Morat.

Trois autres projets classés dans la catégorie «last call» (un dernier appel aux sponsors avait été lancé en décembre!) bénéficient d'un ultime sursis. Soit «Instant happiness» à Yverdon, «Au fil du temps» à Morat et «Tierbunal» à Neuchâtel. «Ce serait vraiment un plus si on pouvait les rajouter», note Laurent Paoliello. Reste qu'elles ne seront ajoutées à la liste que si leur prix est couvert par le sponsoring. Le cas échéant, le total des expositions serait porté à 40.

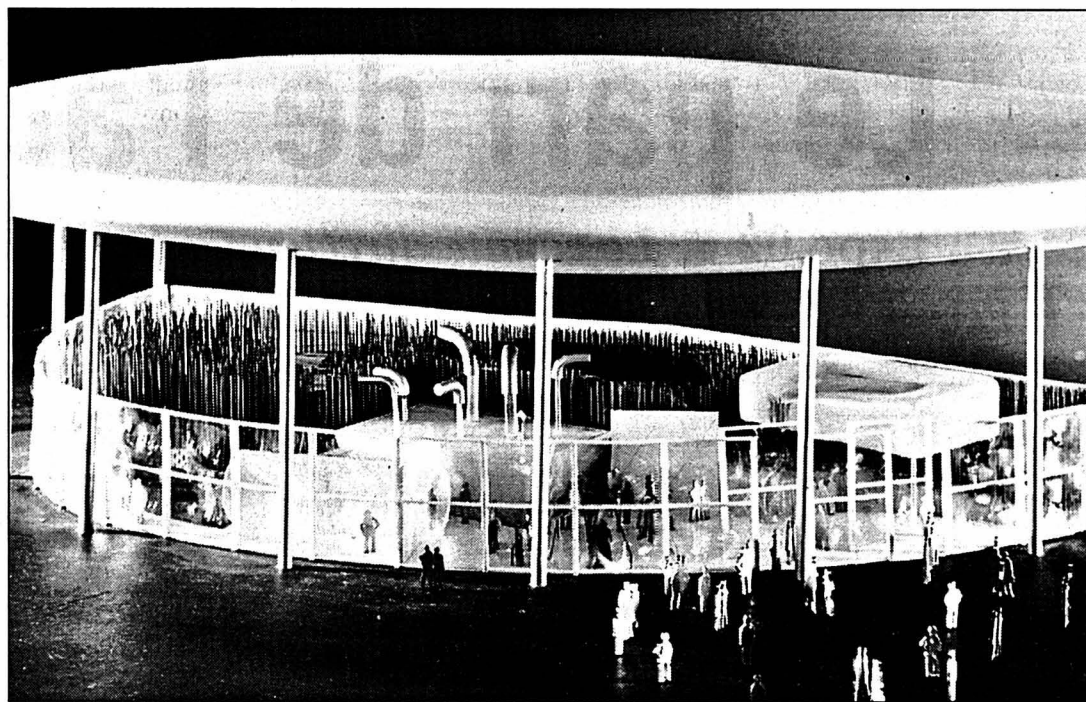
Mais pas une de plus: les autres projets sans partenaire sont abandonnés. Leur réalisation dans les délais n'est plus envisageable. /SDX

Le détail des expositions

Neuchâtel (9): Le Palais de l'équilibre (Confédération), Aua Extrema (7 cantons de Suisse orientale), Biopolis (Novartis), Au bord du désastre (Union intercantonale de réassurance), Manna (Coop), Trans.form (confidentiel), Espace intelligent, Pinocchio et Robotique (encore ouverts).

Bienne (11): Nouvelle DestiNation (Confédération), Werkplatz Schweiz (Swissmem), Lifescape (Zurich Assurances), Strangers in Paradise (Migros), Territoire imaginaire (Banques cantonales, Silicon Graphics), Bien travailler, bien s'amuser (Chocosuisse), Escape from Silence (Swisscom), Viv(r)e les frontières (8 cantons dont NE et JU), Argent et valeur (Banque nationale), Cyberhelvetia (Crédit suisse), Swish (IBM, SwissRe).

Morat (8): Le chantier naval (Confédération), Usine d'origines



Aua Extrema, un projet financé par six cantons de Suisse orientale et traitant de l'eau. PHOTO SP

(6 cantons d'Espace Mittelland et AG), Expoagricole (associations agricoles), Un ange passe (Eglises chrétiennes), Blindkuh (Helveta, fondations), Jardin de la violence (Fondation Avina), Panorama de la bataille de Morat et Suisse Version 2.1 (USAM).

Yverdon-les-Bains (8): Qui suis-je? (Confédération), kids.Expo (cantons de Suisse centrale, Unicef, Unesco), Jardin d'Eden (Roche), Le premier regard (confidentiel), Onoma (communes et villes suisses, La Poste), Signal Douleur (BPA, caisses d'assurances), Swis-slove (Rentenanstalt), Corps en mouvement (CIO, Comité olympique suisse, Office fédéral du sport, Sport-Toto).

Le projet spécial «Atelier Zéro-deux» se présentera sur les quatre artepales. /ats-réd

Inauguration à Morat

Les chantiers de l'artepale de Morat (FR) vont bon train, après les travaux préparatifs qui ont débuté en automne dernier. Le pavillon d'information a été inauguré hier.

A cette occasion, le responsable de l'artepale de Morat, Hans Flückiger, a fait l'état des lieux de deux grands projets: le «Chantier naval» à Meyriez dont le thème est «Sécurité dans l'ouverture» et le monolithe de l'architecte Jean Nouvel, emblème de l'artepale de Morat. Deux tiers de la plate-forme

du «Chantier naval» sont déjà construits. Au stade final, elle s'avancera de 30 mètres sur le lac. Les travaux de fondation du monolithe qui se situera à 200 mètres de la côte sont en cours.

Cent éléments préfabriqués seront mis à l'eau mardi à Sugiez, puis reliés par des câbles en acier. En juin, ils seront transportés devant la ville de Morat.

Des visites des chantiers sont prévues dès le 21 mai. Auparavant, une journée portes ouvertes aura lieu le week-end des 19 et 20 mai. /ats

Paysage détruit à Neuchâtel

Les catastrophes naturelles seront présentes à Expo.02. L'Union intercantonale de réassurance (UIR) versera 7 millions de francs pour réaliser un projet sur ce thème. Les 19 établissements cantonaux d'assurance immobilière (ECA) collaboreront.

«Au bord du désastre» présentera sur l'artepale de Neuchâtel, en plein air, un paysage détruit, illustrant la menace que représentent les éléments naturels, a indiqué hier l'UIR, réassureur des ECA, dans un communiqué. Un simulateur fera en outre ressentir aux visiteurs les effets des forces de la nature.

A l'intérieur, le public trouvera des éléments «qui amèneront à réfléchir sur les causes et les effets de catastrophes», écrit l'UIR. Les assureurs tireront leur épingle du jeu en présentant, par la même occasion, des informations sur les risques, la prévention, la solidarité et les possibilités d'assurance. L'exposition a pour but de sensibiliser les gens au fait que, en Suisse et dans le monde, les catastrophes naturelles sont en augmentation, ajoute le réassureur. Il estime que le sujet est abordé «sans dramatisation» mais qu'il est à la fois «porteur d'émotion» et pourvu «d'une bonne information». /ats

NEW SUZUKI IGNIS 4X4



Prix nets TVA incl.



- L'ignis est la meilleure voiture du monde.
- L'ignis est meilleure en ville (3,6 mètres).
- L'ignis est meilleure en montagne (4x4).
- L'ignis est meilleure côté prix (Fr. 20 990.-).

Suzuki Ignis 4x4: New. Multi. Compact.

Importateur: Suzuki Automobiles SA, Brandbachstrasse 11, 8305 Dietikon, tél. 01 805 66 66, fax 01 805 66 15. www.suzuki.ch

Financements avantageux par EFL Erb Finanz+Leasing AG, Winterthur



CONCESSIONNAIRES REGIONAUX: La Chaux-de-Fonds: Garage Asticher SA, Tel. 032 926 50 85, **Neuchâtel:** Garage Terminus SA, Tel. 032 725 73 63
CONCESSIONNAIRES LOCAUX: Cortaillod: Garage ATT, Tel. 032 841 47 30

S00115.4/5-29.12

UN ZESTE D'EXCEPTION



Jeûner a-t-il encore un sens?

Carême ■ Le jeûne est peu pratiqué dans notre société, mais aussi bien les catholiques que les protestants sont convaincus de son utilité. Il revient à la mode pour des questions de bien-être

Par
Sylvie Jeanbourquin

«Le jeûne pourrait avoir un sens même pour un non-croyant», constate Pierre-Luigi Dubied, doyen de la faculté de théologie de l'Université de Neuchâtel en cette fin de Carême et en cette veille de Vendredi saint. «Le jeûne rappelle à l'être humain qu'il y a des limites. C'est le refus du rêve d'une expansion infinie. Dans notre société, on oublie que l'être humain est par nature limité, en témoigne notre habitude de nier la mort».

Le vicaire épiscopal, André Duruz, est du même avis: «Jeûner a beaucoup de sens de notre société où la consommation est effrénée». Toutefois, le représentant de l'Eglise catholique dans le canton précise qu'«il ne s'agit pas de jeûner pour faire une performance. Il ne sert à rien de le faire et d'être désagréable avec son entourage toute la journée».

Maîtriser ses envies

Si le Carême est une tradition chrétienne, le jeûne n'a néanmoins pas le même sens pour un protestant que pour un catholique. «Dans le protestantisme, la foi et le salut ne dépendent pas de règles de vie strictes, mais de règles individuelles. Durant la période de Carême, le protestant fait sa propre réflexion sur

l'auto-limitation, mais n'est pas contraint à jeûner», précise Pierre-Luigi Dubied.

Pas de prescription de jeûne non plus le Vendredi saint pour un protestant, pour qui cette journée est une fête et non pas un jour de deuil comme pour les catholiques. André Duruz analyse les trois raisons qui poussent un catholique pratiquant à jeûner du-

rant le Carême: «Premièrement, on se prive pour partager avec ceux qui ont moins, d'où le sens de l'Action de Carême. Deuxièmement, on cherche à creuser en nous une autre faim. Troisièmement, le jeûne est l'apprentissage de la maîtrise de ses envies. Le corps devient le serviteur de l'esprit».

Le jeûne comme moyen de maîtriser son corps revient à la mode dans notre société. Mais

pour des raisons de bien-être et d'épanouissement et non plus pour des convictions religieuses. Ainsi, le journal des assurés du groupe Mutuel vantait récemment les mérites du jeûne. Celui-ci permettrait de partir à la découverte de son propre corps, aurait des vertus curatives et supprimerait les fringales et les habitudes de dépendance.

On peut toutefois s'interroger sur le besoin de se priver de nourriture si l'on vit en harmonie avec soi-même. Pour Jacques Hainard, conservateur du Musée d'ethnographie à Neuchâtel, «c'est un reste d'éducation calviniste. D'ailleurs quand le temps est beau durant un certain temps, les gens disent: «Il fait trop beau, c'est pas normal, on va le payer»./SJE



Dans le film «Chocolat», les fabuleuses friandises de Vianne (Juliette Binoche) perturbent l'ordre et la moralité d'un village français en période de Carême.

PHOTO SP

Ramadan

«Le jeûne pour un musulman est plus important que dans d'autres religions car il est obligatoire. Le ramadan fait en effet partie des cinq actes fondamentaux que doit accomplir un musulman», explique Oguz Senocak, représentant de la Fondation neuchâteloise du Centre culturel islamique.

Pendant le ramadan qui dure 30 jours, le musulman doit jeûner du lever au coucher du soleil. «Il n'est toutefois pas obligatoire pour les malades, durant les voyages et lors de guerre ou service militaire, précise Oguz Senocak. Car le Coran dit qu'Allah ne veut pas la gêne mais l'aisance. Jeûnez et vous retrouverez la santé mais ne faites pas souffrir votre corps».

Selon lui, l'aspect hygiène corporelle est très important durant le ramadan. «Il ne s'agit pas de se lancer sur la nourriture une fois le soir venu». Le jeûne doit en plus être associé à des actes de solidarité sociale (donner à manger à des pauvres) et la prière. /sje

CICOREL Une perte en 2000

Le fabricant de puces électroniques Cicorel n'a pas redressé la barre en l'an 2000. Le groupe a enregistré une perte d'exploitation de 4,3 millions de francs l'an dernier, contre 3,5 millions en 1999. La perte de l'exercice s'est aussi aggravée: elle est passée de 3,5 millions à 4,7 millions en un an.

Le groupe explique notamment ce résultat par le déménagement de l'unité de Crisier à Boudry, ce qui a engendré des frais de recrutement et de formation du personnel, alors que la productivité s'est trouvée réduite.

Comme déjà annoncé, le chiffre d'affaires du fabricant a toutefois progressé de 3% à 34,6 millions de francs en 2000. Dans le secteur horloger, l'un des départements les plus importants de Cicorel, les ventes sont restées pratiquement inchangées alors que l'horlogerie suisse a connu un boom l'an dernier. «Nous fournissons les puces pour les montres en plastique et ce secteur-là n'est pas à la hausse, explique le directeur général Christian Lehmann. Toutefois le médical ne cesse de progresser».

Cicorel a mieux démarré l'année 2001. Ses ventes ont augmenté de 38% à 10,7 millions durant le premier trimestre 2001. Ce redressement ne se manifeste pas encore au niveau du cours de l'action qui reste à un bas niveau (95 francs). La société examine donc toujours plusieurs solutions pour son avenir car elle est plus que jamais susceptible d'être rachetée. /SJE

Relancer les négociations

Agriculture ■ La section neuchâteloise de l'Union des producteurs suisses souhaite que la Coop réintègre les interprofessions

Pendant très longtemps, pour le syndicalisme paysan neuchâtelois, le mot «négociateur» impliquait automatiquement que les agriculteurs devaient revoir leurs prix à la baisse. Lors des événements hivernaux qui ont opposé l'Union des producteurs suisses (UPS) à ses acheteurs, le contraire s'est produit: «Nous avons appris que la négociation peut nous permettre d'obtenir un meilleur prix. A condition d'offrir quelque chose. Je crois que cela a été compris par les paysans et par nos acheteurs». Après 20 ans à la tête de la section neuchâteloise de l'Union des producteurs suisses, le président Charles-Albert Schafroth, vient de remettre son mandat. Son successeur a été élu le 3 avril à Malvilliers lors de la dernière assemblée générale.

Nouvelle présidence

C'est Jean-Philippe Franel, de Travers, qui reprendra la présidence. La tâche qui attend ce dernier est colossale, car les négociations ne font que commencer. «La première chose que nous attendons, c'est que Coop réintègre toutes les interprofessions qu'elle avait quittées pour faire pression sur les prix à la baisse. C'est ce qui va rendre les négociations possibles», explique Charles-Albert Schafroth. Les interprofessions jouent un rôle de premier plan dans la fixation des prix et elles sont nombreuses. Chaque produit dispose en effet d'une bourse propre, un véritable espace de négociation. Il y a Swiss-patate,

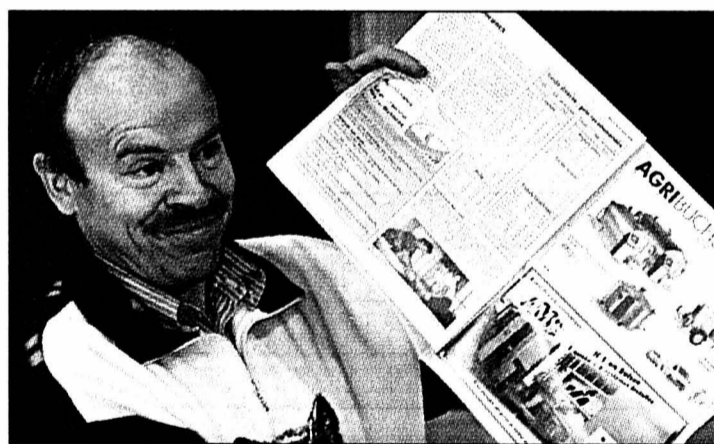
Swiss-granum, l'interprofession du gruyère, celle du vacherin...

Une difficulté supplémentaire pour les producteurs vient du fait qu'il sont relativement dispersés à l'heure de la fixation des prix. Une situation rendue plus dure encore par le nombre limité d'acheteurs. Selon M. Schafroth, «chaque petit groupe doit négocier avec son acheteur. Nous devons sensibiliser les producteurs à la négociation». Leur montrer comment tenir le couteau par le manche? Presque.

La section neuchâteloise de l'UPS estime qu'il faudra encore «un certain nombre de semaines» avant que la Coop les

ait toutes rejointes. Certains signes semblent pourtant positifs: «Comme le fait que le distribu-

teur respecte le prix de la bourse aux fruits et légumes», précise Charles-Albert Schafroth. /FOG



Charles-Albert Schafroth vient de céder la présidence de la section neuchâteloise de l'UPS.

PHOTO A-GALLEY

Bio Neuchâtel: faire mieux

Les producteurs bio neuchâtelois ont fait connaître leurs attentes aux responsables de leur association interprofessionnelle Bio Neuchâtel. Cette dernière était réunie mercredi en assemblée générale aux Ponts-de-Martel. Le président Laurent Debrot a révélé les résultats d'une enquête interne menée durant le mois de mars. L'enquête révèle que les 50 membres (41 producteurs, des consommateurs et détaillants) souhaitent que l'association améliore très clairement les relations entre producteurs: «Pour répondre à cette attente, nous allons organiser une dizaine

de soirées sur différents domaines de production», déclare Laurent Debrot. Un autre point relevé sur les questionnaires concernait les relations avec les consommateurs. Une petite brochure sera éditée. En attendant mieux, il s'agira d'être créatif: «Les membres ne sont pas intéressés par la création d'un site sur internet», regrette Laurent Debrot.

En matière de production bio, Neuchâtel a pris un certain retard par rapport à l'ensemble de la Suisse: «Le canton compte 4% d'exploitations, alors que la moyenne suisse se situe à 9%», déclare Laurent Debrot. Au-delà de la position sur le

marché, l'association se bat sur deux fronts. D'abord en essayant de se démarquer des critères traditionnels de production agricole: «Les grossistes ont tendance à nous soumettre à des normes qui privilégient l'aspect des produits. Ces critères n'ont pas de signification pour nous», soupire Laurent Debrot. Le deuxième front est celui du développement durable. Les producteurs privilégient une agriculture qui ménage l'environnement. A cet égard, un vigneron et un horticulteur viennent d'adhérer à l'association. «Un choix motivé par l'éthique», relève le président. /fog

EN BREF

CONSTITUTION ■ Garantie fédérale. Le Conseil fédéral propose au Parlement d'accorder la garantie fédérale à la nouvelle Constitution du canton de Neuchâtel, acceptée en votation populaire le 24 septembre 2000. L'introduction du droit de vote pour les étrangers détenteurs d'un permis C et domiciliés depuis cinq ans au moins dans le canton constitue l'une des innovations les plus importantes de la charte. /ap

VIN ■ Sortie commune. Pour la première fois, l'ensemble des régions viticoles de Suisse s'unissent pour présenter les fleurons de leur production au public. L'Office neuchâtelois des vins et des produits du terroir sera bien sûr de la partie. Autrement dit, il assistera aux sorties en Suisse alémanique, au Tessin et en Suisse romande, celle-ci étant agendée au 22 mai au château d'Ouchy. /réd

Rubrique Canton de Neuchâtel

Tél. (032) 723 53 01
Fax: (032) 723 53 09

PUBLICITÉ

BEAU-RIVAGE HOTEL

Un moment de détente dans un cadre privilégié. Découvrez nos forfaits week-end.

1, ESPLANADE DU MONT-BLANC, 2001 NEUCHÂTEL • TEL. 032 / 723 15 15

Sites @ visiter



Branche	Société	Adresse	Descriptif du site
Annonces	Publicitas	www.bazar.ch/01	Emploi, immobilier, véhicules, divers
App. ménagers	Pierrot Ménager	www.pierrot-menager.ch	Appareils ménagers, cuisines et bains
Bijouterie	Urech SA	www.urechsa.ch	Nous avons le choix... faites le vôtre!
Bike-Sport & Golf Pro Shop		www.proshopsport.ch	Présentation des produits de la saison
Electricité	ENSA	www.ensa.ch	Informations, actualités, services
Garage	Auto-Passion	www.autopassion.ch	Skoda, la plus belle marque de VW
Immobilier	Espace & Habitat	www.espace-et-habitat.ch	Vente villas, appartements, immeubles, etc.
Immobilier	G. Roccarino	www.immo-roccarino.ch	Vente appartements, villas, immeubles
Mannequin	Ecole C. Robert	www.isuisse.com/ecoledemannequins	Ecole de mannequins
Piscines	Multireal	www.multireal.ch	Piscines, saunas, hammams, spas
Presse	L'Express	www.lexpress.ch	Actualité, archives, météo
Presse	L'Impartial	www.limpartial.ch	Actualité, archives, météo
Publicité	Publicitas SA	www.publicitas.ch	Vos annonces dans la presse
Sous-traitance	Alfaset	www.alfaset.ch	Mécanique, tôlerie, soudage
Tourisme	La Navigation	www.navig.ch	Horaire, manifestations, réservations
Travail	Interactif	www.interactif.ch	Annonces, emplois temporaires/fixes
Vins	Caves de la Ville	www.cavevillentel.ch	Les merveilleux vins de la Ville
Voyages	Croisitour	www.croisitour.ch	Présentation, offres voyages, Last Minute

Pour obtenir les conditions pour figurer dans la rubrique «Sites @ visiter» une simple demande à LCATTANEO@publicitas.ch suffit.

005-06629

www.solbad.ch



PISCINES D'EAU SALINE COUVERTES ET WHIRLPOOLS (JACUZZI) EN PLEIN AIR À 35° C - GRAND SAUNA AVEC PARC - BAINS DE VAPEUR À L'EUCALYPTUS - SOLARIUM - MASSAGES - PHYSIOTHERAPIE - RESTAURANT. TOUS LES JOURS DE 8H00 À 22H00. SOLBAD SCHÖNBÜHL, 3322 SCHÖNBÜHL/BERNE. ENTRÉES SIMPLES ET ABBONNEMENTS TEL. 031 859 34 34 OU INTERNET WWW.SOLBAD.CH, E-MAIL INFO@SOLBAD.CH

TRAFFIC RÉGIONAL BERNE-SOLEURE OU AUTOROUTE BERNE-ZÜRICH, SORTIE SCHÖNBÜHL.

SOLBAD 35° SCHÖNBÜHL
LA PLUS GRANDE PISCINE THERMALE ET SALINE DE SUISSE

COMMERCES

À VENDRE À COLOMBIER HÔTEL-RESTAURANT

Très bonne affaire.
Fonds propres nécessaires.
APULIA Sàrl Fbg de l'Hôpital 3
2000 Neuchâtel Tél. 032 721 42 42

À REMETTRE TOUT DE SUITE

• Couvet
PUB
avec patente
Magnifique appartement à disposition
• Fleurier
RESTAURANT
bien situé, bonne clientèle
Prix exceptionnel pour ces
2 commerces si décision rapide
Tél. 079/447 46 45

PROFESSIONS MÉDICALES

Le cabinet du D^r R. Dal Zotto

Rue Saint-Honoré 3 à Neuchâtel
sera fermé du 12 avril au 22 avril
Les rendez-vous pourront être repris
dès le 23 avril au N° de téléphone
032 / 724 20 55

Mourir pour des puissances étrangères ?

2x NON

à la loi militaire

le 10 juin prochain
Comité hors-partis
«Suisse - oasis de paix»
René Scheidegger, Estavayer-le-Lac

www.loimilitaire-non.ch

Machines
professionnelles
à mettre sous vide
dès
Fr. 1000.-
Tél. 021/948 85 66

VANESSOR
Reliez-vous
en ligne directe
avec votre futur,
7j/7 de 8 h à minuit
au 0901 222 582
Une voyante aux dons
extraordinaires!
Fr. 2.50/min.
iyp@wanadoo.fr

L'EXPRESS

Bulletin de changement d'adresse

à faire parvenir 5 jours à l'avance
soit à notre réception rue Saint-Maurice 4,
soit par courrier à: L'EXPRESS, service de diffusion,
case postale 561, 2001 Neuchâtel
ou par FAX: 032 / 723 53 99.
Adresse E-mail: diffusion@lexpress.ch

N° abonné:

ADRESSE ACTUELLE (domicile)

Nom: _____
Prénom: _____
*Téléphone: / *Prof. ou Natel: /
Rue: _____ No: _____
No postal: _____ Localité: _____
Date: _____ Signature: _____

NOUVELLE ADRESSE (vacances ou définitive)

Nom: _____
Prénom: _____
*Téléphone: / *Prof. ou Natel: /
c/o: _____
Rue: _____ No: _____
No postal: _____ Localité: _____
Valable dès: _____ Reprise de la distribution au domicile le: _____

*A l'usage exclusif du service de diffusion. (fichier non divulgué à des tiers)

AVIS IMPORTANT: Pour éviter les confusions, les ordres ne sont pas acceptés par téléphone, ils ne peuvent devenir effectifs que 3 jours (samedi et dimanche non compris) après réception de la demande par notre service de diffusion. Les changements d'adresse ne sont pas effectués pour une durée inférieure à 6 jours ouvrables.

Pour tout changement temporaire effectué il est perçu une taxe de Fr. 3.-. Les frais de port pour des envois à l'étranger sont facturés en plus.

L'indication du numéro postal est indispensable pour la Suisse et pour les autres pays qui l'ont introduit.

L'EXPRESS décline toute responsabilité en cas de distribution défectueuse à l'étranger et de demandes formulées d'une manière incomplète ou peu lisible.

Espace réservé à L'EXPRESS

Code	Sect.	Bande	JA	Taxe	Port	AV
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

A découper et à conserver

Tout pour la maison à des prix imbattables!

Alimentation • Boissons • Vins
Chaussures • Habits • Gels Douche
Lessives • Vaisselle • Jouets

CASSE-PRIX

YVERDON Route de Lausanne 15/17
en face de la station Shell

Thé froid 1 litre **-.50**

Flûtes **1.-**

200'000 habits à **3.-**

120'000 habits à **5.-**

80'000 habits dès **10.-**
+ divers habits Lee Cooper

Complets hommes **80.-**

Complets dames **40.-**

Daniel Bellier Capital + Confiance

autocars

hertzeisen

voyages à travers l'Europe

Courses de plusieurs jours

PÂQUES:			
14 et 15 avril	BOURG-EN BRESSE - MÂCON croisière sur la Saône	2	Fr. 355.-
21 et 22 avril	LE TESSIN AUX COULEURS PRINTANIÈRES - LUGANO	2	Fr. 269.-
3 au 6 mai	LA HOLLANDE, PAYS DES TULIPES - RUEDESHHEIM	4	Fr. 698.-
5 au 11 mai	SÉJOUR À CATTOLICA, Hôtel Acapulco	7	Fr. 439.-
5 au 11 mai	SÉJOUR À CATTOLICA, Hôtel Victoria Palace	7	Fr. 549.-
12 au 20 mai	LA SARDAIGNE AU PRINTEMPS	9	Fr. 998.-
13 au 19 mai	PÈLERINAGE ROMAND À LOURDES par Nevers - Ars	7	Fr. 1050.-
14 au 18 mai	QUERCY - PÉRIGORD «Goûts et couleurs d'un terroir authentique»	5	Fr. 798.-
24 au 27 mai	L'AVEYRON - RODEZ - GORGES DU TARN	4	Fr. 740.-
27 mai au 2 juin	CIRCUIT AU PIED DES PYRÉNÉES - CANET-EN-ROUSSILLON	7	Fr. 780.-
2 au 4 juin	LE PAYS DE NANCY - L'ALSACE	3	Fr. 570.-
3 et 4 juin	CROISIÈRE DANSANTE SUR LE LAC D'ANNÉCY	2	Fr. 350.-
9 au 17 juin	SÉJOUR À PLAYA DE ARO (Espagne) Hôtel AROMAR	9	Fr. 740.-



Hertzeisen AUTOCARS - 2004 NEUCHÂTEL

032 721 21 61

Cliquez sur :
jeux

Chaque semaine des prix à gagner
avec Etzinger et Tony.

L'EXPRESS

www.lexpress.ch

MOTS CROISÉS

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								

Horizontalement: 1. Rien ne l'empêche de devenir grand homme. 2. Estimé - Possessif. 3. Une qui n'en finit pas d'aller et venir. 4. Un territoire dit primitif - Religion. 5. Après lui, on peut arrêter la musique - Un bouquin pour sourire. 6. Bandeau - Bruit de coup. 7. Période géologique - A lire sur un diplôme. 8. Dialecte chinois - Note. 9. Reçues sans effort - Tête de série. 10. Démonstratif - Courbe plus ou moins sinuieuse. 11. Découverte - Porte d'entrée.

Verticalement: 1. Avec ce geste, on fait soumission. 2. Dommage maritime - Dans le coup. 3. Ce n'est pas un bon endroit pour finir sa course... - C'est au feu qu'on mesure sa force. 4. Avec elle, il faut qu'une porte soit ouverte ou fermée - Plutôt ronde... 5. Clé, pince, tournevis et autres. 6. Clairs - C'est tout indiqué pour un pli - Travailleur au sol. 7. Coup d'envoi - Fragment de tronç. 8. Conjonction - On le fête, s'il est nouveau - Moment de réflexion. 9. Places d'aéroport - Surgis.

Solution mardi.

SOLUTION D'HIER

Horizontalement: 1. Manigance. 2. Anomalies. 3. Mire - PS. 4. Castors. 5. Hl - Autour. 6. Abot - En. 7. Nicée - Ode. 8. Dorure - Om. 9. Aneries. 10. Pin. 11. Esse - Kilt.

Verticalement: 1. Marchandage. 2. An - Albion. 3. Noms - Ocrées. 4. Imitateur. 5. Garou - Eric. 6. Alerte - Ee. 7. Ni - Sono - Spi. 8. Cep - Do - Il. 9. Essartement.

Un directeur aux multiples facettes

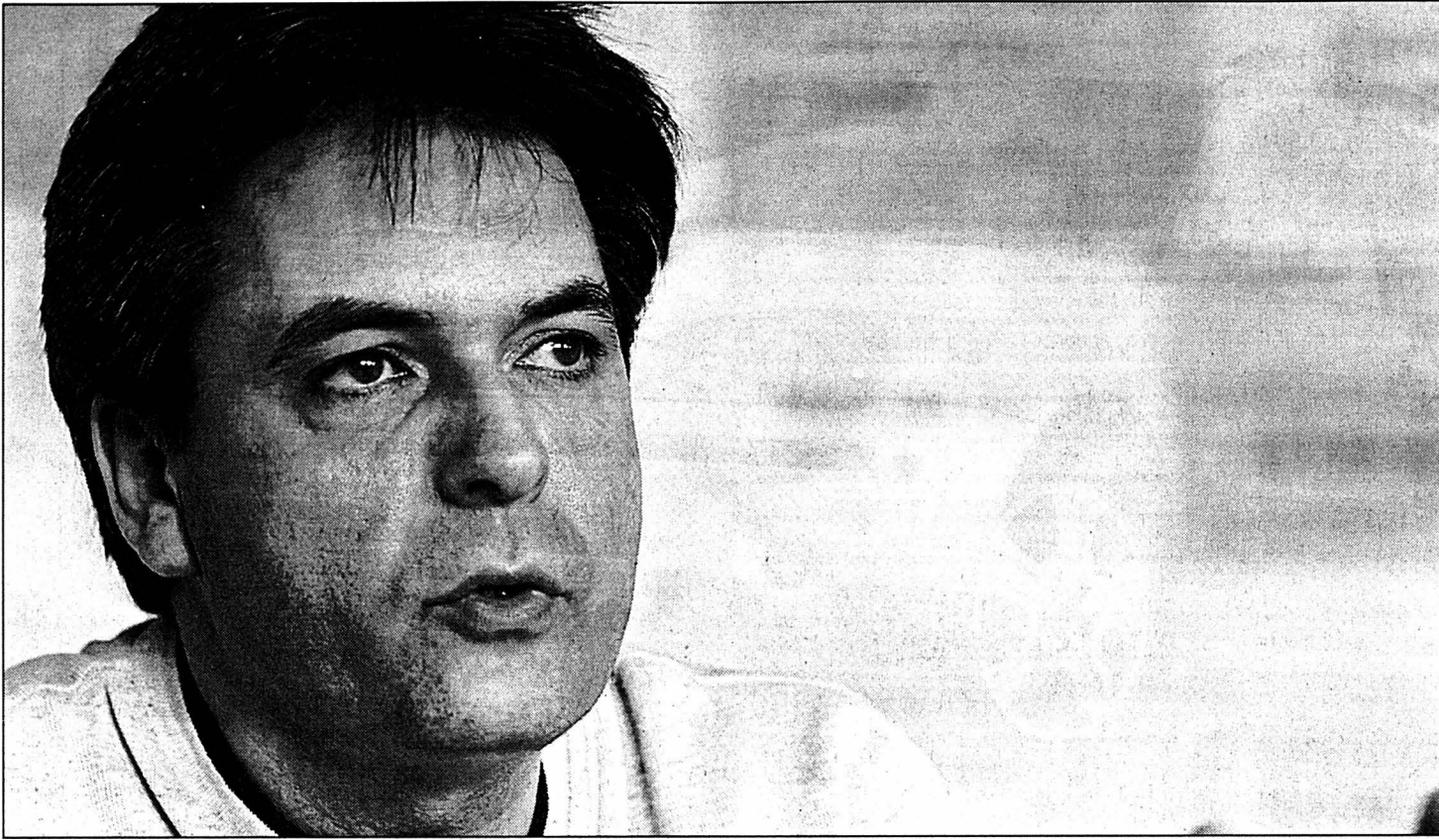
Ecoles primaires ■ Avant d'entrer dans l'enseignement, Denis Trachsel, le futur successeur de Jean Martin, a commencé sa vie professionnelle dans une banque

Par **Jean-Michel Pauchard**

Instituteur à l'école primaire du Landeron, Denis Trachsel peut se féliciter de sa curiosité et de sa volonté de bien faire. En tout cas, l'un et l'autre ont certainement contribué à sa récente nomination au poste de directeur des écoles primaires de la Ville de Neuchâtel (notre édition du 30 mars). Quoique désireux depuis l'adolescence de pratiquer l'enseignement, Denis Trachsel est délibérément entré «par un autre chemin» dans la vie adulte. Il a donc décroché une maturité commerciale et, tant qu'à faire, il est parti exercer ses nouvelles compétences dans le siège bâlois de la Société de banque suisse (SBS).

«Ils m'ont même fait un plan de carrière», raconte-t-il. Mais Denis Trachsel tenait toujours à l'enseignement. «Après deux ans, j'ai donc repris mes études, pour décrocher mon certificat d'aptitudes pédagogiques.»

Un passage aux Deux-Thielles
S'il refuse l'étiquette de «mordu de l'école», le futur directeur en a dès lors, au fil des ans, tâté de nombreuses facettes. D'abord sur le plan



Denis Trachsel deviendra responsable de neuf collèges primaires, y compris celui de Chaumont. PHOTO MARCHON

géographique, puisqu'il a travaillé successivement à Crescier, Neuchâtel (aux Charmettes) et au Landeron. Mais pas seulement.

«Au Landeron, j'ai, au bout d'un moment, voulu voir com-

ment ça se passait pour les élèves qui quittaient l'école primaire. J'ai donc demandé et obtenu de pouvoir enseigner pendant deux ans juste à côté, au centre secondaire des Deux-Thielles.»

En parallèle, il s'est mis à travailler directement pour le Département de l'instruction publique et des affaires culturelles (Dipac). Il a ainsi participé à l'élaboration de nouveaux moyens d'enseignement en mathématiques, ainsi qu'à la commission de lecture des nouveaux manuels de géographie. On l'a aussi, par exemple, retrouvé comme animateur de la méthode «Auf Deutsch» dans la formation des collègues d'autres districts à cette méthode.

Enfin, sa formation commerciale fait qu'il ne s'est pas senti trop dépaysé dans la fonction de répondant administratif – qui s'ajoute à la conduite d'une classe de cinquième – de l'école primaire du Landeron.

«Evidemment, la responsabilité de neuf collèges, y compris celui

de Chaumont, c'est une autre paire de manches.» Mais si cette perspective n'effraie pas Denis Trachsel, le futur directeur ne va pas débarquer pour faire table rase: «Le directeur actuel, Jean Martin, commencera à me mettre au courant dès la mi-avril.» Denis Trachsel constate aussi qu'en fin de compte, un collège primaire de Neuchâtel, en lui-même, ne représente guère plus que celui d'un gros village.

Une masse critique

Il relève également que, si la palette des nationalités s'étend dans une ville, «on y atteint aussi une masse critique qui permet d'y faire face, sur le plan de l'apprentissage du français, avec d'autres moyens que dans un village». A 40 ans, le futur directeur s'apprête avec une sérénité certaine à entamer une nouvelle étape de sa vie professionnelle. /JMP

Défenseur de l'école publique

Quel genre de directeur sera Denis Trachsel? Lui-même s'affirme comme «un homme de dialogue», notamment pour des raisons d'efficacité: «Souvent, et surtout dans une situation complexe, la meilleure solution sort de la discussion, et pas de la réflexion d'une seule personne.» Corollaire: «Le style purement administratif» ne devrait en principe pas être le sien. Vis-à-vis de l'extérieur, Denis Trachsel va sans doute,

comme son futur prédécesseur, s'affirmer comme un clair défenseur de l'école publique. «Il y a un siècle, parce qu'elles y voyaient un enjeu fondamental, des communes comme Le Landeron se sont presque ruinées pour construire leur école». Déjà au nom du respect dû à ces sacrifices, la société doit pouvoir continuer de relever «le défi» de l'instruction publique. Et ce notamment parce que l'école obligatoire publique

reste l'un de rares endroits où «l'enfant peut côtoyer d'autres enfants de tous les milieux et de toutes origines». Une vertu qui s'ajoute à l'acquisition de connaissances et qu'il ne s'agit pas de minimiser: «Un chef d'entreprise ne côtoie pas que des chefs d'entreprise.» Et mieux vaut qu'il se soit déjà frotté à d'autres milieux, à une période de sa vie, l'enfance, «où l'on est généralement plus spontané pour intégrer l'autre». /JMP

LAVILLE PRATIQUE

URGENCES

- Police: 117.
- Urgences-santé et ambulance: 144.
- Feu: 118.
- Intoxication: 01 251 51 51.
- La Main tendue: 143.
- Pharmacie de service: (je/ve) Soleil, rue du Seyon/pl. Pury, 8-20h (en dehors de ces heures, le n° 722 22 22 renseigne).
- Médecin de garde: 722 22 22.
- Dentiste de garde: 722 22 22.
- Permanence ophtalmique: 722 22 22.
- Hôpitaux: Cadolles (poli-clinique médicale et chirurgicale) 722 91 11, Pourtalès (poli-clinique chirurgicale, pédiatrique et gynécologique) 727 11 11, Providence 720 31 11.
- Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.
- Violences: centre de consultations LAVI - aide aux victimes 889 66 49 ou 919 66 52 ou La Main Tendue (143) ou la police (117). S.O.S. racket-violence 079/270 92 06. Solidarité-femmes, 968 60 10.

BIBLIOTHÈQUES

- Bibliothèque publique et universitaire: lecture publique, lu 14-19h, ma-ve 10-19h, sa 9-17h; fonds d'étude, lu-ve 10-12h/14-19h, sa 9-12h; salle de lecture, lu-ve 8-22h, sa 8-17h; bibliothèque à domicile, service gratuit de la Croix-Rouge, tél. 725 42 10. Bibliothèque des Pasteurs: lu-ve 8-11h30. Bibliothèque Pestalozzi: fermée dès

17h, jusqu'au 17 avril à 9h; lu-dothèque: lu/je 15-18h. Bibliothèque, livres en langues étrangères: ma 9-11h, me 14-17h, je 16-19h, sa 10-12h. Le Discobole, prêt de disques: ma/me/ve 14-18h30, je 9-11h/14-18h30, sa 9-11h30.

PISCINES

■ PISCINES DU NID-DU-CRÔ Intérieure: ve 8-22h, sa 8-17h, dimanche fermé toute la journée, lu 8-22h. Tél 721 48 48.

AGENDA

AUJOURD'HUI

- Techno Dès 22 heures, au Casino de la Rotonde, «Swiss Nation», avec des dj's suisses de musique techno.
- Japon A 20h30, au théâtre du Passage, «Kaja-Rosula», chanson japonaise et danse butoh.

DEMAIN

- Soirée latino A 22h30, à la Case à chocs, soirée latino avec Juancito Martinez (timba cubana, bachata son, salsa portoricaine).
- Orgue A 17 heures à la collégiale, concert de Vendredi Saint par Guy Bovet, organiste.
- Chants A 20 heures à l'église Notre-Dame (église rouge), le chœur In illo tempore chante l'Office des Ténèbres. Musique sacrée de la Renaissance et du Moyen-Âge.

Célébration de l'Office des ténèbres

Eglise rouge ■ Chants grégoriens par In illo tempore

Dans le cadre de la Semaine sainte, le chœur In illo tempore interprétera demain soir à 20h à l'église rouge (Notre-Dame), à Neuchâtel, une partie de l'«Officium hebdomadae sanctae» de Tomás Luis de Victoria, œuvre dramatique de la Renaissance consacrée à l'Office des ténèbres.

Le chœur chantera l'intégralité des pièces que de Victoria a conçues pour le Samedi Saint: trois lamentations, six repons (qui forment la partie la plus célèbre de l'œuvre) et un Miserere.

Dans un communiqué, le chœur indique que «l'office de nuit du Jeudi, du Vendredi et du Samedi saint revêt une importance exceptionnelle sous le nom d'Office des ténèbres et est

fortement dramatisé. Tout élément porteur de louange et de joie est banni. La structure actuelle des Ténèbres de l'office romain remonte au 8^e siècle. De nos jours, il existe des offices similaires dans les églises orientales et l'on célèbre des Ténèbres dans des églises luthériennes et anglicanes.»

Messe et office

Le chœur In illo tempore est dirigé par Alexandre Traube, qui l'a fondé en 1995 dans le but d'une interprétation du répertoire sacré de la Renaissance et du chant grégorien dans le contexte dans lequel il a été créé, à savoir la messe et l'office.

Le chœur est formé de 25 personnes unies par le même goût pour la musique ancienne sacrée. /comm-réd

SECOURS

Une dizaine d'interventions

Entre mardi à 17h et hier à la même heure, le Service d'incendie et de secours (SIS) de Neuchâtel est intervenu à dix reprises, soit:

- Neuf fois avec ses ambulances: mardi à 22h40, à Peseux, pour un malaise; à 23h20, à Gorgier, pour un accident de la circulation sans désincarcération. Hier, à 9h20, à Peseux, pour un accident entre un piéton et une voiture; à 10h50, à Neuchâtel, pour un malaise; à 13h40, à Neuchâtel, pour une chute dans la rue; à 14h20, à La Chaux-de-Fonds, pour une intoxication (en renforts); à 15h15, à Peseux, pour une chute dans la rue; à 15h50, à Neuchâtel, pour un malaise; enfin, à 16h30, également à Neuchâtel et de nouveau pour pour un malaise.
- Une fois avec ses véhicules du feu: à 12h55, à Neuchâtel, rue des Parcs, pour une inondation. /comm-réd

AVIS TARDIFS
la veille de parution jusqu'à 21 h **Délai:**
Remise des textes
Du lundi au vendredi, exclusivement, jusqu'à 17 heures
PUBLICITAS
tél. 032/729 42 42
fax. 032/729 42 43
dès 17 heures, du lundi au vendredi et durant le week-end et jours fériés:
L'EXPRESS
tél. 032/723 53 01
fax. 032/723 53 09
Les textes de telles annonces ne peuvent être traités par la voie du courrier électronique (e-mail)

JEUDI 12 AVRIL 2001 20H00
SALLE CORTAGORA
CORTAILLOD
LE C.-S. DES CHEMINOTS ORGANISE UN
LOTO
30 TOURS
12 - la carte par partie
Quines 30 x 50.-
Cartons 26 x 150.-
Doubles 30x 100.-
4 x 500.-
Tous les lots en bons COOP
5 cartes 50.-
Carte supplémentaire: 10.-
Ces prix s'entendent sans commission

Ce soir à 20h00
Salle de gymnastique
COFFRANE
Grand loto
(75% en bons COOP)
30 tours 10.- / Lots: 40, 80 et 120.-
1 Royale hors abonnement
Contrôle LOTOTRONIC
Union des sociétés locales
028-303237

AGNEAU de LAIT
Frais, entier kg. 32.50
REBLOCHON de SAVOIE 240 g. 5.90
POMMES DE TERRE NOUVELLES
MORILLES FRAÎCHES DE TURQUIE
aux **Gourmets**
Epicierie fine
028-304368

L'EXPRESS
Nous informons notre aimable clientèle qu'
AUJOURD'HUI
12 avril 2001
nos réceptions et bureaux de Publicitas et de L'Express seront fermés à **16 heures.**
Passé ce délai, les avis de naissance, mortuaires et tardifs sont à adresser à la rédaction:
L'EXPRESS
Rue Pierre-à-Mazel 39
2001 Neuchâtel
Fax 032 / 723 53 09
PUBLICITAS
Rue Saint-Maurice 4 2001 Neuchâtel
Tél. 032/729 42 42 Fax 032/729 42 43

Vendredi 13 avril 20h00
Cité-Universitaire Neuchâtel
LOTO
30 tours...
5 cartes par personne 50.-
Carte supplémentaire 10.-
1 royale hors abonnements
Tous les lots en bons COOP
Quine 50.-
Double 100.-
Carton 150.-
Organisé par le Rugby-Club

37 millions de lecteurs ont élu la fordmondeo
voiture européenne n° 1.



les valeurs évoluent.

Seulement quatre mois après son lancement, la nouvelle Ford Mondeo a déjà reçu 17 récompenses. Citons notamment le «Volant d'Or» en Allemagne et le titre de «Car of the Year» en Grande-Bretagne. Ce qui nous a cependant réjouis le plus est le fait que 37 millions de lectrices et lecteurs des plus grandes revues consacrées à l'automobile, dans 13 pays, ainsi qu'un jury composé de pilotes de course, techniciens et rédacteurs en chef lui ont décerné le titre de «Voiture européenne n° 1». La Ford Mondeo est déjà proposée à partir de Fr. 29 900.- (Ford Mondeo Ambiente 1.8/110 ch). Ne manquez pas de la tester sur route, chez votre concessionnaire Ford. Davantage d'informations par le 0800 855 851 ou sous www.ford.ch.

nouvelle fordmondeo

la technologie en mouvement.



144-063831/ROC

MANIFESTATIONS

Halle des fêtes
PAYERNE
du 13 au 15 avril 2001



L'invité d'honneur
La Société de développement
de Bulle et environs

Heures d'ouverture
Vendredi 10h00-21h00
Samedi 10h00-21h00
Dimanche 10h00-18h00

Organisation: Fernand PLUMETTAZ
1530 Payerne Natel (079)225 06 10
www.broc-antic.com/brocantepayerne

all Blues present: **jazzclassics**
Biel/Bienne

Dave BRUBECK
Quartet

Centre CTS
Biel/Bienne
Sa 28.4.01
20h00

Dave BRUBECK piano
Bobby MILITELLO alto sax/flute
Alec DANKWORTH bass
Randy JONES drums

VORVERKAUF/LOCATION Tel. 0848 800 800
TicketCorner, Frequenz Laser, Manor/Placette und/et BIEL/BIENNE: Vinyl
Overdrive, La Poste • BERN/BERNE: SSB Reisen/CFP Voyages, CD Rama •
THUN: Zig Zag Records • SOLOTHURN: Zentrale Vorverkaufsstelle • FRI-
BOURG: Office du Tourisme • YVERDON-LES-BAINS: Transfert Music •
www.ticketcorner.ch • VERANSTALTER: Groovesound Biel und
All Blues Konzert GmbH Winterthur • www.allblues.ch

CREDIT SUISSE swisscom JOURNAL SIELER Tagblatt

Folklore-Abend

Freitag ab 20 h – Vendredi dès 20 h

- | | | |
|-------------------------------|--|------------------------------------|
| 13.4.2001
Trio
Oberthal | Restaurant Bahnhof | 13.7.2001
Murbach
Buebe |
| 11.5.2001
Trio
Walopsee | 3236 Gampelen
H. Canonica
& H. Rickli
032 / 313 16 54 | 10.8.2001
Mosimann
Wegmüller |
| 8.6.2001
Gebr.
Kilchör | Auf
Euren Besuch
freut sich das
Bahnhöfli-team. | 12.10.2001
Trio
Tüechtiwil |
- Au plaisir de votre visite. 006321084



Ligue neuchâteloise contre le cancer

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE
Mercredi 25 avril 2001

Club 44
La Chaux-de-Fonds (Serre 64)

19 h 15: Assemblée générale statutaire (Petite salle)

20 heures
**Conférence publique
et gratuite**

Que disent les médias
quand ils parlent de Cancer?

Par le Dr Bertrand Kiefer (Médecine et Hygiène)
et Mme Isabelle Moncada (TSR)

Le président:
Dr C. Becciolini

028-304028/DUO

LIPO * TOUT DOIT PARTIR *** LIPO *** TOUT DOIT PARTIR *** LIPO *** TOUT DOIT PARTIR *** LIPO *** TOUT DOIT PARTIR *** LIPO**

PROMOTIONS - PRIX FOUS

<p>521210014-05-06</p> <p>Salon d'angle avec lit et coffre de rangement, tissus div.</p> <p>LIPO-Preis 598.-</p>	<p>59950038</p> <p>Salon Original Microtara divers coloris</p> <p>1298.-</p>	<p>Salon d'angle Cuir véritable</p> <p>1998.- au lieu de 2598.-</p> <p>30890010 bleu/30890010+01 creme</p>
--	--	--

De suite sur stock, prix emportés.
Livraison et montage au prix de revient.

FAITES DES ECONOMIES MAINTENANT

<p>LIPO MARCHÉ DU MEUBLE</p> <p>REINACH/BL Autoroute Bâle-Delémont sortie Reinach sud, chez Migrol deux fois à gauche. Tram 10,11, BLT bus 64 Am Bruggrain 1, tél. 061/717 66 80 lu-ve 9.00-20.00 sans interruption sa 9.00-18.00 sans interruption tous les jours -20.00</p>	<p>NOUVEAU sa. -18.00</p> <p>EGERKINGEN/so Entrepôt orange, directement à l'accès de l'autoroute d'Egerkingen Bachmattstrasse 726, tél 062 398 41 61 lu-ve 9.00-18.30 sans interruption sa 9.00-17.00 sans interruption feu. soir jusqu'à -20.00</p>
---	---

notre magasin à Egerkingen
est ouvert le Lundi de Pâques
de 9.00-16.00

LIPO * TOUT DOIT PARTIR *** LIPO *** TOUT DOIT PARTIR *** LIPO *** TOUT DOIT PARTIR *** LIPO *** TOUT DOIT PARTIR *** LIPO**

Cliquez sur :
cinéma

Les films à l'affiche des salles
et nos critiques sur les dernières
sorties.

L'EXPRESS
www.lexpress.ch

TRIBUNAL

En disco avec un Kalachnikov

Certains se rendent en disco avec un look d'enfer. Dans la nuit du 4 au 5 décembre 1999, U.C., lui, s'est carrément rendu au Seven, à Neuchâtel, avec un fusil d'assaut Kalachnikov AK-47 chargé. Cette expédition lui a valu de comparaître hier, en audience préliminaire, devant le Tribunal correctionnel de Neuchâtel.

Vers le milieu de cette nuit plutôt agitée, U.C. avait eu une altercation, au Seven, avec une bande qui avait, auparavant, provoqué une bagarre au McDonald's. Il s'était alors rendu dans l'atelier de son père, pour y prendre le AK-47, qu'il avait chargé de 23 balles et dont il avait contrôlé le bon fonctionnement en tirant l'une d'elles.

«Je ne sais pas si j'avais vraiment l'intention de tuer», a-t-il raconté hier pour dire qu'il contestait la prévention principale, soit la tentative de meurtre. De toute façon, il n'a pas pu mettre son éventuelle intention à exécution: à son retour, ses contradicteurs se trouvaient dans les locaux de la police.

A la suite de ces faits, deux d'entre eux, mineurs, ont d'ailleurs dû comparaître devant l'Autorité tutélaire pénale. Quant à U.C., il sera jugé ultérieurement. /JMP

Une voiture entre en scène

Parrainage ■ Un garage met un magnifique véhicule, entièrement paré des couleurs ad hoc, à la disposition du théâtre du Passage

Par
Pascal Hofer

Impossible de s'y tromper. Les couleurs brunâtres, l'œil, le «a» surmonté d'un circonflexe et qui se transforme en «S»: c'est le théâtre du Passage sur quatre roues. Quatre roues qui, en l'occurrence, se sont mises à tourner pour la première fois hier après-midi.

Dit d'une autre manière, Robert Bouvier, directeur du théâtre du Passage, à Neuchâtel, s'est rendu hier à Cortaillod pour recevoir des mains de Daniel Lanthemann, directeur du garage du même nom, la clé d'une voiture arborant les couleurs du théâtre. «Elle est magnifique!», a lancé Robert Bouvier en découvrant le véhicule.

Il faut dire que le logo – au sens large – du théâtre recouvre pour ainsi dire entièrement la voiture, vitre arrière comprise.

Solution à trouver

Tout était parti d'un besoin et d'une idée. Le besoin, c'est celui du théâtre de pouvoir disposer de son propre véhicule. «Le personnel du théâtre, le régisseur en particulier, doit très souvent se déplacer pour aller chercher du matériel. Ou alors, il

faut aller réceptionner un comédien à la gare, ou encore aller visionner un spectacle à Genève, alors que le dernier train pour Neuchâtel part à 22h15. Enfin se posait un problème d'assurance en cas d'accident ou de vol lors de l'utilisation du véhicule privé d'un de nos collaborateurs.»

Bref, une voiture était nécessaire. Seulement voilà, le prix d'achat et les frais d'utilisation devaient être supportés autrement que par le compte d'exploitation du théâtre. On en vient à l'idée: le parrainage.

C'est ainsi que Robert Bouvier et le conseiller communal Eric Augsburgger, directeur des Affaires culturelles de la Ville de Neuchâtel, trouvaient un terrain d'entente avec le garagiste de Cortaillod. Qui explique: «Comme le théâtre n'avait pas les moyens d'acheter une voiture, et comme il ne m'était pas possible d'en offrir une, nous avons trouvé la solution suivante: notre garage met cette voiture à la disposition du garage pendant deux ans, tous frais de mise en circulation et de services compris. Au terme de ces deux ans, nous verrons quels sont les besoins ou les souhaits des uns et des autres.»

On peut donc parler d'un leasing gratuit de deux ans, qui correspond en fait à un don de



Robert Bouvier au volant de ce qui est désormais la voiture du théâtre du Passage.

PHOTO LEUENBERGER

12.000 fr. de la part du garage, ce dernier prenant également en charge les 2000 fr. facturés par l'entreprise qui s'est occupée de décorer le véhicule. En contrepartie, le nom du garage figure sur les côtés du véhicule. Pour la petite histoire, on dira enfin que si Robert

Bouvier a bel et bien reçu la clé de la voiture, il n'a pas pu s'en servir pour revenir à Neuchâtel. Et pour cause: il n'a pas son permis de conduire... Ce qui ne l'a pas empêché de faire illusion dans l'un ou l'autre film dans lesquels il a tourné. «J'ai raté mon permis

deux fois, souriait-il. Il faut dire qu'auparavant, comme je restais rarement au même endroit, il m'était difficile de suivre des leçons de manière régulière. Maintenant que je suis fixé à Neuchâtel pour un moment, et avec une si belle voiture, peut-être que je vais m'y remettre.» /PHO

La place publique qui affiche les avis de tous les Neuchâtelois

(et aussi ceux des autres)

Forum+

Sur Internet, exprimez-vous sur des thèmes d'actualité!

Dites ce que vous avez sur le cœur!

Prenez position!

Faites des suggestions!

Réagissez!



Trois voies d'accès pour un même débat

L'EXPRESS

L'Impartial



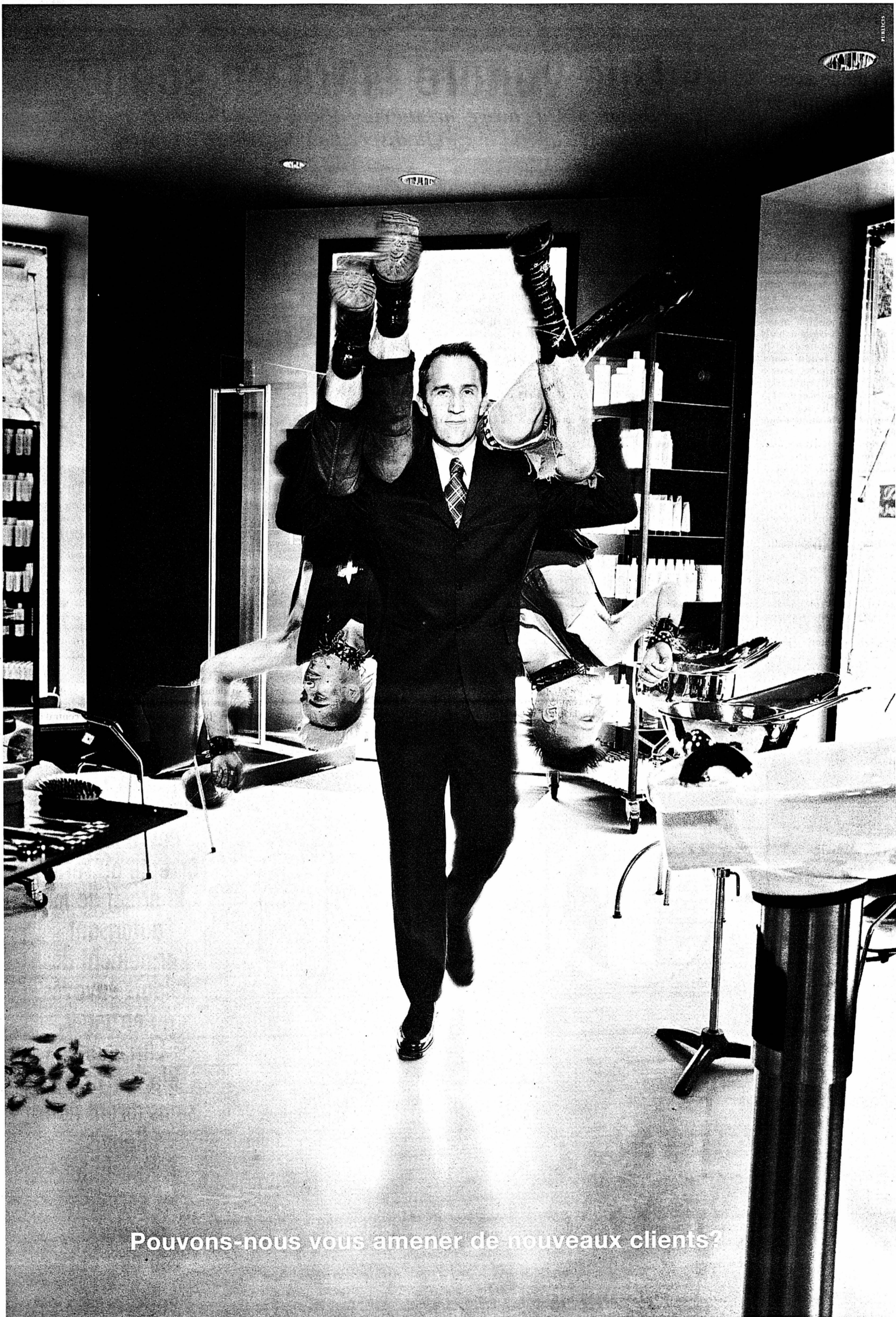
www.lexpress.ch

www.limpartial.ch

www.neuchatel.ch

Les 9 et 10 juin, le peuple suisse devra dire s'il accepte ou refuse le projet de loi autorisant l'armement des soldats envoyés à l'étranger. Christophe Blocher et les siens diront non. Réunis à Neuchâtel, les socialistes ont décidé de dire oui.

Et vous, quelle est votre position?



Pouvons-nous vous amener de nouveaux clients?

Pour faire fructifier vos affaires, nous travaillons d'arrache-pied, car nous possédons le savoir-faire pour vous offrir un conseil global. Nous explorons toutes les possibilités afin que votre annonce saute aux yeux. Vous atteindrez ainsi même les clients dont vous n'auriez jamais osé rêver. A Neuchâtel, vous nous trouverez à la rue Saint-Maurice 4, téléphone 032 729 42 42.

MARIN-ÉPAGNIER

Oeufs cachés à la Tène

Une fois passée la tension des élections, place aux réjouissances pascales. Telle est en tous cas l'option prise par le Parti radical de Marin-Epagnier, qui a décidé d'innover en organisant, lundi, sa première course aux œufs. Il invite donc chacun, seul ou en famille, à venir «chercher, toquer et manger les œufs que le lapin de Pâques aura caché dans la forêt de la Tène».

L'ouverture de la chasse aura lieu à 10h30, derrière les courts de tennis. Une fois la course terminée, un apéritif, évidemment accompagné d'œufs durs, sera servi, avant que les participants ne se réunissent, dès 12h30, autour d'un risotto. Le repas sera offert aux convives, mais chacun pourra glisser la somme qu'il souhaite dans une tirelire. /flv

CFF

Deux trains supprimés

En raison d'un dérangement technique aux installations de signalisation à la gare d'Onnens-Bonvillars, deux trains de la ligne du pied du Jura ont été supprimés hier matin, entre Neuchâtel et Yverdon. Il s'agit de celui partant de Neuchâtel à 9h55 en direction de Genève-aéroport, ainsi que celui partant de Neuchâtel à 10h05 en direction de Bâle.

Les voyageurs ont été acheminés par bus, «ce qui a entraîné un peu de retard pour eux», précise le porte-parole des CFF, Jacques Zulauff. La situation a pu être rétablie par la suite. /fdm

Gérer la logistique pour Expo.02

Le Landeron ■ Pour alléger sa charge de travail avant et durant l'exposition nationale, le Conseil communal a créé un poste

Par
Florence Veva

L'image de nombreuses communes du Littoral neuchâtelois, Le Landeron compte profiter de l'exposition nationale pour attirer des touristes. D'autre part, vu sa position géographique stratégique, puisque située entre les artepuges de Neuchâtel et de Bienne, la commune s'attend à devoir canaliser et héberger un grand flux de visiteurs. Dans cette optique, le Conseil communal a décidé de créer un poste de coordonnateur logistique pour Expo.02. Dernièrement mis au concours, ce poste a déjà fait l'objet de plusieurs candidatures, parmi lesquelles le Conseil communal devra opérer un choix d'ici la fin du mois. Emanant des membres de la commission communale Expo.02, ce projet était, dans un premier temps, axé sur les structures d'hébergement. Ce qui a eu pour effet d'alimenter un long débat lors de la séance de février du Conseil général, lors de laquelle le président de commune Yves Frochaux, par ailleurs coprésident de la commission Expo.02, avait présenté ce projet. Le Parti libéral avait, en effet, estimé trop restrictive la limitation du mandat à la seule coordination logistique pour l'hébergement.

Gérer le trafic

Les libéraux estimaient que les difficultés liées à l'affluence drainée par l'exposition nationale dépasseraient largement le cadre de l'hébergement. Aussi avaient-ils souhaité que le cahier des



Les «Bed and Breakfast», ou chambres d'hôtes, figurent parmi les diverses possibilités d'hébergement.

PHOTO A-MARCHON

charges du poste en question soit complété, et comporte également les problèmes relatifs au trafic et au parcage, ainsi que la coordination de l'information touristique. Le Conseil communal avait alors revu ledit cahier des charges. Appelé à collaborer avec les différents prestataires locaux, le (ou la) futur(e) titulaire du poste devra donc recenser les diverses possibilités d'hébergement, parmi lesquelles figurent le camping, les locaux de la protection civile, ceux du Football club, mais aussi les «Bed and Breakfast» (chambres d'hôtes) qui proposent des particuliers. La gestion de l'hébergement dans les installations communales, ainsi que celle des ré-

servations lui reviendra également. Par ailleurs, le futur coordonnateur, d'entente avec les autorités cantonales et communales, sera chargé de trouver des solutions pour canaliser les flux de circulation attendus. Il lui appartiendra de recenser les places de parc existantes et de proposer des lieux où des aires de stationnement complémentaires pourraient être aménagées.

Temps partiel

«En fait, ce poste a été créé pour décharger l'exécutif et l'administration communale, qui n'auraient jamais eu le temps de gérer ces différents problèmes», souligne Raymond Hinkel, administrateur communal du Landeron. Le futur coordonnateur

sera du reste, sur le plan des relations publiques, le porte-parole du Conseil communal, ainsi que son délégué auprès de tous les services cantonaux traitant du dossier Expo.02. L'éventuel excédent de charges qu'engendrerait la création de ce poste ne devra pas excéder 65.000 francs, stipule, par ailleurs, l'arrêté s'y référant. Le candidat que choisira le Conseil communal devrait débuter dans ses fonctions dans le courant du mois de mai. Jusqu'en juin, sa charge de travail sera de 25%, puis s'élèvera à 30% jusqu'à la fin de l'année, pour atteindre 50% de janvier à novembre 2002. Pour peu que tout se déroule comme prévu, bien sûr. /FLV

MARIN-ÉPAGNIER

Année mitigée pour l'émulation

Chargée de coordonner les activités entre le tourisme et l'émulation du village, l'Association pour le développement et l'émulation de Marin-Epagnier (Ademe) a tenu, dernièrement, son assemblée générale. Le président du secteur «tourisme», Laurent Amezdroz, a rappelé les points forts de l'année écoulée. Parmi ceux-ci figurent le renouvellement, assorti d'une version allemande, de la brochure touristique, ainsi que le souper organisé pour les résidents de la Tène. Laurent Amezdroz a relevé que, malgré les caprices de la météo, toutes les projections du festival Ciné-Tène ont eu lieu. Mis sur pied par Denis Muri-set et Jacques Gyger, le tournoi de pétanque a, quant à lui, suscité un tel engouement auprès des Marinois que Daniel Tinembart a décidé de créer un club dans le village. Par ailleurs, l'Ademe innovera, cette année, en organisant un cross pour enfants. Conséquence de cette riche année, le secteur «tourisme» de l'association a bouclé son exercice 2000 par un bénéfice de près de 3200 fr. En dépit du mauvais temps, le déficit de Ciné-Tène ne s'est en effet élevé qu'à 3700 francs. Le secteur «émulation», par contre, annonce un déficit de quelque 10.800 fr., dû, en partie, au fiasco du spectacle des frères Taloches. Le comité central de l'Ademe a en outre versé, l'année dernière, 20.000 fr. pour l'émulation et 11.000 fr. pour le secteur touristique. Fin décembre, l'actif de l'Ademe s'élevait à un peu plus de 34.000 francs. /FLV

LA RÉGION PRATIQUE

URGENCES

- Police 117
- Urgences-santé et ambulance 144
- Feu 118
- Intoxication 01 251 51 51
- DISTRICT DE BOUDRY
- Pharmacie de garde: pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, le n° gratuit 0800 832 800 renseigne. Dimanches et jours fériés: pharmacie de garde ouverte de 11h à 12h et de 18h à 18h30. Médecin de garde Basse-Areuse: 079/387 21 00. Médecin de garde Côte neuchâteloise: 730 16 30. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: 835 14 35. Dentiste de garde: 722 22 22. Hôpital de la Béroche: 836 42 42. Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.

ENTRE-DEUX-LACS

- Pharmacie du Landeron: 752 35 35 (le soir uniquement sur appel téléphonique).
- Permanence médicale: votre médecin habituel. Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.

BIBLIOTHÈQUES & LUDOTHÈQUES

- Auvonnier Bibliothèque pour enfants: lu/ve 15h30-17h, me 14-15h30. Bibliothèque publique: ma 9-11h, je 14-16h (fermé pendant les vacances scolaires). Bevaix Bibliothèque communale: ma 14-19h, je 9-11h/14-18h. Bôle Biblio-

- thèque des jeunes (collège): lu/je 15h15-17h15. Boudry Bibliothèque communale: me 14-18h, je 15-19h. Ludothèque de la Basse-Areuse: ma 14-16h30, me 15h30-18h, je 16-18h30. Colombier Bibliothèque communale: me 14-18h, je 17-20h. Corcelles Bibliothèque communale: lu 18-20h, me 16-18h, je 15-18h. Cortailod Bibliothèque communale: ma 15h30-18h30, me 14-17h, ve 15h30-18h30. Gorgier Bibliothèque intercommunale de la Béroche: me-ve 15-19h. Le Landeron Bibliothèque communale et scolaire des Deux Thielles: lu 13h30-17h, ma 9h30-11h30/13h30-16h, me 15-17h, je 15-19h, ve 10-12h. Marin Ludothèque (maison de commune): lu/je 16-18h. Fermé pendant les vacances scolaires. Peseux Bibliothèque Jeunesse (collège des Coteaux): lu 13h30-17h, ma 14-17h, me 8-10h/13h30-17h, ve 8-12h. Bibliothèque adultes (maison de commune): ma 10-12h, je 17-20h.

AGENDA

AUJOURD'HUI

- Cornaux A 20 heures, séance du cirque Helvetia en tournée en Suisse romande.

DEMAIN

- Cornaux A 15 heures, séance du cirque Helvetia en tournée en Suisse romande.

Brochets et batraciens menacés

Grande Cariçaie ■ La crue exceptionnelle du lac le mois dernier met en danger les pontes de plusieurs espèces

Six fois plus abondantes que d'habitude, les pluies du mois de mars ont fait grimper le lac de Neuchâtel à un niveau record depuis la fin de la correction des eaux du Jura en 1973. Cela ne fait pas l'affaire des brochets et des batraciens, qui viennent se reproduire au début du printemps dans la Grande Cariçaie, sur la rive sud, et dont les pontes sont menacées. Le Groupe d'étude et de gestion de la Grande Cariçaie l'a expliqué hier à Yverdon-les-Bains. La crue de printemps a déversé dans le lac un volume d'eau supplémentaire à la normale de l'ordre de 130 millions de mètres cubes, la hauteur du lac atteignant du coup 430,02 mètres. Les brochets et les batraciens ont ainsi pu frayer jusque dans les roselières en bordure de forêt.

Têtards au menu

Le problème? Une baisse rapide du niveau du lac est désormais en cours. Les pontes des brochets risquent vraisemblablement d'être perdues, car elles doivent être

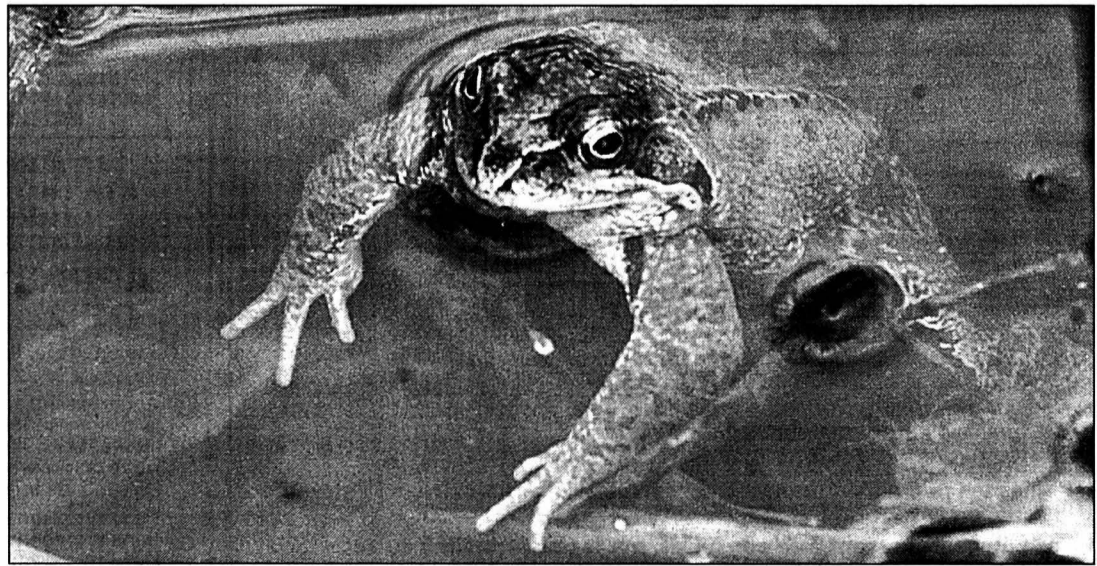
inondées en permanence pendant une période de trois semaines à un mois. En outre, des brochets adultes pourraient se retrouver piégés dans des gouilles du marais isolées du lac.

Une autre menace pèse encore sur les futurs têtards: ils vont constituer un festin pour les jeunes brochets qui se trouveront dans les marais.

Erosion accentuée

La crue n'a en revanche pas posé de problèmes aux oiseaux nicheurs, a encore indiqué le Groupe d'étude et de gestion. Les inondations sont intervenues tôt dans la saison, à un moment où les

nids n'étaient pas encore construits. Même la panure à moustaches – une sorte de mésange rare, qui vit dans les roselières – et le canard colvert, soit les premiers oiseaux à venir nicher dans les marais, n'ont pas été touchés. Par ailleurs, l'érosion de la rive sud du lac a été accentuée par cette crue exceptionnelle, le processus s'étant trouvé renforcé par le vent. /ap-fdm



Les batraciens se sont reproduits dans des marais qui risquent de s'assécher.

PHOTO A-MARCHON

CREDIT
SUISSE

Votre hypothèque dès **4%**.

Nous vous aidons à concrétiser vos projets
d'acquisition de logement. Les taux hypothécaires
sont bas: profitez-en sans attendre en téléphonant au
0800 80 20 20. Ou rendez-vous directement
à la succursale du CREDIT SUISSE la plus proche.
Pour de plus amples informations: www.yourhome.ch

144-063774/ROC

Immobilier



Paraît chaque jour, du lundi au samedi
Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

VEYSONNAZ/VALAIS
Domaine skiable «4-Vallées»
Appartements et chalets à vendre
Belle situation, très ensoleillée!
Vue panoramique!

App. 4 pièces d'angle avec jardin-pelouse Fr. 250 000.-
App. 2 pièces d'angle Fr. 145 000.- Studio, 3^e étage,
3 pers., Fr. 80 000.- Chalet état neuf, avec séjour,
3 chambres, grande mezzanine Fr. 385 000.-

TOUR-ST-MARTIN S.A., 1997 HAUTE-NENDAZ.
Tél. 027/207 28 18 ou 289 55 60, Fax 207 28 22
www.tour-st-martin.ch 036-452478/ROC

SERVICE DE PUBLICATION
D'ANNONCES IMMOBILIERES

WWW.IMMONEUCHATEL.CH

Regroupement immobilier
neuchâtelois

Renseignements : 032 754 38 28
INFO@IMMONEUCHATEL.CH 078-329344

A VENDRE
A La Chaux-de-Fonds
Centre ville

**IMMEUBLE MIXTE
AVEC MAGNIFIQUE
JARDIN**

A rénover.

Comprenant:
- 2 surfaces commerciales
- 5 appartements
- Jardin arborisé entièrement
clôturé.

Sa situation stratégique et son
confort d'environnement
devraient présenter un idéal de
vie pour une ou plusieurs
familles.

Réserve de travail intéressante
pour un maître d'état.

Affaire à saisir!

espace & habitat

Av. Léopold-Robert 67
Case postale
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/913 77 77/76
www.espace-et-habitat.ch 132-093528

La contribution
ecclésiastique?



«Ce n'est que justice! Pour soutenir une
Eglise qui élève notre spiritualité.
A l'égard du prochain... et du plus lointain.»
Thérèse Strobel, La Chaux-de-Fonds

132-081946/DUO

Eglise réformée évangélique • Eglise catholique romaine
Eglise catholique chrétienne

F. Thorens SA - A vendre 028-301280

Peseux
A louer avec
possibilité d'achat
Villa jumelle 5 pièces
avec garage
Fr. 2600.- + charges
Prix de vente:
Fr. 480.000.-

Saint-Blaise
villa mitoyenne
de 7 pièces
Piscine
communautaire

Saint-Blaise
au cœur du village
Très belle maison ancienne
8 pièces
(environ 250 m² habitables)
jardin et verger
(environ 2.600 m²)

Marin
appartement
4,5 pièces

Neuchâtel
quartier Vauseyon
**IMMEUBLE
INDUSTRIEL ET
COMMERCIAL**
avec ascenseur et
monte-charge

Terrains
St-Blaise zone pour PPE
Marin, zone pour locatif
Cressier, zone industrielle
Vaumarcus, zone villa

Tél. 032/753 27 57 - <http://www.thorensa.ch>

Neuchâtel, zone piétonne
**Local commercial
55m²**
avec vitrines.
Tél. (078) 624 39 65 028-304109

L'EXPRESS

Editeur:
Fabien Wolfrath
Directeur des rédactions
et rédacteur en chef:
Mario Sessa

Tirage contrôlé: 28.971 exemplaires
(REMP, juillet 2000)
Lecteurs 56.000 (Mach Basic 2000)

RÉCEPTION:
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 / 723 53 00
Ouverture: du lundi au vendredi,
de 8 h à 18 h (vendredi: 17 h).
Nos bureaux peuvent être atteints
par téléphone de 7 h 50 à 12 h
et de 13 h 55 à 18 h.
En dehors de ces heures, une permanence
est ouverte du dimanche au vendredi
de 18 h à 24 h.

ABONNEMENTS / DIFFUSION:
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 / 723 53 90
Fax 032 / 723 53 99
Adresse E-mail: diffusion@lexpress.ch
Tarifs pour la Suisse

3 mois Fr. 84.- 6 mois Fr. 158.- 12 mois Fr. 298.-
Y compris 2,3% taxe TVA.
Soucription par téléphone, par bulletin
d'abonnement ou à notre réception,
rue Saint-Maurice.

CHANGEMENTS D'ADRESSE
Les ordres de changement d'adresse,
pour une durée de 6 jours ouvrables,
au minimum, doivent parvenir par écrit
cinq jours ouvrables à l'avance.
Les frais seront facturés avec le
renouvellement de l'abonnement.

PUBLICITÉ
Régie des annonces: Publicitas SA
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 / 729 42 42
Fax 032 / 729 42 43
Délai: 2 jours avant la parution à 12 h,
édition du lundi: jeudi à 12 h.
Avis mortuaires, naissances et tardifs:
la veille jusqu'à 21 h.
Le courrier concernant cet avis est à
déposer rue de la Pierre-à-Mazel 39
en dehors des heures d'ouverture
de la réception.
Couleurs: 4 jours ouvrables, 8 h.

903240



Votre centre:

**Miele
Electrolux**

Appareils
ménagers libres,
encastrables et
professionnels



Steiger
Krähenbühl & Cie
Pierre-à-Mazel 4, 6
Neuchâtel
Tél. 032/725 29 14

Cliquez sur: **cinéma**

Les films à l'affiche des salles et nos critiques
sur les dernières sorties.

L'EXPRESS

www.lexpress.ch

AVIS OFFICIELS



**VILLE DE NEUCHÂTEL
PISCINES DU NID-DU-CRÔ**

Horaires durant les fêtes de Pâques

Vendredi	13 avril	ouvert de 8 h à 22 h
Samedi	14 avril	ouvert de 8 h à 17 h
Dimanche	15 avril	fermé toute la journée
Lundi	16 avril	ouvert de 8 h à 22 h

028-303748

196-078738

**Notre dernière
superbe villa-terrace
5,5 pièces - 157 m²**

**Vaumarcus
"LES GÉNOIS"**

Un site exceptionnel...

4 chambres - 2 salles d'eau
W.C. séparés - séjour avec cheminée
cuisine super-équipée - garage

Prix : Frs. 515'000.-
Financement avec votre 2^{ème} pilier

Equipements hors du commun!
A voir sans faute.

**Groupe
Prisme**
Immobilier & réalisations SA
Tél. 024 447 42 42
1436 Chamblon - www.primesa.com



**À VENDRE
À LA CHAUX-DE-FONDS**
Au cœur de la ville
dans l'immeuble POD 2000

**APPARTEMENT
DE 2½ PIÈCES**

Cuisine agencée, salle de bains et cave.
Ascenseur, service de conciergerie.
Cet appartement conviendrait très bien
à des personnes retraitées qui
souhaitent bénéficier de la proximité
des commerces et des salles
de spectacles.

Pour renseignements et notice,
sans engagement s'adresser à:

GÉRANCE CHARLES BERSET SA
Jardinière 87, La Chaux-de-Fonds
032/913 78 33, Fax 032/913 77 42

132-091977/DUO

Villa

au prix des années 60
avec le luxe de 2001
150 m², 5½ pièces,
inclus 2 places de parc,
prix fou Fr. 399'000.-
Tél. 079/240 24 60

025-273121

032 329 84 65

**Parcelles à bâtir
à vendre
2076 Gals/
Chules**

Le village à la frontière des
langues Berne/Neuchâtel
Dès 650 m² / viabilisé
Fr. 240.- - Fr. 250.- m²

Quartier de maisons familiales,
tranquille et ensoleillé
"NEUE RIEDER"

Raccordement autoroutier
à proximité

GSI
Dutoirstrasse 4, rue Dutoir
Postfach/Case postale 828
CH-2501 Biel/Bienne
www.gsi-treuhand.ch
mail@gsi-treuhand.ch

TREUHAND AG

Corcelles

pour début 2002

ARCANE 2
4.5 pces - 115 m²

Vue Lac & Alpes

3 chambres - 2 salles d'eau
séjour avec cheminée
cuisine super-équipée

Prix : Frs. 365'000.-
Finitions à choix !

Financement avec votre 2^{ème} pilier

Le dernier à saisir !!!

**Groupe
Prisme**
Immobilier & réalisations SA
Tél. 024 447 42 42
1436 Chamblon - www.primesa.com

CONVOCAZIONE À L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE DES ACTIONNAIRES DE NEUCHÂTEL XAMAX S.A.

**Mercredi 2 mai 2001 à 18 h 30
Temple du Bas de Neuchâtel**

- Ouverture de l'assemblée et bienvenue
- Rapport du Président
- Rapport du caissier et présentation des comptes
- Rapport de l'Organe de Révision
- Approbation de la gestion et des comptes
- Décharge au Conseil d'administration
- Modifications des statuts
Chapitre III, article 10 "Convocation dans le temps"
Chapitre V, article 25 "Comptes annuels"
- Démissions au Conseil d'administration
- Elections au Conseil d'administration
- Nomination de l'Organe de Révision

Seules les personnes munies d'un certificat d'actionnaire, à l'entrée de
la salle, recevront un bulletin de vote.

Les comptes peuvent être consultés, par les actionnaires au secrétariat
du club, dès le 12 avril 2001.

Neuchâtel, le 2 avril 2001

Le Conseil d'administration de Neuchâtel Xamax S.A.

028-303181

Impossible sans les skis

La Vue-des-Alpes ■ *Le projet de toboggan géant est toujours au point mort, en raison de l'opposition du propriétaire des téléskis*

Par Philippe Chopard

«**J'**ai le temps». Robert Wohlfahrt, patron d'un bureau de marketing de La Neuveville travaillant pour un constructeur allemand, prend avec philosophie le différend qui l'oppose à Daniel Besson, le propriétaire des téléskis de La Vue-des-Alpes. Il n'en reste pas moins qu'une année après avoir déposé des plans pour un toboggan géant en bordure du domaine skiable, le promoteur de cette attraction en est toujours réduit à affiner son dossier technique avec les instances cantonales concernées. Daniel Besson s'oppose toujours à la construction de ce toboggan, d'une longueur de 700 mètres et pour un coût total de près d'un million de francs, qui, selon lui, «n'a rien à faire à La Vue-des-Alpes, site touristique réservé aux promeneurs». Son opposition était au départ motivée par le fait que l'équi-

pement allait empiéter gravement sur les pistes de ski, alors que Robert Wohlfahrt a toujours affirmé le contraire. Il n'a jamais été possible de discuter sagement sur le col, cela d'autant plus que l'un des propriétaires du terrain, l'hôtelier Luc Dupraz, est lui-même en bisbille avec Daniel Besson! Le promoteur du toboggan a avoué plusieurs fois n'avoir jamais connu pareille situation conflictuelle, même si, ajoute-t-il, «c'est mon métier de savoir convaincre».

Au-delà de toute «bringue», il y a la procédure. Robert Wohlfahrt indique que les atterrissements actuels de Daniel Besson ne sont «plus un problème» pour lui. «Attendons l'octroi du permis de construire», a-t-il précisé. Ensuite, l'opposant peut faire usage d'un droit de recours au Tribunal cantonal pour défendre sa position. Robert Wohlfahrt fait tout de même remarquer que Daniel Besson n'est pas chez lui dans cette affaire. Le terrain concerné par



Il ne fait pas actuellement à La Vue-des-Alpes un temps à mettre un toboggan dehors, mais c'est bien ce terrain qui pourra accueillir cette attraction si les protagonistes de cette affaire s'entendent. PHOTO CHOPARD

le toboggan est en effet propriété de Luc Dupraz et du teneur de La Balance, André Meyer.

Ce projet de toboggan tarde donc à se concrétiser. Son promoteur est plutôt pessimiste de voir les premiers utilisateurs dé-

caler la pente cette année. Il rappelle que le toboggan ne fonctionnera pas en hiver et qu'une collaboration avec les téléskis est possible. Les parties ont bien tenté de s'entendre sous l'arbitrage de l'Etat, mais Daniel Besson ne veut pour le moment rien savoir. «Attendons que le droit règle tout cela, conclut

Robert Wohlfahrt. Si cela ne marche pas à La Vue-des-Alpes, j'irai ailleurs. Ce ne sont pas les sites qui manquent pour implanter de semblables toboggans d'été en Suisse romande. D'ailleurs, je suis sur un projet à Saint-Cergue et en prospection aux Diablerets à ce sujet.» /PHC

La Courte-Creye va s'allonger

Boveresse ■ *Le nouveau lotissement communal plaît. La dernière étape de l'aménagement et la vente de trois parcelles seront soumises au législatif*

Par Mariano De Cristofano

Le nouveau lotissement communal de la Courte-Creye, à Boveresse, séduit. Trois maisons individuelles ont déjà été construites, la vente de trois autres parcelles est sur le point de se conclure. Le temps est donc venu de terminer l'aménagement de cette zone à bâtir. Le Conseil général étudiera cet objet au soir du 24 avril prochain. La zone à bâtir de la Courte-Creye, située au-dessus du cimetière, comprend treize parcelles. En 1998, l'ingénieur mandaté par la commune pour établir les coûts d'aménagement de la zone avait devisé l'équipement complet à quelque 530.000 francs.

«Les aléas du marché de la construction nous recommandant

plutôt la prudence, le Conseil communal a choisi de procéder par étapes», lit-on dans le rapport de l'exécutif. C'est ainsi qu'un premier crédit, d'un montant de 220.000 francs, avait été sollicité par le Conseil communal et octroyé par le législatif en juillet 1998 afin de financer les travaux concernant la première étape. En mai 1999, un second crédit, de 112.000 francs, passait la rampe du Conseil général. Enfin, toujours en mai 1999, un troisième crédit de 46.000 francs était débloqué. Il s'agissait alors de financer des travaux qui n'avaient pas été prévus dans les devis initiaux, soit l'élargissement et la réfection de la route du cimetière. A ce jour, les investissements consentis pour le lotissement de la Courte-Creye se montent à 373.215 francs. Trois parcelles de terrain ont été vendues – et



De nouvelles maisons pourraient être construites cette année encore. PHOTO DE CRISTOFANO

les maisons construites – et trois promesses de vente ont été signées. Du fait que toutes les parcelles équipées sont vendues ou sur le point de l'être, le Conseil communal estime que le temps est venu de terminer l'aménagement de la zone. Pour ce faire, il sollicite un crédit de 200.000 francs. On constate que, si ce dernier crédit n'est pas dépassé, les devis établis en 1998 seront res-

pectés. Le Conseil général devra ensuite se prononcer sur la vente de trois parcelles, dont deux sont déjà équipées. Les futurs propriétaires de ces parcelles souhaitent pouvoir construire cette année encore. La troisième parcelle ne pourra être vendue que si le législatif accepte le crédit pour l'équipement de la Courte-Creye. Les trois parcelles – qui ont des superficies de 780 m²,

727 m² et 671 m² – seront vendues au prix de 25 francs le mètre carré. Il s'agira ensuite d'ajouter la taxe d'équipement. Le Conseil communal souligne dans son rapport que «la vente de ces trois parcelles ainsi que les contributions d'équipement nous rapporteront près de 150.000 francs». Grosso modo, cela porte le prix du mètre carré équipé à près de 70 francs. /MDC

Deux villages pour s'amuser

Les Geneveys-sur-Coffrane et Coffrane ■ *Projet de panneaux pour présenter les sociétés locales*

Claude Monod, président des sociétés locales des Geneveys-sur-Coffrane et de Coffrane, constate tous les jours à quel point les deux localités sont différentes dans leur manière d'appréhender leur vie associative. Si les Geneveysans sont plus lents à participer aux manifestations préparées à leur attention, les Coffraniens sont

toujours présents pour faire la fête et animer leur village. Pour encore plus sensibiliser la population et les visiteurs, les quinze sociétés locales vont prochainement élaborer des panneaux présentant leurs activités et leurs soirées. «J'espère financer l'opération grâce au soutien des entreprises des villages concernés», a expliqué Claude Monod. Les com-

munes se sont engagées à faire poser gratuitement ces informations à l'entrée de chaque localité. Les quinze sociétés ont tenu récemment leur assemblée générale plénière, en constatant leur dynamisme. La fête de la jeunesse aura lieu le 30 juin pour les deux villages, sous la forme d'une grande torrée. /phc

VAL-DE-RUZ Aide sociale surchargée

La reprise de l'économie laisse malheureusement sur le carreau les bénéficiaires de l'aide sociale, qui éprouvent de très grosses difficultés à se réinsérer. Le Val-de-Ruz est parfaitement conscient de la situation, et son service social intercommunal (SSIR) a dû faire face à un surcroît de travail l'an dernier. Si l'assistante sociale du district a vu son engagement passer au temps complet, elle a dû traiter 156 dossiers en 2000 et multiplier les démarches pour des demandes qui ne débouchaient pas forcément sur un suivi de la personne.

Le rapport administratif du SSIR pour l'an 2000 met aussi l'accent sur le travail administratif, assuré actuellement par l'association Région, qui a délégué une secrétaire à 80 pour cent pour cette tâche. Le budget général du service pour 2001 prend donc tout cela en compte. Rappelons que les communes financent l'activité du SSIR, en fonction du nombre de dossiers traités. La collaboration entre la nouvelle structure et les administrations villageoises est qualifiée d'excellente et le SSIR, après une naissance rendue difficile par les réticences de quelques villages, prend sa vitesse de croisière. /phc

MÔTIERS

Travaux électriques en vue

La station électrique de Môtiers, ou poste transformateur, doit être renouvelée après un demi-siècle de bons et loyaux services. Les travaux, qui sont entrepris par l'Ensa et la Société électrique du Val-de-Travers, débuteront à la fin du mois et devraient être terminés en novembre 2002.

Il est devenu nécessaire, pour garantir une alimentation électrique irréprochable, de moderniser les installations de Môtiers et de les renforcer. On installera donc du nouveau matériel, tant pour les installations électriques que pour les appareils de contrôle et de commande. Une deuxième ligne à haute tension venant du bas du canton alimentera la station, en plus de l'actuelle, venant de Travers. Pendant les travaux, l'alimentation du district sera assurée par d'autres biais. Cela aura pour conséquence une sensibilité accrue lors de perturbations sur le réseau (orages, vents violents...). Différentes mesures ont été prises afin de diminuer les risques.

Les travaux se dérouleront en plusieurs phases. De fin avril à octobre de cette année, il s'agira de moderniser la partie 16 kilovolts (basse tension) de la station électrique. L'alimentation du réseau sera reprise par d'autres postes de transformation. Ensuite, de mars à octobre 2002, on s'attaquera à la modernisation de la partie 60 kilovolts (haute tension) du poste môtiesan. En novembre 2002, le nouveau poste sera mis complètement en service, de même que la seconde alimentation en ligne aérienne de 16 kilovolts. Le poste de Môtiers sera alors intégré dans une des boucles du réseau électrique neuchâtois. /comm-mdc

LA RÉGION PRATIQUE

URGENCES

- **Police** 117
- **Urgences-santé-ambulance** 144
- **Feu** 118
- **Intoxication** 01 251 51 51
- **VAL-DE-RUZ**
- **Médecin de garde:** (je) Cabinet groupe, Fontainemelon, 853 49 53, (ve) Dr L. Reuge, Cernier, 853 19 64.
- **Pharmacie de service:** Piergiovanni, (je) dès 17h, 853 22 56. Les dimanches et jours de fête, de 11h à 12h et de 18h à 18h30. Hors des heures d'ouverture, le poste de police (888 90 00) renseigne. **Dentiste de garde:** 722 22 22. **Hôpital de Landeyeux:** 854 45 45.
- **Consultations des nourrissons:** Cernier, rue Henri-Calame 8, 2e et 4e jeudi du mois de 14h à 16h et le 1er jeudi du mois de 10h30 à 11h30. **Les Geneveys-sur-Coffrane,** Maison de Commune, 1er et 3e mardi du mois de 14h à 15h30.
- **VAL-DE-TRAVERS**
- **Médecin de garde:** (je) 888 90 00; (ve) dès 8h au sa 22h, Dr Ribolzi, 861 50 20.

- **Pharmacie de service:** (je jusqu'à 16h) 888 90 00, (dès je 16h au sa 8h) Centrale, 861 10 79.
- **Hôpital et maternité, Couvet:** 864 64 64. **Permanence médicale:** votre médecin habituel. **Dentiste de garde:** 722 22 22 à Neuchâtel ou 913 10 17 à La Chaux-de-Fonds. **Sage-femme:** 863 17 27. **Foyer d'accueil L'Etoile:** 863 21 91.

BIBLIOTHÈQUES

- **VAL-DE-RUZ**
- **Fontainemelon:** bibliothèque communale de Fontainemelon: lu 19-21h, je 13h30-15h30. Bibliothèque des jeunes: lu/je 15-17h30. Ludothèque de La Colombine: lu/je 15-17h30, sa10-12h. **Les Geneveys-sur-Coffrane:** bibliothèque communale, je 19-20h. Bibliothèque des jeunes, je 15h30-17h.
- **VAL-DE-TRAVERS**
- **Couvet:** bibliothèque communale: lu 17-19h, me 15-17h, ve 14-16h. Ludothèque: lu/je 17-18h30. **Fleurier:** bibliothèque communale: lu/ma 17-20h, je 15-18h.

Actions du 10.4 au 16.4

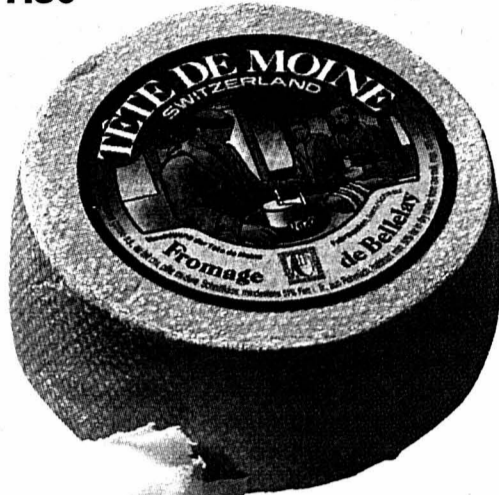


Gerbera
pot

6.-
au lieu de 7.50

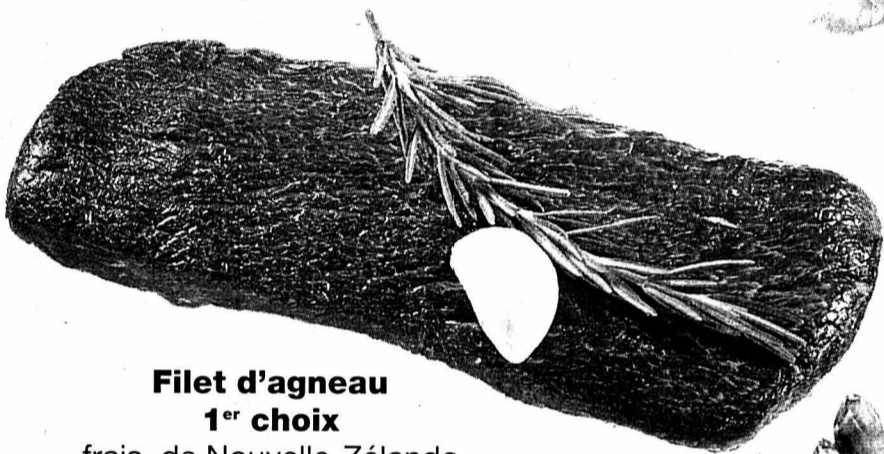
Tête de moine
les 100 g

1.65
au lieu de 2.05



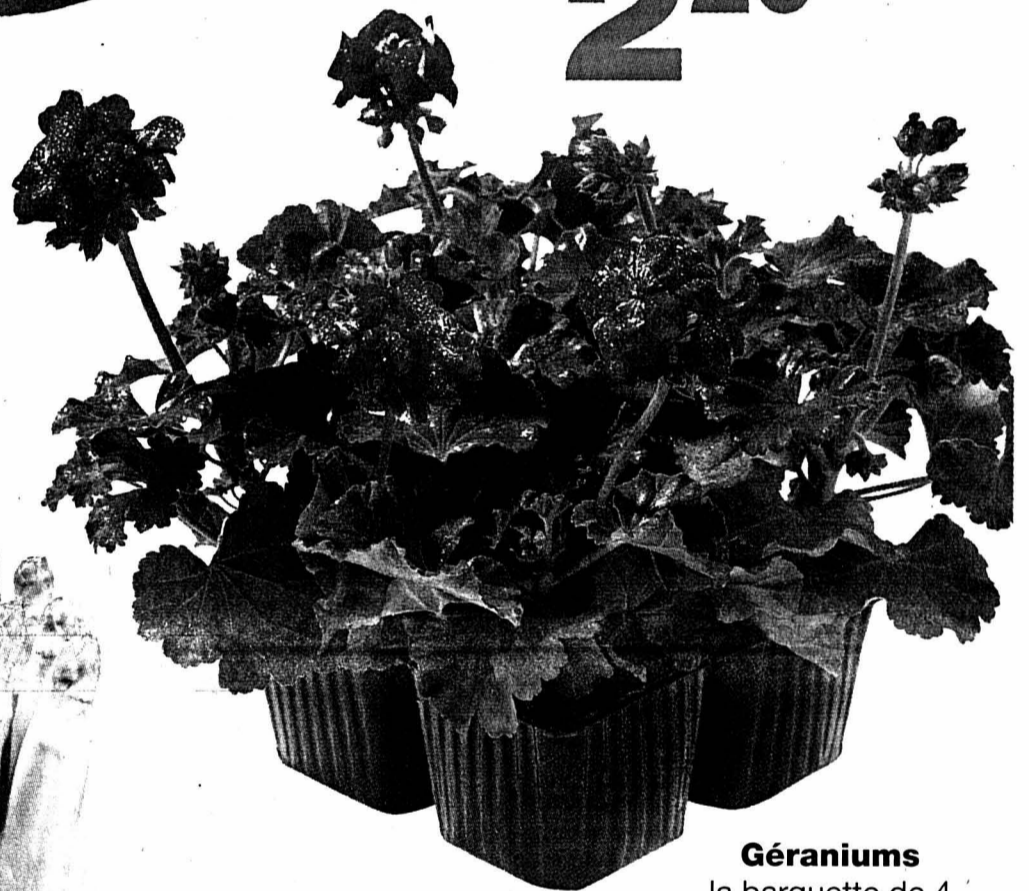
Salade mêlée Fresh + Quick
le sachet de 250 g

2.20



Filet d'agneau
1^{er} choix
frais, de Nouvelle-Zélande
le kg

34.-
au lieu de 43.-

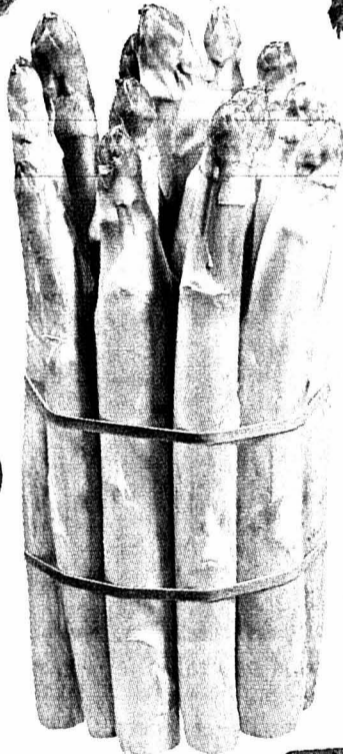


Géraniums
la barquette de 4

6.80

Asperges
blanches
d'Espagne et
de France
la botte de 1 kg

7.50



Filet de saumon frais
avec peau, de Norvège
le kg

22.-
au lieu de 26.-



Pâté de Pâques
élaboré en Suisse avec
de la viande suisse
et importée
500 g

9.50



MGB www.migros.ch

Société coopérative Migros Neuchâtel/Fribourg

MIGROS

Le Pays-Fraîcheur

Pas de frontières pour le champignon

Morteau ■ Assemblée mycologique franco-suisse

C'est en présence d'une bonne délégation suisse, conduite par Charles-Henri Pochon et Georges Scheibler, que la Société mycologique du val de Morteau vient de tenir son assemblée générale. Pour ces passionnés de cryptogames, pas besoin d'accord bilatéraux ou d'adhésion de la Suisse à l'Union européenne pour faire disparaître la frontière!

Approfondir. Le président, Lionel Gattaud a insisté sur la nécessité d'un travail plus scientifique. «*Nous ne pouvons pas nous contenter de reconnaître les espèces. Il existe maintenant des moyens d'étude beaucoup plus poussés des spores, des lamelles qui permettent une approche au micron près. C'est pourquoi je vous propose de nous équiper d'un microscope plus performant.*» Pour le président, il faut mesurer la chance qu'on a actuellement de pouvoir utiliser ce matériel de précision alors que les premières classifications se sont faites au XVIII^e siècle avec des moyens empiriques et rudimentaires. Il a remercié ses amis suisses pour leur contribution importante dans le changement des méthodes de travail de son association. Jean-Paul Lucas, vice-président, a rendu

compte des différentes sorties organisées dont une dans le canton de Berne et des journées franco-suisse qui auront lieu cette année le 30 juin et le 1^{er} juillet. «*Notre visite des tourbières a été très instructive. Nous avons pu voir avec leur assèchement à quelle vitesse elles se détériorent et meurent.*» Deux autres temps forts dans la saison mycologique avec les expositions du Locle et de Morteau. Cette dernière n'a attiré que 353 amateurs. Exactement le même nombre que celui des espèces répertoriées et présentées.

Inform. François Docquin, qui s'est présenté lui-même comme un autodidacte passionné, a souhaité que la recherche se développe. «*Restons à notre niveau mais regardons autour de nous ce que les autres peuvent faire. Nous avons déjà beaucoup appris au cours des conférences que nous avons organisées.*» Charles-Henri Pochon a rappelé l'apport déterminant que constitue un bulletin d'information régulier et a présenté la maquette de celui du Locle avec quatre pages en couleur. Après ces échanges de vue et dans le cadre de l'habituelle convivialité, c'est un solide casse-croûte qui a réuni les participants. /DRY

Premier rôle pour la petite Amandine

Cinéma ■ Un bébé sur le plateau de «L'Adversaire»

Amandine Lili-Rose, c'est déjà un nom de cinéma. Pourtant, c'est plutôt le hasard qui a mené cette fillette de 11 mois sur un plateau de tournage. Habitant le Bas-Monsieur, sa maman Marianne Dubois avait entendu fortuitement que l'on cherchait un bébé pour le film de Nicole Garcia, réalisatrice de «L'Adversaire», dont des scènes ont été filmées aux Brenets en mars dernier.

Les bébés choisis lors du casting avaient de la peine à tenir leur langue. Lorsque Nicole Garcia ou son assistant criait «moteur», une petite voix répétait «moteur»... «Coupez» et on refaisait, mais après quelques reprises, on a cherché un bébé qui ne parlait pas encore.

Un petit bout d'essai a été fait avec Amandine, si mignonne et si gentille. «*Ils l'ont trouvée charmante; elle n'a pas pleuré, elle a fait un super-casting*» raconte sa maman. La petite vedette a été sollicitée pour se rendre aux Hôpitaux-Vieux de Pontarlier. «*Saura-t-elle garder la tête froide?*» s'interrogeait sa maman. Une boutade, bien entendu, car c'est Marianne Dubois elle-même qui était bien émue et impressionnée. Filmée dans les bras de l'actrice Anne Loiret, Amandine a aussi reçu des câlins de Ni-

cole Garcia et a ravi Daniel Auteuil. «*Il est venu me causer, me féliciter pour mon beau bébé; il m'a parlé de ses filles...*» raconte Marianne Dubois. Elle se désole encore – et pour longtemps – de n'avoir pas osé demander à le photographier avec Amandine. Mais l'heureuse maman a pris nombre d'autres clichés qui garniront l'album de famille et feront de beaux souvenirs à Amandine. Le grand frère Julien, 6 ans, n'a pas vraiment été impressionné par cette aventure.

La suite en juin

Le tournage du film se poursuivra en juin aux Brenets et devrait se terminer en juillet, la sortie étant prévue pour février ou mars 2002.

Dans la revue «Studio d'avril», la première photo des répétitions de «L'Adversaire» est publiée en double-page, avec Daniel Auteuil en gros plan et Nicole Garcia à l'arrière. Il est précisé que c'est une adaptation du récit d'Emmanuel Carrère consacré à Jean-Claude Romand, cet homme qui s'est fait passer pour médecin durant des années et a préféré tuer sa femme, ses enfants et d'autres membres de sa famille avant qu'ils n'apprennent la vérité. Auteuil est entouré de Géraldine Pailhas, François Cluzet et Emmanuelle Devos. /IBR

Tout savoir sur les impôts

Internet ■ La Ville de La Chaux-de-Fonds a ouvert un forum pour répondre aux questions sur le coefficient fiscal

par Irène Brossard

Le Conseil communal plonge dans le Net pour aller à la rencontre des citoyens et citoyennes. Le prochain scrutin du 13 mai, sur le coefficient fiscal à 106 (accepté par le Conseil général), était une aubaine à saisir. «*Comme la Ville dispose d'un site internet, c'est une occasion de l'utiliser*», commente Sylvain Jacquenoud, chancelier. Le forum a été ouvert hier matin, et annoncé par voie publicitaire. Pour y accéder, rendez-vous sur le site www.chaux-de-fonds.ch (rubrique INFOS). Il suffit ensuite de poser sa question et d'indiquer son nom, prénom et adresse e-mail. «*Nous ne répondrons pas aux questions injurieuses ou grossières. Le seul tri reposera sur ce point*», précise le chancelier.

Brochure et séances d'info

Le Conseil communal annonce que des «*informations détaillées quant aux enjeux de ce scrutin seront disponibles sur ce site dès le 24 avril*». La première question arrivée sur le forum concernait

cette date, jugée peut-être un peu tardive.

Par la réponse donnée, on apprend que, dès cette date également, la brochure d'information du Conseil communal sera envoyée aux citoyens et citoyennes; elle sera jointe au matériel de vote par correspondance.

Quatre séances publiques d'information seront aussi organisées, par quartier, entre le 25 avril et début mai.

«*Nous voulions ouvrir le forum le plus rapidement possible, en attendant toutefois que les élections soient passées. L'absence d'un deuxième tour nous a permis d'avancer la mise en route*», commente encore Sylvain Jacquenoud.

Les réponses

Les questions posées sur le forum seront distribuées dans les dicastères concernés. Les conseillers communaux responsables répondront directement, voire se concerteront pour les demandes plus complexes. «*Peut-être que certaines réponses seront données dans la journée, tandis que d'autres prendront plusieurs jours. Cela dépendra aussi de la présence et de la disponibilité des conseillers communaux*», indique Sylvain Jacquenoud.



De fait, pour la première question posée, qui concernait la

présidence de la Ville, la réponse est arrivée dans les heures suivantes. /IBR

Forum: www.chaux-de-fonds.ch (rubrique INFOS)

L'hôpital se renforce

La Chaux-de-Fonds ■ Deux cadres entrent en fonction pour répondre aux contraintes de la planification sanitaire cantonale

La réorganisation de l'hôpital de La Chaux-de-Fonds va bon train. Entré en fonction le 1^{er} novembre dernier, le nouveau directeur Laurent Exquis peut maintenant compter sur deux nouvelles forces pour répondre aux contraintes de la nouvelle planification sanitaire cantonale ainsi qu'à celles des nouvelles exigences légales.

Rappelons, entre autres, que l'hôpital est défini comme centre principal et site A des Montagnes neuchâteloises dans un réseau impliquant

l'hôpital du Locle, en tant que site B, et l'hôpital de Landeuses dont le rôle futur sera d'abriter le Centre de rhumatologie, réadaptation et médecine physique cantonal.

«*La mission de soins aigus retenue pour notre établissement implique donc de repenser l'organisation et le fonctionnement de l'hôpital pour permettre notamment de diminuer les durées moyennes de séjour, de réduire, voire de supprimer, les journées d'hospitalisation inappropriées ou encore de développer la prise en charge ambulatoire*», précise le directeur.

«*Dans un tel contexte, les hôpi-*

taux sont tenus d'utiliser au mieux les ressources qui leur sont allouées. Ainsi, ils sont amenés à faire toujours plus avec des moyens constants voire en baisse. Leur position n'est pas toujours facile puisqu'ils sont souvent critiqués soit par les assurés qui voient leurs cotisations d'assurance maladie grimper, soit par les patients qui ont l'impression de perdre en qualité de prise en charge», constate Laurent Exquis.

L'orientation prise aujourd'hui «*répond également aux recommandations ressortant de l'audit réalisé par le bureau de la com-*

mission», explique le directeur de l'hôpital. Dans un rapport adressé au Conseil général en janvier dernier, le bureau avait estimé «*trop faible la dotation en personnel de la direction et du service financier*».

«*Ainsi, deux nouvelles fonctions ont été décidées et évaluées tant par les autorités communales que par le canton; il s'agit d'un poste de directeur adjoint et d'un poste d'adjoint à la direction*», indique le directeur de l'hôpital dans un communiqué.

Vingt-cinq personnes, dont une femme, ont présenté un dossier. /DAD



La réorganisation de l'hôpital de La Chaux-de-Fonds va bon train. La direction est étoffée.

PHOTO A

LA CHAUX-DE-FONDS

Intoxication chez Cartier

Hier, des ambulances se sont rendues à la Manufacture de haute horlogerie de Cartier (MHHC), au Crêt-du-Loclle, où a soufflé un petit vent de panique. Certaines personnes ne se sont pas senties au mieux après avoir mangé du thon, semble-t-il chargé de toxines, au restaurant de l'entreprise géré une société sous-traitante. Le service de sécurité de la MHHC a réagi immédiatement. Le Smur est intervenu. Un cordon sanitaire a été mis en place. Quelques dizaines de personnes ont subi un examen. Finalement, trois personnes ont été brièvement hospitalisées. /réd





voyages tcs

« Partir à Paris – enfin! »

Intervilles? Contactez-nous: **tél. 0844 888 333** (tarif local), www.voyagestcs.ch

144-061215-ROC

Immobilier



Paraît chaque jour, du lundi au samedi
Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

CASTEL REGIE
A louer à Hauterive
Chemin des Jardillets 30

BUREAU AU REZ D'ENVIRON
60 m² AVEC VITRINE
Loyer Fr. 570.- + charges
Libre de suite
Possibilité de louer des places de parc
TEL. 032/730 42 11

A.G.C. SA • Tél. 032/727 71 00

A louer
Neuchâtel, Louis-Favre

1 pièce meublée
cuisine, salle de bains/W.-C.
Libre tout de suite
Fr. 430.- charges comprises

A.G.C. SA • Tél. 032/727 71 00

A louer
Neuchâtel, rue des Moulins

2 pièces
Cuisine, salle de bains/W.-C.
Dès le 1^{er} juillet 2001
Fr. 755.- charges comprises

FIDIMMOBIL

À LOUER
Au centre ville de Neuchâtel
Rue du Château 4

Studio
avec cachet
cuisine agencée,
douche/W.-C.
Libre tout de suite
ou à convenir.
Loyer Fr. 800.-
+ charges.
Contact: Mlle Vermot
032/729 00 62

Rue St-Maurice 4
2000 NEUCHÂTEL

FIDIMMOBIL

À LOUER
pour tout de suite
ou à convenir
Chemin des Murgiers 3
à Cortailod

Studio
Kitchenette agencée.
Proche du centre
commercial.
Fr. 350.- + charges.
Contact: Mlle Rappo
032/729 09 57

Rue St-Maurice 4
2000 NEUCHÂTEL

À LOUER
pour date à convenir
Uttins 13 à PESEUX

2 pièces
situation tranquille
Fr. 690.- + Fr. 100.-
de charges.
Contact: M^{me} Sommer
Ligne directe:
032/729 00 61

À LOUER
COUVET
Grand-Clos 2

GRAND
2 PIÈCES
Libre tout de suite.
Tél. 032/729 92 32.

À LOUER
À BOUDRY
Ph.-Suchard 36
pour date
à convenir

1 et 3½
pièces
cuisine agencée
Tél. 032/729 00 61

Cherchons à Neuchâtel
pour le 1^{er} août 2001 ou à
convenir

local commercial
surface 100 à 150 m²

zone bien fréquentée par les
piétons, situation centrale,
au rez-de-chaussée, avec
vitrine, pour l'installation
d'un point de vente.

Offres sous chiffres 130662,
Regio Annonces AG,
Lyssachstr. 15 / PF,
3401 Burgdorf

A.G.C. SA • Tél. 032/727 71 00

A louer
Neuchâtel, rue des Fahys

3 pièces
Cuisine, salle de bains/W.-C.
Dès le 1^{er} juillet 2001
Fr. 810.- charges comprises

A louer à Boudry

Locaux modernes
et lumineux
au 1^{er}, avec monte-charges
ht. 3,20 m., 1 t./m²
180 m² Fr. 1650.- charges comprises
146 m² Fr. 1315.- charges comprises
Tél. 079/230 95 72

A LOUER
Neuchâtel
rue des Parcs 84-86

spacieux bureaux de
136 m² divisible au 1^{er} étage
et 87 m² au 2^e étage
avec ascenseurs

Helvetia Patria
Service immobilier
Monsieur Daniel Tamborini
Rue du Concert 6, 2000 Neuchâtel
Tél. 032/722 75 79

HELVETIA
PATRIA

A.G.C. SA • Tél. 032/727 71 00

A louer
Neuchâtel, Louis-d'Orléans

3 pièces
Cuisine, salle de bains/W.-C.
Balcon, cave.
Dès le 1^{er} juillet 2001
Fr. 920.- + charges

A.G.C. SA • Tél. 032/727 71 00

A louer
Chézard-Saint-Martin

2 pièces
Cuisine, salle de bains/W.-C.
Libre tout de suite
Fr. 680.- charges comprises

DEMANDES À ACHETER

Entreprise de transport
cherche à acheter
Neuchâtel ou région
(maximum 10 min. de Neuchâtel)

Locaux
ou fabrique
environ 2500 m²
avec quai de chargement.
Eventuellement terrain industriel.
Offres sous chiffres F 028-304080, à
Publicitas S.A., case postale 1471,
2001 Neuchâtel 1.

DEMANDES À LOUER

3 Gastroprofis
mit landwirtschaftlicher
Ausbildung suchen per
Frühjahr/Sommer 02 in
Miete/Pacht bis zirka 1 Autostunde
von Bern an attraktiver Lage

landwirtschaftliche Liegenschaft
4 bis 5 Ha mit angeschlossener
Gaststätte oder Möglichkeit eine
solche einzurichten,
Gästeunterkunft und grosse
Wohnung.

Tel. 079/622 13 65 Herr Durscher
Tel. 034/496 60 70 Herr und Frau Burri.

L'EXPRESS

Pour tout nouvel
abonnement annuel

Économisez
Fr. 308.-
à l'année par rapport à l'achat
au numéro.

+ 1 mois gratuit

● L'abonnement se renouvelle tacitement
sauf révocation écrite 1 mois
avant l'échéance.
● Pour la première période, le montant
sera déterminé au prorata.
● Cette offre est valable uniquement
pour les nouveaux abonnés.
● Coupon à nous faire parvenir à

L'EXPRESS
Service de diffusion,
Case postale 561
2001 Neuchâtel
ou par fax: 032 / 723 53 99.
Adresse E-mail: diffusion@lexpress.ch

BULLETIN DE SOUSCRIPTION

TARIFS 2001
Je m'abonne régulièrement par:
 trimestre Fr. 84.-
 semestre Fr. 158.-
 année* Fr. 298.-
 ou abonnement temporaire de mois
 marquer d'une croix ce qui convient

En tant qu'abonné
régulier, je désire recevoir
la carte du Club **E**
 Je souhaite recevoir
L'EXPRESS 1 mois
à l'essai

Nom: _____
Prénom: _____
*Téléphone: / / *Prof. ou Natel: / /
Rue: _____ No: _____
No postal: _____ Localité: _____
Date: _____ Signature: _____
*A l'usage exclusif du service de diffusion. (fichier non divulgué à des tiers)

Espace réservé à Code Sect. Bande JA Taxe Port AV
L'EXPRESS

A découper et à conserver

ETUDE
RIBAU & VON KESSEL
AVOCATS ET NOTAIRE
SERVICE IMMOBILIER
PROMENADE-NOIRE 6
2001 NEUCHÂTEL
Tél. 724 67 41 Fax 725 89 69

A louer
Pour fin juin à la Vy d'Etra

4 PIÈCES
cuisine avec frigo.
Loyer Fr. 1000.- + charges. Parc Fr. 40.-.

PESEUX
à la rue de Neuchâtel

4 PIÈCES
Loyer Fr. 660.- + charges.

CORNAUX
à la rue des Etroits

4 PIÈCES
cuisine avec frigo.
Loyer Fr. 820.- + charges. Parc Fr. 30.-.

028-304080

028-302923

La réforme étudiée finit en quenouille

Jura ■ Un projet bien étudié dort dans un tiroir

Rien ne va plus dans le milieu parlementaire. Dans un communiqué, le PCSI dénonce le sort réservé au travail d'une commission qui a étudié une réforme du fonctionnement du Parlement, à la suite d'une motion adoptée en 1998 par l'assemblée plénière. C'est pourtant au terme de dix-huit séances de travail que la commission a échafaudé des propositions. Celles-ci ne consistaient pas en des réformes concrètes, mais énuméraient des idées qui méritaient une étude approfondie, afin d'en retenir les conclusions ou de s'y rallier, si elles préconisaient d'abandonner telle innovation envisagée. Or, le bureau du Parlement, qui réunit les représentants de tous les groupes parlementaires, a décidé de classer le rapport et de décharger la commission de son mandat. Ce rejet sans débat tient-il au fait que des questions importantes, comme la durée des législatures ou les modes d'élection des députés et des ministres étaient agitées? Quelle que soit la réponse à cette interrogation, l'information est devenue le cadet des soucis du Parlement. Ainsi, pas un seul mot n'a été dispensé à la presse au sujet des faits précités. De même, la nouvelle législation agricole, élaborée pendant une année par une commission, vient d'être rendue publique sans aucune information à la presse ainsi confrontée à 60 pages de lois nouvelles sans disposer d'aucune explication, cela au mépris d'une convention liant les journalistes accrédités et le Gouvernement... /vig

La justice bernoise est bonne, mais lente

Enquête ■ Même les prévenus posent un regard positif

La justice bernoise a une bonne image auprès des avocats, témoins, plaignants, mais également auprès des prévenus. Les rapports humains et l'information sont appréciés par les «clients» des tribunaux. La principale critique porte sur la longueur de la procédure. Ces appréciations, présentées tout récemment par le président de la Cour suprême, Ueli Hofer, sont tirées d'une enquête effectuée à la fin de l'année 2000. C'est la première fois que le travail des tribunaux étaient ainsi soumis à l'appréciation de leurs clients au moyen d'un questionnaire. Les personnes interrogées ont en particulier salué l'atmosphère régnant dans les tribunaux, la possibilité de défendre sa cause devant le tribunal, ainsi que la conduite générale des audiences.

Du côté des critiques négatives, c'est la longueur de la procédure qui suscite le plus de mécontentement: 29% des sondés ont affirmé que la procédure les concernant a duré trop longtemps. Autres critiques formulées: des documents officiels parfois peu compréhensibles, une mauvaise disposition de la salle du tribunal, ou encore l'absence d'une cafétéria. Soulignons que cette enquête ne portait pas sur la qualité de la jurisprudence et qu'il n'était donc pas question d'y contester un quelconque jugement. Un groupe de travail va maintenant élaborer des propositions à l'intention des différentes autorités judiciaires, de la direction de la justice, ainsi que des commissions chargées de la formation continue. Pour Ueli Hofer, le contrôle de la qualité doit devenir une évidence dans la justice. /réd-oid

PUBLIREPORTAGE

Les métiers de l'horlogerie: 3 vainqueurs!



C'est dans le nouveau musée de Longines, à Saint-Imier, que s'est déroulée avant-hier soir la remise des prix du concours organisé dans le supplément consacré aux métiers de l'horlogerie dans l'arc jurassien publié par les journaux regroupés dans la combinaison 4 x 4+, à savoir l'Express, l'Impartial, Le Quotidien Jurassien et le Journal du Jura. Plus de 1500 personnes ont participé au concours dont les questions ont été considérées comme plutôt difficiles. La remise des prix a été faite par Walter von Kaenel, président de la société Longines, qui a parrainé le concours. Le premier prix est revenu à Michel Weber, de Delémont, qui a joué avec Le Quotidien Jurassien et qui a gagné un chronographe automatique de la collection Francillon. Christiane Kunz, de Fontainemelon, qui a joué avec l'Impartial, a remporté le deuxième prix, une montre Dolce vita. Le troisième prix est revenu à Francine Racine, de Port, qui a joué avec le Journal du Jura et a reçu une Longines opposition. Sur la photo, de gauche à droite, Christiane Kunz, Walter von Kaenel, Francine Racine et Michel Weber.

Eclaircissements rassurants

Santé ■ Présentés aux communes, les comptes 2000 de l'Hôpital du Jura bernois SA ont provoqué de vives réactions

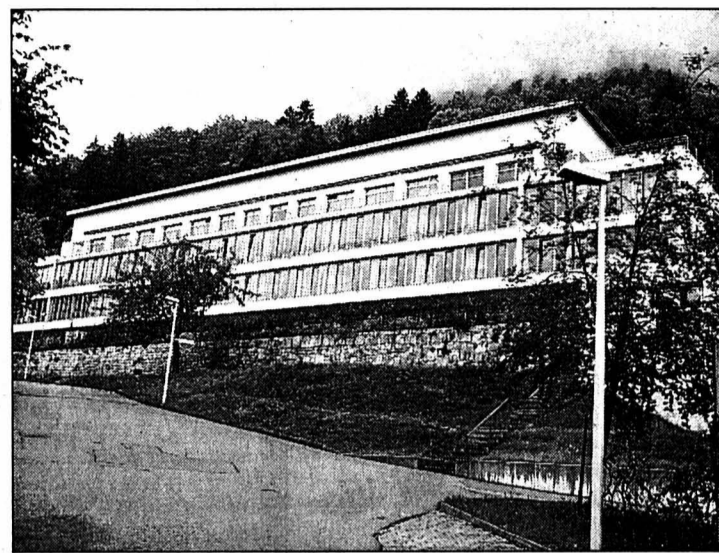
Par
Olivier Odiet

Il ne se passe bientôt plus une semaine sans que le conseil d'administration de l'Hôpital du Jura bernois SA ne doive éteindre un incendie. Le dernier en date a éclaté lundi soir, au CIP de Tramelan, au moment où les comptes 2000 ont été présentés aux communes du Jura bernois. Par rapport au dépassement prévu, un supplément de dépenses d'environ 5.000.000 de francs est apparu, provoquant notamment l'indignation du maire de Sonceboz, Fred-Henri Schnegg, également président de la Conférence des maires. «Je me demande si notre région a les moyens de s'offrir une médecine de proximité aussi onéreuse», a-t-il déclaré. Ce déficit chronique me préoccupe dans la mesure où je doute que les communes pourrissent toujours allonger des sommes aussi importantes. Il serait temps d'ouvrir le

débat avec le conseil d'administration de l'Hôpital du Jura bernois. En voulant à tout prix préserver les sites de Moutier et Saint-Imier, avec des prestations identiques dans un bassin de population restreint, je redoute qu'il ne reste plus grand-chose au bout du compte. Des tractations sont actuellement en cours entre les gouvernements bernois et jurassien. Il faut absolument suivre les discussions de très près et, le cas échéant, anticiper les événements pour éviter de se retrouver une nouvelle fois devant le fait accompli. Mon plus grand souci, c'est la détermination des soins aigus à Delémont et Bienne. Sincèrement, ce dossier est trop important pour se permettre de rester les bras croisés.»

D'où vient la différence?

Directeur de l'Hôpital du Jura bernois, Jean-Claude Chatelain explique le dépassement conséquent de dépenses survenu lors de l'exercice 2000 avec un souci de transparence: «Nous n'avons



La pérennité de l'Hôpital du Jura bernois, ici le site de Saint-Imier, n'est nullement remise en cause. PHOTO A

rien à cacher, s'exclame-t-il. L'augmentation se justifie par le raccourcissement des hospitalisations. En effet, l'intensité de la prise en charge des patients est toujours plus grande et cela entraîne une forte diminution des recettes. Phénomène qui n'est évidemment pas propre à l'Hôpital du Jura bernois. Il faut également savoir qu'on favorise au maximum le maintien des gens à domicile, évitant ainsi de nombreuses hospitalisations. Concernant les dépenses liées au personnel et aux charges sociales, le budget est parfaitement respecté... /OOD

Economie en pleine euphorie

Emploi ■ Plus de trois cent cinquante nouvelles places de travail ont été créées en 2000 avec l'appui de l'Etat jurassien

Au cours d'une conférence de presse tenue dans les locaux d'Autokabel AG, à Courgenay, entreprise allemande fabriquant des systèmes de sécurité de batterie automobile, le ministre jurassien de l'Economie Jean-François Roth a dressé le bilan de l'aide au développement économique en 2000. Même si la distinction entre emplois créés ou maintenus n'est pas toujours aisée, il estime que plus de 350 emplois ont ainsi été créés l'an dernier, grâce aux projets soutenus par l'Etat. Selon le projet «Jura-Pays ouvert», qui espère porter la population du canton à 80.000 habitants en 2020, il faudrait créer au moins 300 emplois nouveaux chaque année.

L'Allemagne en tête de liste

Pour avoir une image de la situation de l'emploi, il convient de déduire de ce nombre les emplois perdus, dont une centaine, par exemple, dans la métallurgie. Les branches de prédilection du soutien étatique sont le travail des métaux (décolletage, 80 emplois) et les machines-horlogerie (180 emplois). On n'arrive qu'à quarante emplois dans les services, point faible de l'économie du Jura. Il s'agit de projets dans 36 entreprises, dont

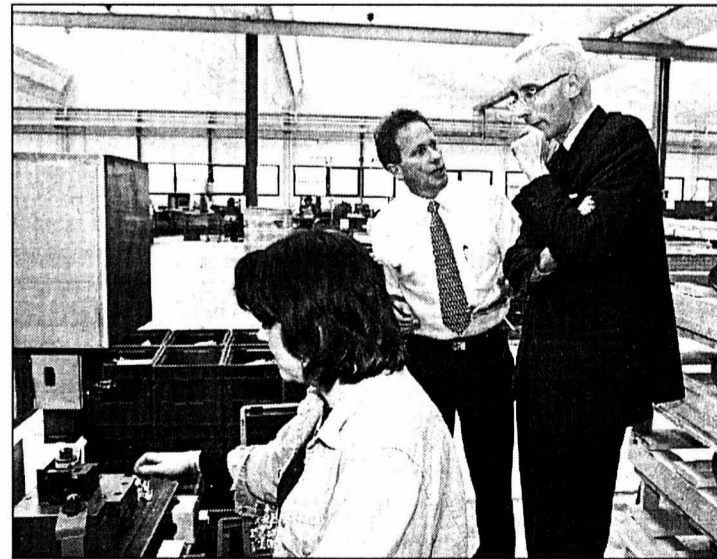
20 existantes, dix récemment créées et six implantations nouvelles. Les entreprises existantes sont toujours les plus nombreuses dans ce palmarès. Les investissements en cause sont évalués à près de 40 millions de francs. Les aides de l'Etat atteignent deux millions de francs. Elles concernent la prise en charge d'intérêts de crédits d'investissements, la prise en compte de frais de participation à des foires et salons (bonus d'exposition), le cautionnement, la prise en charge de salaires d'ingénieurs et les salaires de formation de per-

sonnel. Les frais de prospection sont inclus dans ce montant global. Cette prospection est menée surtout en Allemagne, en France et au Benelux, ainsi qu'aux Etats-Unis avec l'appui du canton de Genève. Par ailleurs, de nouvelles implantations allemandes sont escomptées dans les trois ans à venir dans le canton, en fonction des dossiers qui sont en travail actuellement au sein du Bureau du développement économique. La grande majorité des implantations nouvelles respectent, voire concluent des conven-

tions collectives de travail. Les entreprises allemandes dans le canton offrent déjà plus de 1000 emplois. Les autres aides consenties par l'Etat, dont la contre-valeur est plus difficile à évaluer, sont des allègements fiscaux, voire des exemptions d'impôt pour une durée déterminée.

Des atouts

L'Etat dispose désormais d'une base de données qui recense les terrains et locaux disponibles. Elle permet de voir rapidement si un investisseur peut trouver des locaux lui convenant. C'est un atout en cas de volonté d'implantation rapide. Les terrains disponibles équipés ou non représentent plus de 20.000 mètres carrés. Un obstacle à franchir est celui de la main-d'œuvre qualifiée. Le Jura peut compter sur l'apport de la main-d'œuvre frontalière. Celle-ci a augmenté de 20% l'an dernier, passant de 3200 à 3840 personnes. Dans le même temps, le nombre de chômeurs a diminué. Ces deux catégories évoluent le plus souvent de manière opposée. On peut donc en conclure que les entrepreneurs ne recourent pas à des ouvriers frontaliers après avoir licencié des travailleurs indigènes. /VIG



Le ministre Jean-François Roth, en compagnie du directeur d'Autokabel AG, Patrick Bauer, visite les locaux de l'entreprise de Courgenay. PHOTO BIST

ENBREF

TRAVAUX ■ Trafic interrompu entre Delémont et Moutier. En raison de travaux liés à la Transjurane, la route cantonale entre Delémont et Moutier sera fermée au trafic par intermittence, toutes les 10 à 20 minutes, à la Roche Saint-Jean, du 17 au 27 avril, éventuellement jusqu'à vendredi

4 mai. Cette fermeture temporaire aura lieu entre 7h30 et 13h30 et de 13h15 à 16 heures. Des arêtes rocheuses devront être taillées. Si les travaux doivent être interrompus en raison du mauvais temps, les journées perdues seront reportées au-delà du 27 avril. /vig

LA RÉGION PRATIQUE

URGENCES

■ **DISTRICT DE LA NEUVEVILLE**
■ **Police cantonale:** 751 75 81.
■ **Médecin de garde:** durant la semaine, chaque médecin assure la garde de ses patients.
■ **Pharmacie de service:** jusqu'au 15 avril: pharmacie du Landeron, 752 35 34. Le soir

pendant la semaine uniquement sur appel téléphonique préalable.
■ **Plateau de Diesse:** durant la semaine, chaque médecin assure la garde de ses patients.

BIBLIOTHÈQUES

Bibliothèque: fermée jusqu'au 20 avril. **Ludothèque:** fermée jusqu'au 23 avril.

TOUR DE TABLE

RESTAURANT-BRASSERIE
La Rosière
Parcs 115 Neuchâtel

Menu de Pâques
Cocktail de crevettes

Escalope de porc ou cabri
sauce forestière
Bouquetière de légumes
Pommes rissolées

Dessert
Fr. 48.-
Tél. 032/725 93 73

028-302766
AU DEBARCADERE
Café - Brasserie
Un coin sympa au Port
Profitez des rayons
du soleil printanier
Terrasse ouverte

Toujours...
Corbeille de filets de perche frits

Actualités:
Spaghettis aux fruits de mer
aux senteurs de basilic

Penne aux moules
à la crème de safran

Brochettes de crevettes provençale
sur lit de nouillettes tricolores
Assiette du jour Fr. 15.-
Tél. 032/721 14 80 • Port 7 • 2000 Neuchâtel

Nouveau frais
arrivage 2 x par semaine
Morilles, asperges, perches

En tête-à-tête ou en groupe
Divers menus de Fr. 36.- à Fr. 58.-

Exemple pêcheur
Duo de carpaccio
Fricassee de perches et asperges
Risotto aux vongoles
Filet de sandre aux écrevisses
Assortiment de desserts

Plus de détails
www.hotel-lacouronne.ch
Egalement service sur assiette

Hôtel LA COURONNE
Cressier Tél. 757 14 58

HÔTEL RESTAURANT
LE VAISSEAU
Pent-Cortailod

Nouvelle carte
Actuellement asperges

Menus pour
les Fêtes de Pâques

Prix de l'accueil 2000

G.A. DUCOMMUN
Quatrième génération
CH - 2016 Cortailod
Tél. 032/842 19 42
Fax 032/842 10 32

HÔTEL-RESTAURANT DE LA GARE
Montmollin
Tél. 731 11 96
Fax 731 11 96
Ouvert 7 / 7
Famille Boado, prop. Grand

Tous les week-ends du mois,
nos propositions à GOGO:

1^{er} week-end: PAELLA
2^e week-end: CUISSES
DE GRENOUILLES
3^e week-end: FILET DE PALÉE,
SAUCE
NEUCHÂTELOISE
4^e week-end: CREVETTES

Et toujours, nos festivals
de fondues à gogo

Chambres confortables
à Fr. 45.- par personne
y compris petit déjeuner

Salle pour banquets (50 personnes)

Mot caché
Solution: Le mot à former de la
grille avec les lettres inutilisées est:
FRAMBOISE

Signal de Bougy

le bonheur est dans le Pré Vert

En route les enfants
pour fêter
Pâques
dimanche
15 avril 2001

Animations et jeux avec le
clown Kinou

à 11 h, rendez-vous devant le
restaurant pour la course aux œufs

Il y a des lapins
en chocolat à gagner!

Balades à dos d'âne: Fr. 2.- le tour.
(Par beau temps seulement)

Cent poussins attendent votre visite à la ferme

Parc Pré Vert du Signal de Bougy - 1172 Bougy-Villars - Tél. 021 821 59 30 - Fax 021 807 33 86
Sorties Rolle depuis Genève, Aubonne depuis Lausanne. Service bus régional: Rolle, gare CFF et débarcadère CGN/Allaman, gare CFF

A notre restaurant
Menus de Pâques
du vendredi 13 au lundi 16 avril 2001

Filet d'agneau,
sauce poivre vert
Pommes frites
Légumes du jour
Fr. 16.-

Côte de veau fermière
Gratin dauphinois
Légumes assortis
Fr. 15.-

Ouvert tous les jours
jusqu'à 22 h 00
(cuisine chaude jusqu'à 21 h)

SURDITÉ DARDY
APPAREILS ACOUSTIQUES
Au début, on fait répéter
Au début, on fait répéter
Au début, on fait répéter
PUIS ON ESSAIE DE LIRE SUR LES LÈVRES

TEST D'AUDITION
GRATUIT

Jeudi 19 avril 2001
de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h

PHARMACIE MARTI
CERNIER - Tél. 032/853 21 72

LA CHAUX-DE-FONDS Rue de la Serre 61 Tél. 032/913 34 07
LE LOCLE Rue du Temple 27-29 Tél. 032/931 32 25

NOUVEAUTÉ
MAISONNETTE KOTA

D'autres modèles
à choix

12'400.-

Andréfleurs
Garden centre Assens
Route cantonale Lausanne - Yverdon

Tél. 021/881 25 81 Fax 021/881 31 49 E-mail: andrefleurs@hotmail.com
Horaires • Lu-Ve 08h30 - 18h30 • Sa 08h00 - 17h00 • Di 09h00 - 17h00

Techniques frigorifiques
TOP climat
Tél. 024/445 30 40
CH - 1400 Yverdon

La technique frigorifique à votre service
Concepts - Réalisations d'installations
Service de dépannage 24h/24 - Maintenance

Pour boucheries, fromageries, magasins d'alimentation,
supermarchés, caves à vin. Climatizations, télégestion,
service des enregistrements des températures.
vitrines et meubles d'occasion

**Aidez celui qui a besoin,
donnez de votre sang,
sauvez des vies!**

Le Centre de transfusion de Neuchâtel,
av. du Premier-Mars 2a, tél. 724 50 00
accueille les donneurs tous les jours de 7 h 15 à 12 h,
et deux à trois fois par mois de 15 à 19 heures.

In-Line Skates

Baisse des prix
radicales sur les
modèles 2000

**ROLLER-BLADE
Hydrus
179.-
99.-**

The winner is you
VAUCHER
SPORT SPECIALIST
Berne, Niederwangen,
Shopyland, Bienne
Tél. 031 981 22 22

Incroyable super offre
sur lave-linge, sèche-linge,
cuisinières, etc.

Et jusqu'à 40% sur frigos
Congélateurs de grandes marques,
neufs. Garantie 12 mois.
Livraison, installation, gratuites.
Tél. 032/855 13 33

THUYAS
Action 2 pour 1

Demandez notre liste de prix
Hortiplantas S.A.
Tél. 027/763 25 80 - Fax 027/763 25 89
Livraison et plantation
dans toute la Suisse romande

La solidarité
sans
frontières.
CCP 10-1533-1

**Ouvert
Lundi
de Pâques**
10h00 - 17h00

ROCHE BOBOIS

Fribourg - Avry s/Matran Centre Avry-Bourg Tél. 026 / 470 23 53

Marché de l'emploi

Paraît chaque jour, du lundi au samedi
Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

GH électromécanique
Champs Lovats 25
1400 Yverdon-les-Bains
cherche

**Un constructeur
en machines,
bobineur**

Sachant prendre des responsabilités,
contact aisé avec la clientèle.

Offres écrites à adresser à
M. J.-L. Hiertzeler, directeur

Taxicab
724 12 12
engage
Chauffeurs
D1/D
Entrée immédiate
032 731 52 52

**Petite entreprise
de maçonnerie**
cherche

maçon

Tél. 079/686 29 78

Adecco
www.adecco.ch

Nous cherchons
Secrétaire-comptable
**Responsable
du secrétariat**

Le profil

- Employée de commerce ou formation équivalente.
- Solide expérience exigée.
- Français, autres langues bienvenues.
- Bonnes connaissances comptables.
- Word, Excel indispensables, Winway un plus.
- Résistance au stress.
- Apté à gérer plusieurs tâches simultanément.
- Autonome, rapide et forte personnalité.

La mission

- Tenir le secrétariat complet de la société.
- Correspondance, projets, PV.
- Comptabilité, préparation des boucléments.

Date de l'engagement: au plus vite ou date à convenir.

Consultez notre site internet où vous trouverez tous les postes disponibles.

Aussi, n'hésitez pas à faire parvenir votre dossier de candidature complet à Pascale Chamoun ou Carine Tacchella.
Discrétion assurée.
pascale.chamoun@adecco.ch
carine.tacchella@adecco.ch

Faubourg de l'Hôpital 9 un nouveau monde pour l'emploi
2001 Neuchâtel, Tél. 032/725 13 16
E-Mail: neuchatel@adecco.ch

LES CINÉMAS À NEUCHÂTEL

APOLLO 1 710 10 33

KUZCO, L'EMPEREUR MÉGALO Pour tous. 2^e semaine. V.F. JE au MA 14h, 16h15. De Mark Dindal. Créé par les studios Disney. Un jeune empereur mégalo s'est fait transformer en lama... Ambiance garantie!

APOLLO 1 710 10 33

LA TOUR MONT-PARNASSE INFERNALE 12 ans. 1^{er} semaine. V.F. JE au MA 18h30, 20h45. VE au DI 23h. De Charles Nemes avec Eric Judor, Ramzy Bedia, Marina Fois. 2 laveurs de carreaux n'ont d'yeux que pour la fille d'un pdg, qui elle ne pense qu'à ramasser la fortune de son père...

APOLLO 2 710 10 33

DIGIMON Pour tous. 1^{er} semaine. V.F. JE au MA 14h, 16h. De Mamoru et Minoru Hosoda. Un nouveau Digimon est né. Il va devenir beaucoup trop puissant et seuls les enfants pourront le combattre...

APOLLO 2 710 10 33

CHOCOLAT 12 ans. 5^e semaine. V.F. JE, VE 18h, 20h30. De L. Hallström avec J. Binoche, J. Dench, J. Depp. Dans une bourgade normande l'arrivée d'une chocolatière incite les villageois à vivre librement leur sensualité...

APOLLO 2 710 10 33

TRAFFIC 16 ans. 6^e semaine. V.F. VE au DI 23h. De Steven Soderbergh avec Michael Douglas, Benicio Del Toro, C. Zeta-Jones. Un juge plonge dans la lutte contre la drogue. Il va découvrir un monde violent et que sa propre fille est toxico... 4 récompenses aux Oscars 01

APOLLO 3 710 10 33

EH MEC! ELLE EST OÙ MA CAISSE? 16 ans. 1^{er} semaine. V.F. JE au MA 14h15, 20h15. De Leiner Danny avec Ashton Kutcher, Seann William Scott, Jennifer Garner. L'autre soir, ils ont fait la noce. Leur problème: ils ne se rappellent plus ce qu'ils ont fait et avec qui...

APOLLO 3 710 10 33

L'ÉCHANGE 12 ans. 2^e semaine. V.F. JE au MA 17h30. VE au DI 23h. De Taylor Hackford avec Meg Ryan, Russel Crowe, David Morse. Son mari s'est fait kidnapper. Pour tenter de le libérer, elle fait appel à un «expert» en rançon, et autres...

ARCADES 710 10 44

LES VISITEURS EN AMÉRIQUE 12 ans. 1^{er} semaine. V.F. JE au MA 14h, 16h15, 18h30, 20h45. VE au DI 23h. De Jean-Marie Poiré avec Jean Reno, Christian Clavier, Christina Applegate. Après une mauvaise manipulation, depuis le moyen-âge, ils débarquent à Chicago au XXI^e siècle. Gare au décalage horaire!

BIO 710 10 55

MADemoiselle 12 ans. 2^e semaine. V.F. JE au MA 15h, 18h30, 20h45. De P. Lioret avec S. Bonnaire, J. Gambelin, I. Candelier. Il y a des jours où il faut savoir improviser! Une brève rencontre, un coup de foudre... 24 heures inoubliables. Charmant!

PALACE 710 10 66

GLOUPS! JE SUIS UN POISSON Pour tous. 1^{er} semaine. V.F. JE au MA 14h, 16h. De Stefan Fjeldmark et Michael Hegner. Par mégarde, un enfant avale une potion qui va le transformer en poisson... Magique, drôle!

PALACE 710 10 66

BELPHEGOR LE FANTÔME DU LOUVRE 12 ans. 2^e semaine. V.F. JE au MA 18h15, 20h30. VE au DI 23h. De Jean-François Salome avec Sophie Marceau, Michel Serrault, Frédéric Diefenthal. Dans le Paris de l'an 2000, une momie va donner naissance à un fantôme qui va hanter le musée du Louvre...

REX 710 10 77

HEIDI Pour tous. 3^e semaine. V.F. JE au MA 14h, 16h15. De Markus Imboden avec Paolo Villaggio, Marianne Denicourt, Cornélia Gröschel. Retrouvez avec plaisir Heidi et ses amis, dans une version moderne et encore plus pétillante!

REX 710 10 77

YAMAKASI, SAMOURAÏS DES TEMPS MODERNES 12 ans. 2^e semaine. V.F. JE au MA 18h30, 20h45. VE au DI 23h. De Ariel Zeitoun avec C. B. Dinh, W. Belle, M. Diouf. Produit par Luc Besson. Ils sont 7, sautant de toit en toit. Pour aider un des leurs, ils vont enfreindre la loi... Génial!

STUDIO 710 10 88

MISS DÉTECTIVE 12 ans. 3^e semaine. V.F. JE au LU 15h, 18h, 20h30. V.O. s.-t.fr/all. MA 15h, 18h, 20h30. De Donald Petrie avec Sandra Bullock, Benjamin Bratt, Michael Caine. Pour démasquer le terroriste, Gracie, agent du FBI doit s'infiltrer dans le concours de beauté et se transformer en Miss.

LES CINÉMAS DANS LA RÉGION

LA CHAUX-DE-FONDS

■ **ABC** (967 90 42)
A MA SŒUR! Je/ve/sa 18h30. 16 ans. De C. Breillat.
THE MAN WHO CRIED (LES LARMES D'UN HOMME). Je/ve 20h45, sa 16h, di 18h30, lu/ma 20h45 (VO st. fr/all.). 12 ans. De S. Potter.
PANE E TULIPANI. Ve 16h, sa 20h45, di 16h, lu 18h30 (VO st. fr/all.). 12 ans. De S. Soldini.
LES ACROBATES. Di 20h45, lu 16h (VO st. fr/all.). 12 ans. De S. Soldini.

PROGRAMME DE 13 COURTS MÉTRAGES FANTASTIQUES Sa 18h15 (dans la salle du théâtre): **The Blob/The beauty & the beast/Star wars special edition/Spiderman/Panic in New York/The Texas Chainsaw Massacre**. De David Pfluger.
Star Wars, de S. Wibaut; **How Wings are attached to the Backs of Angels**, de C. Welch; **Decaff**, de G. Page; **Decaff 2**, de G. Page; **Mon placard**, de St. Blanquet; **La nuit de l'invasion des nains de jardin venus de l'espace**, de D. Pelot.

■ **CORSO** (916 13 77)
HEIDI. 16h. Pour tous. 3^e semaine. De M. Imboden.
MISS DÉTECTIVE. 18h15. 12 ans. 3^e semaine. De D. Petrie.
BELPHEGOR LE FANTÔME DU LOUVRE. 20h45 (ve-di aussi noct. 23h). 12 ans. 2^e semaine. De J.-F. Salome.

■ **EDEN** (913 13 79)
YAMAKASI, SAMOURAÏS DES TEMPS MODERNES. 14h-20h45 (ve-di aussi noct. 23h). 12 ans. 2^e semaine. De A. Zeitoun.

LA CHAUX-DE-FONDS

■ **LE MUSÉE** (751 27 50)
VERTICAL LIMIT. Je/ve/sa/di 20h30. 12 ans. De M. Campbell.

À VISITER DANS LA RÉGION

NEUCHÂTEL

BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE ET UNIVERSITAIRE. «Brésil, pages de beauté» - merveilles du livre illustré brésilien (1944-1970), de la collection Ernesto Wolf, lu-ve 8-20h, sa 8-17h. Jusqu'au 12.5. «Manuscrits de Jean-Jacques Rousseau», me/sa 14-17h, ou sur rdv. 717 73 00.

ÉCOLE-CLUB MIGROS. «Savane et désert de Namibie», photographies de Natalie Brunner-Patthey. Lu-je 8-20h30, ve 8-20h, sa 8-12h. Jusqu'au 25.6.
JARDIN BOTANIQUE. Parc et serres ouverts tous les jours 9-20h. Serres fermées le lundi.

COLOMBIER

CHÂTEAU. Musée militaire et des toiles peintes, mémorial de la Brigade frontière 2, ouverts du mercredi au vendredi, visite commentée à 15h, ainsi que le premier dimanche du mois. Visites commentées à 14h et 15h30. Jusqu'au 31.10.

CRESSIER

HOME ST-JOSEPH. Peintures de Jean-Claude Jaberg. Tous les jours jusqu'au 1.6.

FRESENS

HOME CHANTEVENT. Huiles et aquarelles de Roland Colliard, de Neuchâtel. Tous les jours 14-18h. Jusqu'au 15.6.

MARIN

PAPILIORAMA/NOCTURAMA. Tous les jours 10-18h.

MADemoiselle

16h15-18h30. 12 ans. 2^e semaine. De Ph. Lioret.

PLAZA (916 13 55)

LES VISITEURS EN AMÉRIQUE. 14h-16h15-18h30-20h45 (ve-di aussi noct. 23h). 12 ans. Première suisse. De J.-M. Poiré.

SCALA (916 13 66)

KUZCO, L'EMPEREUR MÉGALO. 14h-16h15. Pour tous. 2^e semaine. De M. Dindal.

LA TOUR MONT-PARNASSE INFERNALE. 18h30-20h45 (ve-di aussi noct. 23h). 12 ans. Première suisse. De Ch. Nemes.

GLOUPS! JE SUIS UN POISSON. 14h-16h. Pour tous. Première suisse. De S. Fjeldmark et M. Hegner.

CHOCOLAT. 18h-20h30. 12 ans. 4^e semaine. De L. Hallström.

TRAFFIC. Ve/sa/di noct. 23h. 16 ans. 6^e semaine. De S. Soderbergh.

EH MEC! ELLE EST OÙ MA CAISSE? 14h15-20h15. 16 ans. Première suisse. De L. Danny.

L'ÉCHANGE. 17h30 (ve-di aussi noct. 23h). 12 ans. 2^e semaine. De T. Hackford.

COUVET

■ **COLISÉE** (863 16 66)
MISS DÉTECTIVE. Je/sa 20h30, ve 15h-20h30, di 15h-17h30, lu 17h30-20h30. 10 ans.

TIGRE ET DRAGON. Ve 17h30, di 20h15, lu 15h. 12 ans.

LA NEUVEVILLE

■ **LE MUSÉE** (751 27 50)
VERTICAL LIMIT. Je/ve/sa/di 20h30. 12 ans. De M. Campbell.

SAINT-SULPICE

VAPEUR VAL-DE-TRAVERS. Visites du dépôt, tous les mêmes 9-17h et sur demande, tél/fax 751 38 07.

TRAVERS

MINES D'ASPHALTE DE LA PRESTA. Groupes: visites toute l'année, toute la journée, sur réservation. Renseignements/réservations: 863 30 10, E-mail: hote-laigle@bluewin.ch. Individuels: tous les jours à 10h et 14h (en juillet-août, visites supplémentaires selon affluente à 12h et 16h). Café des Mines: tous les jours de 9h30 à 17h30. Le soir, ouvert dès 15 personnes sur réservation.

VALANGIN

CHÂTEAU. «Les petites illusions», exposition consacrée aux acquisitions récentes. Tous les jours 10-12h-14-17h sauf vendredi après-midi et lundi. Jusqu'au 20.5.

LA CHAUX-DE-FONDS

BIBLIOTHÈQUE DE LA VILLE. Edouard Urech, pasteur et illustrateur (1900-1984). Lu 14-20h, ma-ve 10-20h, sa 10-16h. Jusqu'au 12.4.

BOIS DU PETIT-CHÂTEAU. Tous les jours de 8-19h (été) ou 17h (hiver). Vivarium: 9-12h/14-18h (été) ou 17h (hiver).

LES MUSÉES DANS LA RÉGION

NEUCHÂTEL

CENTRE DÜRRENMATT. «Friedrich Dürrenmatt, écrivain et peintre». Me-di 11-17h (jeudi jusqu'à 21h). Visites guidées sur réservation. Jusqu'au 31.12.

MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE. «La grande illusion». Ma-di 10-18h. Jusqu'au 21.10.

MUSÉE D'ETHNOGRAPHIE. «Boîtes de temps», regards anthropologiques sur quelques montres, jusqu'au 15.7. «La grande illusion». Ma-di 10-18h. Jusqu'au 21.10.

MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE. «La grande illusion». Ma-di 10-18h. Jusqu'au 21.10.

MUSÉE CANTONAL D'ARCHÉOLOGIE*. Fermé.

BOUDRY

MUSÉE DE L'AREUSE. Di 14-18h ou sur demande au 846 19 16.

MUSÉE DE LA VIGNE ET DU VIN. «La fête des vendanges de Neuchâtel, des origines à l'an 2000». Ma-di 14-17h. Jusqu'au 15.6.

CERNIER

MUSÉE DES SAPEURS-POMPIERS. Collection d'objets divers datant du 19^{ème} siècle à ce jour. Visites sur demande, 861 43 81.

LE LANDERON

MUSÉE DE L'HÔTEL-DE-VILLE. Fermé jusqu'au 30.6.

MÔTIERS

MUSÉE RÉGIONAL. Réouverture 1.5.
MUSÉE J.-J. ROUSSEAU. Ouvert toute l'année sur rdv au 861 13 18.

LA NEUVEVILLE

MUSÉE D'HISTOIRE. Pirogue néolithique, canons de Charles le Téméraire. S'adresser à la conservatrice, Mme M. Althaus, 751 11 48.

TRAVERS

MUSÉE INDUSTRIEL - SITE DE LA PRESTA. Tous les jours, visite à 10h et 14h. Groupes, toute l'année sur réservation. Jusqu'au 20 octobre. Tél 863 30 10.

LA CHAUX-DE-FONDS

MUSÉE DES BEAUX-ARTS. «Renate Buser, photographies» et «Martin Disler, (1949-1996) sculptures», jusqu'au 15.4; et les collections permanentes: art neuchâtois, suisse et international (19^e et 20^e siècles). Collection René et Madeleine Junod (Liotard, Constalbe, Delacroix, Van Gogh etc.). Ma-di 10-12h/14-17h. Dimanche matin entrée libre.

MUSÉE D'HISTOIRE. «Nouvelles acquisitions: esquisse d'une collection permanente renouvelée», jusqu'au 2.9. «Cent ans de cartes postales folkloriques. Collection Lydie

VOUMARD

», jusqu'au 3.6. Et les collections permanentes. Ma-ve 14-17h, sa 14-18h, di 10-12h/14-18h. Dimanche matin entrée libre. (Vendredi saint 10-12h/14-18h).

MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE. «Regards vers l'intérieur», jusqu'au 2.9. Et les collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Ma-sa 14-17h, di 10-12h/14-17h. Entrée libre.

MUSÉE INTERNATIONAL D'HORLOGERIE. «Le coucou», jusqu'au 27.5. «L'homme et le temps» histoire de la mesure du temps. Ma-di 10-12/14-17h.

MUSÉE PAYSAN ET ARTISANAL. «Gentiana lutea, qui est-tu?». Me/sa/di 14-17h. Jusqu'au 24.2.02.

LE LOCLE

MUSÉE DES BEAUX-ARTS. «Auguste Sandoz (1901-1964)», jusqu'au 4.6. Et les collections permanentes. Ma-di 14-17h et sur rdv.

MUSÉE D'HORLOGERIE. Château des Monts. Dans un univers d'inventeurs et d'artistes découvrez le nouveau parcours à thèmes «Les temps du Temps». Ma-di 14-17h.

LA SAGNE

MUSÉE RÉGIONAL. Maison communale. Chambre neuchâtoise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. Premier dimanche du mois 13h30-17h.

LES GENEVEZ

MUSÉE RURAL JURASSIEN. Rens. 484 00 80, fax 484 00 81.

MOUJON

MUSÉE DU TOUR AUTOMATIQUE ET D'HISTOIRE. Lu-ve 14-17h, ainsi que sur dem. tel/fax 493 68 47.

MUSÉE JURASSIEN DES ARTS. Me 16-20h, je-di 14-18h.

MURIAUX

MUSÉE DE L'AUTOMOBILE. Lu-sa 10-12h/13h30-18h, di 10-18h. Jusqu'au 31.10.

PORRENTROY

MUSÉE DE L'HÔTEL-DIEU. Ouverture à Pâques.

SAINT-IMIER

MUSÉE DE MINÉRAUX (PASSAGE CENTRAL 6). Visite sur demande, commentée et gratuite 941 16 02.

VILLERS-LE-LAC

MUSÉE DE LA MONTRE. Me-di 14-18h. Ouvert sur réservation, dès 10 personnes au 06 071 574 91 ou 03 816 819 90.
Musées affiliés au passeport musées suisses.

L'IMPRESSUM DE L'EXPRESS

SOCIÉTÉ ÉDITRICE: SNP Société Neuchâtoise de Presse SA
EDITEUR: Fabien Wolfrath.
DIRECTEUR DES RÉDACTIONS: Mario Sessa
RÉDACTEURS EN CHEF (RESP.): Mario Sessa, Roland Graf.
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: Jacques Girard.
CANTON DE NEUCHÂTEL: Stéphane Devaux (resp.), Rémy Gogniat, Sylvie Jeanbourquin, Sandra Spagnol, Brigitte Rebetez, Nicolas Huber.
VILLE DE NEUCHÂTEL: Pascal Hofer (resp.), Jean-Michel Pauchard, Catherine Lüscher, Alexandre Caldara.
LITTORAL ET VALLÉES: Philippe Chopard (resp.), Florence Veya, Hélène Koch, Mariano De Cristofano, Micheline Huguélet, Frédéric Mairy.

MONTAGNES: Daniel Droz (resp.), Irène Brossard, Léo Bysaeth, Robert Nussbaum, Jean-Claude Perrin, Claire-Lise Droz, Alain Prêtre.
JURA BERNOIS: Dominique Egler, Olivier Odiet.
CANTON DU JURA: Michel Gogniat, Victor Giordano.
SPORTS: Jean-François Berdat (resp.), Julian Cervino, Gérard Stegmüller, Thomas Truong, Patrick Turuvani.
MAGAZINE: Sonia Graf (resp.), Dominique Bosshard, Sophie Bourquin.
ÉDITION SUISSE / MONDE / ÉCONOMIE / SOCIÉTÉ: Guy C. Menusier (resp.), Chantal Amez-Droz, Eugenio D'Allesio.
A BERNE: François Nussbaum, Stéphane Sieber.
ÉDITION RÉGIONALE: François Treuthardt (resp.), Anne-Marie Cuttat, Michel Merz, Serge-André Maire, Manuel Montavon, Caroline Plachta.

PHOTOGRAPHES: Christian Galley, Richard Leuenberger, David Marchon.
INFOGRAPHISTE: Pascal Tissier.
DESSINATEURS: Jean-Marc Elzingre, Tony Marchand.
ABONNEMENTS / DIFFUSION: rue St-Maurice 4, 2001 Neuchâtel
Tél. 032/723 53 90
Fax 032/723 53 99
ADRESSE E-MAIL: diffusion@lexpress.ch
RÉGIE DES ANNONCES: Publicitas SA, Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel
Tél. 032/729 42 42
Fax 032/729 42 43
IMPRESSON: Centre Presse, Neuchâtel

LES MOTS CROISÉS DU JOUR No 944

Horizontalement: 1. Une démonstration pétaradante. 2. Moment printanier - Conteste. 3. Si elle bonne, elle suffit à convaincre - Abréviation au calendrier. 4. Part de tiers - Possédé - Note. 5. Prison souterraine. 6. Article - Agent de liaison. 7. Oseille sauvage. 8. Mis en mouvement - Pour le faire, il suffit de brasser. 9. Marches d'escalier - Bandeau. 10. Mesurée dans le temps. 11. On a bien de la peine à lui résister...

	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									
11									

Verticalement: 1. Avec lui, chaque coup compte. 2. Partie de fleur - Traditions. 3. Une affaire de séparation - Élément de soutien - Coups de main. 4. On n'a aucune raison de les punir pour vol... - Passage d'eau. 5. Tiges métalliques - Conduit. 6. Boîte à images - Note. 7. Personnage nébuleux - Bagatelle. 8. Agave mexicain - Pièce à jouer - Possédé. 9. Partie au jeu - Mettre à l'épreuve.

Solution dans une prochaine édition

Solution du numéro 943

Horizontalement: 1. Traversée. 2. Récipient. 3. Acteur - Or. 4. Nue - eune. 5. Été - Oc. 6. Fessée - Et. 7. Ut - Nn. 8. Sacrifice. 9. Sloop. 10. Olivier. 11. Néo - Séton. **Verticalement:** 1. Transfusion. 2. Reçu - Eta - Le. 3. Actées - Clio. 4. Vie - Tzar. 5. Purée - Isis. 6. Rire - Enflée. 7. Se - lo - Niort. 8. Enoncé - Co. 9. Etre - Trépan.
ROC 2014

MERCEDES-BENZ

La Classe A grandit, la C se muscle

Ce printemps 2001 marque l'arrivée de nouveaux modèles Mercedes très différents, mais qui ne passeront pas inaperçus. C'est d'abord la petite A qui devient vraiment une «familiale», ensuite la C qui, parée du sigle AMG, se positionne au top niveau des sportives.

Plus d'espace, l'habitabilité d'une berline de gamme supérieure, une modularité exemplaire et un volume utile battant tous les records, telles sont les caractéristiques marquantes de la dernière version de la Classe A. Le secret de la métamorphose réside dans une carrosserie rallongée de 17 cm au niveau des places arrière. Le bureau de dessin de Mercedes a d'ailleurs réalisé une prouesse, car il faut un œil particulièrement exercé pour voir la différence avec une A normale, uniquement perceptible au niveau de la porte latérale arrière. Bien qu'elle ne mesure que 3 m 77



La petite Mercedes A offre une place comparable à celle d'une limousine. (l'dd)

de long (3 m 60 pour la version normale) la Classe A «lang» offre aux passagers le confort d'un pullman: l'écart entre les passagers AV et AR atteint 94,5 cm, soit bien plus que dans des voitures de gamme supérieure. De plus, la banquette arrière modulable coulisse de 11 cm, ce qui permet d'augmenter le volume du coffre. A signaler que, même en position la plus avancée, cette banquette offre encore 6 cm de plus pour les jambes que la version normale. Le volume de chargement est également un record dans la catégorie, puisqu'il varie de 400 litres jusqu'à 1530 litres en enlevant les sièges arrière! D'autre part tous les modèles A 2001 bénéficient d'une série de modifications techniques et stylistiques. La plus visible est le nouveau look de la planche de bord qui reprend des matériaux de qualité utilisés dans les classes supérieures, avec une disposition plus ergonomique de diverses commandes et un nouveau dessin de la console centrale: l'ensemble est ainsi plus comparable aux autres produits de la marque, ce qui ravira ceux qui faisaient reproche à la petite A de n'être pas assez Mercedes...Les nouvelles

seront disponibles dès le 18 mai en Suisse, dans une gamme de prix allant de 26000 à 34500 francs, les modèles «lang» coûtant 1650 francs de plus que leur équivalent en version courte.

Les chevaux de feu AMG
Toute autre approche est celle des C 32 et SLK 32 préparées par le sorcier AMG. C'est le même moteur qui anime les berlines et breaks C32 ainsi que le joli cabriolet SLK: le V6 de 3,2 litres doté d'un compresseur mé-

canique à vis (kompessor) donne une puissance de 354 ch avec un couple impressionnant de 450 Nm. Ainsi vitaminées, les C32 AMG se posent en rivales des Audi RS4 (380 ch, 440 Nm) et BMW M3 (343 ch, 365 Nm). Les performances sont époustouflantes, la SLK et la berline C32 accélérant de 0 à 100 km/h en 5,2 sec, le break en 5,4 sec. Malgré une suspension durcie et des pneus très performants, les Mercedes restent fidèles à leur réputation de confort et donnent ainsi l'impression

d'être moins méchantes que leurs concurrentes. Une course d'essai sur un parcours très varié (dans un pays où les radars sont absents...) nous a pourtant prouvé qu'elles «attaquent» tout autant, faisant aussi preuve d'une sécurité optimale tant du point de vue de la tenue de route que du freinage ultrapuisant. A noter que la conduite demande bien sûr un peu d'expérience, mais que ces voitures peuvent quasiment être mises en toutes les mains, grâce aux nombreuses assistances électroniques qui pardonnent les éventuelles fautes. Enfin, signalons que tous ces modèles AMG sont équipés d'une boîte automatique à 5 rapports qui peut également être actionnée manuellement (type séquentiel). Ces C32 AMG sont disponibles dès maintenant dans une gamme de prix allant de 90550 francs (berline) à 93500 francs (break), en passant par le coupé-cabriolet SLK à 91250 francs. Plus les options, bien entendu. Rouler en étoile filante à son prix!
Alain Marion / ROC*
* L'Express



La berline C32 AMG, une «bourgeoise» qui attaque méchamment! (l'dd)

BMW SÉRIE 3 COMPACT L'élément dynamique

La gamme BMW série 3 a terminé sa mue. La remise à jour de la dernière variante, la Compact, s'accompagne d'une innovation technique importante: le système Valvetronic.

(à partir de 46900 francs). La cylindrée est toujours de 2,5 litres, mais la puissance a passé de 170 à 192 ch. Crédité d'une consommation moyenne de 8,9 l/100 km – soit 0,4 l de moins que l'ancienne 323i –, la 325i est une «puncheuse» capable d'accélérer de 0 à 100 km/h en 7,1 s et d'atteindre 235 km/h en pointe.

Plus modeste, mais tout aussi agréable à conduire, la 316i Compact (à partir de 33300 francs) inaugure le système Valvetronic qui fera son apparition ultérieurement sur d'autres moteurs BMW. La suppression du papillon des gaz – remplacé par la levée variable des soupapes d'admission – permettrait des baisses de consommation comparables à l'injection directe d'essence. La nouvelle 316i Compact, dont la puissance a passé de 105 à 115 ch, a vu simultanément sa consommation moyenne baisser de 0,7 litre, pour atteindre 6,9 l/100 km. Détail important: une boîte automatique à 5 rapports et commande «impulsionnelle» Steptronic est proposée en option sur les deux modèles. Les premières livraisons sont prévues en juin 2001.

Plus modeste, mais tout aussi agréable à conduire, la 316i Compact (à partir de 33300 francs) inaugure le système Valvetronic qui fera son apparition ultérieurement sur d'autres moteurs BMW.

La suppression du papillon des gaz – remplacé par la levée variable des soupapes d'admission – permettrait des baisses de consommation comparables à l'injection directe d'essence. La nouvelle 316i Compact, dont la puissance a passé de 105 à 115 ch, a vu simultanément sa consommation moyenne baisser de 0,7 litre, pour atteindre 6,9 l/100 km.

Détail important: une boîte automatique à 5 rapports et commande «impulsionnelle» Steptronic est proposée en option sur les deux modèles. Les premières livraisons sont prévues en juin 2001.

Denis Robert / ROC



Après la berline, le break Touring, le coupé et le cabriolet, la Compact achève le renouvellement de gamme BMW série 3. (l'dd)

ROMANDIE COMBI

Plus de 350 000 lecteurs de L'Express, de L'Impartial, du Journal du Jura, de La Liberté, du Nouvelliste, du Quotidien Jurassien lisent cette page commune!

RENAULT TWINGO QUICKSHIFT 5

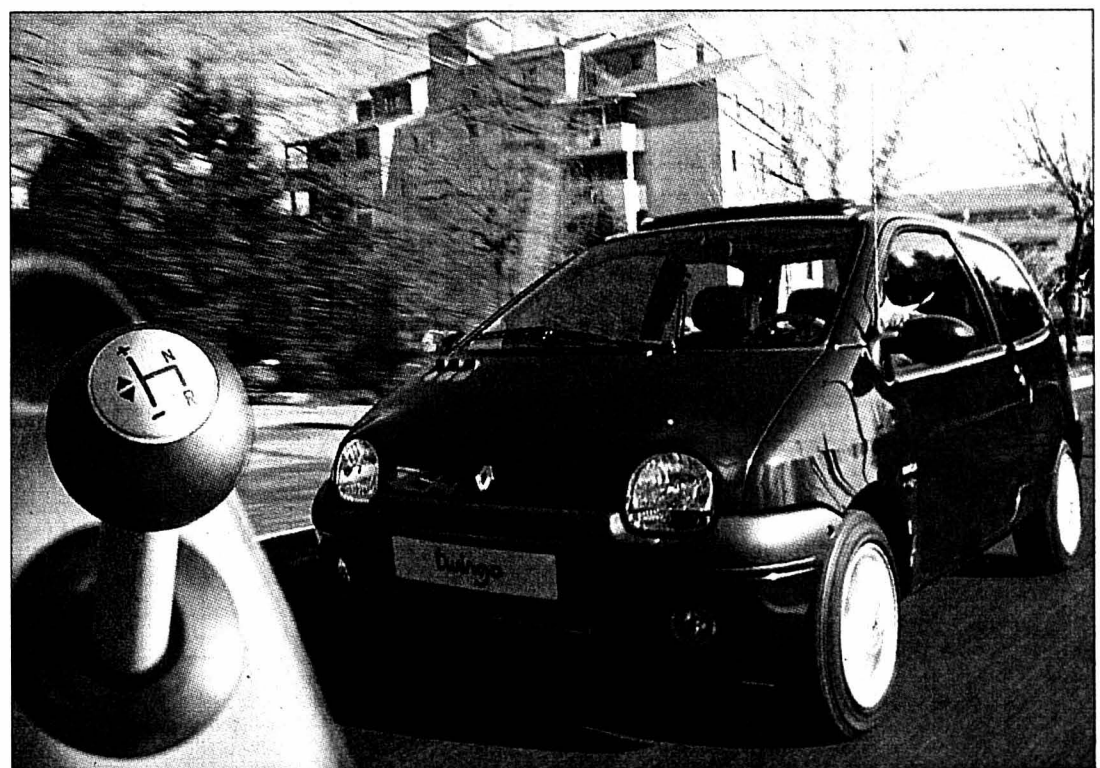
Un robot plutôt qu'une boîte automatique

Pouvoir alternativement choisir de changer de rapport manuellement, pour le plaisir de conduire, ou de confier cette sélection à une boîte automatique, pour davantage de confort, n'est pas une utopie. Depuis plusieurs années des boîtes de vitesses offrent parallèlement une fonction automatique et une commande manuelle séquentielle. Si jusqu'à très récemment cet équipement demeurait l'apanage de voitures de haut de gamme, Renault ouvre une brèche en proposant une boîte robotisée sur son plus petit modèle, la Twingo.

capteurs, cette unité est composée d'une électro-pompe à haute pression et de vérins hydrauliques d'actionnement des commandes. En pratique la Twingo Quickshift 5, démunie de pédale d'embrayage, se conduit et se comporte comme une voiture à boîte automatique et à commande séquentielle. En position automatique il suffit de lâcher la pédale de frein et d'enfoncer celle des gaz pour que la voiture démarre puis monte progressivement les rapports. Les changements de vitesse s'opèrent avec une douceur, aussi bien en montant qu'en descendant, qui les rend pratiquement imperceptibles. La gestion électronique de cette boîte ne se contente pas de sélectionner le rapport adéquat, elle fait également preuve d'intelligence. En rétrogradant, suivant une fonction «kick dynamique», pour offrir une meilleure accélération lorsque la pédale des gaz est enfoncée résolument, ou encore en rétrogradant aussi lorsque la pédale de frein est fortement sollicitée. Les passages en mode manuel ou automatique peuvent s'opérer à tous moments par une simple pression sur un bouton situé sur la partie inférieure du levier de vitesses. En mode ma-

nuel le conducteur sélectionne lui-même le rapport désiré par une simple impulsion sur le levier de vitesses, vers l'avant pour monter d'un rapport et vers l'arrière pour descendre d'un rapport. Au moment du changement de rapport le calculateur de la boîte prend la priorité sur celui du moteur, pour la gestion du couple et du régime, ce qui est un gage de douceur dans la manœuvre et permet au conducteur de ne pas lever le pied de la pédale d'accélérateur. Si nous avons regretté un relatif manque de rapidité des changements de rapport, le concepteur de cette boîte nous a, très justement, fait remarquer que cette boîte équipe une voiture n'affichant que 60 chevaux. Dès lors, la priorité a été donnée au confort et le temps de 1,2 seconde pour débrayer, changer de rapport et embrayer est inférieur aux habitudes de conduite des utilisateurs de ce modèle. Reste à signaler que la boîte robotisée est facturée 900 fr. et qu'elle abaisse la consommation de 5% par rapport à la boîte mécanique et de 20% par rapport à l'ancienne automatique.

Henri Jeanneret / ROC



La petite Twingo s'offre la transmission assistée d'une grande. (l'dd / photomontage: F. Allanou)



AUTOPRESTIGE

BOUDRY 842 50 10

**Agence officielle
BMW**

Autoprestige Boudry SA
Rte Cantonale
2017 Boudry



Le plaisir de conduire

028-302273

Des fleurs Max Havelaar

Commerce équitable ■ Dès aujourd'hui, les Suisses peuvent acheter des roses «socialement correctes» du Kenya ou du Zimbabwe

Par
Fabrice Boulé

Les Suisses peuvent maintenant déclarer leur amour au commerce équitable avec des fleurs. Dès aujourd'hui, Max Havelaar propose principalement des roses coupées du Zimbabwe et du Kenya portant son label censé garantir de bonnes conditions sociales et environnementales de production.

L'offre se fera au plus grand nombre à travers Coop et Migros, les deux distributeurs géants du pays. Blume 3000, un important importateur-distributeur de la région zurichoise, vendra dans ses magasins des bouquets mixtes en provenance du Kenya. En cours d'année, des roses à longues tiges, en provenance d'Equateur et d'Inde, arriveront également.

Avec le slogan «Dites-le avec Max Havelaar», la fondation installée à Bâle se lance sur un nouveau marché très prometteur. Ceci après la consolidation de sa position dans les ventes nationales de café, et la réussite fulgurante des bananes (voir encadré ci-dessous).

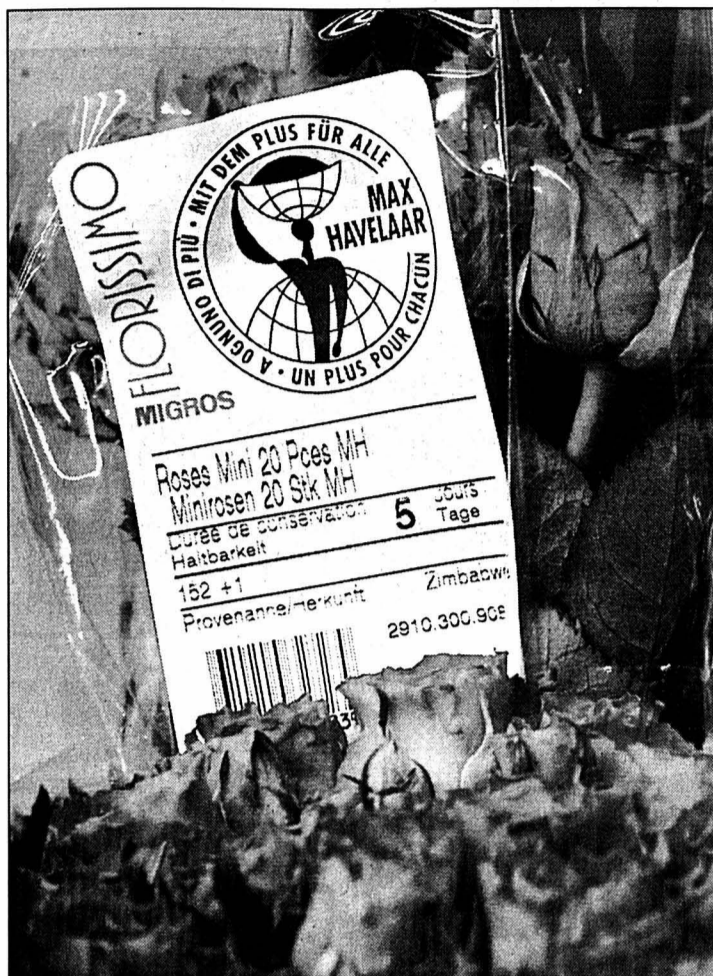
Les Suisses aiment les roses

En dépensant 124 francs par année aux rayons fleurs des

supermarchés où chez le fleuriste du quartier, les Suisses et les Suisses viennent en tête du classement mondial des amateurs de bouquets. Et les roses sont reines. Une sur quatre vendues en Suisse provient d'un pays du Sud. «Au cours de la première année, le but est de vendre au moins 8% de roses du Sud labellisées Max Havelaar», déclarait récemment à Zurich Markus Staub, responsable du nouveau produit. «Nous y parviendrons si les consommateurs utilisent à bon escient leur nouvelle liberté de choix.»

Ce choix, les consommateurs européens et suisses le portent de plus en plus ces dernières années sur des produits qui assurent de bonnes conditions de vie à leurs fabricants et qui ne sont pas synonymes de destruction de l'environnement. Le versement d'une plus-value aux producteurs du Sud, qui complète les prix du marché artificiellement bas, est une motivation d'achat importante.

«Nos résultats démontrent qu'il est possible de faire du commerce à des conditions acceptables, et même avec succès», estimait récemment Paola Ghillani, directrice de MH, en préambule au rapport annuel 2000.



Déclarez votre flamme en toute bonne conscience avec des roses Max Havelaar.

PHOTO LEUENBERGER

«Contrairement au marché de la banane où nous avons affaire à des géants comme Dole et Chiquita, les fleurs ne portent pas de marques. L'offre de Max Havelaar en sera d'autant plus visible», prévoit encore Paola Ghillani.

Crédibilité du label

Dans les fleurs équitables, comme dans les autres produits du créneau, le succès dépend de la crédibilité du label et du respect des normes édictées (participation des travailleurs à la gestion, décision commune entre employeurs et travailleurs sur l'utilisation de la prime du commerce équitable, améliorations sociales et environnementales). Quelque 2000 ouvriers – et surtout ouvrières – travaillant dans une vingtaine

de fermes au Kenya et au Zimbabwe, bénéficieront dans un premier temps des projets. «La culture du dialogue entre patrons et employés n'existe pas», a pu constater récemment au Zimbabwe Didier Dériaz, représentant de MH en Suisse romande. «Mais les choses vont changer. Nous avons préparé le terrain pendant deux ans avant de nous lancer.» Deux organisations – une allemande et une hollandaise – qui disposent déjà d'une bonne expérience dans le champ des fleurs coupées conduiront les contrôles sur place. Max Havelaar (Suisse) va mener le projet pilote sur les fleurs coupées pendant deux ans. Si ça marche, d'autres consommateurs européens bénéficieront d'une offre semblable. /FBO-InfoSud

Des recettes pour les végétaliens

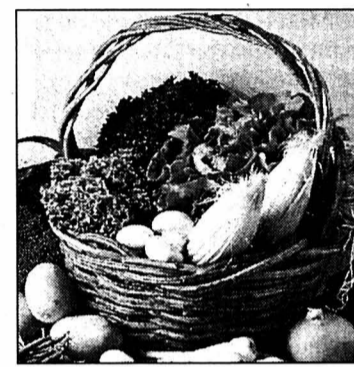
Table ■ Geffroy jette les bases d'une alimentation saine

Pionnier dans le domaine de l'alimentation naturelle, Henri-Charles Geffroy a élaboré pendant un demi-siècle une œuvre qui donne des réponses claires aux différents problèmes de santé. Son livre «L'alimentation saine», dans sa nouvelle édition revue et corrigée, aborde la question du végétalisme.

Dans la première partie de l'ouvrage, l'auteur s'attache à décrire les règles simples d'une alimentation saine. Préconisant les aliments les moins générateurs de toxines, il se montre partisan farouche des céréales, des fruits et des légumes, excluant tout produit ou sous-produit d'origine animale. La deuxième partie du livre propose de nombreuses recettes élaborées sur cette base: en entrée, salade de fuits ou omelette naturiste (sans œufs, malgré ce que dit le proverbe), couscous de

l'hermite et sa jardinière de printemps ou bien escalopes de blé et épinards aux pruneaux, et comme dessert, gâteau tapioca au caramel... De quoi affronter d'un cœur plus léger la dernière partie du livre, qui énumère les additifs et colorants alimentaires, ainsi que leurs effets sur l'organisme! /SAB

«L'alimentation saine», Henri-Charles Geffroy, éd. Dangles, 2001.

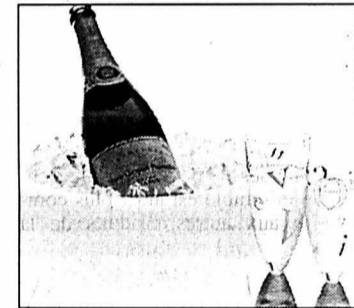


AU QUOTIDIEN

MOUSTIQUES ■ Eloignez les intrus. Même si la saison chaude approche avec lenteur, ce n'est pas une raison pour attendre le dernier moment pour mettre en place votre plan de bataille antimoustiques. Afin que vos soirées d'été ne soient pas gâchées par divers zonzonnements malvenus, procurez-vous la toute nouvelle ampoule Buglezzz de Philips, qui éloigne efficacement les indésirables. /sab

CADEAU ■ Soirée au champagne. La maison Veuve Clicquot propose une boîte cadeau qui devrait ravir vos amis. Une bouteille de champagne Brut Carte Jaune accompagne deux flûtes tout à fait inédites, pourvues d'un pied couleur soleil et d'une multitude de lettres dansantes et élégantes. Un cadeau qui fera son petit effet et mettra

un peu de fantaisie dans vos apéritifs. /sab



ENFANTS ■ Le deuil d'un animal. Le Konrad Lorenz Kuratorium publie un petit livre illustré afin d'expliquer aux enfants – et aux parents – comment surmonter la mort d'un animal très aimé. «Baffy» raconte le désespoir de Benny à la mort de son chien et la manière dont il finit par sortir de son chagrin. Le livre peut être commandé auprès de IEMT Konrad Lorenz Kuratorium, à Zurich. /sab

Le miracle de la banane

«En arrivant chez Max Havelaar il y a deux ans, mon rêve était de conquérir 30% du marché de la banane en Suisse», lance la directrice Paola Ghillani. «Nous en sommes à 20%, et le rêve pourrait devenir réalité dans un an.» Max Havelaar (Suisse) a indéniablement le vent en poupe. En 2000, une contribution directe de 18 millions de francs a pu être reversée aux producteurs du Sud. Ce qui signifie que leurs recettes

ont été supérieures de 40% à ce qu'elles auraient pu être dans le cadre du commerce conventionnel. Après la banane, le jus d'orange a également bien progressé durant sa deuxième année d'existence. Le chocolat et autres produits à base de cacao ont augmenté de 20% mais le volume des ventes est plus confidentiel. Le miel et le café sont en léger recul, alors que le thé noir régresse, lui, assez fortement. /FBO

LATV DU JOUR «Belphégor», jeudi 12 avril, 20H30 TSR2

Le fantôme du Louvre amuse!

Série ■ En 1965, des millions de téléspectateurs ont tremblé devant la créature à nouveau à l'écran

Par
Cathrine Killé Elsig

Le directeur du Louvre regagne d'un pas pressé son bureau pour écouter le récit hallucinant de l'un de ses gardiens, surnommé «Glouglou». «Je faisais ma ronde, il était 2 heures, soudain je le vois, le fantôme, à deux mètres, j'ai tiré et c'est là que cela devient fantastique... et ensuite adieu Berthe», résume ce collaborateur du plus prestigieux musée du monde. Son chef pense qu'il délire mais un crime dans son propre fief va le faire changer d'avis. Une créature au visage dissimulé par un masque en cuir et naturellement toute vêtue de noir hante les couloirs et il va falloir l'arrêter... Ce spectre que la TSR propose de retrouver ce soir déclenche

plutôt le rire que des cris d'horreur. Mais il y a presque quarante ans, il en fut tout autrement. Les journaux de l'époque font état de la terreur provoquée par la mini-série «Belphégor» dans les foyers de l'Hexagone. A l'époque, des études ont même été menées afin de savoir si le personnage n'allait pas traumatiser les enfants. Aujourd'hui, ceux-ci ne passeraient pas une minute devant leur écran tant la réalisation de Claude Barma semble gentille à côté des monstres nippons, des dinosaures de tous poils et des sadiques armés jusqu'aux dents dont ils ont l'habitude.

Souffle nostalgique

Le long métrage «Belphégor» qui vient de sortir sur les écrans

romands a pu être tourné dans les murs parisiens historiques ce qui ne fut pas le cas de l'adaptation libre du roman d'Arthur Bernède. En effet, un ministre a jugé que l'équipe de tournage n'avait rien à faire dans ce temple de la culture. Cependant, sur les 20 millions de téléspectateurs scotchés devant leur poste, peu se souviennent que les scènes furent tournées dans un studio de Joinville et ils furent nombreux à vouloir admirer la statue du démon dans la maison de la Joconde... Par contre, tous les Français s'étonnent du rôle confié à Juliette Gréco, cataloguée muse de Saint-Germain-des-Prés. Cette actrice, apparaissant dans le film avec Sophie Marceau, n'occulte pas les premiers pas d'Yves Rénier. On



Juliette Gréco apparaît dans le long métrage actuellement en salles.

PHOTO TSR

suit avec amusement les aventures du célèbre commissaire Moulin en jeune homme engoncé dans des costumes de fils à maman bon chic bon genre...

Il a la jaunisse

Le fantôme du Louvre décidément est à l'honneur ces jours-ci puisque France 2 vient de donner le coup d'envoi d'une série d'animation diffusée en semaine à 9 h 25. Au cours des

vingt-six épisodes de vingt-six minutes, le héros exhibe un teint jaunâtre ce qui signifie nullement une quelconque maladie. On le constate en suivant ses exploits exigeant muscles et souplesse. Les gosses lui trouveront des allures d'homme chauve-souris tandis que les plus grands préféreront le comparer à Fantomas qui aurait emprunté quelques oiseaux à Hitchcock... /CKE-Le Nouvelliste

ZAPPING

REPORTAGE ■ De quoi sera fait demain. Le reportage diffusé ce soir, à 20h50 sur France 2, à l'enseigne d'«Envoyé spécial», s'intéressera à une profession d'une importance capitale. En effet, des collaborateurs de cabinets de tendance ont expliqué leur travail, consistant à deviner les modes futures et à partir de ces données, les fabricants d'appareils ménagers par exemple ou les couturiers plancheront sur la conception de leurs produits. /cke

ENQUÊTE ■ Nourriture et divin. La portée rituelle du jeûne dans les trois grandes religions monothéistes est l'une des questions que se sont posées Myriam Tonelotto et Isy Morgensztern. En ce jeudi saint, les témoignages des fidèles recueillis et des images portant sur le climat des cérémonies illustrent une réflexion sur la place de chacun comme «consommateur» du monde. A découvrir dans «Thema», à 20h45 sur Arte. /cke

Chagall, un éternel enchanteur

Exposition ■ En présentant une sélection d'œuvres majeures de Marc Chagall (1887-1985), le Musée d'art moderne de Lugano va attirer dans le merveilleux une foule considérable!

Par
Sonia Graf

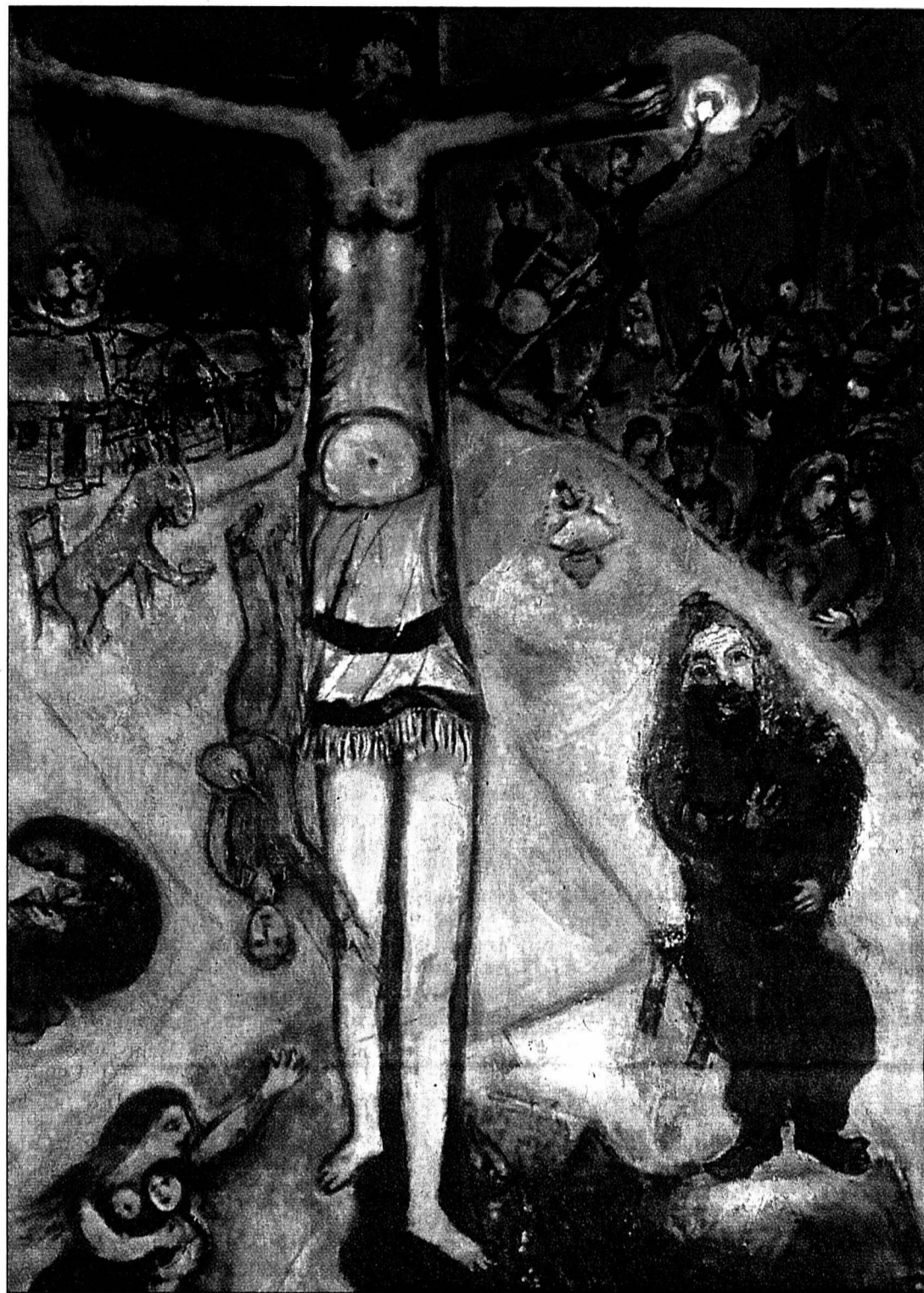
Que tout le monde ait au moins un Chagall qui lui tourne dans la tête, il n'y a pas de doute — Charles Joris, directeur du Théâtre populaire romand, en tournée actuellement avec «Le jeu de Hots-makh», sa dernière création, ne nous contredira pas! Aussi, après d'autres expositions événementielles consacrées à des artistes tels Goya, Rouault, Munch, Modigliani ou Ensor, le Musée d'art moderne de Lugano est-il assuré de frapper un grand coup.

Le printemps, et la période pascale en particulier, n'agissent pas comme un puissant aimant lorsque le Tessin couplé à une grande exposition thématique, mythique même, en est un des pôles? Peu importe que certaines des œuvres exposées ait été vues il y a dix ans à la Fondation Gianadda à Martigny, il y en a tant d'autres que le musée luganais présente en première suisse!

La provenance de ce panorama chagallien des plus séduisants en dit d'ailleurs long sur l'impact planétaire du peintre que sa petite ville natale de Vitebsk, sa source d'or, semble avoir projeté dans les étoiles. Les tableaux ont en effet été glanés dans presque tous les pays, les collections privées et les grandes maisons d'Europe, du Nord au Sud, y compris Saint-Petersbourg, le Japon, les États-Unis et l'Arménie.

L'amour de la vie

Ce que les inconditionnels et les néophytes peuvent admirer, au gré d'une septantaine d'huiles sur toile, complétées par une quarantaine de dessins, d'aquarelles et de gouaches ainsi que, et c'est plus rare, quelques sculptures, est représentatif de l'ensemble de l'œuvre monumental du créateur du plafond de l'Opéra de Paris ou des vitraux de la cathédrale de Reims. Peintre de la Bible et de l'amour, sous toutes ses formes



Marc Chagall, «Résurrection», huile sur toile (Musée national d'art moderne de Paris). Du triptyque «Résistance - Résurrection - Libération», œuvres commencées avant la guerre, achevées après la guerre. Ordonnés autour du Christ martyr, rabbins, rebelles armés de la Révolution soviétique, hommes et femmes, enfants et vieillards, musiciens, danseurs, acrobates et saltimbanques, tous représentatifs du peuple persécuté, le peuple de Chagall. PHOTO SP

et surtout de l'amour de la vie, Chagall l'enchanteur offre au public qui se rendra à Lugano les baisers entre amants les plus exquis, des couples de fiancés de rêve flottant sur la ville, des

fêtes au village et des mariages joyeux entourés de musiciens, des nus sensuels et rouges comme la passion, des isbas bleues, des scènes de cirque fantastiques et des marchands

installés sur leurs carrioles aussi merveilleux que dans les contes de fées. Obsédé par son amante, il peint la place de Vitebsk en nocturne, pose un bouquet de roses rouges dans

un vase au premier plan et, dans la partie supérieure du tableau, suspendu dans les nues et pudiquement retourné, représente le corps désiré qui le brûle.

Ses regards sur ses semblables en prison ou sur la fuite des civils durant la guerre sont tout emplis de compassion, ceux qu'il jette sur les adolescents, la famille, ou sa jeune épouse maternant pleins d'une indicible tendresse.

Plus grave lorsqu'il représente la synagogue de Vilna (Lituanie) — une mise en page audacieuse et peut-être prémonitrice pour fixer, en 1935, l'inauguration du centre culturel hébraïque dans la cité alors polonaise et appelée Wilno —, le Mur des lamentations de Jérusalem, l'exode, Moïse recevant les Tables de la loi, Marc Chagall proclame la judaïté dont il est pétri, mais également une religiosité au sens large et sans jamais ignorer le fonds populaire russe dans lequel il a grandi.

Lorsqu'il inaugurerait à Nice, en 1973, le Musée national du message biblique, Marc Chagall le précisait: «Ces tableaux, dans ma pensée, ne représentent pas le rêve d'un seul peuple, mais celui de l'humanité».

Raison pour laquelle, sans doute, parce que ses images parlent un langage universel, chacun reconnaît au moins une part de soi-même dans les tableaux de ce citoyen du monde qui avait tant cru à la Révolution d'octobre qu'elle le fit Commissaire gouvernemental aux beaux-arts. Il avait alors 31 ans, une des œuvres majeures du XXe siècle, la sienne, géante, était en cours d'élaboration depuis plus de dix ans et il lui restait plus de soixante ans de création.

La fantaisie du poète

Parmi les chefs-d'œuvre de Marc Chagall qui, dès les années 1910, réalise une synthèse entre le cubisme et l'art populaire juif et russe d'Europe centrale, ne tenant compte ni des échelles ni des couleurs de la réalité et dispo-

sant ses éléments iconographiques dans l'espace pictural avec la fantaisie propre au poète, il faut relever le génial «Village russe de la lune», peint en 1911 et appartenant à la collection Judy et Michael Steinhart, à New York. La représentation de l'isba selon plusieurs points de vue — vraisemblablement celle du grand-père du peintre qui, dans «Ma vie» raconte l'épisode où celui-ci était monté sur le toit pour admirer le paysage, tandis que lui-même serait le jeune homme jouant avec la chèvre — en montre des éléments cubistes évidents, sans doute influencés par Léger et Delaunay, que Chagall côtoyait à Paris depuis un an.

Autre chef-d'œuvre, bien que significatif de malheur, «La guerre», peint en 1943 par un Chagall alors réfugié aux États-Unis, mais dont le cœur était resté à Vitebsk détruit, auprès de ses coreligionnaires martyrs. Ce qui n'empêchera pas, même après la mort de sa chère Bella, ce génie prodigieusement doué pour la vie de repenser des amoureux et des rêveries tendres, des arcs-en-ciel et des scènes de concerts ou de cirque ou «Le peintre et sa fiancée». Marc Chagall est âgé de 93 ans, son tableau se partage entre Paris et Vitebsk, il est baigné d'une tonalité bleue, toute de nostalgie, hormis le bouquet de fleurs rouges au premier plan.

«Le monde de Chagall, cette nature maternelle et primitive habitée par des couples de fiancés, des ânes et des anges, est le monde sacré et mythologique de l'enfance», écrit Mircéa Eliade. L'invitation ne saurait être plus goûteuse. Alors, entrons dans cet art élaboré en mettant si bien en pratique les préceptes du maître Léon Bakst: «L'art de mettre des couleurs contrastantes ensemble en équilibrant leurs rapports réciproques afin de créer des formes aussi simples que possible...» /SOG

Lugano, Musée d'art moderne, jusqu'au 1er juillet (ma-di 9-19h, catalogue)

CONCERT

Vendredi saint avec J.-S. Bach

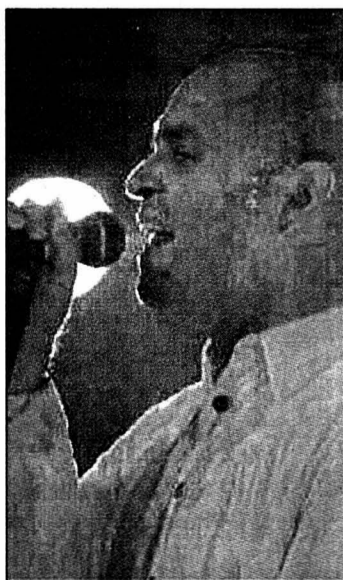
Les Concerts de la Collégiale, à Neuchâtel, ont consacré l'année dernière à l'intégrale des œuvres d'orgue de Jean-Sébastien Bach. Le lien avec le Cantor de Leipzig n'est pas rompu: un retour annuel à son œuvre s'est imposé à l'esprit des organisateurs, qui inaugureront cette tradition Vendredi saint avec un récital d'orgue. Guy Bovet interprétera quelques-unes des plus belles, mais aussi des plus tragiques, pages du compositeur allemand: le Prélude et Fugue en do mineur, cinq chorals, le Prélude et Fugue en si mineur. Les contrastes de la Fantaisie et Fugue en sol mineur clôturent le programme; à l'une, douloureuse et tragique, succède une Fugue teintée d'une pointe d'allégresse, avant-goût de la Résurrection. /dbo Neuchâtel, Collégiale, vendredi 13 avril, 17h.

La salsa réchauffe avril

Latino ■ **Nuit chaude à la Case à chocs orchestrée par Juancyto Martinez, valeur confirmée de la musique cubaine**

Pas moyen, en ce mois d'avril, de se découvrir d'un fil. A moins de franchir le seuil de la Case à chocs, vendredi à Neuchâtel. Adieu frimas, bonjour Cuba et la torride salsa! Un vrai bonheur, puisque le maître de cérémonie n'est autre que Juancyto Martinez, accompagné de son combo de douze musiciens. Un talent confirmé de la musique latino, que les Neuchâtelois ont déjà pu applaudir à Festijazz en 1998.

Installé en Suisse depuis une vingtaine d'années, le Cubain s'est imbibé de salsa bien avant que, portée par la déferlante Buena Vista Social Club, la patrie de Castro et du «son» ne vire au phénomène de mode.



Juancyto Martinez, déjà vu à Festijazz en 1998. PHOTO SP

Après avoir fait ses premiers pas sur scène en Suisse, avec Nuevo Sabor puis Primavera Son, l'ex-leader du groupe Picason a également forgé ses armes dans son pays d'origine, au côté d'Elio Revé, père de la salsa contemporaine, d'Irakere, de Los Van Van, de Paolito FG et de NG La Banda. En 89 et 90, deux tournées l'emmenent en Suisse et en Allemagne avec Arturo Sandoval. Enregistré à La Havane avec les musiciens de La Charanga Habanera, son deuxième CD — «Odiame» — se nourrit aux marmelles de la salsa portoricaine, de la bachata son et de la timba, comme on appelle la salsa cubaine moderne. C'est, en effet, une salsa revue et corrigée par

les émigrés cubains aux États-Unis qui a pris la relève des mambos et autres cha-cha-cha des années 50.

Parce qu'elle est proche de cette nouvelle vague, la ligne musicale de Martinez accorde une part non négligeable aux improvisations, et s'autorise même quelques transfusions de funk et de rock. Mais que les puristes se rassurent: la musique latino y trouve un soupçon d'adrénaline sans y perdre son âme. Place, donc, aux rythmes chaloupés et endiablés, soutenus par une section de cuivres qui à la pêche! /DBO

Neuchâtel, Case à chocs, vendredi 13 avril, 22h30. Portes 21h30.

EN BREF



PRIX ■ Belles plantes récompensées. Patrimoine suisse a attribué son Prix Schultess des jardins 2001 à plusieurs collectionneurs de plantes extraordinaires et vivantes. C'est ainsi que 15.000 francs ont été attribués au Jardin botanique de Peter Smithers, à Vico Morcote (TI). L'œuvre du Britannique, ancien secrétaire général du Conseil de l'Europe, a été saluée comme un miracle d'équilibre entre jardin et collection. Ses magnolias et ses groupes de pivoines, de même que ses photographies de plantes sont d'ailleurs connues loin à la ronde. /dbo

«HCC rimera avec spectacle»

Hockey sur glace ■ Malgré la déception provoquée par la relégation, Jacques Noël croit en l'avenir. Et promet une équipe compétitive pour la saison prochaine

Propos recueillis par
Jean-François Berdat

Jacques Noël, le coup a été rude à encaisser...

Une relégation constitue toujours un moment pénible, une épreuve douloureuse pour tous les membres d'une organisation. Mais il faut savoir faire face, savoir s'en remettre. Désormais, je me trouve confronté à une autre réalité. Mais je vais continuer à faire mon travail de mon mieux pour donner satisfaction à mes employeurs.

A votre arrivée, vous affirmez que le HCC avait sa place en LNA...

C'est beaucoup moins sûr aujourd'hui...

En début de saison, les dirigeants avaient laissé entendre que le club s'était donné les moyens de se maintenir parmi l'élite. Le résultat est là...

Je ne peux pas répondre de ce qui a été dit et accompli avant mon arrivée. Toutefois, je constate que Lugano s'était donné les moyens d'être champion suisse et qu'il ne l'est pas. Les moyens? C'est sur la glace qu'on les mesure...

De toute évidence, le HCC ne les avait pas à ce niveau-là...

Une fois encore, ce n'est pas à moi d'assumer les décisions prises l'année passée. Vous me dites que certains joueurs étaient trop payés pour ce qu'ils ont montré? C'est votre point de vue. Pour ma part, je ne focalise pas sur le rapport argent-athlète. Disons que s'il y a eu des aspects positifs dans cette équipe,

tous les joueurs n'ont pourtant pas donné satisfaction.

Quelle sera la politique d'avenir du HCC?

Nous allons mettre l'accent sur les jeunes de la région qui seront associés à quelques anciens qui «ont déjà vu la neige» comme on dit ici.

Qui patinera aux Mélézes à la rentrée?

Chiriaev et Nideröst en défense, Lüthi, Nakaoka, Dérums, Turler et Romy en attaque. Nous avons fait une offre à Aebersold, Thalman, Maillat, Avanthay, Amadio, Brusa et Vacheron et nous sommes dans l'attente de leur réponse.

Pour le surplus?

Nous avons établi un certain nombre de contacts au niveau de la LNA. Il

faudra désormais tout reprendre et il n'est pas certain que ces gars-là soient intéressés à évoluer en LNB. Par ailleurs, il est acquis que notre deuxième joueur étranger sera un centre, de nationalité canadienne. Nous choisirons le meilleur homme disponible.

Et le poste d'entraîneur?

Il faut laisser la poussière tomber... Dès lors, nous ne prendrons pas de décision avant Pâques. Il s'agira de réévaluer le travail fourni par Mike Lussier. A mon avis, il a donné entière satisfaction. Pour autant, on ne peut encore rien imaginer de plausible pour ce poste.

Quelles seront les ambitions du HCC la saison prochaine?

Je suis persuadé que l'équipe aura les moyens de viser une place dans le haut de tableau,

dans les trois premiers. Avec l'expérience des «anciens» et la fougue des jeunes, c'est un objectif parfaitement réaliste.

Dès lors qu'il n'est pas parvenu à se maintenir, le HCC n'avait-il pas vu trop grand?

La réponse nous viendra de Lausanne. Si les Vaudois parviennent à se maintenir parmi l'élite, on pourra dire que le HCC a manqué quelque chose. Si en revanche ils n'y parviennent pas, il faudra alors absolument repenser la situation du hockey suisse et son mode de fonctionnement.

Ce verdict laisse néanmoins un goût amer, eu égard notamment aux promesses non tenues en matière de renforts étrangers...

Il faut savoir que le marché se rétrécit d'année en année, ne serait-ce qu'en raison de l'augmentation des clubs de NHL. Désormais, les gars qui ont le profil de cette ligue ne sont plus

disponibles pour le marché européen. Par ailleurs, la Suisse n'est plus le pays qui rétribue le mieux ses mercenaires. Désormais, aucun club helvétique ne peut s'aligner sur les prestations offertes en Russie voire en République tchèque. Les données ne sont plus ce qu'elles étaient il y a quelques années...

Le hockey a-t-il encore un avenir à La Chaux-de-Fonds?

Oui, sans aucune hésitation. Le HCC sera une équipe compétitive la saison prochaine. Je vous promets du spectacle et de sacrées soirées aux Mélézes. /JFB

L'esprit HCC

Tout un chacun aura pu le vérifier après match: il n'y avait pas d'esprit d'équipe, pas d'esprit HCC aux Mélézes durant les mois passés. Certes, l'accumulation de défaites et la «démision» prématurée de Dan Hober n'ont rien arrangé. Même le sang canadien – dont on sait pourtant qu'il est un mélange de solidarité et de volonté – n'avait pas sa couleur traditionnelle. Une preuve? Avant même le match de mardi, Jeff Shevalier et Mike De Angelis avaient confirmé leurs places sur les vols qui les ont ramenés outre-Atlantique hier déjà. Esprit, où es-tu? /JFB

Jeff Shevalier est au sol, pour le plus grand dépit de Mike Lussier et Freddy Lüthi. «Mais le HCC rebondira» assure Jacques Noël. PHOTOS LA-FARGUE-LEUENBERGER-MONTAGE TISSIER



A qui perd gagne

Finances ■ Le HCC ne roule pas sur l'or, mais les play-out ont amené des rentrées bienvenues

C'est sans doute l'une des spécificités de la formule: plus une équipe est menacée sportivement, plus ses perspectives financières vont en s'améliorant. «Sans les matches face à Coire et, surtout, Lausanne, nous aurions pris un sacré bouillon» souffle Jean-Jacques Miserez. Le président du conseil d'administration le confesse: sa SA ne roule pas sur l'or. «La caisse est plate, mais nous sommes sur le point de tout honorer» assure-t-il. Ce qui, en soi, constitue une victoire. «Même si les comptes n'ont pas encore été bouclés, on peut estimer que les trois matches face à Lausanne ont laissé quelque

250.000 francs. Par ailleurs, le dénouement sportif nous a permis d'économiser environ 100.000 francs de primes de maintien (réduits de 20.000 à Dan Hober), poursuit Jean-Jacques Miserez. En outre, nous ferons valoir la clause économique qui nous autorise à retenir un pourcentage sur certains salaires.» Au rayon des bonnes surprises, on signalera que le HCC a encaissé 40.000 francs en provenance de sa loterie, à la suite d'un recours déposé au Tribunal fédéral. Ces chiffres étant ce qu'ils sont, il n'était plus urgent de convoquer une assemblée générale pour le 31 mai, comme initialement prévu. «Nous n'aurions

sans doute pas obtenu notre licence de LNA sans augmentation de capital, reprend le président. En LNB, cela passera. Du coup, l'assemblée ne se tiendra pas avant juillet.» Une assemblée qui aura notamment à élire un nouveau président. «Je tiens à préciser que ma décision n'a rien à voir avec la relégation. J'ai annoncé ma démission le 8 mars dernier, précise Jean-Jacques Miserez. Nous l'avons toutefois tenue secrète afin de ne pas déstabiliser l'équipe.» Dans la foulée, plusieurs membres du conseil d'administration tireront eux aussi leur révérence. Conséquence: des places sont à prendre. Avis aux amateurs. /JFB

Repartir de zéro

Sponsoring ■ Tous les contrats devront être revus à la baisse

Président du comité de gestion, Marius Meijer la joue avec philosophie. «Entre ceux qui ne pouvaient pas et ceux qui ne voulaient pas, il était devenu difficile d'aspérer au maintien» constate-t-il. Si le coup est rude pour tout le club, il l'est particulièrement pour un homme qui avait travaillé à moyen terme, à savoir sur trois saisons de LNA. Il n'en aura manqué que deux. «Il faudra repartir de zéro, se désolé-t-il. Dans cette affaire, nous avons perdu la base de l'édifice.» En homme averti de affaires, Marius Meijer mesure parfaitement qu'il ne sera pas forcément plus aisé de «bâtir» un

budget de 2,5 millions pour la LNB qu'un autre de 5,4 millions pour la LNA, tâche à laquelle il s'était déjà attelé. «Si tout le monde joue le jeu, ce sera possible, martèle-t-il. Cela dit, certains sponsors vont sans doute profiter de l'occasion pour nous quitter par la petite porte ou pour revoir leurs prestations à la baisse. Pour ma part, je demeure convaincu que la région reste compétitive en matière de hockey. A condition toutefois que tout le monde tienne à la même corde. Et tout de suite. Si les déçus d'aujourd'hui veulent retrouver du plaisir l'hiver prochain, c'est maintenant qu'ils doivent s'investir et pas en octobre prochain.» Le message est transmis. /JFB



PHOTO MARCHON

Le premier derby neuchâtelois de l'année aura lieu ce soir à Serrières. Le FCC s'en va défier le leader du groupe 1 de première ligue sur son terrain et espère en ramener un point. Une mission délicate car les «verts» sont en forme. ■ page 25

ALIMENTATION Le sportif et l'hygiène

En matière de sport, pas question d'avaloir n'importe quoi. S'alimenter correctement afin de garder la forme nécessite une certaine discipline d'hygiène. Avant comme après l'effort. ■ page 26

SUISSE MONDE

BEURRE ET FROMAGE Prochaine hausse de prix



PHOTO KEYSTONE

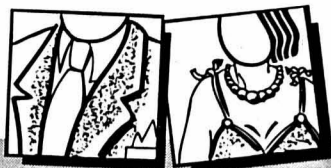
Le beurre et le fromage, ainsi que d'autres produits laitiers, coûteront plus cher à partir du 1er mai. C'est une des conséquences du démantèlement des aides publiques, ont annoncé hier les dirigeants de la Fédération des producteurs suisses de lait. ■ page 35

AVION ESPION L'heure du dénouement



PHOTO AP

La crise sino-américaine touche à sa fin. Pékin et Washington sont parvenus à un accord pour la libération imminente des 24 membres d'équipage retenus sur l'île de Haïnan. ■ page 36



COMMERCIAL

Nous cherchons au plus vite pour une mission de longue durée un/e

EMPLOYÉ/E DE COMMERCE FR/ANG

Vous êtes jeune, vous avez de l'expérience en logistique ou en export ou dans les transports. Intéressés/es? Alors Sébastien Ducommun attend votre appel.

KELY SERVICES BIEN PLUS QU'UN JOB! Téléphone 032/729 80 90

Rue Saint-Honoré 2
2000 Neuchâtel

028-304001

Ambiance Cuisine

4, rte des Jeunes
1227 Les Acacias - Genève
022/343 05 31

Nous cherchons un menuisier qualifié et expérimenté avec outillage et véhicule. Travail indépendant et varié.

018-728089/ROC

OLBER technique s.a. 196-078556

Société de montage et distribution dans le domaine électrique/électronique cherche à engager

Un(e) conseiller(ère) technique

- Bonne présentation
- Connaissances techniques électriques ou électroniques
- En possession d'un permis de conduire
- Formation par nos soins
- Age 22-32 ans
- Rayon d'activité Suisse romande
- Des connaissances d'allemand (parlé) seraient un atout
- Entrée immédiate ou à convenir

Veillez faire vos offres manuscrites avec documents usuels à:

Olber Technique S.A. Rue de l'Industrie 2
Service du personnel 1373 Chavornay

Boucherie en gros

cherche pour le développement de son service restaurant, collectivités, magasin d'alimentation

un vendeur expérimenté

Faire offre uniquement par écrit, avec photo, curriculum vitae à

**Ogiz SA, Rue des Uttins 36
1400 Yverdon** 196-078844/DUO

AUBERGE DU PLAN-JACOT
2022 Bevaix
cherche

UN AIDE DE CUISINE SERVEURS(EUSES) EXTRA

Tél. 032/846 32 70
de 9h30 à 11h30

028-303706

Energizer

Afin de compléter le département Engineering de notre usine de piles à La Chaux-de-Fonds, nous cherchons un(e)

Ingénieur en mécanique

Le profil idéal de notre nouveau collaborateur est le suivant:

- ◆ Diplôme d'ingénieur en mécanique.
- ◆ Langues: français et anglais, allemand souhaité;
- ◆ Personnalité affirmée, dynamique et sachant travailler d'une manière autonome avec un esprit d'équipe développé;
- ◆ Intérêt pour la résolution de problèmes techniques en relation avec la production et la supervision des projets d'amélioration de l'équipement existant ainsi que la mise en route de nouvelles machines.
- ◆ Préférence sera donnée à une personne qui a de l'expérience dans l'injection plastique et/ou les étampes progressives.

Nous offrons:

- ◆ Un poste de travail varié et stable dans une ambiance de travail agréable.
- ◆ Des possibilités de développement personnel basées sur la performance individuelle et des conditions salariales en rapport avec les responsabilités.
- ◆ D'excellents avantages sociaux.

Si vous êtes intéressé(e), nous vous prions de bien vouloir nous soumettre votre offre écrite, avec curriculum vitae, certificats et prétentions de salaire à:

Energizer SA
43, rue L.-J. Chevrolet, 2300 La Chaux-de-Fonds
A l'int. du Chef du Personnel
ou par e-mail à: PierreAlain.Buchs@Energizer.com

132-092741

A major worldwide Network specialized in Relocation is seeking a fully bilingual professional to develop its business in Neuchâtel

You are assertive, culturally sensitive and wish to work in a dynamic, fast-paced multinational environment? You have both strong organizational skills and the capacity to work independently within a team? You have proven communication skills, are bilingual in English/French (a working knowledge of another European language would be an asset)? You are both innovative and computer literate? You are attentive to detail, service and client-oriented and "quality" is your motto?

Then, you should apply for the challenging following position:

● **Relocation consultant (50%)**

to accompany clients during their installation in the region to handle housing searches and deal with related activities, in charge of updating documentation kits provided to the expatriates.

If you are swiss citizen or C permit holder, please address your full CV and salary pretentions to:

PME Sarl, PO Box 355, 1211 Geneva 24
Attn Mrs K. Heijster
e-mail: pmeneuchatel@pmegroup.com

028-304085

MATÉRIAUX SABAG S.A. Cressier
Eléments préfabriqués en béton
Engage pour poste fixe

MAÇON QUALIFIÉ AVEC CFC

Pour seconder le responsable de la fabrication.

MAÇON CIMENTIER TAILLEUR DE PIERRE, POLISSEUR

Les offres manuscrites accompagnés des documents usuels sont à envoyer à:

MATÉRIAUX SABAG S.A.
Case postale 56 - 2088 Cressier.

028-304102

CJRC Centre jurassien de réadaptation cardio-vasculaire
2340 Le Noirmont

Nous cherchons pour compléter notre équipe

sommelier(ère)

pour notre salle à manger et notre cafétéria avec expérience du service en salle.
Entrée immédiate ou à convenir.
Taux d'occupation de 80 ou 100%

Nous apprécierons tout particulièrement:

- un souci d'hygiène et de qualité;
- le sens de l'écoute et des relations humaines.

A la personne qui saura être attentive au bien-être de nos patients, nous offrons:

- de bonnes prestations salariales et sociales;
- de larges possibilités de perfectionnement;
- une place stable dans un établissement spécialisé dont les compétences sont reconnues dans toute la Suisse.

Renseignements sur ce poste: M.-J. Duarte, responsable du service, tél. 032 957 51 11. Postulations avec documents usuels à: CJRC, M. J.-J. Desbœufs, directeur, ch. de Roc-Montés 20, 2340 Le Noirmont, jusqu'au 25 avril 2001.

14-58912/4x4

PLACEMENT FIXE MAGNETIC EMPLOIS

Mandaté par une entreprise privée et dynamique.

Nous cherchons tout de suite ou pour date à convenir :

SERRURIERS CFC
SERRURIERS CONSTRUCTEURS CFC
1 SERRURIER CHEF D'ATELIER avec expérience

MAGNETIC EMPLOIS
Faubourg de l'Hôpital 44. 2000 Neuchâtel
032/725 02 20 et 032/968 24 00

132-092780/DUO

MAGNETIC EMPLOIS
PLACE FIXE ET TEMPORAIRE
CHERCHE PLUSIEURS

AGENTS DE METHODE POLISSEURS
OPÉRATEURS (RICES)
Département ébauches

Nous sommes à votre disposition.

MAGNETIC EMPLOIS
Rue du Grenier 2
2300 La Chaux-de-Fonds
032/968 24 00 et 032/725 02 20

132-092780/DUO

A la recherche d'un emploi ?

L'EXPRESS L'accès internet à vos annonces BAZAR.ch/01

www.jobsquare.ch

Le top des offres et demandes d'emploi réelles en Suisse romande

028-304009/ROC

FUTURE

Vendeuse/vendeur

Lieu de travail: Marin-Centre

Tâches: Conseil et vente à la clientèle, collaboration à la gestion de la succursale

Exigences: CFC de vendeur ou de gestionnaire de vente, expérience de l'électronique grand public et de l'informatique, aisance dans les relations humaines, personnalité sympathique et dynamique

Avantages: Une grande entreprise spécialisée, un assortiment et des services de pointe, formation et soutien permanents

Pour des informations supplémentaires veuillez contacter le gérant, Monsieur J.F. Camus au 032 753 32 62.

Candidatures avec photo s.v.p.à:

Rediffusion SA, service du personnel,
Andrea Hunziker, Sonnenbergstr. 72,
8603 Schwerzenbach,
E-Mail: andrea.hunziker@rediffusion.ch

043-098089

REDIFFUSION
TV · VIDEO · HIFI · PC

LA RECHERCHE POUR LA VIE

Toutes les 23 heures, 56 minutes et 4 secondes la terre fait une rotation sur son axe. Pendant ce temps, plus de 40 000 employés de la société Baxter œuvrent pour l'amélioration de la santé de millions de gens. Nos produits et services dans le domaine de la technologie et de la thérapie médicales contribuent à la prévention, au diagnostic et au traitement de nombreuses maladies.

Baxter, un des leaders mondiaux dans le domaine de la Biotechnologie, implanté à Neuchâtel depuis 5 ans, compte actuellement 200 collaborateurs représentant 15 nationalités différentes, une ambiance jeune et dynamique (moyenne d'âge de 33 ans) sur un site de fabrication ultra moderne en constante évolution.

Nous vous proposons des postes aux multiples challenges avec des avantages sociaux attractifs (primes d'équipe et de repas, restaurant d'entreprise, prise en charge des assurances accident non-professionnel et perte de gains). Nous cherchons des

Technicien(ne)s de production

Profil:

- CFC ou titre équivalent dans un domaine technique et/ou expérience de production en salle blanche
- Connaissances de biologie ou de chimie serait un avantage reconnu
- Une expérience dans l'industrie pharmaceutique ou alimentaire est un atout

Horaires:

- L'équipe de production assure sa tâche 24 heures sur 24, 7 jours sur 7 (possibilités d'horaire: 2 x 8, 3 x 8, 5 x 8, week-end, nuit).

Tâches principales en fonction des différents postes à repourvoir:

- Exécution des tâches suivant des procédures clairement définies, des normes strictes en vigueur dans le domaine pharmaceutique et des bonnes pratiques de fabrication (GPM)
- Pilotage d'étapes des procédés principaux (culture cellulaire, chromatographie, remplissage aseptique, capsulage, lyophilisation)
- Préparation de solutions et autre milieu de culture
- Lavage, préparation, emballage, stérilisation du matériel et des équipements
- Préparation, assemblage, tests et contrôles sur équipements et composants
- Décontamination des locaux de production

Compétences:

- Fiabilité, flexibilité, dynamisme et esprit d'équipe
- Méthode, soin et rigueur dans le travail
- Bonne maîtrise du français (parler, lire et écrire)

NOTRE SUCCÈS REPOSE SUR L'EXCELLENCE DE NOS COLLABORATEURS

Si vous souhaitez occuper un poste au sein de notre entreprise, envoyez votre dossier de candidature à:

Baxter Biosciences AG, Horw
Ressources humaines
Route de Pierre-à-Bot 111
2000 Neuchâtel

Baxter

028-302777

SNOWBOARD

Jaquet en force

Le snowboarder chaud-fonnier Gilles Jaquet a entamé en force la dernière ligne droite de la saison. Hier à Davos, il a remporté un slalom géant lors de l'avant-dernière manche du championnat ISF. Dans des conditions difficiles, Gilles Jaquet a fait à nouveau la différence devant le Français Christophe Segura et l'Autrichien Sigi Grabner. Cette victoire permet au Chauv-de-Fonnier d'entrevoir le podium du championnat ISF. Un bon classement aujourd'hui dans le slalom parallèle pourrait même être synonyme de victoire finale. /réd.



Gilles Jaquet a toutes les raisons de sourire.

PHOTO KEYSTONE

OÙ ET QUAND

COURSE À PIED

LE LANDERON - LE LANDERON
Tour du canton (première étape), mercredi 14 avril, 19 h au Landeron.

FOOTBALL

NE XAMAX - AARAU
Promotion-relégation LNA/LNB, samedi 14 avril, 19 h 30 à la Maladière.

VOLLEYBALL

FRANCHES-MONTAGNES - GLARONIA
LNA féminine (finale pour la troisième place), mercredi 18 avril, 20 h à Porrentruy (L'Oiselier).

SPORT-TOTO

Concours No 15

1. Bâle - Saint-Gall	1,X,2
2. Lausanne - Lugano	X,2
3. Servette - Grasshopper	X
4. Zurich - Sion	1
5. Lucerne - Young Boys	1
6. Neuchâtel Xamax - Aarau	1
7. Wil - Winterthour	2
8. Atalanta - Parme	X
9. Juventus - Inter Milan	1
10. AC Milan - Udinese	1,X
11. Bayern Munich - Schalke 04	1
12. H. Berlin - B. Dortmund	1,2
13. Hambourg - Cologne	1

JEUX

LOTÉRIE À NUMÉROS

7-9-21-30-33-41
Numéro complémentaire: 18
Joker: 820.580

GAINS

LOTÉRIE À NUMÉROS

3 x 6 Fr. 125.966,50
13 x 5 + cpl 16.903,50
233 x 5 1621,50
9371 x 4 50,-
125.560 x 3 6,-
Somme approximative au premier rang du prochain concours: Fr. 800.000,-

JOKER

1 x 6 Fr. 1.464.903,60
2 x 5 10.000,-
39 x 4 1000,-
336 x 3 100,-
3207 x 10,-
Somme approximative au premier rang du prochain concours: Fr. 280.000,-

BANCO JASS

♥ 6, 7, 8, R ♦ D, R
♣ 9, V, R ♠ 10, D, R

Au même niveau

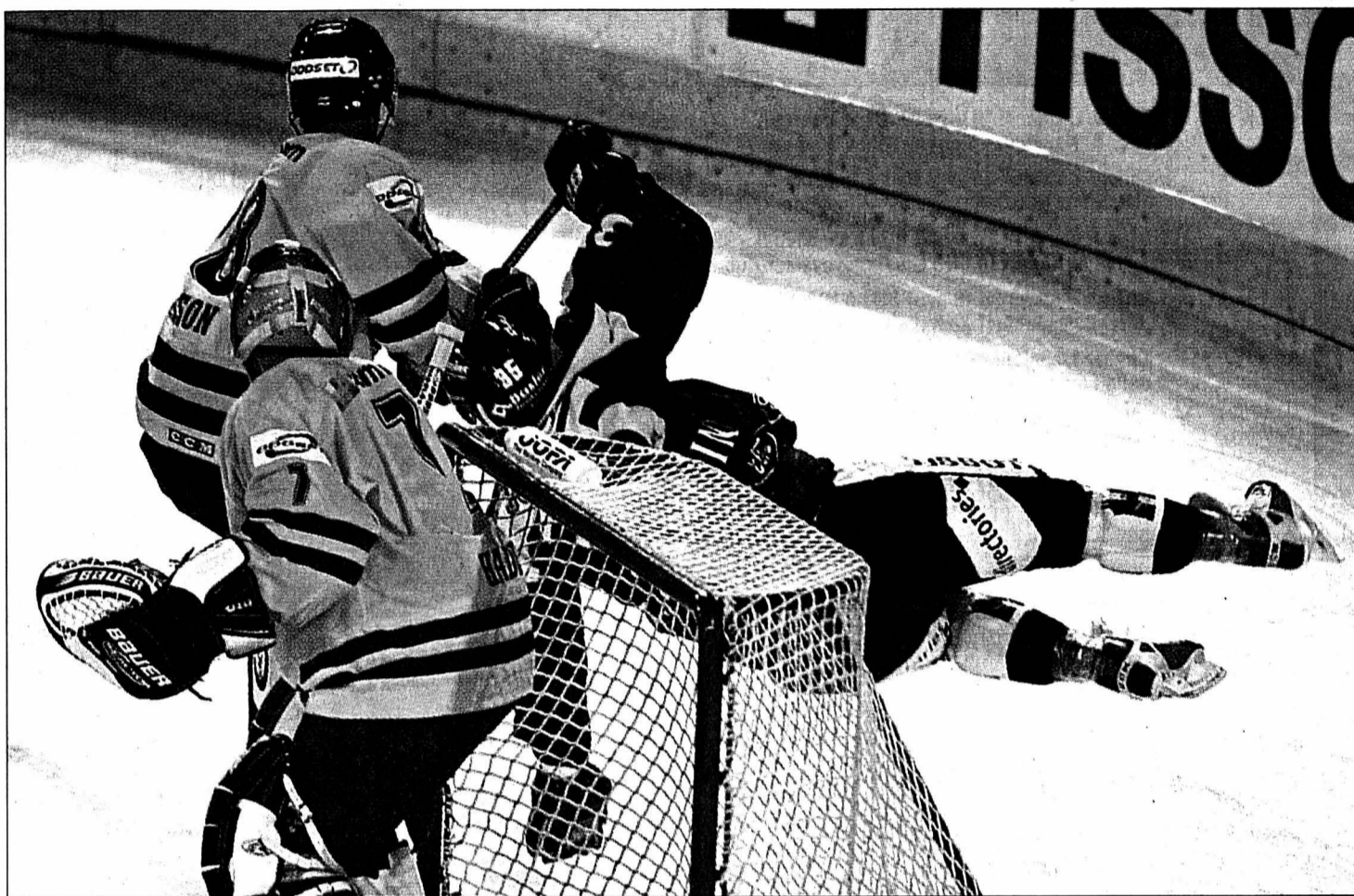
Hockey sur glace ■ La Suisse s'est inclinée 0-1 devant la Suède, mais elle n'a rien eu à envier aux Scandinaves qui ont scoré à la 59e

Devant 11.500 spectateurs à Zurich (on jouait à guichets fermés), la Suisse s'est inclinée 0-1 face à la Suède. L'unique but de la partie a été marqué par la meilleure individualité suédoise, Mikael Renberg, à l'56" du terme de la partie. Cette défaite est rageante pour les hommes de l'entraîneur Ralph Krüger, qui avaient livré un excellent match défensif jusque-là. Les deux équipes se retrouveront demain à Lugano pour un deuxième match (20 h, en direct sur TSI2).

La Suisse s'est une nouvelle fois hissée au niveau d'une des meilleures sélections d'Europe. Il est vrai qu'elle a pu procéder par contres, son système préféré. Après deux premières périodes bénéficiant d'une supériorité numérique dans la dernière minute, ils ne parvenaient pas à décrocher une égalisation, qui aurait mieux reflété la physionomie de la partie.

Des déceptions

Si le Hallenstadion avait fait une nouvelle fois le plein, l'ambiance était loin d'être aussi chaude que lors de la finale du championnat. Les finalistes présents sur la glace n'avaient pas tous éliminé les traces des festivités qui avaient suivi le sacre des Lions de Zurich. Les plus en vue du côté helvétique furent les joueurs qui avaient



Vol plané pour Sandy Jeannin: une défaite rageante pour les Helvètes.

PHOTO KEYSTONE

déjà trois semaines de camp d'entraînement dans les jambes comme Martin Plüss et Alain Demuth. Le Valaisan d'Ambri-Piotta se créa une belle occasion à la 22e, mais il échoua dans son duel avec le gardien Hadelöv. En revanche, certains joueurs ont déçu. Une nouvelle fois, André Rötheli a semblé incapable de se faire violence sous le maillot de l'équipe nationale. Le Zougois n'a jamais fait la différence alors que ses capacités techniques sont reconnues. Capitaine de l'équipe, Gian-Marco Crameri est lui aussi resté bien discret. Mais sa-

cré champion de Suisse trois jours auparavant, il n'avait peut-être pas encore récupéré tout son sens du jeu. En défense, Julien Vauclair, qui avait été laissé de côté par Jim Koleff lors du septième match de la finale, a démontré qu'il avait encore faim de glace. Le Fribourgeois Goran Bezina s'est également bien débrouillé face à la pression scandinave. « Nous avons développé un excellent jeu surtout sur le plan défensif. Nous voulions entraîner particulièrement ce domaine en vue du championnat du monde. Les Suédois nous ont mis parfois sous pression, mais nous avons su ré-

sister. Nous avons introduit ce soir neuf finalistes et il faut se montrer satisfait du jeu que nous

avons pu produire» devait déclarer Ralph Krüger au terme des débats. /si

SUISSE - SUÈDE 0-1 (0-0 0-0 0-1)

Hallenstadion: 11.500 spectateurs (guichets fermés).

Arbitres: MM. Bertolotti, Simmen et Stricker.

But: 59e Renberg (A. Johansson) 0-1.

Pénalités: 4 x 2' contre la Suisse, 3 x 2' contre la Suède.

Suisse: Gerber; Jobin, Streit; Seger, Steinegger; Bezina, J.

Vauclair; Salis, Sutter; Jeannin, Plüss, Reichert; Della Rossa, Crameri, G. Vauclair; Demuth, Rötheli, Rütthemann; Baldi, Rizzi, Paterlini.

Suède: Hadelöv; Olsson, Rohlin; Nord, T. Johansson; Bäckman, Hedin; Renberg, Gahn, A. Johansson; Hedström, Zetterberg, Mohlin; Malmström, Weinhandl, Bruström; Davidsson, Huselius.

EN BREF

FOOTBALL ■ L'Australie remet ça. L'Australie a battu pour la deuxième fois de la semaine le record du nombre de buts inscrits en compétition officielle. En éliminatoires de la Coupe du monde 2002 (zone Océanie, groupe I), les Australiens ont battu les Samoa Américaines 31-0, alors qu'ils avaient battu Tonga 22-0 lundi. En outre, Archie Thompson a battu le record du nombre de buts inscrits par un joueur en rencontre officielle, avec 13 goals. /si

Vogel en finale. Johann Vogel et le PSV Eindhoven se sont qualifiés pour la finale de la Coupe de Hollande. En demi-finale, le leader du championnat a pris le meilleur sur Heerenveen (3-1) grâce, notamment, à deux buts de Ruud van Nistelrooy. /si

Metz redresse la barre. Un but de Philippe Gaillot a permis à Metz de redresser la tête et de s'imposer sur la pelouse de Strasbourg 1-0 dans le match rejoué à huis clos et comptant pour la 22e journée du championnat de France. Grâce à ce succès à la Meinau, le club lorrain passe à la 14e place du championnat alors que Strasbourg est avant-dernier. /si

Monaco espère. France. Coupe de la Ligue. Demi-finale: Mo-

naco - Niort 2-0. La finale opposera Monaco - Lyon. /si

Arsenal haut la main. Angleterre: Manchester City - Arsenal 0-4. Classement: 1. Manchester United 32-73. 2. Arsenal 32-60. Puis: 19. Manchester 33-27. /si

Tragédie en Afrique du Sud. La télévision nationale sud-africaine (SABC) a rapporté que 47 personnes avaient été tuées au cours d'une violente bousculade au stade d'Ellis Park, à Johannesburg. Selon un commentateur de la télévision, elles ont trouvé la mort lorsque la foule a tenté de pénétrer dans le stade pour suivre un match entre les Kaizer Chiefs et les Orlando Pirates, les meilleures équipes du pays.

BASKETBALL ■ Jordan dément. L'ancienne star de la NBA Michael Jordan (38 ans) a démenti vouloir opérer un retour sur les parquets. La star a déclaré qu'il y avait 99,9% de chance pour qu'il ne joue plus. Résultats: Cleveland Cavaliers - Orlando Magic 101-78. Miami Heat - Philadelphia 76ers 83-81. Milwaukee Bucks - Chicago Bulls 105 - 84. Houston Rockets - Denver Nuggets 99-100. San Antonio Spurs - Dallas Mavericks 91-79. Portland Trail

Blazers - Golden State Warriors 116-88. Vancouver Grizzlies - Minnesota Timberwolves 91-104. Los Angeles Lakers - Phoenix Suns 106-80. Sacramento Kings - Los Angeles Clippers 116-109 ap. /si

Boncourt éliminé. LNA messieurs. Quarts de finale des play-off (au meilleur de trois matches): Chêne - Lugano 73-99 (46-47). Lugano remporte la série 2-0. Boncourt - Olympique Lausanne 66-73 (38-40). Olympique Lausanne remporte la série 2-0. Nyon - Riviera 70-65 (38-38). 1-1 dans la série. GE Versoix - FR Olympique 88-92 ap. (38-36, 81-81). FR Olympique remporte la série 2-0. /si

CYCLISME ■ Hincapie, pionnier en Belgique. George Hincapie s'est transformé en pionnier, hier, pour devenir le premier Américain vainqueur de la classique Gand - Wevelgem. Jusque-là dans l'ombre de Lance Armstrong, son chef de file de l'équipe US Postal, Hincapie a déboulé en pleine lumière sur la chaussée de Wevelgem après 214 kilomètres. Il a dû patienter seulement quelques minutes supplémentaires pour être certain de sa victoire, le temps d'examiner la photo-finish. /si

Faillite retentissante

Marketing ■ ISMM mal barré.
La Fifa en position délicate

Le plus important groupe de marketing sportif au monde, ISMM, avec sa filiale ISL, basé en Suisse, a été mis en faillite par le Tribunal cantonal de Zoug, a annoncé la Fédération internationale de football, dont ISMM est le partenaire pour les Coupes du monde 2002 et 2006.

La Fifa précise que le Tribunal cantonal a rendu son jugement mardi et que l'ISMM n'en a été informé qu'hier. Celui-ci a aussitôt transmis la nouvelle à la Fifa en lui signalant qu'il déposait un recours contre cette décision auprès de la Cour d'appel de Zoug.

La Fifa ajoute que son président, le Suisse Sepp Blatter, a immédiatement saisi le Comité exécutif de la fédération, tout en demandant aux membres du Comité d'urgence de l'organisation de se tenir prêts à tout instant à une réunion.

Enfin, la Fédération internationale souligne qu'elle a d'ores et déjà pris les mesures nécessaires pour assurer le déroulement normal de la Coupe du monde 2002 en Corée du Sud et au Japon, quelle que soit l'is-

due judiciaire finale de la mise en faillite: acceptation du recours et ainsi possibilité de redressement d'ISMM ou mise en faillite définitive.

ISMM et son agence spécialisée International Sports and Leisure (ISL) connaissent de grandes difficultés financières depuis 1999 à la suite d'investissements hasardeux dans le tennis, dans le football au Brésil et en Chine, ainsi que dans les courses automobiles CART aux Etats-Unis. ISMM et ISL détiennent les droits mondiaux du marketing des Coupes du monde 2002 et 2006, ainsi que les droits de retransmission télévisée hors Europe de ces deux événements, les droits pour l'Europe ayant été acquis par le groupe du magnat allemand Leo Kirch, en association avec ISL.

D'après les quotidiens allemands «Süddeutsche Zeitung» et «Berliner Zeitung», le groupe de Leo Kirch est l'adversaire du groupe français Vivendi, allié au numéro trois mondial des médias, le groupe allemand Bertelsmann, pour la reprise d'ISMM. /si

Sportifs!
Après l'effort, pensez
à votre confort...

MEUBLES MEYER
meublorama
SUPERMARCHÉ DU MEUBLE
BÔLE (près de la Gare CFF de Boudry)



SAISON 2000 - 2001

**Tour
de promotion-
relégation**

Il est des moments...



...où l'on souhaiterait presque
une petite coupure d'électricité!

028-303509
A ENSA, nous savons que, de temps en temps, vous souhaiteriez une petite coupure d'électricité... mais nous travaillons avec acharnement à ce que cela ne se produise pas!

Au delà de l'électricité, c'est toute notre énergie et nos compétences que nous mettons à votre service.

ENSA

Votre partenaire pour l'électricité

www.ensa.ch
Ligne gratuite:
0800 550 900

Aarau

Zuberbühler
Bader Pavlicevic Jodice Previtali
Baudry Skrzypczak Kollbrunner Hamzic
Didi De Napoli
Entraîneur: Rolf Fringer

Chanet 1, samedi 14 avril 2001 à 16 heures
Inter A: Neuchâtel-Xamax - AS La Sonnaz
Chanet 1, samedi 14 avril 2001 à 18 heures
féminine: Neuchâtel-Xamax - Glovelier
Chanet 1, mardi 17 avril 2001 à 20 h 15, amical
4^e ligue: Neuchâtel-Xamax III - US Les Geneveys-sur-Coffrane
Chanet 1, mercredi 18 avril 2001 à 19 h 15
Inter C: Neuchâtel-Xamax - Courgevaux
Chanet 1, samedi 21 avril 2001 à 9 heures
D Cantonaux: Neuchâtel-Xamax I - FC Etoile I
Chanet 1, samedi 21 avril 2001 à 10 h 30
D Cantonaux: Neuchâtel-Xamax II - Couvet
Chanet 1, samedi 21 avril 2001 à 16 heures
Inter B: Neuchâtel-Xamax - FC Genolier-Begnins

Samedi 14 avril 2001 à 19 h 30, stade de La Maladière

NEUCHÂTEL XAMAX



TRANSPORT

Transport gratuit sur les TN
pour tous les possesseurs
d'un billet d'entrée au
stade de La Maladière

REÇOIT

AARAU

GARAGE CARROSSERIE
H. Jeanneret & Fils
JEANNERET
Agent principal
TOYOTA



028-303723

Montmolin

Tél. 032/731 20 20
Fax 032/731 88 89

**La nouvelle
Toyota MR2,**
des sensations
à vous couper
le souffle!

**L'équipe probable
d'Alain Geiger**

COLOMBA

BUESS

BAREA

KELLER

ATOUBA

KOCH

SIMO

SKACHENKO

WITTL

HOV

ALEX



PROCHAINS MATCHES

À L' EXTÉRIEUR

Samedi 21 avril 2001 à 17 h 30

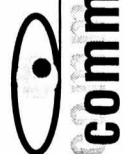
AARAU

Samedi 28 avril 2001 à 17 h 30

WINTERTHUR

**Le ballon du match
est offert par**

Neuchâtel et Cortaillod



Autoloc

MOSSET

Auto-location de voitures
et de véhicules utilitaires

Notre nouvelle adresse:

**Rouges-Terres 25
2068 Hauterive**

729 35 45

028-303286

Les «vert» en épouvantail

Football ■ Derby neuchâtelois ce soir à Serrières où le FCC espère récolter un point. Une mission tout sauf évidente chez un leader en grande forme

Par
Julian Cerviño

Le premier derby neuchâtelois de l'année devrait bien avoir lieu ce soir en première ligue. C'est du moins ce qu'espèrent les gens de Serrières, qui traversent une excellente période et entendent bien continuer sur leur lancée face au FCC. «Avec la forme que tiennent les Serriérois, je comprends qu'ils veulent absolument jouer ce match», lâche Manuel Cano, entraîneur chaud-fonnier. Une phrase qui veut dire ce qu'elle veut dire: Serrières, le leader du groupe 1 de première ligue, joue actuellement les épouvantails.

«Ils ne sont pas là pour rien», poursuit Manuel Cano, qui a vu comme tout le monde comment les «vert» ont réussi à refaire leur retard après un mauvais départ. Les derniers résultats de la troupe de Pascal Bassi démontrent à l'envi que cette équipe est actuellement redoutable. Battré coup sur coup Stade LS et Chênois constitue plus qu'une référence. «Franchement, je ne pensais pas récolter six points contre ces équipes-là, admet l'entraîneur serriérois. Il s'agit donc de ne pas s'arrêter en si bon chemin.»

Forte opposition

On l'a parfaitement compris, Serrières compte conforter son premier rang lors des fêtes de Pâques (ce soir contre La Chaux-de-Fonds et lundi à Bex). «On va essayer de rester le plus longtemps possible en tête du classement», reprend Pascal Bassi. Bien sûr, l'important est d'être premiers après le dernier match de championnat, mais nous allons tenter d'occuper la place de leader jusqu'au bout.» Et en ga-



Le Chaux-de-Fonnie Victor Ngolla (à gauche) et ses potes essayeront de stopper Giovanni Colombo et Serrières.

PHOTO MARCHON

gnant ce soir et lundi les «vert» pourraient réaliser une fort belle opération comptable. Mais Pascal Bassi ne veut pas regarder si loin: «Je m'attends à

un match difficile aujourd'hui. C'est un derby et on sait que La Chaux-de-Fonds sera très motivé. L'opposition sera très forte et il faudra faire en sorte de ne pas céder à

l'excès de confiance.» L'entraîneur du Littoral est d'autant plus méfiant qu'il a vu évoluer le FCC à deux reprises: «Je pense que cette équipe a réalisé une bonne reprise et se trouve actuellement sur la bonne voie. Comme en plus, elle aura envie d'accrocher le leader, nous devons rester sur nos gardes.»

Un coup jouable

Pour sa part, Manuel Cano annonce d'emblée la couleur: «Nous nous déplaçons dans le but de faire au moins un point. Si nous avons l'occasion de faire mieux, nous n'allons pas nous gêner, mais une unité serait déjà bonne à prendre contre un tel adversaire.» Inutile donc de pré-

Colombier au repos

Si Serrières jouera deux fois en quatre jours, Colombier lui a été contraint au repos hier soir. La rencontre face à Vevey a, comme prévu, été renvoyée et a été refixée au mercredi 9 mai. La pelouse des Chézards étant impraticable, les deux équipes en présence ont dû

se résoudre à reporter cette rencontre déjà renvoyée le 18 mars dernier. On devrait retrouver les Colombins le vendredi 20 avril (19 h 30) à La Charrière pour un nouveau derby neuchâtelois face à La Chaux-de-Fonds. En attendant, patience./JCE

ser que le FCC ne va pas entamer ce derby la fleur au fusil. «Il s'agira de rester prudents, poursuit le mentor de la Charrière. Nous connaissons les armes de Serrières: sa présence physique, sa bonne organisation et sa force sur les balles arrêtées. Ce sera à nous de faire attention, mais je pense que si mon équipe est capable d'évoluer comme en première mi-temps à Vevey, de façon aussi bien organisée, le coup est jouable.» Cela d'autant plus que Valente pourrait retrouver ses coéquipiers, alors que Badalamenti (suspendu) et Pedrido (blessé) seront absents. Côté Serriérois, Pascal Bassi ne déplore que l'absence de Duc (blessé) et annonce Colombo et N. Stoppa comme incertains. Mais avec une équipe comme la sienne, l'entraîneur des «vert» ne doit pas être trop embarrassé pour trouver onze joueurs compétitifs. /JCE

LE POINT

PREMIÈRE LIGUE, GROUPE 1

Hier soir
Terre Sainte - Chênois 0-0
Meyrin - Lausanne II 2-0
Echallens - Servette II rev.
Colombier - Vevey rev.

Classement

1. Serrières	22	12	7	3	34-23	43
2. Servette II	23	12	6	5	40-22	42
3. Colombier	23	12	6	5	34-27	42
4. Stade LS	23	11	7	5	38-22	40
5. Chênois	24	9	10	5	46-36	37
6. Meyrin	25	9	8	8	30-28	35
7. Vevey	23	8	10	5	38-28	34
8. Lausanne II	24	9	4	11	36-35	31
9. Naters	23	7	9	7	32-37	28
10. Chx-de-Fds	23	7	9	9	30-44	28
11. Bex	22	7	6	9	38-39	27
12. Grand-Lancy	24	6	9	9	29-39	27
13. St. Nyonnais	24	6	6	12	37-49	24
14. Echallens	22	6	5	11	26-32	23
15. Martigny	23	5	6	12	34-42	21
16. Terre Sainte	24	5	6	13	29-48	21

Aujourd'hui

17.00 Bex - Stade Lausanne
20.00 Serrières - La Chx-de-Fds

NEUCHÂTEL XAMAX

Rebelote!

Comme il fallait s'y attendre, la rencontre entre Neuchâtel Xamax et Bellinzone prévue hier soir a été renvoyée - ce n'est que la troisième fois... -, la pelouse de la Maladière regorgeant d'eau. Hier toujours, sur le coup de midi, les deux camps ont admis l'évidence. Cette rencontre sera rejouée le mardi 1er mai, le jour du travail, à 19 h 30. L'idée de disputer cette partie ce soir a rapidement fait long feu. Les Xamaxiens seront toutefois sur la brèche en ce week-end pascal, puisqu'ils recevront Aarau samedi à 19 h 30. On nous assure que le terrain sera dans un état acceptable.

Cette cascade de renvois n'arrange évidemment personne. Mais du côté de la Maladière, on relativise. Car dans la vie, il y a des événements beaucoup plus importants qu'une simple rencontre de football. On s'explique. François Laydu a été frappé d'un mal subit et sournois. Le manager xamaxien, hospitalisé d'urgence au Chuv, a subi une importante opération mardi. Cette dernière a réussi, selon les spécialistes. Après une convalescence que tous souhaitent la plus courte possible, François Laydu devrait effectuer son retour aux abords des terrains de football. Les amis de Neuchâtel Xamax, du ballon rond, du sport en général et monsieur tout le monde, sont avec toi, François. Courage et à bientôt. /GST

COUPE DE SUISSE

QUARTS DE FINALE

WINTERTHOUR - SAINT-GALL 1-3 (0-1)

Schützenwiese: 4880 spectateurs.

Arbitre: M. Wildhaber.

Buts: 27e Zellweger 0-1. 50e Contini 0-2. 72e Gane 0-3. 75e Brugnoti 1-3.

YOUNG BOYS - SERVETTE 1-1 ap.

(1-1 1-1), 2-3 aux tirs au but

Wankdorf: 7000 spectateurs.

Arbitre: M. Busacca.

Buts: 14e Petrov 0-1. 39e Sekulovic 1-1.

Tirs au but: Sermeter 1-0. Wolf manque. Disler manque. Lonfat 1-1. Wallon 2-1. Petrov manque. Hänni manque. Lachor 2-2. Vardanyan manque. Oruma 2-3.

LAUSANNE - BÂLE 0-0 ap.

7-6 aux tirs au but

Pontaise: 3500 spectateurs.

Arbitre: M. Rutz.

Tirs au but: Lombardo 1-0. M. Yakin 1-1. Christ 2-1. Cantaluppi 2-2. Simon 3-2. Ergic 3-3. Puce 4-3. Kreuzer 4-4. Santini 5-4. Huggel 5-5. Hellebuyck 6-5. Savic 6-6. Panov 7-6. Ceccaroni manque.

Aujourd'hui

17.00 Thoune - Yverdon

Ordre des demi-finales

Jeudi 3 mai: Servette - Saint-Gall.
Lausanne - Thoune ou Yverdon.

ANF

DEUXIÈME LIGUE

Ce soir
19.45 Cornaux - Boudry
20.00 F'melon - Lignièrès

Mardi

20.15 Serrières II - Le Locle

JURA

TROISIÈME LIGUE

Groupe 6

Mercredi
19.30 La Neuveville - Reuchenette

Groupe 7

Ce soir
20.00 Tramelan - Courroux

QUATRIÈME LIGUE

Groupe 10

Ce soir
20.00 Fr.-Mont. - Sonceboz
(à Saignelégier)

Le poids de Nike

Brésil ■ L'équipementier a les moyens de faire pression

L'équipementier sportif américain Nike n'est jamais intervenu pour inclure un joueur dans la sélection nationale, a affirmé le président de la Fédération brésilienne (CBF), Ricardo Teixeira, devant les députés de la commission parlementaire d'investigation (CPI) qui enquête sur les irrégularités présumées commises dans le football brésilien. La CBF a toujours été autonome, a assuré Teixeira, qui a déclaré que son institution reçoit 16 millions de dollars par an (27,2 millions de frs) de l'équipementier sportif américain, contre 7 millions de dollars à la Fédération américaine et 5 millions de dollars pour la Hollande.

Le président de la CBF a également cité le montant des contrats des autres équipementiers sportifs: la Fédération anglaise reçoit 11 millions de dollars d'Umbro, celle d'Argentine 8 millions de Reebok, celle d'Italie 7 millions de Kappa, et celles de France, d'Allemagne et d'Espagne respectivement 8, 7 et 2,2 mil-

lions d'Adidas. Teixeira a rappelé que l'ex-sélectionneur Wanderley Luxemburgo avait refusé de faire jouer Ronaldo dans un match amical en Australie malgré les sollicitudes de Nike.

Image égratignée

Selon le député Eduardo Campos, membre de la CPI, l'image de Teixeira a cependant été «égratignée» lors de son audition car il n'a pu expliquer l'origine d'une série d'emprunts d'un montant de 15 millions de dollars. De même, l'enquête de la CPI révèle que la CBF a consenti des dons d'un montant de 2,5 millions de dollars en 1998, notamment en faveur d'hommes politiques en campagne et d'association d'employés de police, et même d'une association de propriétaires de chevaux du Jockey Club de Rio.

Enfin, le président de la CBF s'est excusé pour s'être opposé à la création de la CPI, qui enquête aussi sur le transfert de mineurs et les faux pasports de joueurs./si

Un futur milliardaire

Golf ■ Tiger Woods a vu sa cote augmenter. Il pourrait bientôt rejoindre Michael Jordan

Tiger Woods, premier joueur à avoir gagné quatre tournois majeurs de suite, a vu sa cote de popularité grimper et s'approcher de celle de l'ancien basketteur Michael Jordan. Et il est sur le chemin d'un futur milliardaire, selon les spécialistes des fortunes mondiales. Woods a empoché un million de dollars pour sa victoire au Masters, dimanche à Augusta, après avoir remporté en 2000 l'US Open, le British Open et le Cham-

pionnat professionnel américain (PGA), mais surtout sa valeur économique est en pleine ascension.

«Personne n'est dans la même catégorie que Tiger Woods», affirme Jerry Hausman, un économiste du Massachusetts Institute of Technology, spécialiste des fortunes accumulées par les sportifs. Selon lui, Woods, qui n'a que 25 ans, devrait franchir dans les cinq prochaines années le cap du milliard de dollars, certes encore loin de Michael Jordan et de ses 10 milliards de dollars de revenus. «En termes économiques, Jordan a un impact beaucoup plus fort, mais Tiger Woods, d'ici à cinq ans, pourrait le rejoindre», estime M. Hausman.

Après Schumacher

Selon le magazine Forbes, les revenus de Tiger Woods en 2000 se sont élevés à 53 millions de dollars, dont 9 millions de gains sur les greens. Mais dans les prochaines années, il devrait gagner une centaine de millions de dollars par an sur la seule vente des produits de son parraineur Nike. Forbes estime également qu'il sera bientôt

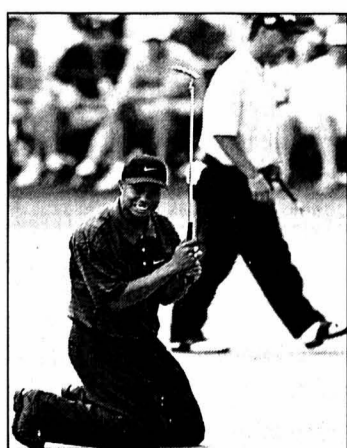
milliardaire. Woods est déjà le deuxième sportif le plus riche de la planète, après le pilote allemand de Formule 1, Michael Schumacher, qui a gagné 59 millions de dollars en 2000.

Mieux, Tiger Woods est classé deuxième des célébrités mondiales pour sa «puissance» derrière l'acteur Tom Cruise, dans un classement qui tient compte des revenus et de la couverture médiatique des intéressés.

Handicap

Woods a fait également bondir les chiffres d'audience du golf. La couverture du Masters par CBS a permis à la chaîne américaine d'atteindre 32% de parts de marché et la PGA, qui organise le circuit américain, a plus que doublé ses revenus provenant des droits télévisés, passés de 160 à 350 millions de dollars, grâce à lui.

La difficulté majeure pour qu'il puisse un jour égaler Michael Jordan est que le golf reste perçu comme un «sport élitiste», selon M. Hausman, et il n'est pas sûr que Tiger Woods le rende un jour aussi populaire que le basketball./si



Tiger Woods vaut bientôt un milliard de dollars.

PHOTO KEYSTONE

ENBREF

FOOT CORPO ■ Carton du Vignoble. Groupe A: Migros - Raffinerie 1-2. Silicon Graphics - Vitrierie Schleppey 3-1. Commune - Fleur de Lys 1-1. CS & EM - Chip Sport 1-0. Classement: 1. Commune 10-26. 2. Fleur de Lys 10-19. 3. Silicon Graphics 10-17. 4. Migros 10-16. 5. Philip Morris 9-15. 6. CS & EM 9-10. 7. Vitrierie Schleppey 10-8. 8. Chip Sport 10-7. 9. Raffinerie 10-7. Groupe B: La Poste/Swisscom - New Look 1-5. New Look - Police cantonale 1-1. OFSport - Boulangers 0-6. La Poste/Swisscom - Hôtel du Vignoble 3-10. Classement: 1. New Look 10-26. 2. Hôtel du Vignoble 11-19. 3. Police cantonale 10-18. 4. La Poste/Swisscom 11-15. 5. Boulangers 10-13. 6. Sporeta 8-12. 7. Alcatel Câble 8-12. 8. Mikron 10-6. 9. OFSport 10-3. /réd.

TENNIS ■ Dans la bonne humeur. Au Centre de tennis le Sporting à Colombier, Jeune Consulting organisait son traditionnel tournoi, le «Business Open Girard-Perregaux». Réunissant des équipes de double composées d'entrepreneurs et d'étudiants de la région, la manifestation s'est déroulée dans la bonne humeur et le fair-play. Au terme de finales indécises et d'un très bon niveau, la paire formée de Marco Bellotto et de Claude Martinetti dans le groupe 1, et celle formée de Loris Miorini et de Michael Templar dans le groupe 2, ont inscrit leurs noms au palmarès de cette huitième édition. /réd.

SPORTS-ÉTUDES ■ Yves L'Eplattenier nommé. Le dossier sports-études, récemment relancé par le Giron jurassien, Swiss-Ski et les lycées Jean Piaget et Denis-de-Rougement, à Neuchâtel, a été positivement clos à fin mars avec la nomination de Yves L'Eplattenier au poste de coordinateur. Le Neuchâtelois sera chargé de soutenir les jeunes athlètes désireux de combiner harmonieusement la pratique d'un sport de haut niveau et la conduite d'études supérieures. /réd.

HIPPISME ■ Gil s'impose. Chiètres. Bar. A avec un barrage au chrono: 1. Jonatan Gil (La Chaux-de-Fonds), «Wagalam CH», 0. Bar. A au chrono: 13. Jonatan Gil, «Quichot van't Exelhof». /réd.

UNIHOCCY ■ Double revers. Quatrième ligue. Messieurs: Biemme Fighters - Corcelles-Cormondèche II 9-7. Vertex-Port - Corcelles-Cormondèche II 7-3. Classement: (18 m): 1. Vertex-Port 30. Puis: 9. Corcelles-Cormondèche II 12. /réd.

Au fond de l'assiette

Alimentation ■ En matière de sport, il s'agit de ne pas avaler n'importe quoi. N'importe comment. N'importe quand. Quelques astuces pour garder la forme

Florian Lorimier, préparateur physique au Val-de-Ruz, n'en démord pas: une bonne alimentation permet d'optimiser les performances sportives. De mieux récupérer après l'effort. D'atteindre ou de maintenir le poids de forme. De limiter les apports de substances néfastes pour l'organisme. De stimuler le système immunitaire. D'accroître le bien-être et la motivation. Que des bonnes raisons de faire attention à ce qui tombe dans notre assiette! Notre corps est un gros brûleur d'énergie. La dépense au repos (métabolisme de base) dépend de l'âge, du sexe, de la taille, du poids et de la masse musculaire. La dépense liée à l'activité physique varie en fonction de l'activité professionnelle, du volume, de l'intensité et de la fréquence des entraînements.

Une saine répartition

Les **hydrates de carbone (glucides)**, qui devraient représenter 55 à 60% des apports d'énergie, sont les principaux fournisseurs pour les efforts de courte et de moyenne durée. On les trouve dans le pain, les céréales, les pâtes, le riz, les pommes de terre, le maïs, certains légumes et salades, les fruits, le lait et les produits laitiers, ainsi que les sucreries (à éviter). Les **protéines**, qui devraient représenter 15 à 20% des apports, servent d'éléments de construction et interviennent dans la synthèse des hormones et dans le système immuni-

taire. Les protéines animales (viande, poisson, œufs, lait, produits laitiers) ont une valeur nutritive supérieure aux protéines végétales (pain, céréales, pâtes, riz, pommes de terre, maïs, légumineuses, tofu). Leur combinaison permet d'optimiser la valeur nutritive de l'alimentation (pommes de terre et œufs, pain et fromage blanc, pâtes et fromage, riz et viande, polenta et viande...).

Les **lipides (graisses)**, qui devraient représenter 25 à 30% des apports, fournissent un concentré en énergie. Les graisses animales proviennent en particulier des charcuteries, des produits à base de lait entier, de beurre, de saindoux... Il vaut mieux leur préférer les graisses végétales (huile d'olive, de tournesol ou de chardon).

Chaque **vitamine et sel minéral** possède encore une fonction unique qu'aucune autre vitamine (ou sel minéral) ne peut remplir. En plus d'une alimentation variée et équilibrée, il est donc souhaitable, en fonction de la quantité d'entraînement, de prendre un complexe multivitaminé (ou multiminéraux) pour couvrir les besoins journaliers.

L'eau, un élément essentiel

L'eau corporelle est l'élément de structure des cellules, dans lequel les nutriments, les substances actives, les hormones et les enzymes sont en solution et peuvent être transportés. Elle régule la température du corps et élimine les déchets. Besoins

journaliers: entre 2 et 2,5 litres, davantage par grande chaleur, au cours d'une maladie ou lors d'un exercice physique. L'eau, le thé sans sucre, le café et les jus de fruits ou de légumes dilués sont adaptés à l'activité sportive.

L'importance des pertes hydriques dépend de la durée et de l'intensité de l'effort, de l'état d'entraînement, de l'habillement, de la température et de l'humidité ambiante. Durant l'effort, l'organisme peut produire entre 0,8 et 3 litres de

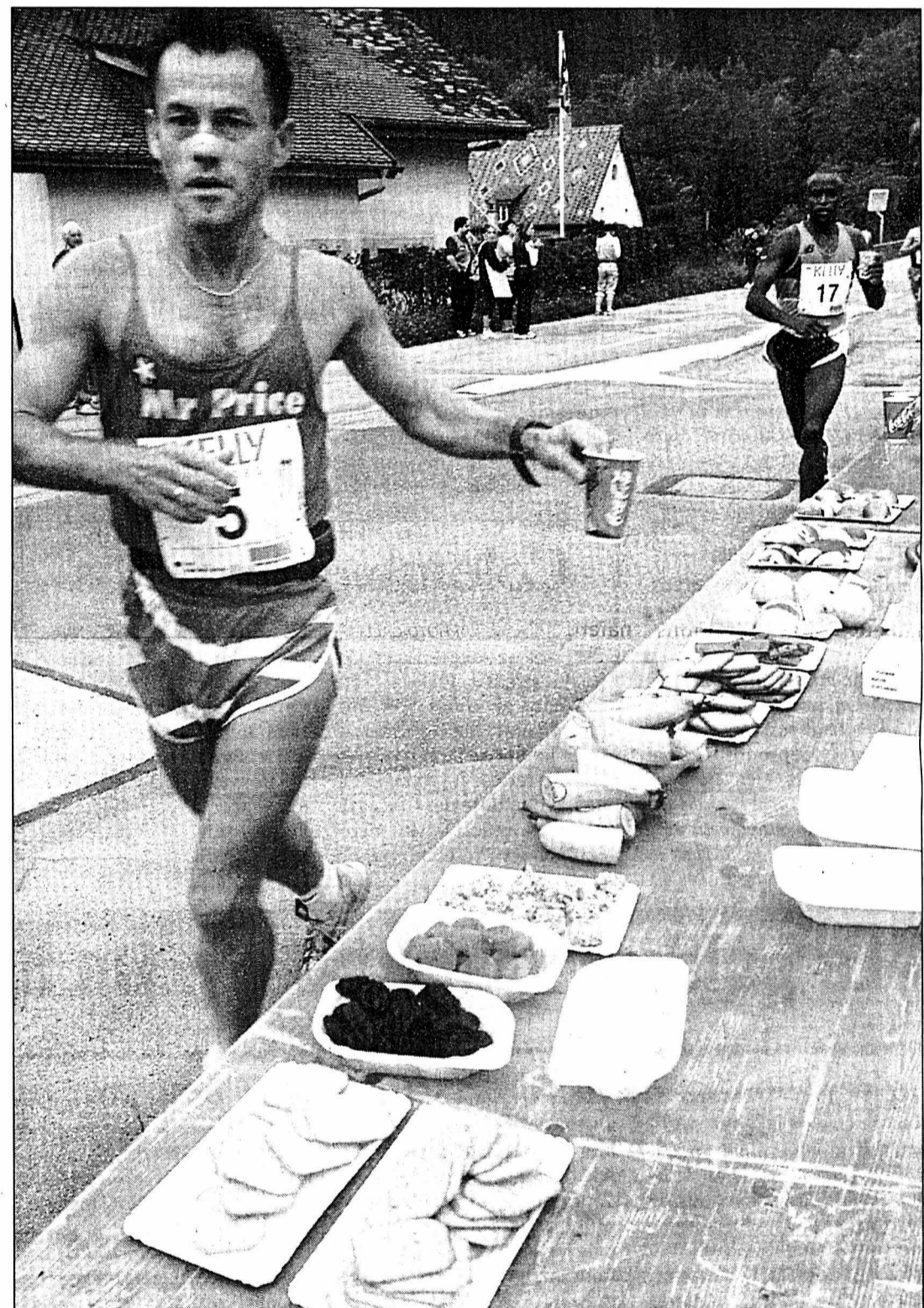
sueur à l'heure. Un déficit en eau même minime diminue la capacité de performance. Il faut donc veiller à s'hydrater régulièrement au cours de l'effort.

Avant et après l'effort

Prendre des repas légers réparatifs sur toute la journée, puis un repas riche en hydrates de carbone 3-4 heures avant l'effort, tout en veillant à boire suffisamment. Une heure avant, absorber des hydrates de carbone sous forme de boisson, de

barre énergétique ou de pain blanc. Avaler entre 300 et 500 ml d'une boisson fraîche (eau, boisson électrolytique) 20 à 30' avant le début de l'effort. Juste après l'entraînement ou la compétition, prendre une boisson électrolytique. Une heure à une heure et demie après, avaler un repas léger ou une boisson protéinique riche en hydrates de carbone. /PTU-sp

Etude gratuite et complète sur internet:
www.e-sportformation.ch



Avant, pendant et après l'effort (ici le vainqueur du Défi du Val-de-Travers 2000 Ianos Bogar), il convient de bien s'alimenter et de bien s'hydrater. PHOTO MARCHON-A

Repas et collations

Le **petit-déjeuner**: café au lait ou thé (sans sucre); hydrates de carbone complexes (pain complet, céréales), simples (confiture, miel, fruits), protéines (fromage mi-gras ou maigre, yaourt ou fromage blanc), graisses (beurre, margarine, noix, graines). Le **repas de midi**: hydrates de carbone complexes (pâtes, riz, pommes de terre, polenta), protéines (viande maigre, poisson, œufs, fromage mi-gras ou maigre, tofu), graisses (huile végétale pour la sauce à salade et la cuisson), vita-

mines et sels minéraux (légumes, salade, fruits). Le **repas du soir**: comme à midi ou alors repas froid: hydrates de carbone complexes (pain complet, galettes de riz soufflé, céréales), protéines (viande froide, poisson, œufs, produits laitiers), vitamines et sels minéraux (légumes, salade, fruits). Les **collations**: yaourts, pain complet, fromage blanc, fruits, lait demi-écrémé, galettes de riz soufflé, barre énergétique, frappé à base d'hydrates de carbones et de protéines. /PTU-sp

PMUR	Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	odg	Perf.	NOTRE OPINION	LES RAPPORTS	COURSE SUISSE
<p>Demain à Vincennes Prix Torontius (trot attelé, Réunion 2, course 1, 2850 mètres, départ à 20 h 15)</p> <p>Cliquez aussi sur www.longuesoreilles.ch</p> <p>Seule la liste officielle du PMU fait foi</p>	1 Gadava	2850	B. Piton	Y.-M. Vallée	55/1	Da2a5a	13 - Bel engagement.	<p>Hier à Lyon-Villeurbanne, Prix Aujourd'hui en France.</p> <p>Tiercé: 17 - 5 - 16.</p> <p>Quarté+: 17 - 5 - 16 - 14.</p> <p>Quinté+: 17 - 5 - 16 - 14 - 4.</p> <p>Rapports pour 1 franc</p> <p>Tiercé dans l'ordre: 33,50 fr.</p> <p>Dans un ordre différent: 6,70 fr.</p> <p>Quarté+ dans l'ordre: 637,60 fr.</p> <p>Dans un ordre différent: 79,70 fr.</p> <p>Trio/Bonus (sans ordre): 2.-</p> <p>Rapports pour 2 francs</p> <p>Quinté+ dans l'ordre: 29.000.-</p> <p>Dans un ordre différent: 580.-</p> <p>Bonus 4: 34,20 fr.</p> <p>Bonus 3: 2,20 fr.</p> <p>Rapports pour 5 francs</p> <p>2sur4: 10.-</p>	<p>Demain à Avenches, Grand Prix de Printemps (trot international, Réunion 3, 7e course, départ à 14 h 45).</p> <p>1. Chêne-Vert 2400</p> <p>2. Calou 2400</p> <p>3. Caïd-de-Bonneville 2400</p> <p>4. Déniche-Le 2400</p> <p>5. Duel-d'Anjou 2375</p> <p>6. Miracle-Skipper 2375</p> <p>7. Dancing-Machine 2375</p> <p>8. Digamma 2375</p> <p>9. Carello 2375</p> <p>10. Delta-du-Hennequin 2375</p> <p>11. Darass-du-Châtelet 2375</p> <p>12. If Only 2375</p> <p>13. Dauphin-du-Gite 2375</p> <p>14. Eden-Park 2350</p> <p>15. Démon-de-Cézille 2350</p> <p>16. Bonheur-d'Eggonne 2350</p> <p>17. Chica-Bay 2350</p> <p>18. Enrico-Biéville 2350</p> <p>19. Irish-Whisky 2350</p> <p>Notre jeu: 17 - 10 - 5 - 11 - 18 - 19</p>
	2 Halfie-Cherie	2850	S. Rouxel	C.-A. Mallet	35/1	Da0aDa	15 - La forme est bien là.		
	3 Hima	2850	P. Verduyze	L. Leneveu	65/1	DaDaDa	14 - La limite du recul.		
	4 Hermione-D'Atout	2850	P. Levesque	P. Levesque	11/1	Da2aDa	17 - Une Lelièvre très sérieuse.		
	5 Guenica-D'Orgères	2850	C. Martens	J. Niskanen	16/1	3a1a0a	12 - Une place lui est réservée.		
	6 Hôte-Des-Essarts	2850	J.-C. Darondel	J.-P. Darondel	17/1	8a4a0a	11 - Verbeeck dans ses œuvres.		
	7 Hep-La-Jolie	2850	P. Ciccarelli	M. Bonnefoy	18/1	2a1aDa	16 - Son retour est attendu.		
	8 Garivane	2850	U. Nordin	J. Provost	13/1	Da6a1a	5 - Un outsider séduisant.		
	9 Good-Way	2850	P. Békaert	J. Provost	30/1	6m4mDa	LES REMPLAÇANTS:		
	10 Hata-Marie	2850	J.-P. Viel	J.-P. Viel	9/1	0aDm7a	3 - Spéculation gratuite et totale.		
	11 High-Fidelity	2850	J. Verbeeck	J. Kruithof	6/1	Da1aDm	7 - Candidature amusante.		
	12 Hawai-Girl	2850	Y. Dreux	Y. Dreux	5/1	4a1a3a			
	13 Helena-D'Avèze	2850	J.-M. Bazire	M. Barreteau	7/1	1a3aDa			
	14 Galatane	2850	M. Lenoir	M. Lenoir	9/1	7aDa1a			
	15 Houba-Houba-Jiel	2875	D. Locqueneux	J.-L. Dersoir	7/1	2a0a8a			
	16 Galinette-Cendrée	2875	J. Hallais	J. Hallais	11/1	5a6a6a			
	17 Haïtia-Du-Gîte	2875	S. Lelièvre	S. Lelièvre	7/1	4a7a0a			
	18 Heidi-Des-Jacquots	2875	P. Bengala	P. Bengala	30/1	Ra0a0a			

Suspense aux Mélèzes

Hockey sur glace ■ Les Tchèques de Vitkovice ont remporté le Tournoi international minis aux tirs aux buts. La Chaux-de-Fonds termine cinquième

Le 26e Tournoi international minis de La Chaux-de-Fonds a de nouveau sacré les Tchèques de Vitkovice. Les tenants du titre n'ont pourtant pas eu la vie facile le week-end dernier aux Mélèzes. En effet, c'est aux tirs au but que la formation slave est parvenue à se défaire des ZSC Lions. La finale pour la troisième place a également connu son dénouement après une série de pénalités que les Hongrois de Dunaferr ont remportée face aux Kloten Flyers. Le suspense a donc été total durant cette compétition qui a tenu le public en haleine jusqu'au bout.

Pour sa part, la formation chaux-de-fonnière a réussi à se classer cinquième en disposant de Lugano 4-2. Le HCC a encore eu la satisfaction de voir son gardien Damiano Ciaccio élu meilleur gardien du tournoi.

Le comité d'organisation tient pour sa part à remercier tous les sponsors et les bénévoles sans lesquels ce tournoi ne pourrait pas avoir lieu et donne rendez-vous aux amateurs de hockey sur glace l'année prochaine.

2-3. Kloten Flyers - Lugano 3-0. Dunaferr - Vojvodina 5-1. Vitkovice - Ferencvaros 4-0. Dunaferr - Kloten Flyers 1-3. La Chaux-de-Fonds - Vitkovice 1-6. Lugano - Vojvodina 1-0. ZSC Lions - Ferencvaros 2-1. Kloten Flyers - Vojvodina 10-0. La Chaux-de-Fonds - Ferencvaros 6-0. Dunaferr - Lugano 2-1. Vitkovice - ZSC Lions 6-2. Vitkovice - Dunaferr 5-2. ZSC Lions - Kloten Flyers 2-0.

Finales: Ferencvaros - Vojvodina 3 - 0. La Chaux-de-Fonds - Lugano 4 - 2. Dunaferr SE - Kloten Flyers 4 - 3 aux tab. Vitkovice - ZSC Lions 2-1 aux tab.

Classement final: 1. Vitkovice. 2. ZSC Lions. 3. Dunaferr. 4. Kloten Flyers. 5. La Chaux-de-Fonds. 6. Lugano. 7. Ferencvaros. 8. Vojvodina.

Meilleur attaquant: Adam Miksovky (Vitkovice).

Meilleur défenseur: Peter Kalus (Vitkovice).

Meilleur gardien: Damiano Ciaccio (La Chaux-de-Fonds).

Coupe du fair-play: Vojvodina. /réd.

Le podium du 26e Tournoi international minis du HCC: Vitkovice a précédé les ZSC Lions et les Hongrois de Dunaferr.



PHOTO GALLEY

Résultats

Matches qualificatifs: La Chaux-de-Fonds - ZSC Lions

GOLF SUR PISTES

Colombier a organisé son tournoi international sur le terrain du CIS à Marin.

Cent douze joueurs et joueuses ont participé à ces joutes qui coïncidaient avec le dixième anniversaire du club local.

Classements

Ecologes: 1. Milos Mathys (Kakadu) 106 points. 2. Pascal Clement (Colombier) 131. **Juniors masculins:** 1. Cédric Mathys (Kakadu) 96. **Puis:** 4. Cédric Weber (La Chaux-de-Fonds) 113. 5. Pascal Clement (Colombier) 113. 6. Nicolas Matthey (Le Locle) 116. **Seniors dames I et II:** 1. Liliane Berstet (Colombier) 99. **Puis:** 7. Marthe Kindler (Colombier) 111. 10. Marylise Bertholet (Colombier) 121. 12. Rosemarie Bedaux (Colombier) 158. **Dames:** 1. Susy Goglione (Le Palme-Losone) 100 (AD). 2. Monika Speiser (Colombier) 100 (AD). **Puis:** 6. Laure Bau-thamy (Colombier) 120. **Seniors masculins II:** 1. Léon Wenker (Colombier) 100. **Puis:** 5. Heinz Locher (Colombier) 111. 8. Werner Zogg (Colombier) 120. **Seniors masculins I:** 1. Daniel Monnier (Neuchâtel) 95. 2. Jean-Pierre Sorg (Colombier) 97. 3. John Bertholet (Colombier) 98. **Puis:** 6. Jean-Bernard Meigniez (Neuchâtel) 101. 13. Maurice Bedaux (Colombier) 107. 14. Tanguy Verhaegen (Neuchâtel) 109. 15. Hans-

Ruedi Gyger (La Chaux-de-Fonds) 109. 16. Claude Muller (Neuchâtel) 110. 17. Claude Berberat (Colombier) 111. 20. José Fernandez (La Chaux-de-Fonds) 113. 21. Jacques Hamel (La Chaux-de-Fonds) 114. 29. Bêat Morier-Genoud (Colombier) 124. **Hommes:** 1. Juan Carmine (La Palme-Losone) 98. 2. Christophe Gaschen (Colombier) 100. **Puis:** 4. Frédéric Jeanneret (Le Locle) 101. 6. Laurent Leibundgut (Le Locle) 102. 9. Michel Volorio (Le Locle) 103. 11. Jean-B. Schafer (Le Locle) 103. 15. Philippe Bauthamy (Colombier) 105. 20. Antonio Fardilha (Colombier) 106. 27. Sébastien Gaschen (Colombier) 114. /réd.

VOLEYBALL

Dames
Troisième ligue: Colombier II - Val-de-Ruz 3-2. **Classement:** 1. Marin 14-28. 2. Corcelles-Cormondrèche 14-20. 3. Lignièrès 14-16. 4. La Chaux-de-Fonds II 14-14. 5. Les Ponts-de-Martel II 14-12. 6. Val-de-Ruz 14-10. 7. Colombier II 14-8. 8. Savagnier II 14-4.

Quatrième ligue: Val-de-Travers II - Le Locle 3-1. Val-de-Travers II - NUC III 3-1. E2L II - Le Locle 0-3. E2L II - Peseux 0-3. Gym Boudry - Val-de-Ruz 3-1. **Classement:** 1. NUC III 12-22. 2. Val-de-Travers II 12-22. 3. Le Locle 12-16. 4. Peseux 12-10. 5. Gym Boudry 12-6. 6. E2L II 12-4. 7. Val-de-Ruz II 12-4. **Juniors B:** Val-de-Travers -

Les Ponts-de-Martel 3-0. Colombier II - Lignièrès 3-1. Colombier I - Le Locle 3-1. **Classement:** 1. Val-de-Travers 14-26. 2. E2L 14-26. 3. Colombier I 14-18. 4. Colombier II 14-16. 5. Val-de-Ruz 14-10. 6. Lignièrès 14-6. 7. Le Locle 14-6. 8. Les Ponts-de-Martel 14-4. **Coupe neuchâteloise:** NUC (2) - La Chaux-de-Fonds (2) 3-0.

Messieurs

Deuxième ligue: Val-de-Travers - Colombier 0-3. **Classement:** 1. Colombier II 12-22. 2. Val-de-Ruz II 12-16. 3. Val-de-Travers 12-14. 4. NUC 12-12. 5. E2L II 12-12. 6. Cortailod 12-6. 7. Le Locle 12-2. **Troisième ligue. Groupe A:**

Gym Boudry - VBC La Chaux-de-Fonds 3-0. Colombier juniors - VBC La Chaux-de-Fonds 3-1. Colombier juniors - VGH La Chaux-de-Fonds 2-3. **Classement:** 1. E2L III 10-16. 2. Gym Boudry 10-14. 3. VGH La Chaux-de-Fonds 10-12. 4. Colombier juniors 10-10. 5. VBC La Chaux-de-Fonds 10-4. 6. Val-de-Ruz juniors 10-4.

Groupe B: Savagnier - Val-de-Ruz III 2-3. Colombier - Val-de-Ruz IV 0-3. **Classement:** 1. Marin 8-14. 2. Colombier III 8-12. 3. Val-de-Ruz III 8-8. 4. Val-de-Ruz IV 8-4. 5. Savagnier 8-2. **Coupe neuchâteloise:** Colombier (2) - E2L (2) 3-0. /réd.

ORIENTATION

Les 32es championnats suisses de course d'orientation de nuit se sont déroulés à Lüterkofen (SO). C'est dans une forêt typique du plateau helvétique caractérisée par de nombreux chemins et une faible dénivellation que les 440 coureurs venus de la Suisse entière ont débattu.

Malgré la faible délégation neuchâteloise qui a effectué le déplacement, de bons résultats ont néanmoins été enregistrés. Dans la catégorie hommes juniors, Baptiste Rollier a pris une belle troisième place. Le sociétaire du CO Chenau n'a pas réalisé une course parfaite. En effet, après une première partie correcte, une faute de direction lui a fait perdre plus de deux minutes et 30 secondes. Entre le seizième et le vingtième poste, il a encore commis plusieurs petites fautes. Mais grâce à une bonne fin de course, il a pu monter sur la troisième marche du podium: *Je suis content de mon résultat car malgré ma course moyenne je prends la médaille de bronze. Maintenant je dois retrouver les réflexes et mettre au point ma technique.*

Un autre très bon résultat a été réalisé par la jeune coureuse du CO Chenau, Alexandra Khlebnikov. En effet, elle a remporté le titre de championne suisse dans la catégorie dames 16 ans. Grâce à une course régulière, excepté le quatrième poste où elle a perdu plus de deux minutes, elle a gagné avec une avance de 30 secondes. Chez les hommes élites, deux coureurs neuchâtelois ont pris le départ. La meilleure perfor-

mance est à mettre au nom de Thomas Hodel (CO Chenau) qui a pris la huitième place à tout de même six minutes et 30 secondes de Donatus Schnyder. Marc Lauenstein (CO Chenau) a terminé dixième pour sa première participation à un championnat national dans la catégorie reine. Enfin chez les dames A long, Véronique Renaud-Humbel (CO Chenau) a terminé au quatrième rang, manquant la troisième place pour une seule seconde.

Classements

H16 (7 km, 95 m de dén., 15 p.): 1. Hertner (OLV Baselland) 46'41". **Puis:** 15. Dimitry Khlebnikov (CO Chenau) 1 h 20'59". **H18 (9,1 km, 130 m de dén., 18 p.):** 1. Hubmann (OL Regio Wil) 55'21". **Puis:** 10. Pavel Khlebnikov (CO Chenau) 1 h 17'05". **H20 (10,6 km, 120 m de dén., 25 po.):** 1. Koch (OLV Baselland) 1 h 06'41". **Puis:** 3. Baptiste Rollier (CO Chenau) 1 h 08'15". **HE (15,1 km, 270 m de dén., 29 p.):** 1. Schnyder (OL Regio Wil) 1 h 29'34". **Puis:** 8. Thomas Hodel (CO Chenau) 1 h 36'03". 10. Marc Lauenstein (CO Chenau) 1 h 37'16". **H40 (8,6 km, 130 m de dén., 17 p.):** 1. Jenzer (OLG Huttwil) 59'29". **Puis:** 23. Anton Khlebnikov (CO Chenau) 1 h 29'05". **D16 (4,9 km, 80 m de dén., 13 po.):** 1. Alexandra Khlebnikov (CO Chenau) 42'22". **DAL (7,3 km, 65 m, 17 po.):** 1. Wegmüller (OLK Argus) 59'42". **Puis:** 4. Véronique Renaud-Humbel (CO Chenau) 1 h 00'46". **DAK (4,3 km, 45 m de dén., 11 po.):** 1. Streuli (OLG Horgen) 37'01". **Puis:** 9. Petra Kessler (CO Chenau) 50'03". **D40 (5,3 km, 75 m de dén., 15 po.):** 1. Müller-Bucher (Bussola IK) 51'16". **Puis:** 10. Vera Khlebnikova (CO Chenau) 1 h 18'01". /SBL

BASKETBALL

Dames

Deuxième ligue: La Chaux-de-Fonds - UBBC 20-0 (forfait). Université NE - Femina Berne III 80-32.

Classement: 1. Université NE 12-24. 2. La Chaux-de-Fonds 11-16. 3. Femina Berne II 11-14. 4. SWB 11-8. 5. Femina Berne III 12-8. 6. Hünibasket 11-4. 7. UBBC 12-4.

Messieurs

Deuxième ligue. 1re-4e places: STB Berne II - UCLA 96 74-80. UBBC I - UBBC II 73-62.

Classement: 1. UCLA 96 3-6. 2. UBBC I 2-4. 3. STB Berne II 4-2. 4. UBBC II 3-0.

5e-8e places: Soleure - Rapid Bienne II 69-63.

Classement: 1. Berthoud 2-4. 2. Hünibasket 3-4. 3. Soleure 3-2. 4. Rapid Bienne II 2-0.

9e-13e places: Union NE II - Université NE II 55-67.

Classement: 1. Université NE II 3-6. 2. Moutier 3-4. 3. SWB 1-0. 4. Marin 1-0. 5. Union NE II 2-0.

Troisième ligue. Groupe A: Littoral - UCLA 96 II 45-59. Littoral - Fleurier 61-86.

Classement: 1. Fleurier 12-22. 2. Saint-Imier 11-14. 3. La Chaux-de-Fonds II 12-14. 4. UCLA 96 II 12-12. 5. Corcelles 10-8. 6. Val-de-Ruz 11-8. 7. Littoral 12-2.

Cadets: Rapid Bienne - Union NE 86-41F. STB Berne - Fleurier 85-28.

Classement: 1. Soleure 13-22. 2. UCLA 96 13-20. 3. Rapid Bienne 14-20. 4. Berthoud 13-18. 5. STB Berne 13-6. 6. Fleurier 14-6. 7. Buchsi 13-4. 8. Union NE 13-2.

Coupe neuchâteloise benjamins: Marin - Val-de-Ruz 61-83. /réd.

JUDO

Les week-ends se suivent et se ressemblent pour les judokas chaux-de-fonniers. A Morteau se déroulait le tournoi du JC Montlebon. Très prisée, cette épreuve a réuni pas moins de 300 judokas. Dix judokas chaux-de-fonniers avaient effectué le déplacement et se sont brillamment comportés en pays français.

Les podiums

1. Sylvain Foucher, benjamins + 66kg. Mégane Manfredonia, moustiques - 21kg. Robin Hurni, poussins - 32kg.

2. Thomas Didierlaurent, poussins - 30kg. Fanny Didierlaurent, moustiques - 20kg.

3. Jérémy Barfuss, mini-pous-sins - 31kg. Christelle Foucher, poussins - 44kg. Robin Curtü, benjamins - 45kg.

A noter encore les quatrième places d'Anthony Robert, poussins - 37kg, et Maxime Miéville, mini-pous-sins - 22kg. /réd.

WATERPOLO

Après plusieurs années passées en première ligue, la section water-polo du Red-Fish a rempli sa mission en entamant sa première saison en LNB avec deux victoires. A Montreux, l'équipe neuchâteloise a battu celle de la Riviera 21-5. A Lausanne contre Fribourg, le match fut assez serré lors des trois premiers quarts (0-2 3-4 4-6). Ce n'est que lors du dernier quart que Neuchâtel fit la différence, tant sur le plan physique que tactique (victoire 12-6). Neuchâtel: Bernède, C. Coendoz, S. Coendoz, Dubois, Egger, Gagnebin, Garcia, Hofstetter, Llach, M. Parvex, Y. Perrenoud, P. Remus. /MLL

Trafic pré-pascal: ça bouchonne déjà

Congés ■ A Kandersteg,
trains pour le sud complets



Prendre son mal en patience.

PHOTO KEYSTONE

Pour la première fois, la douane de Chiasso n'aura pas été fermée aux poids lourds durant la nuit. Néanmoins, une première colonne de voitures s'est formée hier vers midi à l'entrée nord du tunnel du Gothard. Elle atteignait 4 kilomètres dans le courant de l'après-midi. La plus grande vague de voitures est attendue aujourd'hui et demain. Pour éviter une surcharge à la douane de Chiasso, la police tessinoise a fait s'arrêter la plus grande partie des poids lourds hier après-midi. Des actions de protestations contre la circulation des ca-

mions la nuit avaient été annoncées pour hier soir dans le canton d'Uri, avec sonnerie de cloches de quatre églises vers 22h00. Une semaine après l'éboulement du côté sud du San Bernardino, la circulation a été rétablie hier matin sur l'A13 entre la sortie Nord de Mesocco et Soazzo. Auparavant, un grave accident a bloqué le trafic. La compagnie Berne-Lötschberg-Simplon (BLS) prévoit un important afflux de véhicules durant les fêtes à la gare de chargement de Kandersteg (BE). Tous les trains directs à destination d'Iselle (Italie) sont déjà complets. /ats

TFA

Rentes: chacun pour soi

Pour des époux séparés, le calcul des prestations complémentaires (PC) doit être fait de manière dissociée. Il n'est pas question que l'un des conjoints en soit privé parce que l'autre, plus à l'aise, a un revenu un peu supérieur à la couverture de ses besoins vitaux. Le Tribunal fédéral des assurances (TFA) corrige ainsi une ordonnance fédérale. Celle-ci introduisait jusqu'ici un système de vases communicants entre les revenus des époux séparés tant qu'un tribunal n'avait pas tranché la question du droit à une pension alimentaire.

Revenu fictif

En l'espèce, le TFA donne raison à un septuagénaire à qui les autorités thurgoviennes avaient refusé le droit aux prestations complémentaires. Le retraité aurait dû en principe y avoir droit puisque son AVS ne couvre pas ses besoins vitaux.

Mais, conformément à l'ordonnance fédérale sur les prestations complémentaires, les instances cantonales avaient tenu compte du fait que sa femme, dont il est séparé, est un peu plus à l'aise. Une part des revenus de l'épouse avaient été ajoutée fictivement à ses ressources. Une commission cantonale de recours n'avait pas admis le procédé. /ats

CIRCULATION

Nouvelles amendes

Le stationnement gênant sur une piste cyclable ne fera plus l'objet d'une dénonciation au juge pénal, mais sera sanctionné sur-le-champ par une amende de 120 francs dès 2002. Le Conseil fédéral a modifié hier l'ordonnance sur les amendes d'ordre.

L'automobiliste qui se sera arrêté sur une piste cyclable devra payer une amende de 80 francs. Celui qui se sera arrêté sur un passage pour piétons ou au milieu d'un carrefour devra quant à lui verser 60 francs. Ces mesures faciliteront le travail de la police et surtout celui des juges pénaux qui ne considéraient pas ces dénonciations comme prioritaires, a précisé Pascal Blanc de l'Office fédéral des routes (OFROU).

Des facilités

Le Conseil fédéral a aussi entériné des modifications des ordonnances sur l'assurance des véhicules et sur l'admission à la circulation. A partir de juin, la marge de manoeuvre des autorités cantonales sera élargie. Elles pourront déroger aux prescriptions sur la délivrance des plaques professionnelles (plaques U) lorsque c'est sans risque pour la sécurité routière et l'environnement. Les garagistes bénéficieront de facilités pour l'obtention et l'utilisation des plaques professionnelles (plaques U). /ats

A la conquête de l'espace

Vol ■ Il y a 40 ans, Gagarine bouclait le tour de la Terre en moins de deux heures dans son vaisseau «Vostok»

Cent huit minutes, le 12 avril 1961, ont fait de Iouri Gagarine un héros de l'Union soviétique. Elles ont permis de propulser la seconde puissance mondiale d'alors un peu plus loin dans la conquête de l'espace. Ces cent huit minutes, ce sont celles qu'il aura fallu au cosmonaute russe pour effectuer le tour de la Terre à bord de son vaisseau «Vostok» devant les Américains. Washington n'enverra un homme dans l'espace - Alan Shephard - que le 5 mai 1961.

Parfaitement à l'aise

«Je me suis senti parfaitement à l'aise. Tout était facile à exécuter. Mes pieds et mes bras ne pesaient plus rien, les objets flottaient dans la cabine,» a raconté Gagarine. *«Je n'ai pas vu la lune. Quant au soleil, il éclaire dix fois plus que sur la terre. Toute la voûte céleste est plus contrastée que vue de la terre.»*

Quelques jours avant le grand départ, les rumeurs allaient bon train dans la capitale soviétique sur l'imminence d'un tel événement. L'annonce par l'Agence Tass, en différé d'une heure, du lancement de Iouri Gagarine provoque un enthousiasme considérable.

«C'est le plus grand exploit scientifique de l'histoire de l'humanité,» déclarait l'astronome anglais sir Bernard Lovell, directeur

de l'Observatoire de Jodrell Bank. Le président américain John Kennedy salua lui *«l'exploit scientifique des plus impressionnants»* des savants et ingénieurs soviétiques.

«Mission spéciale» Sur 3000 candidats cosmonautes, 20 seront retenus pour une «mission spéciale». Ils seront six à faire partie du noyau des cosmonautes prêts à voler. Iouri Gagarine, comme par la

suite d'autres cosmonautes et astronautes, aura les nerfs bien solides.

Naissance d'une légende

La légende Gagarine était née. Le charme naturel dégagé par le jeune Gagarine, alors âgé de 27 ans, avait convaincu les Soviétiques que ce serait lui qui irait dans l'espace. Et une fois l'exploit accompli, le cosmonaute se chargea, pour le

grand bonheur du Kremlin, de détruire le stéréotype du Russe mal dégrossi et campagnard véhiculé en Occident. Gagarine mourut dans un mystérieux accident d'avion, à l'âge de 34 ans, le 27 mars 1968. /ats-reuter

Des éloges

Claude Nicollier est très élogieux à l'égard du programme spatial russe. L'astronaute suisse ne devrait pouvoir retourner dans l'espace, pour la cinquième fois, que d'ici «deux ou trois ans». *«La Russie possède un remarquable savoir en matière de vols spatiaux, beaucoup de talent, des solutions techniques simples et efficaces, une expérience opérationnelle solide,»* a déclaré Claude Nicollier. L'objectif des Russes a toujours été d'explorer et d'assurer une présence humaine dans l'espace. *«La science constituait un objectif secondaire,»* selon lui. Claude Nicollier voit la Russie comme un partenaire solide dans le futur, même s'il n'envisage pas de retour à un programme autonome. *«A moins qu'il s'agisse d'un projet lucratif,»* comme des vols réguliers de touristes payants dans l'espace. /ats



Gagarine, un homme intrépide.

PHOTO A-KEYSTONE

Pas un sou pour Elton John

Justice ■ Le chanteur perd un procès

Elton John ne recevra aucun sou des sociétés chargées de gérer sa fortune. Un tribunal londonien a débouté le chanteur britannique hier.

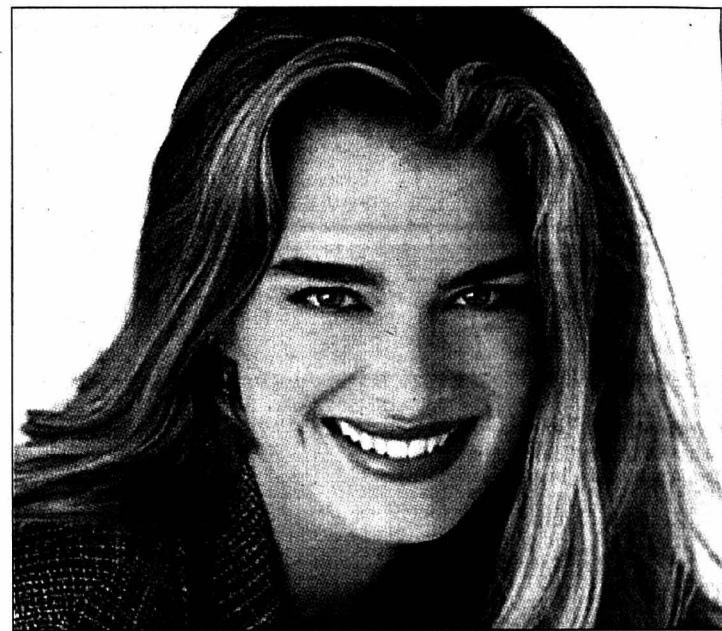
L'auteur de «Candle in the Wind» et de la musique du film «Le Roi Lion», âgé de 53 ans accusait les sociétés John Reid Enterprises et PricewaterhouseCoopers de négligences dans la gestion de son argent. Il réclamait le remboursement des «millions de livres» - 50 millions de francs) selon la presse - que lui avait facturé John Reid Enterprises pour plusieurs tournées. Cette société, dirigée par son ancien

agent et amant, s'était selon le chanteur engagée à les prendre en charge.

Elton John, actuellement en tournée à Atlanta (Etats-Unis), devrait faire appel de ce jugement, a indiqué son avocat Frank Presland. Le procès a défrayé la chronique pour avoir levé un coin de voile sur le train de vie extravagant de l'artiste.

Sir Elton John a ainsi confirmé qu'il a dépensé quelque 75 millions de francs en 20 mois à partir de 1996. *«Je n'ai personne à qui laisser mon argent, je suis célibataire, j'aime dépenser,»* avait expliqué le chanteur. /ats-afp

Mariage californien



L'actrice américaine Brooke Shields a épousé l'écrivain et producteur Chris Henchy sur l'île de Santa Catalina au large de la côte sud de la Californie. Shields, 35 ans, et Henchy, 38 ans, s'étaient fiancés en juillet dernier. Brooke Shields avait épousé le joueur de tennis Andre Agassi en avril 1997.

PHOTO AP

EN BREF

NIMES ■ Meurtre passionnel.

Un Avignonnais de 45 ans, directeur d'une entreprise paysagiste, a tué son ex-femme dans l'appartement de celle-ci à Ville-neuve-lez-Avignon (Gard), avant de tenter de mettre fin à ses jours, a-t-on appris hier auprès du parquet de Nîmes. La femme, âgée de 43 ans, a été éventrée par son ex-mari qui ne supportait pas sa décision de le quitter. L'homme a téléphoné aux pompiers pour les informer du meurtre et en disant qu'il allait se suicider. A l'arrivée des secours, le meurtrier présumé s'était tranché la gorge mais était entaillé en vie. /ap

BALÉARES ■ Touristes euro-taxés.

Le gouvernement autonome de l'archipel espagnol des Baléares a imposé un impôt spécial d'un euro (un franc et 50 centimes) par touriste et par nuit. Cette taxe «verte» est destinée à financer des projets d'environnement, a rapporté hier la presse espagnole. L'«éco-taxe» devrait rapporter quelque 90 millions de francs. Les hôteliers ont annoncé leur intention de demander au gouvernement de Madrid de contester cet impôt devant le Tribunal constitutionnel. /ats

FRIBOURG ■ Racket entre ados.

La police fribourgeoise a élucidé cinq cas de racket, un brigandage, un cambriolage et plusieurs affaires de vols. Six adolescents de 16 et 17 ans de nationalités diverses ont été interpellés au début du mois par la brigade des mineurs. Dans les cas de racket, ils agissaient par intimidation envers des victimes généralement plus jeunes. Le butin exigé se montait à quelques francs pour satisfaire des besoins immédiats. Les infractions ont été commises entre mars et avril dans les transports publics et dans les gares. /ats

LAGOS ■ Sorcellerie: massacre.

Des habitants de la ville d'Osun, au Nigeria, ont fait brûler vifs huit adeptes d'une secte accusée d'avoir eu recours à la sorcellerie pour faire disparaître le pénis d'un homme nommé Eniole, selon la presse locale. Le meurtre de personnes accusées de faire disparaître les pénis est chose relativement courante en Afrique de l'Ouest, où le culte vaudou, est très présent. Eniole et un autre homme, Oladele, ont été placés en garde à vue. *«La secte a été attaquée juste comme ça.»* /ap

Pas de Schengen à la carte

Suisse UE ■ Berne va de l'avant. Il en va de la lutte contre la grande criminalité. Mais l'exécutif n'est pas trop pressé. Il tient à des négociations équilibrées



Ruth Metzler échangeant des propos avec le porte-parole de la Confédération Achille Casanova. PHOTO KEYSTONE

De Berne
Georges Plomb

Adhésion aux Conventions de l'Union européenne de Schengen (sur la sécurité) et de Dublin (sur l'asile): le Conseil fédéral fait bloc derrière Ruth Metzler. Le gouvernement – qui traitait hier d'un document commun des Affaires étrangères (Joseph Deiss), de l'Economie (Pascal Couchepin) et de Justice et Police (Ruth Metzler) sur l'état du dossier – va de l'avant. Cela dit, il estime que certaines questions exigent des approfondissements supplémentaires. Elles touchent la protection des données, la coopération policière et judiciaire, l'entraide administrative et judiciaire, l'équipement en armes et munitions, le statut du Lichtenstein, etc. Ce sera fait prochainement.

Contre la criminalité

Le but est toujours, dans l'esprit de Ruth Metzler et de l'exécutif fédéral, d'adhérer à la totalité du système Schengen-Dublin. Car il n'y a pas de «Schengen à la carte». Il en va aussi de la capacité de la Suisse de lutter contre la criminalité internationale. Rappel: l'appareil de Schengen a pour objectifs de renforcer les contrôles aux frontières extérieures des Etats participants, de mener une

politique commune du visa et de l'asile, d'améliorer la coopération policière transfrontalière, de gérer un système d'échanges d'informations sur les personnes recherchées ou indésirables. L'abolition des contrôles fixes aux frontières intérieures serait compensée par des mesures d'accompagnement. En Berne fédérale, on envisage la mise en place de contrôles mobiles. Cela dit, la Suisse, qui n'est pas membre de l'Union européenne, aurait un droit de participation, mais pas de codécision.

Le poids des cantons

Le Conseil fédéral, avant de fixer un mandat de négociations préliminaires, attend l'avis des cantons. Il devrait arriver dans les jours qui viennent. C'est aussi avec les cantons que sont étudiées les mesures qui compenseront l'abandon des contrôles fixes aux frontières intérieures. Ces travaux sont conduits dans le cadre du projet de réexamen du système de sécurité intérieure de la Suisse (projet USIS).

Incidemment, la condition de l'adhésion à Schengen sera la mise en place de la libre-circulation des personnes entre la Suisse et l'UE. Par contraste, un contrôle sera maintenu sur les mouvements de marchandises. Cela vaudra aussi pour

les nombreux Helvètes qui vont s'approvisionner de l'autre côté de la frontière. Le dossier devrait franchir une nouvelle étape en mai. Ce pourrait être le moment, pour le Conseil fédéral, de requérir l'élaboration de mandats de négociations préliminaires. Pour Ruth Metzler, il n'y a pas pression du temps. De toute manière, le Système d'information de Schengen – qui est une vaste banque de données – est en plein développement (de SIS I à SIS II). La conseillère fédérale n'imagine guère une adhésion avant 2004. Par ailleurs, l'Union européenne n'a toujours pas produit de mandat de négociations sur la question (elle en a formulé un sur la fraude douanière).

Résultats équilibrés

Non, les nouvelles négociations sectorielles entre la Suisse et l'Union européenne ne formeront pas un «paquet». Ruth Metzler n'exclut pas des rythmes de négociations différents. Mais le Conseil fédéral tient fermement à ce que les demandes suisses (Schengen, Dublin, etc) soient aussi bien prises en compte que les demandes de l'Union (fiscalité de l'épargne, fraude douanière, etc). Il tient enfin à ce que les résultats soient équilibrés. /GPB-La Liberté

Avertissement: les nouvelles négociations sectorielles entre la Suisse et l'Union européenne qui s'esquissent s'annoncent aussi casse-gueule, ou presque, qu'une adhésion à l'Union. Ce qui se passe tant sur le front des conventions de Schengen et Dublin que sur celui de la fiscalité de l'épargne touchent quelques-uns des points les plus sensibles de la souveraineté nationale. S'il y a référendum, il faudra se battre.

COMMENTAIRE

C'est aussi dur qu'une adhésion à l'Union

C'est vrai pour l'adhésion à Schengen. Certes, la Suisse est demanderesse. Mais la perspective d'abolir les contrôles fixes aux frontières intérieures et de les remplacer par des contrôles mobiles en fera frémir plus d'un. Bon, quand on sait que 90% des candidats à l'asile pénètrent en Suisse de manière illégale, on voit bien que les contrôles fixes ne sont pas fameux, et qu'on pourrait trouver mieux. Il n'empêche, il s'agira d'être convaincant. C'est vrai pour la fiscalité de l'épargne. Cette fois, l'Union européenne est sollicitée. Hier, il semble que ses émissaires aient mis une sourdine à leur proposition de levée du secret bancaire. Il paraît même que l'idée suisse d'un impôt anticipé ait été bien accueillie. Mais si l'Union n'y consent que pendant un temps, pour mieux revenir à la charge sur le secret bancaire dans sept ou dix ans, l'accrochage est garanti. Il est vrai que les divisions régnant tant dans l'Europe des Quinze que parmi les autres places financières permettent à la Suisse de voir venir. Mais qui sait?

A côté, la lutte contre la fraude douanière, malgré sa grande urgence, paraît presque indolore. C'est tout dire.

Georges Plomb

EN BREF

PRO FAMILIA ■ Michèle Berger-Wildhaber vice-présidente. Lucrezia Meier-Schatz (PDC/SG) est la nouvelle présidente de Pro Familia. L'assemblée des délégués l'a élue samedi à la succession de Ruth Grossenbacher-Schmid, a indiqué hier Pro Familia. La conseillère aux Etats Michèle Berger-Wildhaber (PRD/NE) et la conseillère nationale Jacqueline Fehr (PS/ZH) sont élues vice-présidentes. Mme Berger rejoint également le comité directeur. /ats

SAIRGROUP ■ Pas de soutien de Vaud. Le Conseil d'Etat vaudois ne donnera pas décharge au conseil d'administration de SAIR-Group lors de l'assemblée générale du 25 avril. Il s'associera en outre à la demande d'un actionnaire zurichois qui réclame un rapport détaillé. Le Conseil d'Etat estime manquer d'informations sur la gestion du groupe. Il requiert l'institution d'un contrôle spécial, comme le réclame l'avocat et actionnaire zurichois Hans-Jacob Heitz. /ats

BIENNE ■ Contournement Est. Le grand conseil bernois s'est prononcé pour une accélération de la réalisation du contournement Est de Bienne par l'A5. Il a chargé le conseil-exécutif d'examiner si le plan financier permet d'accorder la priorité à ces travaux. Une réalisation plus rapide du contournement de Bienne, des Champs-de-Boujean à Brügg (axe Est) coûterait 6,4 millions de francs supplémentaires au canton. Les milieux économiques et politiques bernois mais également du Jura bernois et du Jura exigent que la construction de l'autoroute A5 de contournement de Bienne ainsi que la Transjurane (A16) soient réalisés jusqu'en 2012. /ats

Imposition de l'épargne

Fiscalité ■ Berne change de stratégie et durcit sérieusement le ton. Les Européens fraîchement reçus. La Suisse pose ses conditions

De Berne
François Tissot-Daguette

Les Européens venaient à Berne faire comprendre aux Suisses qu'ils devaient pratiquer comme eux l'échange d'informations en matière fiscale sur l'épargne dès 2010, ce qui viderait une bonne partie du secret bancaire de sa substance. C'est inadmissible pour la Suisse: hier, les Européens se sont donc fait accueillir fraîchement même si les discussions sont demeurées extrêmement courtoises. D'autant que, pour accepter d'aider Bruxelles à éviter que les capitaux ne fuient l'Union à l'introduction d'une nouvelle directive, Berne pose ses conditions et exige des contreparties. C'est une inflexion sérieuse, extrêmement révélatrice, de la stratégie menée par la Suisse dans le second train de négociations bilatérales qui s'ouvrent avec l'Union européenne. Et la première application d'une nouvelle stratégie de défense des intérêts de la place économique.

Pris à leur propre piège

Bruxelles, parce que les Européens veulent avancer au plus vite, veut faire de la fiscalité un dossier séparé des autres sujets de discussion que la Suisse veut ouvrir avec l'Union? Bruxelles ne veut pas faire de «concessions

croisées», soit des concessions dans un dossier contre des concessions de l'autre partie dans un autre dossier? Pas de problème. Mais alors, réplique-t-on désormais à Berne, si tel est le cas, le paquet fiscal doit être équilibré pour lui-même. Et comme la Suisse doit faire des concessions qui pourraient provoquer des dommages économiques importants à sa place financière, elle a droit à des compensations.

Les Européens, venus hier à Berne avec une importante délégation, se sont donc retrouvés face à des Suisses qui, outre une fin de non-recevoir attendue mais absolue sur l'abolition du secret bancaire, leur ont présenté une liste de revendications fiscales en faveur de l'économie suisse. Qui se retrouverait discriminée face aux entreprises européennes. La Suisse a par exemple demandé que les sociétés helvétiques bénéficient de la directive européenne sur la fiscalité entre sociétés mères et filiales.

Les Européens venus faire la morale aux Suisses repartent donc avec une liste de revendications, pris à leur propre piège. Interrogé par l'Agefi, le directeur général du marché intérieur et de la fiscalité de la Commission européenne, Michel Vanden Abeele, a même reconnu n'avoir pas demandé à la Suisse d'abolir son secret

bancaire en 2010. La mise sous pression annoncée n'a pas pu avoir lieu.

La volonté de Berne

Ce n'est pas tout. La Suisse a posé ses conditions pour un soutien à la lutte contre la fraude fiscale en Europe. La plus importante est l'extension de la liste de pays devant prendre des mesures «équivalentes» à l'Europe pour éviter une fuite des capitaux. Bruxelles veut négocier avec les Etats-Unis, Andorre, Monaco, le Liechtenstein et Saint-Marin en plus de la Suisse naturellement. Berne veut certes bien introduire un impôt anticipé sur les capitaux visés, une mesure que Michel Vanden Abeele juge «intéressante» a-t-il confié à l'Agefi, mais la Confédération ne veut pas jouer à Winkelried. Et risquer de perdre des capitaux si ceux-ci vont tout simplement vers d'autres lieux plus accueillants, vers des places financières comme Singapour qui les attendent à bras ouverts.

Cette «proposition» a un objectif tactique clair. Que les Européens ajoutent de nouveaux pays à la liste des Etats avec qui négocier. Ce n'est pas trop tard. La directive sur la fiscalité de l'épargne doit encore être affinée. Le projet sera présenté en juin au conseil des ministres de l'économie et des finances de



Robert Waldburger a parlé d'un ton ferme. PHOTO KEYSTONE

l'Union, et ce n'est qu'après un accord entre Européens que les négociations avec la Suisse et les autres pays concernés démarreront. Cette idée aurait été accueillie avec «intérêt» par les Européens, selon Michel vanden Abeele. Il est vrai que cette mesure est dans l'intérêt même des Européens, soulignent les représentants helvétiques, puisqu'il ne servirait à rien fuyant l'Union évitent la Suisse pour se réfugier ailleurs. Berne en ferait une condition sine qua non à l'extension de l'imposition des capitaux déposés en Suisse par des résidents européens. /FTD-L'Agefi

TECHNOLOGIE

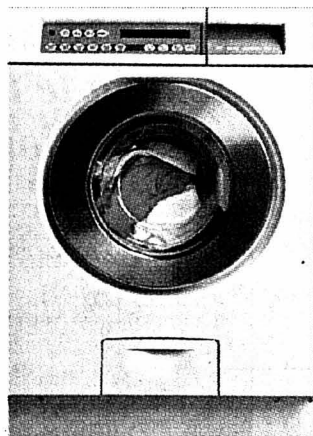
Forte croissance de Schweiter

D'opé par le rachat de l'entreprise familiale chaux-de-fonnière Ismecca, le groupe industriel zurichois Schweiter Technologies a pratiquement triplé ses ventes l'an dernier. Le chiffre d'affaires a grimpé de 183% à 424,7 millions de francs, a indiqué hier Schweiter. Corrigeant à la hausse les chiffres publiés en février, le groupe précise que son résultat opérationnel a fait un bond de 167%, à 56,4 millions de francs. Les bénéfices nets avant et après participations minoritaires ont progressé de respectivement 185% à 47,4 millions et 110% à 34,9 millions. Ismecca a été complètement consolidé pour sept mois. La comparaison avec l'année précédente est par conséquent peu significative, précise Schweiter. Ismecca est active dans le secteur des semi-conducteurs, ainsi que dans les machines pour l'assemblage automatique. /ats



«Le secret de l'éternelle jeunesse pour mes pulls?» La nouvelle

Adora



Avec le programme **lainage super-soft**, la nouvelle Adora de ZUG ménage votre linge comme s'il était lavé à la main. Grâce à son **tambour exclusif**, qui compte deux fois plus de trous que les autres, tout votre linge est traité avec douceur, quel que soit le programme choisi. Parmi ses multiples atouts, l'Adora compte aussi des programmes rapides «sport» et un affichage en quatre langues.

Premier lave-linge suisse à obtenir:
le certificat AAA, norme de l'UE.
A - consommation optimale.
A - lavage optimal.
A - essorage optimal.



L'avant-garde pour cuisine et buanderie

CARROSSERIE DE BOUDRY

Nous cherchons pour tout de suite ou date à convenir:

Peintre en automobiles

Apprentis:

- Peintre en automobiles
- Tôlier en carrosserie

F. & G. Vikorio
Maîtrise et brevet fédéral
Rue des Rochettes 18
2017 Boudry
Tél. 032 842 13 39



028-304134

Nous engageons jeune coiffeur/euse pour dames

Nous offrons:

- Lieu de travail moderne et soigné.
- Perfectionnement et indépendance.
- Salaire récompensant vos efforts.

Vos qualités:

- En possession du CFC.
- Beaucoup d'intérêt et de motivation.
- Flexibilité et bon esprit d'équipe.



028-304116

Une bonne maison a besoin d'un bon personnel.

Globus est la première adresse pour les jolis côtés du quotidien. Afin d'être en mesure de satisfaire à la fois avec compétence et créativité aux désirs de notre clientèle, nous recherchons plusieurs

Vendeuses auxiliaires (50% à 80%)

Vous bénéficiez d'une formation spécialisée dans la confection, la décoration d'intérieur, la lingerie dame ou les accessoires mode. De contact facile, vous êtes à l'aise avec la clientèle et savez utiliser votre force de persuasion. Vous appréciez le travail en équipe et faites preuve de flexibilité.

La vente vous passionne et vous vous identifiez à l'image Globus? Alors faites-nous parvenir un dossier complet à l'adresse ci-dessous. Nous nous réjouissons de faire votre connaissance.

Globus Neuchâtel
Service du personnel
Temple-Neuf 14
2000 Neuchâtel

GLOBUS

028-304044

Grand garage neuchâtelois cherche pour compléter son équipe après-vente

mécanicien d'automobiles avec CFC

Nous attendons vos offres sous chiffres
X 028-303154, à Publicitas S.A., case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

028-303154

Coiffure Camille Albane Marin-Centre engage

une coiffeuse

Tél. (079) 477 34 00 028-304096

APPRENTISSAGES

Clarville
GAR AUDIO & COMMUNICATION SA

Important grossiste dans le domaine de la télécommunication et de l'autoradio, nous sommes à la recherche d'une

APPRENTIE DE COMMERCE

Si vous êtes intéressée par cette formation et que vous avez envie de faire partie d'une équipe jeune et dynamique, faites vos offres rapidement, avec curriculum vitae et photocopies du carnet scolaire à:

Massimo Romano
Clarville S.A.
Courtils 44, case postale 74
2016 Cortaillod

028-303898

VÉHICULES D'OCCASIONS

Automobiles Ryser SA

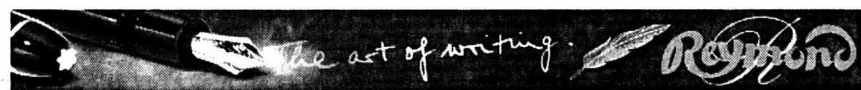
Hauptst. 30, 3208 Gurbrü près de Kerzers
Tél. 031/756 02 02/03, Fax 031/756 02 04

Marques / Types	Année	Prix	Marques / Types	Année	Prix
Alfa 155 2.5 V6, clim. aut., RK7, alu, rouge f. mét.	94	9 900.-	Mercedes CLK 230 Komp., auto, clim., 39000 km	98	45 500.-
Audi A4 Avant autom., clim., cuir, 73 000 km	96	28 500.-	Mercedes C 180 Break, bleu mét., 87000 km	97	26 500.-
Audi A8 4.2, 55 000 km, options	96	48 500.-	Mercedes 190 1.8 5 vit., bleu foncé, t.o.	92	10 900.-
Audi S-6 4.2 Avant, autom., options, 57 000 km	97	46 500.-	Mercedes 230 TE, 5 vit., anthracite, t.o.	89	8 900.-
Audi 80 2.8 Quattro, clim., 70 000 km	94	16 900.-	Mercedes C36, argent mét., cuir noir, options	94	26 900.-
Audi V8, aut., t. op., 127 000 km	90	11 500.-	Mercedes C36, argent mét., ttes options	97	28 900.-
BMW 318 iS Coupé, 5 vit. man., bleu mét. t.o. 42000	94	19 500.-	Mercedes C220 Elegance, 5 vit., clim., 79000 km	93	22 500.-
BMW 325 TDS Touring, 5 vit. man., clim., noir mét.	93	23 500.-	Mercedes C220 Cdi Break, 5 vit., 28000 km	99	39 500.-
BMW 523 i Touring, aut., bleu foncé mét., clim.	98	34 500.-	Mercedes C240 aut., bleu foncé, clim., 56000 km	97	35 500.-
BMW 540 i, aut., cuir, clim. aut., etc., 99000 km	97	38 500.-	Mercedes C250 TD Break, aut., clim., 75000 km	96	31 500.-
BMW 540 i, aut., cuir, clim. aut., etc., 97000 km	97	36 500.-	Mercedes C280 Elegance, aut., cuir, clim., argent	95	24 500.-
BMW 730 i, aut., cuir, clim. aut., etc., 97000 km	96	33 900.-	Mercedes E 280 Elegance, aut., cuir, clim., 53000	97	39 500.-
BMW 735 i, 5 vit., cuir, clim.	87	4 900.-	Mercedes E 300 TD Break, 38 000 km, t. opt.	98	56 500.-
BMW 735 i S-Tronic, t.o., cuir, clim., bleu foncé	96	35 500.-	Mercedes E320 4-matic, bleu foncé mét., cuir, 90000	97	39 500.-
BMW 740 i, aut., vert mét., cuir clair, ttes opt.	95	28 900.-	Mercedes E 420 T Break, clim., cuir	97	43 500.-
BMW 740 i, aut., navig., bleu foncé, ttes opt., cuir	98	37 900.-	Mercedes E 420, aut., toutes options, 65 000 km	96	39 500.-
BMW 740 i, aut., bleu foncé mét., cuir, 90 000 km	95	35 500.-	Mercedes E 430, toutes opt., noir mét., 49 000 km	98	52 500.-
BMW 740 i, aut., bleu foncé, cuir beige	93	18 800.-	Mercedes S 500 Cpe, clim. aut., bleu foncé	93	39 500.-
BMW 750 iL, anthracite, cuir beige, t. options	92	14 500.-	Mercedes S 500 argent, cuir, ttes options	92	22 500.-
Cadillac Seville STS 4.9, rouge mét., cuir	92	12 500.-	Mercedes S 600 bleu foncé, cuir clair, t. options	97	43 500.-
Chevrolet Camaro IROC Z Targa, bleu mét.	89	8 300.-	Mitsubishi 3000 GT, rouge, cuir gris, 67 000 km	93	22 500.-
Chevrolet Corvette 5.7 Targa, anthr., bel état	86	16 900.-	Nissan Patrol Safari, noire	88	6 900.-
Ferrari F 355 Spider, rouge/noire, 30 000 km	96	129 500.-	Nissan Prairie, rouge mét.	91	6 900.-
Ford Escort 1.8i 16V, 5 p., clim., 77 000 km	95	8 900.-	Nissan Terrano, 3 i. V6, 5 vitesses, toutes options	90	11 900.-
Jaguar Xj6 3.2 Exécutive, bleu foncé mét., bon état	95	26 800.-	Opel Astra 2.0 Tdi Break Confort, clim., 48000 km	99	18 900.-
Jaguar XK8 5.3 Cabrio, noire, cuir magnolia	90	26 500.-	Peugeot 306 XS, clim., jés alu, noire, radio-cass.	95	10 900.-
Jaguar XJS Coupé, toutes options, 45 000 km	97	66 500.-	Porsche 928 S4 autom., bleu foncé mét., t.o., 105000	88	18 800.-
Jeep Cherokee 4.0, clim., cuir, 120 000 km	89	8 900.-	Range Rover 3.9 Brookland, t.o., clim., 87 000 km	93	16 800.-
Jeep Grand Cherokee 4.0 Laredo, 47 000 km	96	25 500.-	Range Rover 4.0 SE autom., TO, cuir, rouge mét.	96	23 500.-
Jeep Grand Cherokee 5.2 LTD, 91 000, rouge f. mét.	97	26 500.-	Renault Clio Williams, bleu mét., 93000 km	96	14 500.-
Jeep Cherokee 5.2 LTD, bleu mét., 63 000 km	95	25 500.-	Rolls-Royce Silver Spirit III, anthr., 56000 km	95	95 500.-
Lancia Y10 1.2 Fire, bleu mét., cuir, 82000 km	92	3 900.-	Volvo S780 T16 aut., t. opt., blanche, 11500 km	99	45 500.-
Land Rover Freelander 1.8 XEi, 5 vit., cabrio, 27000	99	24 500.-	VW Golf 2.0 Cabrio, capot élect., bleu f. mét., 48000	94	14 900.-
Mercedes E 50 AMG, argent navigation, etc...	97	53 500.-			

Echange - Acomptes - Leasing

Heures d'ouverture :
Lundi-jedi 13h30-18h30
Samedi de Pâques 9h30-12h00 - 13h30-16h30

017-503778



La Librairie-Papeterie Reynold SA recherche pour son département papeterie et sa boutique de luxe

UNE GÉRANTE

Vous avez de l'expérience dans le domaine, le sens des responsabilités et du travail de qualité, vous savez prendre des initiatives et aimez le contact avec les clients et le personnel.

Nous vous proposons un poste varié, à la tête d'une équipe jeune et dynamique.

Faire offres avec CV à:
Reynold SA - Mme Röthlisberger - Rue St-Honoré 5 - 2000 Neuchâtel

MARCHANDS FORAINS

Fin des tracasseries

Les marchands forains respirent. Une nouvelle loi fédérale supprime les tracasseries administratives liées au système des patentes. Hors des marchés et des foires-expositions, les commerçants devront toutefois présenter une carte de légitimation. La Société romande des marchands forains (SRMF) encourage ses membres à se munir de cette carte de légitimation. Devant la presse hier à Lausanne, elle a revendiqué le droit de distribuer ces cartes.

Gage de sérieux

La carte de légitimation constituera un gage de sérieux, le document étant refusé aux personnes récemment condamnées dans le cadre de leur activité commerciale. La carte sera obligatoire pour les «ventes sauvages» qui ne sont pas chapeautées par une organisation faïtière et pour les activités de porte-à-porte notamment. L'entrée en vigueur de la nouvelle loi pourrait intervenir au début 2002 pour le commerce itinérant, plus tard pour les cirques et les manèges. La nouvelle loi sur le commerce itinérant supprime les multiples patentes cantonales. Une réglementation compliquée qui coûtait aussi plusieurs milliers de francs par an aux marchands. Environ 10.000 marchands forains sont concernés par la nouvelle législation. Ce chiffre comprend les marchands itinérants, les brocanteurs, les cirques, les attractions foraines, les artisans et les vendeurs de légumes ou de fleurs./ats

Consommateurs sollicités

Producteurs de lait ■ *Le démantèlement des aides publiques entraînera une hausse des prix du beurre et du fromage*

Le beurre et le fromage coûteront plus cher à partir du 1er mai prochain. C'est ce qu'a annoncé hier Samuel Lüthi, directeur de la Fédération des producteurs suisses de lait (PSL). Ces hausses sont principalement dues au démantèlement des aides publiques. Les producteurs souhaitent que le prix du lait soit maintenu l'an prochain. L'an dernier, le volume de lait commercialisé a atteint 3,2 millions de tonnes, ce qui constitue un record absolu. Avec 146.000 tonnes, la production de fromage a elle aussi atteint un record, alors que celle de beurre a baissé de 0,9% à 36.900 tonnes.

Climat positif, mais...

«Les conditions générales actuelles sont bonnes pour l'écoulement du lait: les prix sont plutôt corrects sur les marchés étrangers, le climat de consommation est positif, les revenus sont à la hausse et la retenue des consommateurs face à la viande profite à la vente des produits laitiers», a expliqué hier Samuel Lüthi devant l'assemblée des délégués de la PSL. Toutefois, le démantèlement des aides publiques aura pour conséquence des hausses de prix à la consommation à partir du 1er mai. Ainsi, le beurre sera plus cher de 80 centimes à un franc par kilo. Diverses variétés de fromage n'échapperont pas à une hausse de prix sur le marché suisse. De même, des augmentations se-



Joseph Kühne, président de la Fédération des producteurs suisses de lait. PHOTO KEYSTONE

ront inéluctables pour la poudre de lait et pour la crème entrant dans la composition des glaces. A l'exportation, le gruyère coûtera jusqu'à un franc plus cher le kilo, alors que l'emmental augmentera de 60 centimes.

Concurrence toujours plus vive

Malgré cette dynamique positive, l'économie laitière helvétique va être confrontée à une concurrence encore plus vive lors l'entrée en vigueur des accords bilatéraux. «Dans cette perspective, il est important de se réunir derrière la même bannière et d'occuper subito presto les gondoles des centres commerciaux», selon Josef Kühne, président

de la PSL. De même, contrairement à ce qu'affirment les autorités, la situation économique reste tendue dans l'agriculture. En effet, selon la PSL, «on ne peut pas parler de situation normale quand seul un tiers des exploitations parviennent à obtenir un revenu comparable à celui du reste de la population active». Les exploitations qui se vouent à la production laitière sont d'autant plus vulnérables qu'elles offrent la plus mauvaise rémunération du travail et du capital.

Le prix de la qualité

Pour l'an prochain, la PSL demande aux autorités une amélioration de la transparence en matière de déclara-

tion d'origine et lors des contrôles de qualité. «Nous gagnons avec des produits naturels de très haute qualité, mais pas en les vendant à vil prix!» a souligné Josef Kühne. En outre, la PSL souhaite que les montants alloués par la Confédération pour le soutien de la production et de l'écoulement ne soient pas réduits au-delà des chiffres arrêtés par le Parlement et que le prix-cible du lait soit maintenu pour l'année prochaine.

Enfin, la PSL demande que la politique en matière de paiements directs soit revue avant 2004 afin que le travail des exploitations soit mieux rémunéré./ap

CRIMES SEXUELS

Le peuple se prononcera

Le peuple devra se prononcer sur l'interdiction à vie des délinquants sexuels ou violents jugés très dangereux. Le comité ne veut pas retirer l'initiative populaire déposée en mai dernier et rejetée par le Conseil fédéral sans contre-projet début avril. Les criminels très dangereux susceptibles de récidive constituent peut-être une minorité, mais le danger qu'ils se retrouvent en liberté existe bel et bien actuellement, ont expliqué hier les initiants à la presse. La Confédération fuit ses responsabilités et oublie les victimes, ont-ils ajouté.

Eviter le risque de récidive

L'initiative populaire «interdiction à vie pour les délinquants sexuels ou violents jugés très dangereux et non amendables» est issue du groupe de soutien contre la violence «Licht der Hoffnung» (lumière d'espoir) et de milieu de droite. Elle entend éviter le risque de récidive en excluant toute mise en liberté anticipée et tout congé. Le groupe «Licht der Hoffnung» a été créé par la mère et la sœur de Katja Vetsch, violée, jetée dans un canal et sauvée in extremis en 1996 dans le canton de Saint-Gall. Les délinquants non amendables sont de véritables bombes à retardement pour la société, estime la sœur de Katja Vetsch, Anita Chaaban. Le danger de récidive est extrêmement élevé, même après des années de réclusion. Si les préoccupations des initiants sont justifiées, leurs propositions ne vont pas au-delà des dispositions actuelles du Code pénal et ne sont pas assez détaillées, estime pour sa part le Conseil fédéral. De plus, le projet de révision du Code pénal que le Conseil des Etats a déjà adopté répond aux préoccupations des initiants tout en allant au-delà de leurs exigences. Pour les délinquants qui ne présentent aucun risque de fuite ou de récidive, une telle mesure est disproportionnée. Elle exclut en outre une évaluation périodique, prévue par le droit international, ajoute le Conseil fédéral./ats

Renforcement des sanctions contre le régime de Kaboul

Talibans ■ *Le Conseil fédéral se rallie aux mesures adoptées par le Conseil de sécurité*

La Suisse renforce ses sanctions à l'encontre des talibans. En introduisant hier de nouvelles mesures contre le régime en place à Kaboul, le Conseil fédéral se rallie à celles adoptées par le Conseil de sécurité de l'ONU l'an dernier. Parmi les sanctions, les talibans ne pourront pas exploiter de bureaux en Suisse. Leurs représentants de haut rang seront interdits d'entrée et de transit. Comme c'est déjà le cas pour le matériel militaire, la fourniture de conseils techniques et de moyens d'assistance ou d'entraînement liés aux activités militaires de la milice au pouvoir en Afghanistan sera prohibée.

«Ces sanctions ne visent absolument pas la population. Elles sont très ciblées et s'appliquent uniquement aux talibans», a expliqué à l'ATS Roland Vock, responsable de la politique de contrôle à l'exportation et sanctions au Seco (secrétariat d'Etat à l'économie). La précédente ordonnance datait d'octobre 2000. «Le renforcement des sanctions n'a rien à voir avec l'épisode de la destruction des statues de Bouddha par les talibans», souligne Roland Vock. Il s'agit, selon lui, d'une

mise en œuvre plus précise et adaptée de sanctions sur la base d'un règlement de l'Union européenne édicté le 6 mars dernier. Ce règlement de l'UE est une copie conforme des sanctions adoptées par le Conseil de sécurité de l'ONU en décembre 2000. Parmi les autres sanctions, la liste des personnes physiques et morales dont les avoirs ont été gelés a été étendue à quelque 170 personnes.

La DDC désavouée

En décembre dernier à Montreux, le groupe des pays dona-

teurs pour l'Afghanistan (ASG) avait mis en garde sur les effets négatifs qu'auraient de nouvelles sanctions sur une situation humanitaire déjà catastrophique. Cette réunion avait été présidée par la Suisse. Ces craintes avaient été notamment exprimées à l'époque par un responsable de la Direction du développement et de la coopération (DDC). Aujourd'hui, le discours semble avoir changé. «Le renforcement des sanctions en question ne touche pas l'aide humanitaire», a assuré hier Andreas Stuber, porte-parole de la DDC./ats



Miliciens et femmes voilées à Kaboul.

PHOTO EPA

L'école zurichoise fait le forcing

Langue ■ *Dès cet automne, l'anglais en deuxième primaire*

Le projet d'enseignement de l'anglais à l'école primaire dans le canton de Zurich prend de l'ampleur. Des écoles qui ne font pas partie du projet-pilote «Ecole 21» pourront enseigner l'anglais à des élèves de deuxième primaire dès cet automne.

Le conseil responsable de la formation dans le canton de Zurich a décidé d'élargir le projet-pilote début mars, peut-on lire dans le projet disponible sur internet. «Nous voulions soulager les établissements scolaires et les enseignants avec une introduction progressive de la réforme», a indiqué hier Regine Fretz, du Département de la formation. L'introduction de l'anglais en première primaire, un des pans de la réforme scolaire, est prévue dans une centaine d'établissements dès 2003. La tâche sera lourde. Alors pour l'alléger, les autorités veulent laisser toutes les écoles enseigner l'anglais dès qu'elles sont prêtes à le faire, a poursuivi Mme Fretz.

Les établissements devront toutefois remplir quelques conditions. Ils doivent être en mesure par exemple d'assurer l'enseignement de l'anglais pendant tout le cursus pri-

maire. Et les écoliers devront suivre au moins 90 minutes de cours par semaine.

Les connaissances linguistiques des enseignants devront être sanctionnées par un certificat reconnu sur le plan cantonal. Comme le système n'est pas encore mis en place, ils pourront bénéficier d'une autorisation provisoire. Les coûts de formation des enseignants seront pris en charge par le canton.

Polémique en Suisse

La proposition du conseiller d'Etat Ernst Buschor a déjà fait couler beaucoup d'encre. L'enseignement précoce de l'anglais avant la deuxième langue nationale, le français, a suscité une polémique dans tout pays. En mars, le Conseil national a adopté une initiative qui demande d'inscrire dans la Constitution l'obligation d'enseigner une langue nationale avant une langue étrangère. Une consultation nationale est en cours. Elle a été initiée par la Conférence suisse des directeurs cantonaux de l'instruction publique. La CDIP est divisée sur cette question. Les résultats de la consultation seront connus dans les prochains mois./ats

EN BREF

ONU ■ Ogi soutenu. Adolf Ogi pourra compter sur l'aide d'un ou une diplomate et d'un ou une secrétaire pour mener à bien sa mission de conseiller spécial de l'ONU pour le sport. Le Conseil fédéral a aussi décidé hier de lui attribuer un montant maximal de 120.000 francs pour ses frais. Cette contribution, à charge des Départements des affaires étrangères et de la défense, sera versée pour un an. Comme conseiller spécial pour le sport, la paix et le développement, il ne recevra en effet de l'ONU qu'un dollar symbolique./ats

BERNE ■ Pas de tirs obligatoires. Les militaires suisses dotés d'un pistolet ne seront pas astreints à des tirs obligatoires après la réforme Armée XXI, contrairement aux 150.000 porteurs de fusil. Cette différence existe déjà aujourd'hui entre les deux types d'armes personnelles./ats

BALKANS

Réunion
du Groupe
de contact

La Macédoine a souhaité hier un engagement supplémentaire de l'UE et de l'Otan dans les Balkans. Skopje a lancé cet appel alors que les ministres des pays du Groupe de contact sur l'ex-Yougoslavie, réunis à Paris, ont condamné l'extrémisme dans la région. Il faut arrêter l'instabilité propagée par le «virus des Balkans qui pousse au tracage de frontières ethniques et contient le germe d'une criminalité organisée», a déclaré le chef de la diplomatie macédonienne, Srdjan Kerim. Le ministre s'est réjoui de la tournée du secrétaire d'Etat américain Colin Powell dans les Balkans. Il a qualifié cette visite, qui doit débiter aujourd'hui à Skopje, «d'événement extrêmement important pour la région».

Hier, Colin Powell se trouvait à Paris pour y retrouver en soirée ses homologues des pays du Groupe de contact sur l'ex-Yougoslavie. Il s'agissait de la première rencontre à ce niveau depuis septembre 2000 de cette instance créée en avril 1994. Outre les Etats-Unis, elle réunit la Russie, la France, l'Italie, la Grande-Bretagne et l'Allemagne. Les diplomates ont préparé une déclaration commune condamnant l'extrémisme dans les Balkans et rappelant le principe d'inviolabilité des frontières.

Par ailleurs, un soldat russe de la Kfor a été tué par balles hier dans le nord du Kosovo. /afp

Dénouement sino-américain

Avion espion ■ Pékin et Washington sont parvenus à un compromis pour la libération des 24 membres d'équipage retenus à Haïnan

La crise qui empoisonne depuis onze jours les relations entre Pékin et Washington touche à sa fin. Les Etats-Unis et la Chine ont annoncé hier la conclusion d'un accord pour la libération imminente des 24 membres de l'équipage de l'avion espion américain retenus par Pékin, depuis une collision en vol avec un chasseur chinois au-dessus de la mer de Chine méridionale, le 1er avril.

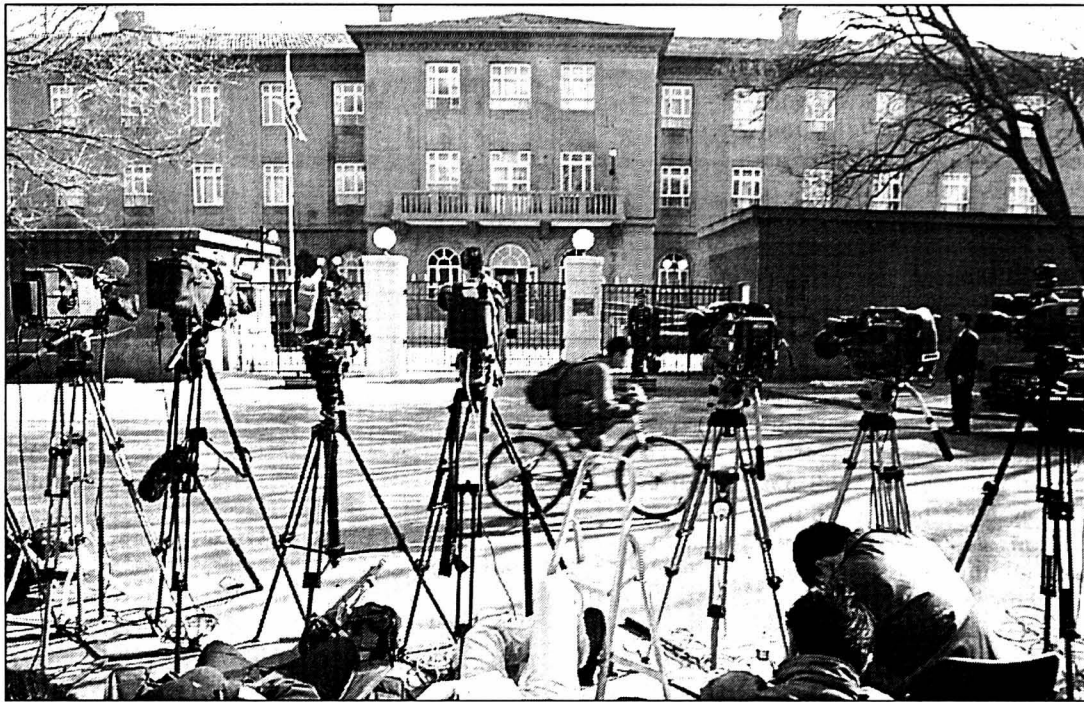
Récupération

Quelques heures après l'annonce de cet accord, un Boeing-737 de la compagnie Continental Airlines, affrété par le gouvernement américain, a décollé de l'île de Guam, dans l'océan Pacifique, à destination de l'île chinoise de Haïnan où est retenu l'équipage, selon un responsable aéroportuaire de Guam ayant requis l'anonymat.

Cet avion, attendu à Haïnan ce matin (heure chinoise), doit récupérer les 24 soldats américains et les ramener à Hawaï après une escale à Guam, ont précisé à Washington des responsables du Pentagone.

L'EP-3 reste en Chine

Quant au très sophistiqué avion espion américain EP-3, la Chine le conservera sur son sol en attendant l'issue des né-



L'ambassade des Etats-Unis à Pékin cernée par les caméras de télévision.

PHOTO AP

gociations qui doivent s'ouvrir le 18 avril, selon Pékin.

Une lettre de compromis semble être à l'origine du dénouement de cette affaire. Dans ce courrier officiel remis au gouvernement chinois, l'ambassadeur des Etats-Unis, Joseph Prueher, affirme notamment que Washington est «vraiment désolé» pour la disparition de Wang Wei, le pilote du chasseur chinois F-8 qui s'est abîmé en mer, et pour l'atterrissage de l'avion américain dans l'île de Haïnan (sud

de la Chine) sans autorisation des autorités chinoises. Selon un haut responsable de l'administration Bush, le gouvernement américain n'a en revanche pas cédé à une requête des autorités chinoises, qui réclamaient que les Etats-Unis reconnaissent avoir violé l'espace aérien chinois.

Satisfaction américaine

Le porte-parole de la Maison-Blanche Ari Fleischer a précisé que cet accord mettrait «un terme à la détention de l'équi-

page sur l'île de Haïnan», où l'EP-3 avait été forcé d'atterrir, en raison des dommages provoqués par la collision. Il a ajouté que l'ambassadeur des Etats-Unis avait reçu des assurances verbales concernant une libération rapide de l'équipage. Le président américain George W. Bush a déclaré pour sa part qu'il attendait avec impatience le retour de l'équipage, et que les onze jours de crise avaient entraîné «nos deux pays dans une situation difficile».

Le président chinois Jiang Zemin, qui effectuait hier une visite en Uruguay, troisième étape d'un voyage de 12 jours en Amérique latine, s'est refusé à tout commentaire.

Le secrétaire d'Etat américain Colin Powell, de passage à Paris, s'est en revanche réjoui de l'accord conclu entre la Chine et les Etats-Unis, tout comme le secrétaire général de l'ONU Kofi Annan. Les familles des 24 Américains retenus sur l'île de Haïnan ont également fait part de leur soulagement.

Inspection approfondie

Quelques heures plus tôt, le gouvernement chinois avait annoncé que les 24 membres d'équipage de l'avion, 21 hommes et trois femmes, étaient autorisés à quitter la Chine, sans préciser quand. «Si les Américains sont suffisamment coopératifs, cela ne devrait pas prendre longtemps. Mais je n'entrerai pas dans les détails», s'est contenté d'indiquer le porte-parole du Ministère des affaires étrangères Sun Yuxi. Et d'ajouter que les Chinois avaient «tous les droits de mener une inspection approfondie dans l'avion de reconnaissance étranger».

Le chef de la diplomatie Tang Jiaxuan, cité par la presse officielle, a précisé que l'équipage allait être libéré «pour des raisons humanitaires». /ap

PROCHE-ORIENT

Entre guerre
et apaisement

Le Proche-Orient a oscillé hier entre regain de tension et promesses de reprise des discussions. L'armée israélienne a mené une opération en secteur palestinien, tuant deux personnes. Mais les deux parties devaient se retrouver en soirée pour des entretiens sur la sécurité.

Dans la nuit de mardi à hier, une unité israélienne avait pénétré pendant plusieurs heures en secteur «A», c'est-à-dire entièrement sous contrôle de l'Autorité palestinienne, dans la bande de Gaza. Selon des témoins, un bulldozer encadré de chars est entré en territoire palestinien près du camp de réfugiés de Khan Younés. Tsahal a indiqué que cette unité avait détruit onze bâtiments – 27 de sources palestiniennes – servant de bases pour des attaques au mortier palestiniennes contre des colonies juives.

Rencontre sécuritaire

Malgré ce nouveau regain de tension, Israéliens et Palestiniens ont accepté de se rencontrer hier soir pour des discussions sur la sécurité, ont déclaré des responsables des deux parties. Ils devaient tenter de trouver une solution pour mettre fin à la violence croissante de ces derniers jours.

Le chef de la sécurité dans la bande de Gaza, le général Abdelrazek al-Majaïda devait participer aux discussions. Les pourparlers devaient se dérouler à la résidence de l'ambassadeur américain en poste en Israël. /afp-reuter

La crise turque dégenère

Ankara ■ Plus de 70.000 personnes dans la rue. Violents heurts entre la police et les manifestants

La colère grandit en Turquie en raison de la crise économique. Plus de 70.000 personnes, dont bon nombre de petits commerçants, ont manifesté hier à Ankara. De violents heurts ont eu lieu avec la police. Plusieurs manifestants ont été blessés. De son côté, le premier ministre turc Bülent Ecevit a affirmé qu'il ne démissionnerait pas. Mais il n'a pas exclu la possibilité d'un remaniement gouvernemental.

Dans la rue, les manifestants se sont affrontés violemment avec la police. Les forces de l'ordre ont fait usage de canons à eau et de matraques face aux protestataires qui ont défilé aux cris de «Ecevit, démission» et «Non à la pauvreté!» tout en jetant des pierres contre les forces de sécurité.

Des manifestations ont également eu lieu à Izmir, où quelque 40.000 personnes se sont rassemblées, à Mersin, et

dans la capitale économique, Istanbul.

La manifestation d'hier, la plus importante jamais orga-



Quelque 200 personnes ont été blessées au cours des affrontements.

PHOTO AP

LOS ANGELES

Un maire hispanique ?

Antonio Villaraigosa, 48 ans, ancien président de l'assemblée de Californie, pourrait devenir le premier maire d'origine hispanique de Los Angeles depuis 1872. Mais il devra d'abord affronter au deuxième tour de l'élection municipale, le 5 juin prochain, le démocrate James Hahn, 50 ans, procureur. Après dépouillement des bulletins dans 99% des bureaux de vote, Antonio Villaraigosa recueillait 30% des voix. Il devançait le démocrate James Hahn (25%) et le républicain Steve Soboroff, un promoteur immobilier de 52 ans (21%) qui avait reçu le soutien de Richard Riordan, le maire républicain sortant.

Magistrat de la cité pendant huit ans, ce dernier ne pouvait plus se représenter.

Quinze candidats briguaient sa succession. Aucun d'entre eux n'ayant obtenu la majorité absolue, les deux candidats les mieux placés seront opposés lors d'un second tour. «Je ne veux pas être le premier maire hispanique. Je veux être le maire de tous», a déclaré Antonio Villaraigosa. Après avoir arrêté ses études au lycée, ce fils d'immigrés mexicains a gravi les échelons un à un pour devenir président de l'assemblée de Californie, poste qu'il a occupé pendant six ans.

Les Hispaniques représentent 47% des 3,7 millions d'habitants de Los Angeles contre 40% il y a dix ans. /ap

ENBREF

TADJIKISTAN ■ Général assassiné. L'assassinat du vice-ministre de l'Intérieur du Tadjikistan, Khabib Sanginov, hier à Douchanbe est sans doute lié à sa lutte contre le crime organisé, selon les observateurs. L'attentat a fait quatre morts. La voiture du général Sanginov, ancien chef de l'opposition, a été criblée de balles alors qu'il quittait son domicile. Les trois autres victimes sont deux gardes du corps et le chauffeur du vice-ministre. /ats-afp-reuter

FRANCE ■ Déchets nucléaires allemands. Un convoi de déchets nucléaires allemands est arrivé hier dans le nord-ouest de la France. Le train, le premier en provenance d'Allemagne depuis 1998, est arrivé au terminal de Valognes. Le chargement des cinq conteneurs sur des camions en vue de leur transfert à l'usine de retraitement de La Hague, située à quelques kilomètres, devrait prendre fin demain. /ats-afp

MOSCOU ■ Pour un espace sans armes. Les Russes ont défendu hier un «espace sans armes» dès l'ouverture à Moscou de la conférence internationale contre la militarisation de l'espace. Grands absents de ce forum: les Etats-Unis. Cette conférence a été organisée à l'initiative du président Vladimir Poutine alors que la Russie s'oppose avec force au projet américain de bouclier antimissile. Pékin y est aussi opposé. /afp

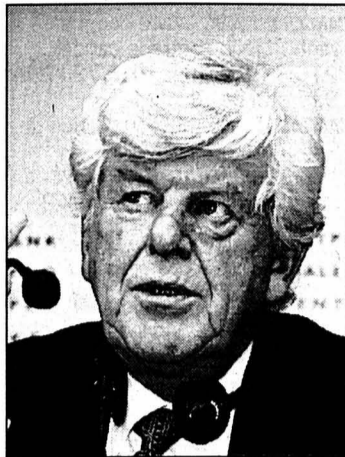
BANANE ■ Accord surprise. L'Union européenne et les Etats-Unis sont parvenus hier à un accord surprise sur le conflit de la banane. Ils mettent ainsi un terme à l'un des plus anciens et des plus complexes différends commerciaux transatlantiques. Cet accord «équilibré», dont les derniers détails ont été négociés par téléphone, entraînera la suspension des sanctions américaines dès juillet. /afp

La BCE déçoit les marchés

L'euro trinque ■ La Banque centrale européenne maintient son taux directeur. La monnaie unique touche ses plus bas

La Banque centrale européenne (BCE) a décidé hier de braver les critiques dont elle est inondée depuis des semaines et de laisser inchangés les taux d'intérêt de la zone euro. Elle prend ainsi le risque de voir la croissance européenne encore ralentir. Le conseil des gouverneurs a décidé de maintenir inchangé son taux d'intérêt directeur à 4,75%, a annoncé l'un de ses porte-parole à l'issue de la réunion bimensuelle du conseil des gouverneurs à Francfort. Le taux reste ainsi fixé au niveau qui est le sien depuis le 5 octobre. Les deux taux qui encadrent les taux directeurs restent eux aussi inchangés à 3,75% et 5,75%. L'euro a très mal réagi à la nouvelle: il a plongé à 0,8842 contre 0,8895 dollar quelques minutes avant l'annonce. Fin mars, la Banque nationale suisse (BNS) avait en revanche fait le pas en assouplissant sa

politique monétaire. Elle démontrait ainsi qu'elle ne visait pas seulement la stabilité des prix mais qu'elle se souciait aussi d'assurer la croissance économique en Suisse à moyen terme. En Europe et en Suisse, la décision de la BCE était très attendue par les investisseurs. L'issue de la réunion restait cependant extrêmement incertaine et le suspense a duré jusqu'au bout, notamment du fait des commentaires contradictoires livrés ces derniers jours par les membres du conseil des gouverneurs de la banque centrale. La banque centrale a subi une pression intense ces derniers jours de la part des responsables politiques, des marchés, et des experts. Beaucoup l'accusent de ne pas réagir à l'affaiblissement de la croissance en Europe. Le continent subit le contrecoup du ralentissement économique américain et de la hausse des prix du pétrole l'an dernier. Le président de



Wim Duisenberg a confirmé hier qu'il n'achèverait pas son mandat de huit ans.

PHOTO AP

l'Eurogroupe, le Belge Didier Reynders, avait même fait le déplacement à Francfort hier pour plaider en faveur d'une baisse de taux.

Sonnette d'alarme

Outre les responsables politiques, plusieurs instituts de

conjoncture ou grands organismes ont également tiré la sonnette d'alarme récemment, telle l'OCDE. L'organisation a révisé mardi à la baisse sa prévision de croissance économique pour la zone euro à 2,7% en 2001, alors qu'elle prévoyait encore 3,1% en novembre dernier. De son côté, le président de la BCE, Wim Duisenberg, a indiqué hier qu'il ne prenait pas en compte les multiples appels et pressions dont son institution fait l'objet pour baisser ses taux d'intérêt. *J'entends (ces appels) mais je ne les écoute pas*, a-t-il déclaré lors d'une conférence de presse à Francfort, organisée juste après l'annonce du maintien du statu quo monétaire. Les risques inflationnistes dans l'Euroland ont diminué mais n'ont pas disparu, a ajouté le président de la Banque centrale européenne. /ats-afp-reuter

Quand le numérique atteint des sommets

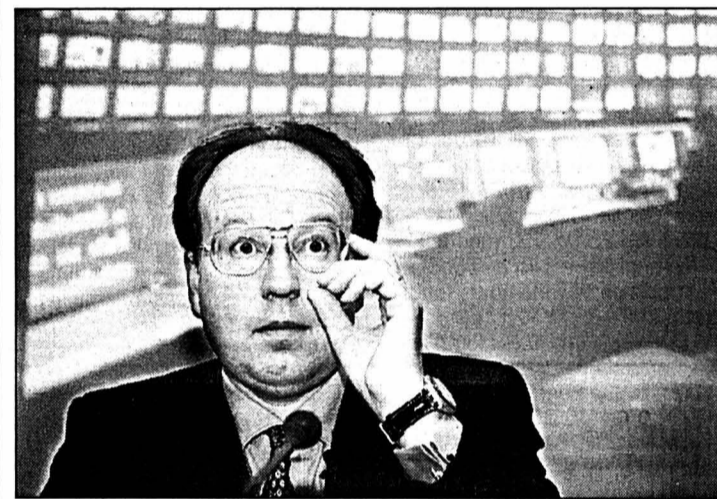
Kudelski ■ Le bénéficiaire du groupe a progressé de 88%

Kudelski poursuit son développement fulgurant. Son bénéfice a bondi de 88% en 2000, à 66,6 millions de francs. Le chiffre d'affaires a progressé de 67% à 359,5 millions. Le groupe vaudois table sur une *croissance intéressante* en 2001. Cette progression des ventes et des bénéfices en 2000 est *«l'une des plus fortes de l'histoire du groupe»* actif dans les technologies numériques, selon Kudelski. Le résultat d'exploitation a pour sa part augmenté de 87% à 75,4 millions de francs. Cette performance s'explique principalement par le développement des systèmes de télévision numérique, un marché qui n'en est d'ailleurs qu'à ses débuts. *«Nous sommes passés d'un marché de niche à un marché de masse»*, a souligné hier André Kudelski, administrateur-délégué du groupe, lors de la conférence de

presse annuelle à Lausanne. La répartition géographique des revenus a continué à évoluer. L'Europe représente désormais 58% des ventes (51% en 1999), grâce notamment au démarrage du câble anglais et à la croissance continue des revenus provenant des autres clients européens. Le poids relatif de l'Amérique du Nord a reculé à 35% (41%).

Programme d'acquisitions

Par ailleurs, Kudelski a acquis une entreprise d'ingénierie américaine, Lifewire. Basée en Floride, cette firme est spécialisée dans le développement de logiciels de décodeurs numériques. Cet achat constitue un atout sur le marché du câble américain. Plusieurs autres acquisitions sont en cours, a ajouté André Kudelski. Ce programme d'expansion sera en bonne partie financé par les fonds propres du groupe. /ats



André Kudelski, un habitué des performances. PHOTO KEYSTONE

EN BREF

DAIMLERCHRYSLER ■ Grosse perte. DaimlerChrysler a annoncé hier une perte d'exploitation de 800 millions à un milliard d'euros au premier trimestre (entre 1,22 et 1,52 milliard de francs). Le géant germano-américain de l'automobile s'est engagé à rendre Chrysler à nouveau bénéficiaire en 2002 en supprimant 26.000 postes, en réduisant les coûts des matériaux de 15% sur trois ans et en partageant des plates-formes avec Mitsubishi. /reuter

ASSURANCE ■ Swiss Life en forme. Swiss Life/Rentenanstalt affiche le sourire. Le groupe d'assurance a plus que doublé son bénéfice en 2000 à 924 millions de francs. L'assureur explique en particulier cette progression par une hausse de 49% de son résultat financier. Pour la première fois, les affaires à l'étranger ont dépassé les affaires suisses - un objectif que s'était fixé le groupe. /ats

ROCHE ■ Pharma en recul. Les ventes consolidées du géant pharmaceutique Roche ont progressé de 3% au premier trimestre 2001. Le chiffre d'affaires de la division pharma, la plus importante du groupe, a par contre reculé. Ce résultat s'explique principalement par l'expiration du brevet Versed/Dormicum (anesthésie) aux Etats-Unis. Autre raison: la faible ampleur de la grippe. /ats

RICHEMONT ■ Participation accrue dans Van Cleef & Arpels. Richemont augmente sa participation dans Van Cleef & Arpels: le groupe suisse de produits de luxe et horlogers a acquis une nouvelle participation de 20% dans le joaillier français dont il détient désormais 80% du capital. Le groupe Richemont avait acquis 60% du capital de Van Cleef & Arpels en mai 1999. /ats

LABOURSE



Gestion de fortune
De nouveaux horizons.



INDICES		bas / haut 2001	dernier	11/04	
Zürich, SMI	6501.	8180.1001	7173.5	7249.2
Zürich, SPI	4524.3701	5635.4702	4950.8	5019.45
New-York, DJI	9217.34	11035.1396	10102.74	10031.95
New-York, Nasdaq comp.	1638.8	2771.6299	1852.03	1901.57
Francfort DAX	5351.48	6795.1401	5913.84	5963.93
Londres, FTSE	5279.6001	6360.2998	5803.	5796.8
Paris, CAC 40	4804.3999	5999.1802	5331.23	5361.53
Tokio, Nikkei 225	11433.8799	14186.6201	12620.27	13174.93
DJ Euro Stock 50	3870.3401	4812.4902	4305.96	4323.95

Internet: www.bcn.ch

Bourse suisse (cours en CHF)				
	bas / haut 2001	précédent	11/04	
ABB Ltd n	99.5	178.	118.25
Adecco n	783.	1197.	860.
Alusuisse group n	855.	1100.	1100.
Baloise Holding n	1470.	1823.	1690.
BB Biotech	890.	1730.	1105.
BK Vision	359.	459.	397.
BT & T	138.	456.	164.
Ciba Spéc. Chimiques n	98.75	115.75	101.25
Cicorel Holding n	80.5	149.	95.
Cie fin. Richemont	3355.	4575.	3863.
Clariant n	435.	594.	475.5
Crédit Suisse Group n	300.	303.5	307.
Crossair n	400.	545.	465.
Ems-Chemie Holding	6520.	7950.	7400.
ESEC Holding n	305.	494.	358.
Feldschlössen-Hürli n	510.	558.	529.
Fischer (Georg) n	408.5	490.	417.
Forbo Hld n	700.	792.	785.
Givaudan n	424.	471.5	446.
Helvetia-Patria Holding n	1556.	1725.	1599.
Hero p	189.	210.	203.
Holderbank Fin. p	1628.	1989.	1799.
Julius Baer Holding p	6520.	8940.	7285.
Kudelski SA n	1065.	2085.	1314.
Logitech International n	347.	538.	392.
Lonza n	840.	1054.	970.
Moenvipick	755.	880.	770.
Nestlé n	3285.	3838.	3654.
Nextram	190.	280.	212.
Novartis n	2493.	2975.	2790.
Pargesa Holding p	3070.	3982.	3745.
Phonak Holding n	4200.	6900.	5285.
Publigruppe n	555.	885.	650.
Réassurance n	2876.	4003.	3565.
Rentenanstalt n	1133.	1404.	1157.
Rieter Holding n	422.	490.	443.5
Roche Holding bj	11510.	16580.	11860.
Roche Holding p	12800.	20200.	13130.
Saigruppen n	122.5	262.	126.75
Serono SA b	1132.	1570.	1401.
Sulzer n	1013.	1232.	1022.
Sulzer Medica n	312.	470.	313.5
Surveillance	1750.	2441.	1870.
Swatch group n	322.	438.5	370.5
Swisscom n	1430.	2175.	1775.
Swyngon n	358.5	472.	410.5
Sygenta SA n	80.8	104.25	92.8
UMS n	214.	291.5	249.5
UBS p	126.	140.	133.
Unaxis Holding n	240.	395.	272.5
Von Roll Holding p	10.5	15.8	11.5
Vontobel Holding p	2440.	4760.	3140.
Zürich Fin. Serv. n	508.	1004.	594.

Bourses européennes (cours en EUR)				
	bas / haut 2001	précédent	11/04	
ABN Amro (NL)	18.9	27.83	22.5
Accor (F)	41.55	50.	44.87
Aegon (NL)	29.65	44.6	35.01
Ahold (NL)	29.96	35.82	35.4
Air Liquide (F)	141.9	177.	169.6
AKZO-Nobel (NL)	44.26	57.85	48.88
Aicatel (F)	29.65	72.35	34.45
Allianz (D)	286.5	401.	298.2
Allied Irish Banks (IRL)	10.1	13.4	11.8
Aventis (F)	75.1	93.	90.9
AXA (F)	111.3	159.2	124.7
Banco Bilbao Vizcaya (E)	13.85	17.3	15.4
Bayer (D)	44.7	57.8	48.1
British Telecom (GB) £	4.6	8.5	5.74
Carrefour (F)	56.15	70.35	63.
Cie de Saint-Gobain (F)	143.	180.	159.5
DaimlerChrysler (D)	43.4	57.35	54.65
Deutsche Bank (D)	72.7	105.7	85.1
Deutsche Lufthansa (D)	18.9	27.35	20.07
Deutsche Telekom (D)	23.51	39.72	28.97
E.ON (D)	46.5	64.55	56.
Electrabel (B)	221.1	255.	254.
Elf Aquitaine (F)	152.7	177.	169.5
Elsevier (NL)	13.31	15.72	14.25
Endesa (E)	17.7	20.45	19.69
ENI (I)	6.57	7.67	7.55
France Telecom (F)	56.2	101.6	76.4
GlaxoSmithKline (GB) £	16.87	20.18	18.52
Group Danone (F)	131.7	163.3	137.7
ING Groupe (NL)	63.13	89.49	77.48
KLM (NL)	18.95	28.9	20.3
KPN (NL)	9.86	18.36	12.3
L'Oréal (F)	68.6	92.1	81.5
LMVH (F)	52.	75.5	60.85
Mannesmann (D)	75.	120.	113.2
Metro (D)	44.3	56.	51.4
Nokia (F)	22.55	48.4	28.8
Philips Electronics (NL)	27.58	45.95	30.87
Pinaut-Printemps-Redoute	183.3	235.3	199.5
Prudential (GB) £	7.05	11.56	7.75
Repsol (E)	16.99	20.92	20.75
Royal Dutch Petroleum (NL)	59.01	68.59	64.92
RWE (D)	35.2	48.05	42.5
Schneider (F)	58.2	79.2	66.
Siemens (D)	102.7	159.7	119.2
Société Générale (F)	56.75	74.5	70.8
Telefonica (E)	15.95	21.25	19.45
Total (F)	145.	162.7	159.5
Unilever (NL)	55.9	68.3	60.55
Vivendi Universal (F)	61.2	82.	70.

Bourses Nord-américaines (cours en USD)				
	bas / haut 52sem.	précédent	11/04	
Aluminium Co of America	23.12	39.58	39.25
American Express Co.	34.	63.	38.17
American Tel & Tel Co.	16.5	57.	21.72
Baxter Int'l Inc.	55.5	95.2	90.53
Boeing Co.	34.06	70.93	60.07
Caterpillar Inc.	29.	49.62	45.7
Chevron Corp.	76.87	94.87	92.8
Citigroup Inc.	39.	59.12	45.4
Coca Cola Co.	43.76	64.	43.65
Compaq Corp.	14.3	35.	17.35
Dell Computer Corp.	7.76	56.88	26.26
Du Pont de Nemours	38.18	63.62	45.62
Exxon Mobil	75.	95.43	84.01
Ford Motor Co.	21.68	32.58	28.96
General Electric Co.	36.42	60.5	43.83
General Motors Corp.	48.43	94.62	54.
Goodyear Co.	15.6	31.62	24.28
Hewlett-Packard Co.	26.18	68.09	29.83
IBM Corp.	80.06	134.93	98.66
Intel Corp.	24.77	24.77	24.77
International Paper Co.	26.31	45.93	37.01
Johnson & Johnson	72.56	105.93	92.03
Mc Donald's Corp.	24.75	39.93	27.
Merck & Co. Inc.	61.87	96.68	78.39
Microsoft	17.62	89.38	59.68
MMM Co.	80.43	122.93	108.57
PepsiCo Inc.	34.62	49.93	42.15
Pfizer Inc.	34.1	49.25	41.
Philips Morris Co. Inc.	20.37	52.04	47.57
Procter & Gamble Co.	53.25	79.31	58.7
Sears, Roebuck & Co.	27.75	43.5	34.97
Silicon Graphics Inc.	3.	11.25	3.5
United Technologies Corp.	54.	82.5	74.6
Wal-Mart Stores	41.43	64.93	50.84
Walt Disney Co.	26.	43.87	29.25
Yahoo! Inc.	9.12	171.25	16.02

Fonds de placement (cours différenciés)				
	précédent	dernier		
Prevista LPP Oeko 3	95.72	95.8	
Prevista LPP Diversification 3	133.22	133.68	
Prevista LPP Profil 3	116.58	116.6	
Prevista LPP Universe 3	110.5	110.78	
Swissca Small & Mid Caps CHF	248.5	250.75	
Swissca Small & Mid Caps Europe	97.72	98.37	
Swissca Small & Mid Caps Japan	10000.	9994.	
Swissca Small & Mid Caps North-America	96.51	97.78	
Swissca America USD	195.93	201.4	
Swissca Asia CHF	89.3	89.45	

VILLE DE NEUCHÂTEL

ALCOOLISME. Service médico-social: 889 62 10. Alcooliques anonymes: 725 96 11. SOS Alcoolisme: 730 40 30. Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques: 914 15 35.

APEN - ASSOCIATION DES PARENTS D'ÉLÈVES DE LA VILLE DE NEUCHÂTEL. CP 125, 2001 Neuchâtel, tél 724 19 87.

AVIVO. Association de défense et de détente des retraités et pré-retraités, Seyon 2 (immeuble Payot), case postale 134, tel. répondeur 725 78 60. Permanence hebdomadaire: mardi de 9h à 11h, consultation sociale.

BABY HELP. Garde d'enfants malades à domicile: 725 42 10.

CENTRE DE CONSULTATION LAVI. Service d'aide aux victimes d'infractions, rue Pourtalès 1, 889 66 49, lu-ve 8h-11h30/14h-17h.

CENTRE D'ORTHOPIEDIE. Rue de la Serre 11. Votre enfant apprend à parler, à lire, à écrire. Le Centre répond à vos questions du lu au ve 8h30 à 11h30 et de 14h à 17h (fermé pendant les vacances scolaires) au 717 78 20.

CENTRE DE SANTE. Neuchâtel, Pesieux et Corcelles. Aide familiale, soins infirmiers: 722 13 13. Stomatologie et incontinence: 722 13 13.

CENTRE SOCIAL PROTESTANT. Parcs 11, consultations sociales juridiques, conjugales, etc., lu-ve, 725 11 55.

CHÔMEURS. Association pour la défense des chômeurs du Littoral neuchâtelois. Bureau social et permanences d'accueil, passage Max-Meuron 6, 725 99 89 (matin). Permanence accueil: ma/me 8h15-10h30.

CONSULTATIONS CONJUGALES. Rue Pourtalès 1, tél. 919 75 19.

CONSULTATIONS JURIDIQUES. Ordre des avocats, Beaux-Arts 11, me 16-19h, sans rendez-vous.

CONSULTATIONS JURIDIQUES. Marna Müller-Bessi, av. de la Gare 39, 725 05 73, vendredi après-midi entre 14h et 18h30. Permanence téléphonique, lundi matin entre 8h et 12h.

LA COURTE ÉCHELLE. Lieu d'accueil enfants-parents, place des Halles, 5. Lu/ma/je 14h30-17h30, 724 45 15.

CROIX-ROUGE. Garde de malades à domicile: 721 28 05, ergothérapie ambulatoire: 724 73 33, garde d'enfants (uniquement malades) à domicile: 725 11 44, consultations pour nourrissons: Centre de puériculture, hôpital Pourtalès 727 11 11.

DIABÈTE. Information diabète: passage Max-Meuron 6, 724 68 01, sur rendez-vous.

DISPENSARE DES RUES. Services offerts aux plus défavorisés: soins médicaux, infirmiers et paramédicaux; douche et buanderie, écoute. Rue Fleury 22, lu 14-18h, me 15-19h, tél 721 10 25.

DROP-IN.

TOXICOMANIE/DROGUE. Centre d'information, de prévention et de traitement, également aide et conseil aux parents et aux proches: Fausses-Brayes 5, lu-ve 8h30-12h/14h30-19h, 724 60 10, fax 729 98 58.

FEMMES INFORMATION ET CONSULTATIONS JURIDIQUES.

Permanence du Centre de liaison, Fbg de l'Hôpital 1, je 14-16h, 724 40 55.

FRC - CONSEIL. Fédération romande des consommateurs, Fbg de l'Hôpital 1, ma 14-17h, 724 40 55.

INFORMATION ALLAITEMENT. 753 53 95 et 757 20 26.

INFORMATIONS SOCIALES. 0848 804 124. Lu-ve 14-18h.

INVALIDES. Association suisse des invalides, passage Max-Meuron 6, permanence me 13h30-17h30, 724 12 34.

JEUNES HANDICAPÉS. Service de dépannage, lu/ma 931 41 31, me/ve 835 14 55, je 926 85 60 (9-11h).

LA MARGELLE. Au Volontariat rue de l'ancien Hôtel-de-Ville 7, lieu d'écoute pour tous. De 9h à 10h30, 724 68 00. Denis Perret, responsable, pasteur de l'Église réformée 853 29 36 (le soir).

MAMANS DE JOUR. Permanence téléphonique 724 36 71. Lu-je 8h30-11h, ma 15h-18h.

MÉDIATION FAMILIALE. Av. de la Gare 39, 725 05 66. Permanence téléphonique, ma/je après-midi entre 12h30 et 18h30.

MOUVEMENT DES AÎNÉS. Rue de l'Hôpital 19, 8-11h30, 721 44 44.

PARENTS INFORMATION. Service téléphonique anonyme et confidentiel répond chaque jour ouvrable au 725 56 46 ou 913 56 16. Lu 9-11h/18-22h, ma/me/ve 9-11h, je 14-18h.

PLANNING FAMILIAL. Consultations et informations, fbg de l'Hôpital 27, lu/ma/ve 14-18h, me 13-19h, ou sur rendez-vous, 717 74 35.

PRO INFIRMIS. Au service des personnes handicapées: Maladière 35, lu-ve 8-12h/14-17h, tel 722 59 60, fax 722 59 70.

PRO SENECTUTE. Au service des personnes âgées. Service social, activités sportives, service animation, vacances, repas à domicile, Côte 48a, 724 56 56.

RATEAU-IVRE. Bistro-ados, destiné aux adolescents de 12 à 18 ans: rue du Rateau, ma-ve 15h30-18h30, tél 725 26 65 ou 724 60 10.

RECIF. Lieu de rencontres et d'échanges interculturels pour femmes réfugiées, immigrées et suisses (rue Coquemène 1, 730 33 50). Ma-je 14-17h. Cours de français et de couture.

SAGES-FEMMES À DOMICILE. Permanence téléphonique pour tout le canton, tous les jours de 8h à 20h, 079/280 48 28.

SIDA. Groupe Sida, Pesieux: Grand-Rue 18, 737 73 37. Tests anonymes: Groupe Sida Neuchâtel, Sophie-Mairet 31, 2300 La Chaux-de-Fonds, tél 967 20 91.

SOS FUTURES MAMANS. 842 62 52.

TOURISME NEUCHÂTELOIS. Hôtel des Postes, bureau de renseignements: lu-ve 9-12h/13h30-17h30, sa 9-12h, 889 68 90.

VOLONTARIAT EN VILLE DE NEUCHÂTEL. Entraide bénévole, ruelle Fleury, 22. Permanences téléphoniques lu-ve 9-10h30, 724 68 00.

DISTRICT DE BOUDRY

ACCUEIL ET PLACEMENT D'ANIMAUX. Colombier (Cottendart) refuge de la Fondation neuchâteloise d'accueil pour animaux, 841 38 31 ou 861 46 35, et de la Société protectrice des animaux de Neuchâtel, 841 44 29 ou 753 45 38.

AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE. La Béroche, Bevaix, (CESAR): soins et aide, 836 26 60 (perm. tél. lu-ve 7h30-8h/14-16h, en dehors de ces heures, répondeur). Basse-Areuse: 841 14 24.

SERVICE DE TRANSPORTS BÉNÉ-

VOLES. Colombier et Bôle, 079/415 13 49.

DÉCHETTERIE. Boudry, sous le viaduc N5, lu/je 15-19h, sa 9-13h, sauf jours fériés. Bevaix, Centre Fontanallaz, 6-20h (jours ouvrables). Cortaillod, chemin de la Roussette, Cort'Agora et hangar des TP, 7-20h (jours ouvrables). Saint-Aubin, Step du Raufour, lu-ve 9-11h, me 16-19h, ve 9-11h; tous les premiers et troisièmes samedis du mois, 10-12h.

MAMANS DE JOUR. Boudry, 842 38 39.

VAL-DE-RUZ

AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE. Lu-ve 10-12h/15h30-17h, 853 15 31.

COURS DE SAUVETEURS. Samaritains, 857 14 08 (ouest), 853 16 32 (centre).

INFIRMIÈRES INDÉPENDANTES À DOMICILE. 079 417 33 41

INFORMATION ALLAITEMENT.

853 44 15.

MAMANS DE JOUR. 853 31 79.

OFFICE DU TOURISME. Bureau de l'Association région Val-de-Ruz, Épervier 4, Cernier, lu-ve 7h30-12h/13h30-17h, tél. 853 43 34, fax 853 64 40.

PROTECTION DES ANIMAUX. 853 11 65.

CANTON & RÉGIONS

AGAPA. Association des Groupes d'Accompagnement Post-Avortement: rencontres personnelles, groupes d'accompagnement thérapeutique, 026 424 02 22.

ANPCD. Association neuchâteloise de personnes concernées par les problèmes liés à la drogue, rue Louis-Favre 27, 2017 Boudry. (1) Permanences téléphoniques: Neuchâtel, 079/446 24 87, La Chaux-de-Fonds 913 60 81. (2) Permanences famille et entretiens privés: rue Louis-Favre 27, Boudry, 2e et 4e lundi du mois de 14h à 16h. (3) Soirées d'écoute: rue Louis-Favre 27, Boudry, 1er et 3e mercredi du mois dès 19h.

ANPP. Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes: 724 68 88.

ASLOCA - NEUCHÂTEL. Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, selon message sur répondeur, tél 724 54 24, fax 724 37 26.

ASSOCIATION ALZHEIMER. Lu-ve, 14-16h30, 729 30 59. Association neuchâteloise de services bénévoles, lu-ve 8h30-11h30, tél 724 06 00. Groupe de contact, auprès de Mme Claire Frauchiger, (le matin) tél 913 34 23.

ASSOCIATION BOULIMIE ANOREXIE (ABA). Antenne neuchâteloise, av. de la Gare 39. Permanence le mercredi 9-12h. Groupe d'écoute chaque premier samedi du mois dès 14h. Tél 926 77 66.

ASSOCIATION LECTURE ET COMPAGNIE. Nos lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution, séance individuelle ou en groupe dans toutes les régions du canton. Case postale, 2035 Corcelles. Tél 731 70 41 ou 751 57 57.

ASSOCIATION NEUCHÂTELOISE DE SERVICES BÉNÉVOLES (rue des Brévards 1a), tel. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30: orientation, information, formation dans les domaines des visites, transports, accompagnements de personnes en fin de vie, etc.

ASSOCIATION SUISSE DE LA MALADIE DE PARKINSON (Groupe neuchâtelois). Le 3me jeudi tous les 2 mois. Pour tous renseignements, veuillez tél au 842 27 15. Parkinson: ligne directe gratuite 0800 80 30 20 ouverte chaque 3me mercredi du mois de 17h à 19h.

AUTORITÉ DE CONCILIATION EN MATIÈRE DE SANTÉ. Institution cantonale pour les difficultés entre patients et soignants. c/o Hôtel judiciaire CP 22 84, 2302 La Chaux-de-Fonds. Demandes à adresser par écrit.

CANCER. Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25.

CANCER DU SEIN. «Vivre comme avant», Ligue contre le cancer 721 23 25, 835 16 70, 724 31 19, 751 18 13.

CARITAS. Consultations sociales de toutes natures, 725 13 06.

CENTRE DE CONSULTATIONS LAVI - aide aux victimes 889 66 49 ou 919 66 52 ou La Main Tendue (143) ou la police (117).

CENTRE SPÉCIALISÉ POUR HANDICAPÉS DE LA VUE. Service social et réadaptation sociale, Pesieux, 731 46 56.

CHAMBRE IMMOBILIÈRE NEUCHÂTELOISE. Association de défense des propriétaires, consultations sur rendez-vous, tél. 729 99 90, fbg du Lac, 2.

LIGUE NEUCHÂTELOISE CONTRE LE RHUMATISME. Rue de la Maladière 35: tous renseignements, lu-ve 8-12h/14-17h, tél 722 59 60, fax 722 59 70.

MOUVEMENT DE LA CONDITION PATERNELLE. Soutien et conseils dans les cas de séparation et de divorce, CP 843, Neuchâtel, 731 12 76.

PERMANENCES DE CONSULTATION ET INFORMATION. Pour étrangers d'immigration récente: de langue turque, Parcs 11, Neuchâtel, ve 16-18h; langue portugaise, Vieux-Châtel 6, Neuchâtel, me 17h30-19h30, ou Cure 2, La Chaux-de-Fonds, je 17h30-19h30; Europe de l'Est, Gare 3, Neuchâtel, je 17-19h.

SCLÉROSE EN PLAQUES. SOCIÉTÉ SUISSE DE LA SCLÉROSE EN PLAQUES. Secrétariat romand, Poudrières 137, Neuchâtel. Tél 730 64 30, fax 730 64 70, lu-ve 8-12h/14-17h.

SOLIDARITÉ-FEMMES. 968 60, 10

SOS RACISME. 0800 55 44 43, en cas de discrimination raciale, religieuse, ethnique ou nationale. Ecoute, informations, conseils, défense des droits, médiation. S.O.S. RACKET-VIOLENCE 079/270 92 06.

TROUBLES PSYCHIQUES. Centre psyco-social: 724 30 02. Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique, lu-ve 14-16h30. Tél. 721 10 93.

VAL-DE-TRAVERS

AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE. 864 66 22, fax 864 66 23.. Aide familiale (jours ouvrables) de 8h à 10h. Soins infirmiers (jours ouvrables) de 16h à 17h. En dehors de ces heures un répondeur renseigne.

BABY-SITTING. Môtiers, 861 29 80, si non réponse 861 33 94.

CAPPT. Centre d'aide et de prévention du traitement de la toxicomanie. Fleurier, rue du Guilléri 8, 860 12 12. Lu-ve 8-12h/14-18h30.

CENTRE DE RENCONTRE ET D'ANIMATION (CORR). Fleurier, 861 35 05. Permanences sociales: Centre social protestant, Pro Infirmis, Pro Senectute, consultations juridiques.

MAMANS DE JOUR. 861 35 05 (n° de téléphone du CORR à Fleurier qui gère les appels téléphoniques des mamans de jours).

OFFICE DU TOURISME. Gare 16, Fleurier, lu-ve 8-12h/14-18h, 861 44 08 (7 jours/7).

ENTRE-DEUX-LACS

AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE. 753 09 09.

CENTRE DE RENCONTRES. Marin-Épagnier, Espace-Perrier, salle Épagnier, me 20h15.

MAISON DES JEUNES. Espace animation jeunesse, Marin-Épagnier. Me 13h30-21h30, je 15h30-21h30, ve 15h30-22h30, sa 13h30-21h30, di 13h30-18h30. Rens. 079/658 13 14.

SERVICE BÉNÉVOLE DE L'ENTRE-DEUX-LACS. 753 23 05. Cornaux, 757 23 44 (heures de repas). Marin-Épagnier 753 13 62 (8h30 à 10h). Le Landeron, 079/379 52 39 (lu/ve 8-12h, me 14-18h).

SUD DU LAC

CUDREFIN. Garde-port: 026 677 20 51.

HAUT ET BAS-VULLY. Aide familiale: 026 663 36 03. Soins à domicile: 026 684 14 12. Repas à domicile: 026 673 24 15. Service social: 026 670 20 38. Mamans de jour: 026 670 29 67. Bus passe-partout: 026 684 27 57. Office du tourisme: 026 673 18 72.

JURA

HANDICAPÉS. Dépôt-atelier de réparations de moyens auxiliaires pour handicapés, Delémont, Etang 5, 422 60 31.

OFFICE DU TOURISME DES FRANCHES-MONTAGNES. Saignelégier, lu-ve 9-12h/14-18h, sa 9-12h/15-17h, 952 19 52, fax 952 19 55.

SERVICE SOCIAL DES FRANCHES-MONTAGNES. Puériculture, soins à domicile, aide familiale, planning familial, aide aux alcooliques (mercredi après-midi), permanence Pro Infirmis, Le Noirmont, rue du Pâquier, 953 17 66/67.

SOS FUTURES MÈRES. 422 26 26 (24h/24h).

TRANSPORT HANDICAPÉS. Service «Kangourou», Delémont, 422 85 43 ou 422 77 15.

JURA BERNOIS

ACCORD SERVICE. Accompagnement et relève auprès des personnes handicapées ou malades. Bureau, d'information sociale (BIS), Courtelary, 945 17 17, heures de bureau.

BUREAU D'INFORMATION SOCIALE (BIS), COURTELARY, 945 17 17. Renseignements, informations, rédaction de lettres et demandes diverses. Organisation des Transports bénévoles et cours Croix-Rouge.

CENTRE SOCIAL PROTESTANT. Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 993 32 21.

CARTONS DU CŒUR, JURA BERNOIS. Lundi à jeudi, 493 70 60.

DROGUE ET ALCOOL. «Contact», service d'aide et prévention, Grand-Rue 36, Tavannes (concerne aussi Tramelan, Saint-Imier, Moutier, La Neuveville), accueil lu-ve 8-12h/14-18h, 481 15 16.

OFFICE DU TOURISME. Av. de la Liberté, Moutier, lu-ve 8-12h/14-17h, 493 64 66.

OFFICE RÉGIONAL DU TOURISME CHASSERAL - LA NEUVEVILLE. Rue du Marché, La Neuveville: me/je/ve 8h30-12h/13h30-17h30, sa 8h30-12h, 751 49 49.

PLANNING FAMILIAL. Les Fontenays 27, Saint-Imier, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55.

PRO SENECTUTE. Information et action sociale pour personnes âgées, Pont 4, Tavannes, lu-ve 8-12h/14-17h, 481 21 20.

SMAD - SERVICE DE MAINTIEN À DOMICILE - DISTRICT DE LA NEUVEVILLE. Soins infirmiers, aide familiale et ménagère, Rte de Neuchâtel 19, tél. 751 40 61, fax 751 40 62. Secrétariat ouvert 9h30-11h. Dispensaire (excepté le jeudi) 16-16h45.

SERVICE PSYCHOLOGIQUE. Pour enfants et adolescents et service pédo-psychiatrique, consultations Saint-Imier, 941 13 43; Tavannes, 481 40 41.

AVIS MORTUAIRES

«Ne me retenez pas maintenant que le Seigneur a fait réussir mon voyage»
Genève 24, 56

Janine et Takis Karalis-Hirschi et leurs enfants
Véronique et Alexandre, à Athènes;

Annelise Hirschi-Eichenberger, à Môtier, et ses enfants
Jean-Bernard Hirschi et Ursula Douggaz, à Lugnorre;
Brigitte et Serge Lizzola-Hirschi, Nathan et Marion, à Nant;
Olivier et Joëlle Hirschi-Terreux et Egon, à Montmagny;

Alice Kernén-Bôle, à Genève, et sa famille
Gilbert et Elisabeth Kernén, à Genève;
Jean-Pierre et Laura Kernén, au Canada;

Suzanne Bôle, à Genève, et sa famille
Isabelle Vachino et Daniel Bavaud, à Genève,

et les familles parentes, alliées et amies,

ont la peine et la douleur de faire part du décès de

Madame
Germaine HIRSCHI-BÔLE

leur très chère maman, grand-maman, arrière-grand-maman, belle-mère, sœur, belle-sœur, marraine, tante, cousine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection au matin du 11 avril 2001, dans sa 88me année.

La cérémonie d'adieu sera célébrée en l'église de Môtier, le samedi 14 avril 2001 à 14 heures, et suivie de l'ensevelissement au cimetière de Lugnorre.

Notre chère défunte repose à la chapelle mortuaire de Morat, Deutsche Kirchgasse 24, à Morat.

Domicile de la famille: Route du Lac 19, 1787 Môtier

En lieu et place de fleurs, vos dons peuvent être adressés au compte des pensionnaires du Home du Vully à Sugiez, CCP 17-2055-8

REMERCIEMENTS

Profondément touchés par les nombreux témoignages de sympathie, d'affection et d'amitié reçus lors du décès de

Monsieur
Francis MONNEY

Catherine et Jean-Claude Thiébaud-Monney et famille
Michel et Brigitte Monney-Burdet et famille

vous expriment leur gratitude et vous remercient de la part que vous avez prise à leur épreuve.

Boudry et La Chaux-de-Fonds, avril 2001.

Dans l'impossibilité de répondre personnellement à chacun, la famille de

Madame
Madeleine SCHMITZ

remercie tous ceux qui, par leur présence ou leur message de sympathie, l'ont soutenue dans sa douloureuse épreuve.

Chézard et Neuchâtel, avril 2001

AVIS MORTUAIRES

CHAMBRELIEN

L'homme n'a de taille que dans la mesure où il peut croire encore à lui-même, or il ne peut croire à lui-même que quand il croit à l'existence de quelque chose qui le dépasse.
C.F. Ramuz

Roger et Rosmarie Burri-Stucki, à Schliern bei Köniz, Marthe Burri-Frick, à Bullet, leurs enfants, à Gruyères et à Chézard-Saint-Martin; Marlyse et Jean-Jacques Pointet, à Chambrélien, leurs enfants et petits-enfants, aux Geneveys-sur-Coffrane et à Chambrélien;

Jean-François Troyon-Burri à Yverdon, ses enfants et petits-enfants à Sainte-Croix et Yvonand, ainsi que les familles parentes, alliées et amies,

ont la grande tristesse de faire part du décès de

Albert BURRI

qui s'est endormi paisiblement, au Foyer de la Côte, le 9 avril 2001, à la veille de ses 92 ans.

Selon le désir du défunt, l'incinération a eu lieu dans l'intimité de la famille.

J'écoute avec nouveauté, je regarde aussi avec des yeux neufs: c'est le don du matin, c'est quand on ressuscite. Et le chant des oiseaux redevient musique; je le réincorpore au spectacle dont il n'est plus que l'accompagnement; il rentre dans le système, il redevient béatitude.
C.F. Ramuz

C.F. Ramuz

Si vous désirez honorer sa mémoire, vous pouvez penser au Foyer de la Côte à Corcelles (CCP 20-391-3) ou à la Fondation des soins à domicile du Val-de-Ruz (CCP 20-697-5)

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

028-304353

La section du Parti socialiste de Rochefort a le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

Albert BURRI

père de Marlyse et beau-père de Jean-Jacques Pointet, nos fidèles camarades.

Monsieur Jean Hertig, à La Chaux-de-Fonds
Monsieur et Madame Jean et Marie-Claude Hertig, à Neuchâtel

Mademoiselle Agnès Hertig

Monsieur Philippe Hertig, à Renens

Mademoiselle Sarah Hertig

Les descendants de feu Jean et Berthe Uebersax

Madame et Monsieur Françoise et Jean-Pierre Rufener, à La Chaux-de-Fonds

ainsi que les familles parentes et alliées

ont la tristesse de faire part du décès de leur chère épouse, mère, belle-mère, grand-mère, sœur, tante, parente et amie

Madame

Hélène-Clotilde HERTIG

enlevée à l'affection des siens dimanche dans sa 90me année.

La Chaux-de-Fonds, le 8 avril 2001.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile de la famille: Croix-Fédérale 48

2300 La Chaux-de-Fonds

Les personnes désirant honorer sa mémoire peuvent penser à la Bibliothèque Sonore Romande, CH 1003 Lausanne, CCP 10-9508-4

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part

Flühmann Evard
Pompes funèbres
24 h / 24 h
Maladière 16
Neuchâtel
TEL 725 36 04

DÉLAI jusqu'à 21 heures

Remise des textes:

jusqu'à 17 heures
exclusivement,
du lundi au vendredi:
PUBLICITAS
tél. 032/729 42 42
fax 032/729 42 43

dès 17 heures
du lundi au vendredi et du-
rant le week-end et les
jours fériés:
L'EXPRESS
tél. 032/723 53 00
fax 032/723 53 09

E-MAIL EXCLU

L'ÉVANGILE AU QUOTIDIEN

Recherché par la police. Jésus-Christ, autrement dit le Messie, chef célèbre d'un mouvement de libération clandestin.

Recherché pour les crimes suivants: exercice illégal de la médecine, fabrication de vin et distribution de vivres sans patente, voies de fait sur les marchands du Temple, association avec des criminels connus, des révolutionnaires, des prostituées, a la prétention de vouloir faire des hommes des enfants de Dieu.

Aspect: type hippie, cheveux longs, barbe, robe, sandales. Fréquente les quartiers pauvres. On ne lui connaît pas d'amis riches.

Prenez garde: cet homme est extrêmement dangereux, il veut changer les hommes et prétend les libérer.

Pierre Tripet, pasteur

Tiré de «Mille textes, Voyage au long cœur» de Jean Humenry, Les Presses d'Ile de France

AVIS MORTUAIRES

NEUCHÂTEL

La vie humaine commence de l'autre côté du désespoir.

Monsieur

Jean-Paul HESS

s'en est allé discrètement dans sa 52me année.

De leurs prières l'accompagnent

Madame Marie-Louise Tapernoux, sa sœur

Monsieur Hans Hess, son père

Madame Cécile Gallay, sa marraine

Monsieur Henri Richard, son oncle

Madame Marianne Pizzera, sa cousine

Madame Christine Petermann, sa cousine

Monsieur Roger Richard, son cousin

ainsi que toutes les personnes qui lui ont donné leur amitié, leur confiance et l'ont soutenu.

La cérémonie aura lieu à la chapelle du centre funéraire de Beauregard, à Neuchâtel, le mardi 17 avril 2001, à 14 heures.

Adresse de la famille: Madame Marie-Louise Tapernoux
Av. Th.-Weber 18
1208 Genève

Un merci particulier au Docteur Piguet et au Docteur Flammer qui l'ont accompagné sur son tortueux chemin.

Les personnes qui souhaitent honorer la mémoire de Jean-Paul peuvent penser à la Ligue neuchâteloise contre le cancer, Neuchâtel (CCP 20-6717-9) ou à Amnesty International, Neuchâtel (CCP 20-4252-9)

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

028-304350

EN SOUVENIR

Mario MICHEL

1999 - 13 avril - 2001

Cher Mario, déjà deux ans que tu nous as quittés, ton souvenir est toujours vivant dans nos cœurs.

Ton épouse, ton petit Alexandre,
ta maman, ton papa ainsi que toute ta famille

028-304182

Le Parti socialiste des Geneveys-sur-Coffrane a la tristesse d'annoncer le décès de leur amie

Denise BANDELIER

Ses camarades de parti gardent de Denise un souvenir lumineux, empreint de gentillesse, de disponibilité et de dévouement.

028-304240



Les Autorités communales ainsi que le personnel communal des Geneveys-sur-Coffrane ont le regret de faire part du décès de

Madame

Denise BANDELIER

maman de Madame Michèle Bandelier, conseillère communale.

Les Geneveys-sur-Coffrane, le 12 avril 2001.

Pour les obsèques, se référer à l'avis de la famille.

028-304304

LES FAITS DIVERS

PESEUX ■ Motocycliste blessée. Hier à 9h20, un motorcycle de La Poste conduit par une habitante de Pesieux circulait sur le trottoir nord de la rue des Chansons, à Pesieux, en direction est. A la hauteur de l'immeuble No 29, alors que la motocycliste s'engageait sur la rue précitée, une collision se produisit avec une voiture de livraison conduite par un habitant de Couvet qui venait également de s'engager sur la rue des Chansons en direction ouest, depuis la cour de l'immeuble No 37. Blessée, la conductrice de motorcycle a été transportée en ambulance à l'hôpital des Cadolles. /comm

GORGIER ■ Perte de maîtrise. Mardi à 23h20, une voiture conduite par une habitante de Gorgier circulait rue du Château, de Bevaix en direction de Gorgier. Peu avant la buvette du tennis à Gorgier, la conductrice a perdu la maîtrise de sa machine, laquelle a traversé la route de droite à gauche pour aller heurter le talus côté sud, puis revenir sur la chaussée et s'immobiliser au nord de cette route. Blessée, la conductrice a été transportée en ambulance à l'hôpital des Cadolles à Neuchâtel. /comm

LE LOCLE ■ Recherche de conducteur. Mardi à 2h50, une voiture conduite par une habitante du Locle circulait sur la J20 tendant de La Chaux-de-Fonds au Locle. Arrivé à la hauteur de la rue du Crêt-Vaillant, l'automobiliste a perdu la maîtrise de son véhicule, heurté une borne et de la signalisation lumineuse. Le conducteur du véhicule qui circulait en sens inverse et qui a bifurqué à gauche, ainsi que les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la police cantonale au Locle, tél. (032) 931 54 54. /comm

INONDATION ■ Dixi les pieds dans l'eau. Les premiers secours du Locle sont intervenus, hier vers 8h45, pour une inondation dans les tunnels reliant les différentes usines Dixi. La nappe phréatique étant engorgée, l'eau est remontée dans les tunnels. Un officier et deux hommes du SIS se sont rendus sur place pour récupérer l'eau au moyen d'une pompe. /comm

NAISSANCE

Steven a la grande joie d'annoncer la naissance de sa petite sœur

Maéva

qui a vu le jour le 10 avril 2001 à 12h45

Les heureux parents
Florent et Sandra
RACINE (Lauper)
Croix 7
2035 Corcelles

Un grand merci
au Docteur de Meuron
et à toute son équipe

028-304287

BIENNE ET LYSS
Grosse saisie de chanvre

La police bernoise a séquestré quelque 600 kg de produits de cannabis dans des magasins spécialisés de Bienna et de Lyss. Deux personnes ont été arrêtées. La police cantonale bernoise et celle de Bienna ont perquisitionné un magasin à Bienna et deux à Lyss et saisi près de 600 kg de chanvre illégal, représentant plusieurs centaines de milliers de francs.

Selon un communiqué, deux personnes ont été arrêtées. Elles sont soupçonnées d'avoir proposé à la vente des produits de cannabis tombant sous le coup de la loi. La police disposait d'indices relatifs à la vente à des mineurs. La multiplication des clients des magasins de chanvre a en outre conduit à une augmentation des réclamation provenant de la population. /ap



NAISSANCES

Marie, Stéphanie et Patrick MOSER (-Maillard) sont heureux d'annoncer la naissance de

Lucie

le 11 avril 2001

Maternité de Pourtalès

Chemin du Placieux 7
2065 Savagnier

028-304330

Sophie et Romain ont l'immense joie d'annoncer la naissance de leur petit frère

Yvann

le 11 avril 2001

Maternité de Pourtalès

Marie-José et Denis GUTKNECHT
Bellevue 8
Les Geneveys-sur-Coffrane

028-304308

Joya et Luca ont la grande joie d'annoncer la naissance de leur petit frère

Tim

le 10 avril 2001

Annsylvie et Thomas

RICHERT - ENGEL
La Mottaz 2, 2075 Thielle

028-304334

Après presque 9 mois d'attente, nous avons l'immense joie d'annoncer la naissance de notre petite

Estelle

le 11 avril 2001

à la maternité de Pourtalès

Un grand merci au Docteur P. Chablotz et à toute l'équipe

Francesca et Laurent SAPIN
Berthoudes 68
2000 Neuchâtel

028-304305

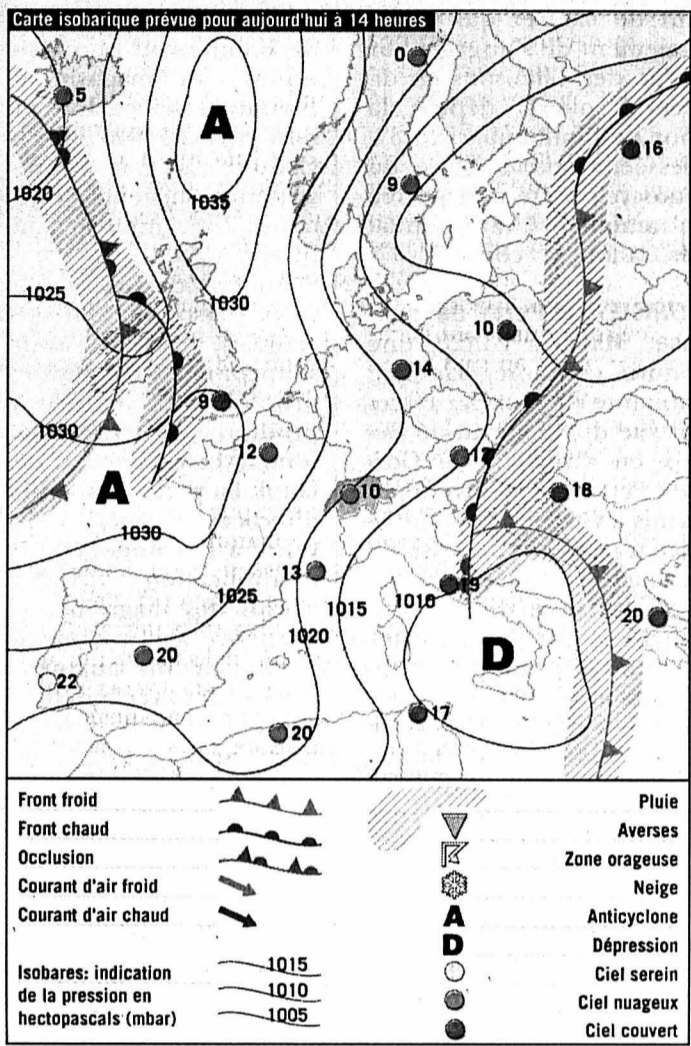
AUJOURD'HUI

Un patchwork gris et bleu

Situation générale: une éclaircie ne fait pas le printemps. Humilié depuis plusieurs semaines, l'anticyclone tente de se refaire une santé en prenant des vitamines, gonflant sur le proche Atlantique et l'ouest du continent. Son action est limitée car il a tendance à se comporter en passoire et les nuages parviennent à déjouer ses plans d'hégémonie. Tant pis, mais profitez toutefois de l'accalmie car, dès dimanche, il est à nouveau aux abonnés absents.

Prévisions pour la journée: le ciel hésite entre le clair et le foncé. Les rayons de soleil sont plus nombreux sur le Littoral, tandis que sur les reliefs des nuages plus doudus peuvent donner quelques giboulées. Ce qui n'a rien de printanier, c'est les températures, encore en baisse par la faute des vents modérés de nord. Le mercure se bloque à 9 degrés en plaine et 4 à 1000 mètres. Demain et samedi: éclaircies et passages nuageux alternent, quelques ondées. Dimanche: couvert et précipitations.

Jean-François Rumley



Fête à souhaiter

Jules

Températures
Aujourd'hui à 14 heures

Neuchâtel: 9°
Boudry: 9°
Cernier: 6°
Fleurier: 6°
La Chaux-de-Fonds: 4°
Le Locle: 4°
La Vue-dès-Alpes: 1°
Saignelégier: 4°
St-Imier: 6°

Hier à 13 heures

En Suisse...

Bâle: très nuageux 9°
Berne: neige, 4°
Genève: très nuageux, 8°
Locarno: très nuageux, 15°
Sion: très nuageux, 9°
Zurich: très nuageux, 7°

... en Europe

Athènes: nuageux, 18°
Berlin: pluvieux, 12°
Istanbul: beau, 17°
Lisbonne: beau, 24°
Londres: très nuageux, 11°
Madrid: beau, 17°
Moscou: très nuageux, 18°
Paris: très nuageux, 9°
Rome: pluie, 13°

... et dans le monde

Bangkok: nuageux, 38°
Le Caire: beau, 26°
Johannesburg: nuageux, 21°
Miami: nuageux, 28°
Pékin: nuageux, 17°
Rio de Janeiro: nuageux, 32°
San Francisco: nuageux, 14°
Sydney: nuageux, 27°
Tokyo: nuageux, 23°

Soleil

Lever: 6h51
Coucher: 20h17

Lune

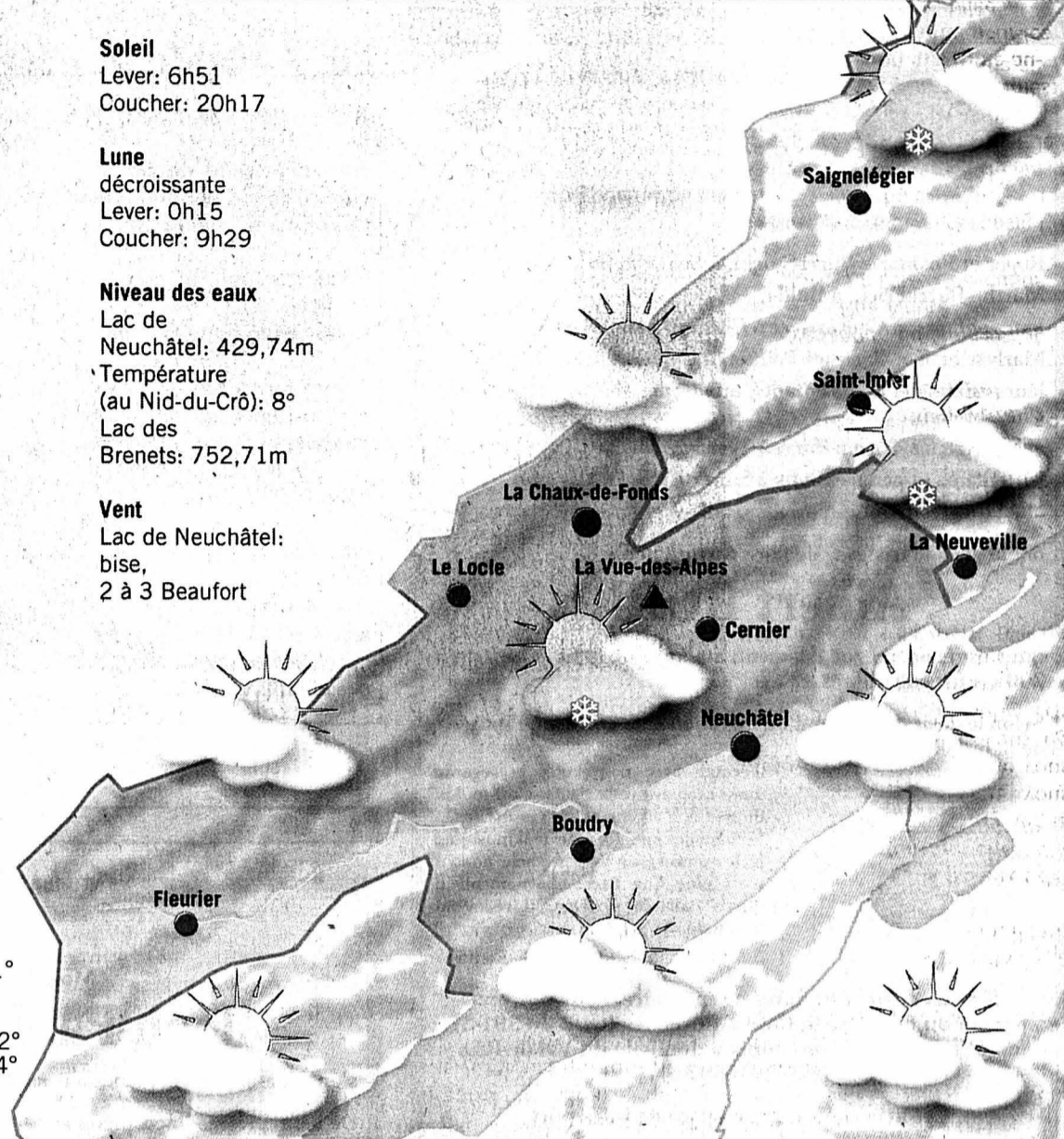
décroissante
Lever: 0h15
Coucher: 9h29

Niveau des eaux

Lac de Neuchâtel: 429,74m
Température (au Nid-du-Crô): 8°
Lac des Brenets: 752,71m

Vent

Lac de Neuchâtel: bise, 2 à 3 Beaufort



Aujourd'hui	Vendredi	Samedi	Dimanche
En plaine: 9° A 1000 m: 4°	8° 3°	7° 2°	9° 5°

Infographies: Pascal Tissier / Sources: Jean-François Rumley, F. Cachelin SA et Keystone

L'ATRIUNE DES LECTEURS

ELECTIONS

Se concentrer sur l'essentiel

Notre titre «Le ticket bourgeois haut la main» fait oublier que les trois conseillers d'Etat de droite ont été élus par une minorité des suffrages exprimés (71.735 sur 151.698). Victoire stratégique, certes, mais relative, car 79.963 suffrages se sont portés sur les candidats de gauche désunis.

Ce fait devrait conduire le futur Conseil d'Etat à considérer les problèmes sociaux de notre canton dans un large consensus. Quant à la gauche, il semble que les petits partis ont voulu jouer «placé» plutôt que «gagnant». L'idéalisme leur a fait oublier les leçons de l'histoire: la victoire de l'Union de la gauche française en 1971 et, tout récemment à Paris, la victoire de la gauche unie sur une droite déchirée.

Mais voilà, pour gagner, il faut savoir considérer les points communs essentiels et ne pas chipoter sur les détails. La leçon en sera-t-elle tirée dans les élections futures.

Gérald Ischer
Peseux

SÉCURITÉ

S'il n'y a pas de fleurs dans ma rue

Si vous avez la patience de lire cette histoire, de me laisser planter le décor, vous saurez pourquoi je n'ai pas fleuri le trottoir, devant ma maison, alors que j'aurais pu avoir de bonnes raisons de le faire.

Derrière ma maison, il y a un grand mur, et une route trop droite, où même les bus font des excès de vitesse. Devant la maison, il y a un grand jardin. Entre les deux, le portail interdit. J'ai vu tout ça quand j'ai décidé de venir habiter là, mais j'ai essayé d'oublier pourquoi les gens déposent parfois des fleurs au bord de la route, parce que j'aimais beaucoup la maison. [...]

Les enfants jouaient dans le jardin. Il était juste cinq heures, il commençait à faire froid. Les parents n'ont pas appelé. Les enfants ne faisaient plus de bruit, mais qui remarque dans l'instant un bruit disparu, une sérénité évaporée?

Ailleurs, un peu plus loin, deux couples d'amis rentraient chez eux. Ils n'étaient pas partis à pied, pour une fois, mais avaient pris une des deux voitures, la plus spacieuse, bien sûr. Une voiture conçue avec soin, par des ingénieurs qu'on croit inutiles, une belle Renault Espace, toute en rondeurs confortables. Ils avaient le temps, et ne roulaient pas bien vite. Ce bonheur-là, plus léger, aurait aussi pu durer, douloureusement, le reste de quatre existences. Au volant, il était peut-être le seul à ne pas oublier les fleurs, mais on le verra plus tard.

Ce silence discret est soudain troublé par l'exclamation d'un des enfants: «Allez-y, je vais demander à maman». Le père l'entend, mais ne s'inquiète pas. Lui aussi aurait pu se torturer de son silence, en regardant les fleurs...

Et puis plus rien. Plus un bruit dans le jardin, ni même dans la rue. Pourtant, à ce moment-là, lui, à son volant, il a entendu, des deux côtés de la rue, deux enfants crier «Attention, une voiture», et il a eu peur des fleurs. Il n'avait pas vu le plus petit, mais a freiné quand même, bien avant de croiser son regard pétrifié, bien avant de donner, instinctivement, un coup de volant à droite. Il a senti un choc léger, a vu le petit corps rouler par terre, de l'autre côté de la route. Personne ne venait en face, on ne saura jamais pourquoi.

Je vous jure que nous n'avons rien entendu, avant les cris et les coups contre la fenêtre. «Maman, vite, il est arrivé quelque chose d'horrible!» Je n'ai pas eu le temps de penser aux fleurs.

Pendant ce temps, le petit garçon se relève, et marche tout seul jusqu'au trottoir, où il se couche. Il n'a pas encore trop mal, mais sa tête commence à saigner. C'est là que j'aurais mis les fleurs, dans le doute.

Le long du mur, un attroupelement, près d'un monospace. Les quatre amis, le petit voisin,

penchés sur une forme, par terre. De plus près, un enfant couché sur le trottoir, du sang, et toujours pas un bruit. Il ne pleure pas, l'enfant. Du regard, il cherche de l'aide, il essaie de comprendre, mais ne se plaint pas. Vous avez déjà entendu le silence qu'elles font, les fleurs qui font peur? Alors tout le monde court, on va chercher la voiture, l'hôpital n'est pas loin, dans quelques minutes les urgences, pour ce petit qui n'avait pas la permission de le voir à la télé. [...]

Les médecins déshabillent

l'enfant, et commencent à chercher, mais ne trouvent rien. Ils cherchent d'autant plus, sans comprendre, devant les parents fébriles. Tout est entier. Les bleus, les éraflures, même le sang ne cachent rien. Incrédules, les médecins parlent de la rate, qui pourrait encore réserver de mauvaises surprises, et posent une perfusion, un peu pour le principe, par prudence. Le lendemain, le petit garçon rentre chez lui, il doit encore se reposer, il faut bien le surveiller. [...]

Alors quand vous passerez devant chez moi, ne cherchez pas les fleurs. Et quand sur la route le type devant vous traîne un peu, alors que vous êtes pressé, rappelez-vous de mon histoire, et n'insultez pas le lambin qui pense aux fleurs, il est peut-être en train de sauver la vie d'un petit garçon comme le mien.

Marie-Jo Boillat,
Neuchâtel

LE DESSIN DU JOUR

MOSCOU VEUT DÉMILITARISER L'ESPACE!



Tribune des lecteurs

Rédaction de L'Express
Rue de la Pierre-à-Mazel 39
2002 Neuchâtel

Rédaction de L'Impartial
Rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds

Nos correspondants sont nos hôtes et s'expriment librement. Nous ne publions cependant que l'essentiel de chaque message et nous écartons les écrits anonymes. La rédaction n'assume aucune responsabilité pour les lettres non publiées.